



# NORDERLAND

Veranstaltungsmagazin

Februar - April 2020

Spannend  
**Krimi-  
Parkführung**

Traditionell  
**Osterfeuer  
am Meer  
Norddeich**

Magisch  
**Ostfriesische  
Walpurgisnacht**

**Anton Götz**

Tradition und Fortschritt seit 1914



Willkommen  
im schönen

**Norden.**



**center**  
**Anton Götz**  
Norden



**26506 Norden, Am Markt 22-23, Tel. 0 49 31 - 93 95 0**

**Öffnungszeiten: Montag-Samstag, 8.00 - 20.00 Uhr**



## Liebe Leserinnen und Leser

Dass das Norderland neben zahlreichen Veranstaltungen auch künstlerisch einiges zu bieten hat, ist schon lange kein Geheimnis mehr. Die Große Neustraße in Nordens Innenstadt dürfte jedoch einigen Kunstinteressierten als lohnenswertes Ausflugsziel noch unbekannt sein (siehe Bericht ab Seite 6). Dort hat sich vor 15 Jahren Gunter Ebersbach als erster Kunsthandwerker niedergelassen. Ihm folgten viele Weitere, und die schicke Straße entwickelte sich zu einer wahren künstlerischen Oase, in der kreative Schätze aus Holz, Glas, Bernstein, Ton, Stoff, Papier und Farbe entstehen. Ein Besuch lohnt sich!

Nachdem die Temperaturen langsam wieder steigen, gibt es auch unter freiem Himmel immer mehr schöne Möglichkeiten, um seine Zeit zu verbringen. Spazieren gehen und mit dem Fahrrad das Norderland erkunden macht nun gleich viel größere Freude. Im Frühling gibt es viel zu entdecken – seien

es die ersten Blütenknospen, die sich öffnen, oder neue interessante Orte und Veranstaltungen. Davon gibt es in Norden und Umgebung jedenfalls genug. Einer der vielen Höhepunkte ist das Osterfeuer am Meer am Norddeicher Strand, bei dem traditionell die Geister des Winters vertrieben werden.

Liebe Leserinnen und Leser, ich wünsche Ihnen viel Freude beim Start in den Frühling und viele interessante Ausflüge im Norderland!

Es grüßt Sie herzlich,

Stefan Hellmich

**Josef Seibel**<sup>®</sup>  
the european comfort shoe

Josef-Seibel-Shop Norden

Doornkaatstraße 5 + 7 | 26506 Norden

Telefon: 04931 - 975 468 0

E-Mail: [jsshop-norden@josef-seibel.de](mailto:jsshop-norden@josef-seibel.de)

Öffnungszeiten:

Mo-Fr: 09:30 - 18:00 | Sa: 09:30 - 14:00

Der  
**NEUE**  
Josef Seibel  
Shop



# Inhalt

## Norderland

Künstler unter sich – in der Großen Neustraße in Nordens Innenstadt haben sich Lebens-Künstler und Kunst-Handwerker angesiedelt	6-9
Norden-Norddeich	16-17
Das Ocean Wave	18-19
Der Wellenpark	20-22
IG Westerstraße	24-27
Dornumerland	28-29
Marienhafen	30-32
Hage	34-35
Krummhörn-Greetsiel	36-38
Aurich	40-45

## Höhepunkte

Veranstaltungen	46-49
-----------------	-------

## Familie & Kinder

Veranstaltungen für Groß und Klein	50-55
Veranstaltungen/Tagesübersicht	57-65
Stadtplan Norddeich und Norden	67-69

## Ausflüge & Exkursionen

Weltnaturerbe Wattenmeer entdecken – geführte Wattwanderungen	70-76
Ab nach draußen	78-79
Interessant – Die Norder Stadtführer	80-81

**LECKERST UN BEST**

**Grootheider Bittern**

**HANDCRAFTED IN OSTFRIESLAND**

[WWW.GROOTHEIDER-BITTERN.DE](http://WWW.GROOTHEIDER-BITTERN.DE)

**frietbox**

**Pulled Pork Frietbox**

Große Pommes, zart gegartes und mariniertes Schweinefleisch, hausgemachtes BBQ Dressing, frische rote Zwiebeln, Coleslaw oder Rahm Gurken Salat

WESTERSTRASSE 14-15 26506 NORDEN  
TEL 04931 - 9734050  
ÖFFNUNGSZEITEN MO-SO 11-21:30 UHR  
[WWW.FRIETBOX.DE](http://WWW.FRIETBOX.DE)

## Kultur & Sehenswertes

Ausstellungen, Märkte,  
Kulturveranstaltungen

82-83

Museen und Sammlungen

84-90

## Kirchen

Ausstellungen, Veranstaltungen,  
kirchliche Termine (Gottesdienste)

91-95

## Bühne & Musik

Theater, Kleinkunst & Musik

96-99

## Norderland aktiv

Aktive Freizeitgestaltung

100-103

## Wellness & Gesundheit

Für Ihr Wohlbefinden

104-105

Ärztetafel/  
Gesundheit & Apotheken

106-110

Immobilien

111

## Kulinarik

113-115

Wo finde ich was

116-117

Ihre Urlaubsregion als Karten

118-121

Gezeitenkalender

122



**Foto-PAULSEN** seit 1894

- Portraitstudio
- Fotoarbeiten
- Digitaler Bilderservice
- Rahmenanfertigung
- Dodea's Schatztruhe
- Reiseandenken
- Drachen

Neuer Weg 106/107 · 26506 Norden  
Telefon 0 49 31 / 22 57



### So schön kann man hier urlauben!

Verbringen Sie Ihren nächsten Nordsee-Urlaub im Ferienhaus und entdecken Sie Urlaub auf eine neue Art: völlig frei und individuell nach Ihrem Geschmack. Für mehr Informationen besuchen Sie uns gerne persönlich in unserem Büro in Norddeich oder einfach auf [www.interhome.de](http://www.interhome.de)

2-Zimmer-Wohnung  
für 2 Personen \*\*\*\*



1 Woche ab € 420,-  
Ref.-Nr.: DE2981.495.1

3-Zimmer-Wohnung  
für 4 Personen \*\*\*\*



1 Woche ab € 633,-  
Ref.-Nr.: DE2972.100.1

3-Zimmer-Wohnung  
für 4 Personen \*\*\*



1 Woche ab € 369,-  
Ref.-Nr.: DE2981.520.1

Interhome  
Service vor Ort:  
Dörper Weg 9  
26506 Norddeich  
Tel. 04931 80 13  
[www.interhome.de](http://www.interhome.de)

**Interhome** 



*Ausgangs- und Mittelpunkt der Norder Kunsthandwerkerstraße ist das Kugelhaus.*

# Künstler unter sich

*Text: Anna Sophie Pijl / Fotos: Ute Bruns*

IN DER GROSSEN NEUSTRASSE IN NORDENS INNENSTADT HABEN SICH LEBENS-KÜNSTLER UND KUNST-HANDWERKER ANGESIEDELT. IN WERKSTÄTTEN UND ATELIERS ENTSTEHT SCHÖNES UND NÜTZLICHES AUS HOLZ, GLAS, BERNSTEIN, TON, STOFF, PAPIER UND FARBE. BEIM WERKELN LASSEN SICH DIE KREATIVEN GERN ÜBER DIE SCHULTER SCHAUEN.

Als Gunter Ebersbach vor 15 Jahren durch Ostfriesland reiste, zwang ein Radlagerschaden ihn zum Halt machen. Das Auto konnte repariert werden – doch Ebersbach blieb und kaufte ein Haus in der Innenstadt von Norden. Von außen ist es bunt bemalt und mit Lichterketten behängt, drinnen fliegen die Späne und duftet der Kaffee. „Willkommen im Kugelhaus“, sagt Ebersbach und führt vor, warum sein Refugium diesem Namen alle Ehre macht. Hier dreht sich alles um Holz. Und das nimmt durch die Drehung beim Drechseln kugelrunde und andere Formen an! Eines stellt Ebersbach von vornherein klar – es geht hier nicht um das Verkaufen, sondern ums Machen und Mitmachen. Darum schnappt der Mann

mit dem Kapuzenpulli und dem wilden Lockenkopf sich flugs einen rechteckigen Klotz und spannt ihn in die Drechselmaschine ein. Das Holz stammt von der Hainbuche und ist besonders hart und schwer. Für Möbel eignet es sich nicht – für den Holzgestalter birgt es ein Geschenk. „Der Kreisel steckt da schon drin“, sagt er mit feinem Lächeln.

Die Maschine dreht, Späne landen auf dem Pulli, Ebersbach blickt konzentriert über die Brille hinweg. Im Nu ist ein kleiner Kreisel entstanden – als hätte er ihn tatsächlich gerade aus dem schlichten Klotz befreit. Das fasziniert nicht nur Kinder! Und weil Leuchttürme gut gehen in Norden-Norddeich, bekommt das filigrane Spielzeug rote

und gelbe Ringel verpasst – angelehnt an das Modell „Pilsum“. Die Maschine stoppt, der Turm bekommt Fenster und eine Tür aufgemalt und wird mit Sägespänen überpoliert. Ein Einzelstück, das wenig später maschinenwarm seine ersten Kreise auf der hölzernen Arbeitsplatte dreht.

Eigentlich hat Gunter Ebersbach mal Chemie studiert, ist Lehrer gewesen. „Aber Chemie lag mir nicht.“ Mit Holz hat er dagegen immer gern gearbeitet, hat Wassersport getrieben und dafür Boote gebaut. Jetzt fertigt er mit Erwachsenen und Kindern, die in seinen Laden kommen, Schlüsselanhänger, Kugelschreiber, Ohrstecker, Möbelknöpfe,



*Kerstin Ebbighausen hat ihr Atelier „Weites Meer“ ebenfalls im Kugelhaus. Sie arbeitet am liebsten mit Bernstein und Treibholz und gibt Kurse im Bernsteinschleifen.*



*Gunter Ebersbach war der erste, der sich mit seiner Drechselwerkstatt in der Innenstadt von Norden angesiedelt hat. Er fertigt Kreisel, Kugelschreiber und mehr zusammen mit kleinen und großen Besuchern.*

Flaschenstopfen oder ein von ihm erfundenes Kugelspiel – der Kreativität sind keine Grenzen gesetzt. „Jeder, der reinkommt, wird auch eingespannt – und geht mit einem selbstgemachten Produkt nach Hause.“ Vor 15 Jahren war Ebersbach der erste Kunsthandwerker, der sich in der Großen Neustraße niedergelassen hat, Unterstützung bekam er wenig später von Glaskünstlerin Angela Pfannenschmidt. Ein zweites Haus auf der gegenüberliegenden Straßenseite kam dazu und wurde ebenfalls zum Raum für Kunst und Handwerk gemacht. „Und so kam eins zum anderen“, sagt Gunter Ebersbach. Heute ist sein Kugelhaus Ausgangs- und Mittelpunkt einer kleinen Gemeinschaft von Kreativen, die die sogenannte „Kunsthandwerkerstraße“ zum Geheimtipp in der Norder Innenstadt machen. Gemeinsames Konzept: Nichts wird dazugekauft – außer vielleicht ein paar Postkarten, weil die Touris die so gern mitnehmen. Ansonsten produzieren alle vor Ort. „Wir lassen uns bei dem, was wir machen, über die Schulter gucken, verkaufen wirklich selbstgemachte Sachen und beziehen die Leute bei der Herstellung mit ein. Das zeichnet uns aus.“ Als studierter Lehrer hat er den Vergleich und sagt mit einem Augenzwinkern: „Schöner ist es, wenn jemand freiwillig kommt, um sich etwas beibringen zu lassen. Wenn man den Mut hat, etwas selbst zu tun. Das macht mir dann Spaß,

die Leute anzuleiten.“ Deshalb leiht er hiesigen Kindergärten auch seine kleine Drehmaschine – damit die Kinder selbst Kugelschreiber drehen können.

Dass er vom Kunsthandwerker-Dasein keinen „normalen“ Lebensunterhalt bestreiten kann, gibt Ebersbach freimütig zu. „Ich bezeichne mich eher als Lebenskünstler – nach 40 Jahren Arbeit brauche ich auf Rente nicht zu hoffen.“ Sagt er und wirkt dabei durch und durch zufrieden. „Eigentlich habe ich immer wenig gehabt und gut gelebt.“ Und das ist Gunter Ebersbachs besondere Kunst.

#### BERNSTEIN AUS DEM WEITEN MEER

Heute nutzt auch Kerstin Ebbighausen das Kugelhaus als Lehrwerkstatt. Seit Kurzem bietet sie ihre Bernstein-Handschleifkurse nicht nur auf den Inseln Juist und Baltrum, sondern dienstags von 10 bis 12 auch im Norder Kugelhaus an. Dort hat sie sich ein Atelier mit Namen „Weites Meer“ eingerichtet.

„Am liebsten arbeite ich mit Bernstein und Treibholz“, sagt sie. Oder eben mit Menschen. Heute sitzen vier Erwachsene und zwei Kinder am Tisch und schleifen unter ihrer Anleitung Bernsteine. „Das könnte ein Seehund werden“, sagt Kerstin Ebbighausen zu dem Jungen, der bis eben summend geschliffen und poliert

hat und jetzt stolz seinen glänzenden Stein zeigt. Ein bisschen Phantasie gehört dazu – Inspiration bieten Kisten mit Perlen, Schnüren, Bernsteinen und Strandgut. Bei Ostwind sammelt sie die Steine selbst am Inselstrand. „Viele wissen gar nicht, dass Bernstein auch hier bei uns vorkommt.“ Beim Bohren hilft die Fachfrau – und so entstehen neben Ketten und Traumfängern kleine Kunstgegenstände aus dem, was die Natur vom Meer ans Land gespült hat.

#### JE NACH LICHTEFALL NEUE NUANCEN

In dem Backsteinbau mit der Nummer sieben gegenüber vom Kugelhaus haben fünf weitere Kunsthandwerkerinnen ihre Ateliers. Eine von ihnen ist Glaskünstlerin Susanne Frank. Seit zwölf Jahren hat die gebürtige Emsländerin ihre Werkstatt in der Großen Neustraße – und genießt die künstlerische Freiheit ebenso wie die Gemeinschaft. „Eine handwerkliche Ader hatte ich immer“, sagt sie. „Früher habe ich hauptsächlich zu Hause gearbeitet – auch wegen der Kinder. Meine Werke habe ich dann auf Märkten angeboten.“ Und nach dem Markt verschwanden die gläsernen Kunstwerke in Kisten. „Dieser Ausstellungsraum ist für mich echter Luxus“, lacht Susanne Frank. Schließlich kommen ihre filigranen Glaskreationen nur dort zur Geltung, wo Licht ist! „Das ist das Tolle an Glas – es wird nie langweilig. Je nach Lichteinfall zeigt



*Susanne Frank ist Glaskünstlerin. In verschiedensten Techniken – von Glasmalerei über Tiffany bis Fusing – kreiert sie ihre zerbrechlichen Kunstwerke, die je nach Lichteinfall immer neue Nuancen zeigen.*



*Klara Jehn-de Witt widmet sich hauptsächlich der Ölmalerei, aber auch Aquarelle gehören zu ihrem Repertoire. Ihre Ölwerke setzen sich manches Mal aus mehreren Teilen zusammen, deren Farben und Stimmungen miteinander harmonieren.*

es andere Farbtönen und Facetten.“ So wie der Fahrradreifen am Fenster, dessen Speichen mit Glaselementen in Meeresfarben bestückt sind. „So etwas entsteht an langen Winterabenden“, sagt Susanne Frank. Neben Dekoartikeln wie Fensterbildern und Windspielen gibt es auch Dinge für den täglichen Gebrauch in dem hellen Atelier im

Erdgeschoss – zum Beispiel eine Schale, die aus einer geschmolzenen Glasflasche entstanden ist. Und auf dem Schreibtisch stehen die Arbeitsgeräte parat: Lötkolben, Schleifstein und Glasschneider, daneben der große Schamottofen. Der wird für das „Fusing“, die Glasverschmelzung gebraucht. Ein Vorgang, der Zeit und Geduld erfordert – und dem stets ein kleiner Überraschungsmoment innewohnt. „Ich kann das Ergebnis zwar in die Wege leiten, aber Glas macht auch was es will.“ Zu den verschiedensten Techniken, die Susanne Frank sich über VHS-Kurse angeeignet hat, gehören auch Glasmalerei und Tiffany-Technik, bei der bunte Glasteile mit Kupferfolie oder Zinn aneinandergelötet werden. Die Gemeinschaft im Haus und in der Kunsthandwerkerstraße empfindet die Glaskünstlerin als Bereicherung. „Wir geben uns gegenseitig Hilfe und Kritik – so weht hier immer ein frischer Wind.“

sind einfach farbenfroh und dekorativ – und rufen beim Betrachter ein spontanes Schmunzeln hervor. So zum Beispiel die flatterhaften Stoffhühnchen, die es in sämtlichen Varianten gibt. „Es gibt Fußballhühner, Hochzeitspaare und neuerdings das Tussi-Huhn mit Schleife und Piercing“, lacht Evelin Fischer. Die meisten Gegenstände zeichnen sich durch ihre Patchwork-Optik aus – denn der Stoffkünstlerin ist es ein Anliegen, Reste zu verwerten und per „Upcycling“ zu neuen Produkten zu machen. So verhilft sie alten Jeans oder Herrenhemden, Regenjackenmaterial oder Wollresten in der kleinen Nähwerkstatt zu neuer Form. „Dabei bin ich immer offen für Ideen und Anregungen. Die dann ohne Vorlage in die Tat umzusetzen, ist für mich die Herausforderung.“ Und wer selbst einmal beim Nähen nicht weiterkommt, darf Evelin Fischer gern um Rat fragen. „Ich würde mich freuen, anderen etwas beibringen zu können.“



*Auch im Haus mit der Nummer sieben haben sich einige Kunsthandwerkerinnen ihre Ateliers eingerichtet. Eine von ihnen ist Evelin Fischer, die in ihrer kleinen Nähwerkstatt „Stoffwechsel“ Schönes, Spaßiges und Nützliches aus Stoffresten macht.*

### VERRÜCKTE HÜHNER AUS STOFFRESTEN

Eine Tür weiter hat Evelin Fischer seit fast fünf Jahren ihr Refugium. „Stoffwechsel“ heißt ihr kleines Lädchen – hier sitzt die begeisterte Handarbeiterin an der Nähmaschine und fertigt ihre bunten Werke aus Stoffresten. Mal sind es nützliche Alltagsgegenstände wie Einkaufsbeutel, Kosmetiktäschchen oder kleine Stoffsäckchen für Handys, die am Ladekabel hängen. Andere Kreationen

Eine Treppe führt hinauf in das zweite Geschoss des Atelier-Hauses. Im Flur fällt der Blick auf filigrane Faltenwerke – die stammen von Papierkünstlerin Brigitte Spengler. Sie faltet ihren Papierschmuck meistens zu Hause und nutzt das Haus in der Großen Neustraße als Ausstellungsraum. Aus Zeitungen, Zeitschriften und Buntpapier entsteht so manches Kunstwerk – zum Beispiel federleichte

Broschen, Ohrringe und Halsketten mit feuerroten Krabben-Anhängern.

Oben hat die gebürtige Freiburgerin Klara Jehn-de Witt ihr Reich. Sie widmet sich hauptsächlich der Ölmalerei und ist seit knapp zwei Jahren Teil der kleinen Gemeinschaft in der Norder Innenstadt. Ihre Staffelei steht direkt neben dem Fenster des schmalen Ateliers – genau wie die anderen arbeitet die Künstlerin dort, wo ihre Werke auch ausgestellt werden und freut sich über Besuch von interessierten Kunden. „Normalerweise stehe ich hier in Malerkluft“, lacht Klara Jehn-de Witt. Für ihre Ölbilder benutzt sie oft Fotos als grobe Vorlage, die während des Malens leicht abgewandelt wird. So wie bei dem Motiv des „Kartoffelmanns“ auf dem Auricher Markt, das wie viele ihrer Werke von Ostfriesland geprägt ist. „Ich arbeite gern mit Öl, weil es während der langen Trocknungsphase so schön modelliert werden kann. Das gibt den Gegenständen Volumen.“ Auch reizt sie das künstlerische Spiel mit Licht und Schatten. Die Rahmen für ihre Bilder baut Klara Jehn-de Witt selbst und bespannt sie mit Leinwand. „So ist das ganze Werk handgefertigt.“ Auch gibt es in ihrem Atelier zarte Aquarellbilder zu sehen. „Dieser Technik bediene ich mich, wenn ich unterwegs bin und direkt vor Ort male.“ Zum Beispiel Leuchtturm-Motive, denn „die Klischees kommen gut an.“ Und zur Entspannung am Abend fertigt die Künstlerin Häkelarbeiten.

Im Nebenraum hat Elke Flemming ihr Werkstatt-Atelier, das unter dem Namen „Kunst am Stuhl“ bekannt ist. Wild gemustert, grell bunt und ein bisschen verrückt muten ihre Stücke an. Auch hier gilt das Motto: Aus Alt mach Neu.

In die Jahre gekommene Möbelstücke wertet Elke Flemming auf, indem sie sie mit buntem Seidenpapier beklebt und in Unikate verwandelt.

### IN TON GEBRANNT

Im Haus mit der Nummer sechs befindet sich schließlich die Töpfer-Werkstatt von Heiko und Diana Labusch. Der kleine Familienbetrieb ist seit 2006 fester Bestandteil der Norder Kunsthandwerkerstraße. „Ich hatte von Anfang an ein gutes Gespür, dass das hier passt“, sagt Heiko Labusch. Der Unterschied zu den Kreativen in den beiden Nachbarhäusern: Heiko Labusch ist kein Autodidakt und Hobbykünstler, er hat den Beruf des Keramikgestalters gelernt und arbeitet seit 1986 hauptberuflich als Keramiker. Auch führt er als Meister einen der letzten Ausbildungsbetriebe für diesen Beruf. „Viele machen das aber nicht mehr“, sagt er. „Als Geselle bleibt einem ja eigentlich nur die Wahl, von Betrieb zu Betrieb durch die Lande zu ziehen.“ So hat es auch Heiko Labusch gemacht – bei Reisen durch Italien, Frankreich, die Schweiz und Österreich hat er sein Können immer weiter verfeinert. Dass seine Frau Diana als diplomierte Designerin ein Händchen für Farben und Muster hat, passt perfekt. Gemeinsam produzieren sie glasiertes Steinzeug für Küche, Haus und Garten. Während der Keramik-Fachmann für das Formen der Objekte und das Anmischen der eigens entwickelten Glasuren zuständig ist, bemalt Diana Labusch Schalen, Becher und Teller frei Hand mit ihren selbst erdachten Dekoren. Dabei sind Töpferscheibe und Brennofen die einzigen Maschinen, die zum Einsatz kommen. Der Rest ist reine Handarbeit. „Bis ein Becher fertig ist, haben wir ihn über 30 Mal in die Hand genommen, er musste ein bis zwei Wochen trocknen, zwei Brände im Ofen überstehen und zwei Tage lang auskühlen.“ So ist jedes Stück ein Unikat – samt Drehrillen und Laufspuren, die beim Glasieren entstehen. Praktisch sind die künstlerischen Steingutwerke trotzdem – die hohen Temperaturen beim zweiten Brennvorgang machen



*Diana und Heiko Labusch betreiben die Töpferei in der Großen Neustraße. Der Keramikgestalter und die Designerin fertigen ihr glasiertes Steinzeug in Handarbeit. Das Rosen-Dekor malt Diana Labusch per Hand auf die Gefäße und Deko-Objekte.*

das Geschirr spülmaschinenfest und die Gartenobjekte frostfest. Apropos Garten: Wer an Ausstellungs- und Verkaufsraum und Werkstatt vorbei durch den Laden läuft, gelangt in einen kleinen Hinterhof-Garten. Hier werden dekorative Stelen und Futterhäuschen aus Ton präsentiert, heute stehen auch ein paar Krüge zum Trocknen in der Sonne. Im Boden eingelassen ist ein glasierter Stein mit Rosen-Dekor. „Die sind seit einiger Zeit der Renner“, verrät Diana Labusch. Mit den individuell angefertigten Pflastersteinen lassen sich Gartenwege oder Beeteinfassungen verschönern – unempfindlich und haltbar sind sie noch dazu. Und weil die Labuschs naturverbunden sind und sich auch sympolisch gegen das Insektensterben einsetzen wollen, werden die hübschen Steine vielfach mit Insektenmotiven verziert. Die Stempel für diese Dekore hat die Designerin übrigens auch selbst gefertigt. Nachwuchssorgen hat dieser Betrieb jedenfalls keine: „Unsere achtjährige Tochter hat schon klare Vorstellungen von ihrer eigenen Serie“, lacht Diana Labusch. Ihre getöpften Prinzessinnenfiguren gehören als „Rosarinas“ bereits jetzt zum bunten Repertoire der Kunsthandwerkerstraße.

#### INFO

**KUNSTHANDWERK IN NORDEN**  
Die „Kunsthandwerkerstraße“ in der Norder Innenstadt befindet sich in der Großen Neustraße, mehr Infos unter [www.kunsthandwerkerstrasse.de](http://www.kunsthandwerkerstrasse.de)



▲ CAREN 01  
je € 89,95



▲ FERGEY 73  
▼ je € 89,95



▲ LOUISA 05  
je € 89,95



▶ FIONA 01  
je € 79,95

▲ LOUISA 03  
je € 89,95



Hochwertige Ausstattung bei allen Modellen  
Obermaterial Leder und Wechselfußbett



Übergrößen teilweise vorrätig - nicht vorhandene  
Modelle erhältlich über Bestellung im Laden



▲ ENRICO 04  
je € 89,95



▲ ENRICO 05  
je € 89,95

▶ ENRICO 07  
je € 89,95



▼ RUBEN 23  
je € 89,95



▲ RICARDO 07  
je € 89,95



◀ ANVERS 68  
je € 89,95



Der  
**NEUE**  
Josef Seibel  
Shop

**Josef Seibel**  
the european comfort shoe

Josef-Seibel-Shop Norden

Doornkaatstraße 5 + 7 | 26506 Norden | Tel.: 04931 - 975 468 0

E-Mail: jsshop-norden@josef-seibel.de | Öffnungszeiten: Mo-Fr: 09:30 - 18:00 | Sa: 09:30 - 14:00



## EDLE HANDGEMISCHTE TEES VON DER KÜSTE

**WIR FREUEN UNS AUF  
IHREN BESUCH!**

*Stöbern Sie auch in unserem Onlineshop  
durch unser umfangreiches Sortiment:*

**WWW.DIE-TEEMANUFAKTUR.DE**

**AURICH  
BURGSTR. 33  
26603 AURICH**

**NORDEN  
NEUER WEG 100  
26506 NORDEN**

# Aus dem Herzen Ostfrieslands

## Einzigartige Teesorten für Kenner und Genießer

■ Mitten im Herzen Ostfrieslands, in Großheide, entstehen in einer familiengeführten Teemanufaktur einzigartige Teesorten für Kenner und Genießer.

Seit 1986 produziert die Familie Schäfer in sorgfältiger Handarbeit eigene Teekreationen. Zu dieser Zeit waren aromatisierte Tees noch wenig verbreitet und reine Naturaromen kamen in den gängigen Teemischungen selten oder gar nicht zum Einsatz. Familie Schäfer betrieb damals einen kleinen Tee- und Gewürzhandel, war aber mit der Qualität der bei den Lieferanten erhältlichen aromatisierten Tees nicht zufrieden. „Das muss doch auch besser gehen, haben wir uns damals gedacht“, erinnert sich Angelika Schäfer. Die Idee selbst aromatisierte Teesorten herzustellen war geboren. „Aber frei von Konservierungsstoffen oder sonstigen künstlichen Zusätzen sollten diese sein“, erzählt sie. Leichter gesagt als getan, denn das Angebot natürlicher Aromen und gänzlich unbehandelter Rohstoffe war seinerzeit noch sehr begrenzt und die ersten Versuche waren auch eher unbefriedigend.

„Mit gerade einmal einer Hand voll Sorten sind wir gestartet, doch die Resonanz war einfach überwältigend. Die Begeisterung unserer ersten Kunden hat uns angespornt weiterzumachen, obwohl die Herstellung sehr aufwendig und teuer war.“ Heute gibt es über 450 verschiedene Sorten zu günstigen

Herstellerpreisen. Von naturbelassenen und natürlich aromatisierten Teemischungen, über ganz klassische Grün-, Schwarz- und Kräutertees, bis hin zu seltenen Teeraritäten ist für beinahe jeden Geschmack etwas dabei. Besonders hervorzuheben sind die exzellenten Früchtetees, mit ihrem hohen Anteil gefriertrockneter Früchte und ihrem intensiven Fruchtgeschmack.

„Seit jeher setzen wir auf die Verwendung bester natürlicher Rohstoffe und die schonende Verarbeitung in sorgfältiger Handarbeit“, sagt Thorsten Schäfer, der bereits vor einigen Jahren in das elterliche Unternehmen mit eingestiegen ist. Seine Produkte vermarktet der Familienbetrieb in den eigenen Teefachgeschäften in Aurich und Norden sowie bundesweit auf verschiedenen Verbrauchermessen und Märkten. Natürlich kann man sich auch alles bequem über den Versandweg nach Hause liefern lassen. Viele betörende Düfte und eine leckere Kostprobe laden bei einem Besuch im Teegeschäft von Familie Schäfer zum Verweilen ein. „Die persönliche und umfassende Beratung unserer Kunden liegt uns sehr am Herzen“, betont Frau Schäfer, die ihren Gästen immer gern ein Gläschen Eistee mit Sekt anbietet.

**Die Geschäfte der Teemanufaktur Schäfer sind ganzjährig geöffnet: Immer montags – freitags von 10 – 18 Uhr und samstags von 10 – 16 Uhr.**

# Erleben Sie mit uns genussvolle Abende im Frühjahr im Hotel Fährhaus



**fährhaus**  
\*\*\*\*\*  
das fröhliche wellnesshotel



Hafenstraße 1 | 26506 Norden-Norddeich | fon: +49 4931 98877  
mail: info@hotel-faehrhaus.de | web: www.hotel-faehrhaus.de



## Wellness & Meer im wellnesshotel fährhaus

### Beauty, Spa & More

Inh. Petra Endelmann  
Hafenstraße 1 (Eingang Tunnelstraße)  
26506 Norddeich · Telefon (04931) 988 7 666

Öffnungszeiten für Hotelgäste und andere Besucher:  
Dienstag bis Sonntag 10.00 bis 18.00 Uhr · Montag Ruhetag  
Termine sind auch außerhalb der Geschäftszeiten möglich.  
Auch an Feiertagen geöffnet.

- Gesichts-  
behandlungen 
- Klassische Massagen
- Erlebnis-/Gesundheitsmassagen
- Traumbäder
- Rasul / Hamam / Thalasso
- Fußpflege / Maniküre
- Wellnessstage · Reiki

Immer eine gute Geschenk-Idee!  
**Gutscheine hier erhältlich**

www.wellness-norddeich.com · info@wellness-norddeich.com

# OSTFRIESLANDCARD

Deine Vorteilskarte

**JETZT ONLINE  
BEANTRAGEN  
FÜR 14,99 €**  
[www.ostfrieslandcard.com](http://www.ostfrieslandcard.com)



**VORTEILE UND  
RABATTE VON  
BIS ZU 50%  
BEI ÜBER 150  
PARTNERN**

- |  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |



# Norder StadtGutschein

## Ein Gutschein für Alle(s)

### So funktioniert's:

- ▶ Gutschein in einer der Verkaufsstellen erwerben.
- ▶ Verschenken
- ▶ Einzulösen in über 40 teilnehmenden Unternehmen
- ▶ Annahmestellen und alle weiteren Informationen unter: **norden.de/stadtgutschein**



**N** Stadt Norden  
 Am Markt 15 • 26506 Norden  
 T (04931) 923-0 • M stadt@norden.de

### In zwei Verkaufsstellen erhältlich:

**SKN Kundenzentrum**  
 Neuer Weg 33  
 26506 Norden  
 Tel. 04931/925-157

**Tourismus-Service Norden-Norddeich**  
 Dörper Weg 22  
 26506 Norden  
 Tel. 04931/986-200

Die Gutscheine sind im Wert von 10,-€, 20,-€ und 50,-€ erhältlich.

[norden.de/stadtgutschein](https://norden.de/stadtgutschein)



FAHRRÄDER FÜR GROSS UND KLEIN  
E-BIKE, ANHÄNGER USW.  
REPARATUREN UND ERSATZTEILE  
HOL- UND BRINGSERVICE

TÄGLICH FÜR SIE BEREIT VON 9.00 BIS 21.00 UHR

**DER FAHRRAD- & E-BIKE-VERLEIH**  
6x in Ostfriesland · [www.fahrradservice-norden.de](http://www.fahrradservice-norden.de)

Norddeicher Straße 140 in Norden · Telefon (0 49 31) 16 80 81



### Bungalow Wandel

2-6 Personen, kinderfreundlich, WLAN,  
abgeschlossene Terrasse, strandnah

### VERMIETUNGSSERVICE FOLKERTS

Kleeweg · 26506 Norden  
Telefon (0 49 31) 9 72 01 95

Weitere Ferienwohnungen/-Häuser unter  
[www.folkerts-service.de](http://www.folkerts-service.de)



## Gästehaus Merlan

*Nordseeurlaub  
in Strandnähe*

Komfortable Gästezimmer, Ferienwohnungen  
und Ferienhäuser.

Großes Frühstücksbuffet -  
auch für Außerhaus-Gäste.

Gästehaus Merlan - Walter Evers - Kakteenweg 7 - 26506 Norddeich  
Tel. 04931 / 81205 - Fax 04931 / 81615 - E-Mail: [merlan@outlook.de](mailto:merlan@outlook.de)  
[www.gaestehaus-merlan.de](http://www.gaestehaus-merlan.de)

## WIR HABEN DIE IDEE FÜR EIN SCHÖNES ZUHAUSE



ÜBERZEUGEN SIE SICH VON UNSEREM VIELFÄLTIGEN ANGEBOT



Ihr Raumausstatter

Hauptstraße 14 · 26524 Hage  
Tel. 0 49 31 / 72 42 · Fax 7 61 55

[www.gerken-raum.de](http://www.gerken-raum.de) · [info@gerken-raum.de](mailto:info@gerken-raum.de)

Vinyl / Parkett / Teppichböden

Gardinen / Heimtextilien

Markisen / Plisse / Sonnenschutz

Insektenschutz / Pollenschutz

Rollläden / Polsterei / u. v. m.





Schon fast fertig, aber noch ohne Handläufe – das neue Wattfenster auf einer Aufnahme vom Oktober 2019.

# Norden-Norddeich

## AUF DEM WEG ZU NEUEN UFERN

Wattfenster und Meeresterrassen – was so schön klingt, ist es auch. Schließlich stehen die beiden Treppenanlagen für ein besonderes Nordsee-Erlebnis im Nordseeheilbad Norddeich. Sie führen von der Promenade direkt ins Wattenmeer und laden mit ihren breiten Stufen auch zum Sitzen und Liegen ein.

Stillstand bedeutet immer auch Rückschritt. Nicht alles muss auf einmal erneuert werden, aber Stück für Stück – wie in unserem Strandbereich zwischen Hafen und Hundestrand. So wurden Ende Oktober 2019 die Bauarbeiten an der östlichen Wasserkante größtenteils fertiggestellt. Feierlich wurden das einzigartige Wattfenster, die neue Meeresterrasse und die modernisierte Promenade mit ganzjährig nutzbaren Sitzbänken eingeweiht. Allerdings noch ohne sandfarbene Deckschicht, die witterungsbedingt noch nicht aufgebracht werden konnte. Für Frühjahr 2020 ist die komplette Fertigstellung geplant, inklusive der Montage der Lichtpoller

sowie der saisonalen Handläufe, Duschen, Fußduschen und Fahnenmasten. Die hinter der Promenade liegende Drachenwiese wurde erhöht und mit Sand aufgeschüttet. Vom Frühjahr 2020 bis zum Frühsommer 2021 wird diese übergangsweise zum Sand- und Grünstrand, der die gewohnte Ausstattung und auch einen Teilbereich als Hundestrand bieten wird. Denn in diesem Zeitraum wird im westlichen Bereich der Wasserkante gearbeitet.

Dort soll eine neue Nationalparkpromenade als Rundweg entstehen: Leitstreifen, taktile Markierungen und eine Rampenanlage ermöglichen auch Menschen mit Handicap den unmittelbaren Zugang zum Wattenmeer. Auch hier werden große, bequeme Treppenanlagen sowie neue Duschen und Fußduschen installiert. Die Promenade erhält ebenfalls ganzjährig nutzbare Sitzbänke und eine blendfreie Beleuchtung. Kleine Plätze und ein windgeschütztes Rondell laden zum Verweilen ein. Ein Gesundheitsparcours und zwei neue barrierefreie Rampen-

anlagen zum leichteren Überqueren des Deiches werden entstehen. Direkt neben der Promenade wird eine barrierefreie Salzwiesenlandschaft im Watt angelegt. Zudem soll die bereits bestehende Dünenlandschaft erheblich erweitert werden: barrierefrei, mit interaktivem Lehrpfad, autarkem Sanitärcontainer, Ausstellungscontainer zum Weltnaturerbe Wattenmeer und spielerischen Erlebnis-elementen.

ALLE INFOS UNTER  
[WWW.NORDDEICH.DE/WASSERKANTE](http://WWW.NORDDEICH.DE/WASSERKANTE)

### KONTAKT:

**Tourismus-Service**  
**Norden-Norddeich, Dörper Weg 22**  
**26506 Norden-Norddeich**  
**Tel. (0 49 31) 98 62 00**  
**Fax (0 49 31) 98 62 90**  
**info@norddeich.de**  
**www.norddeich.de**





## OSTFRIESISCHES HANDWERK UND TRADITION

auf dem Ocean Wave Vorplatz

4.+5.  
April

Stühle und Matten werden geflochten, Brötchen gebacken, am Spinnrad wird gearbeitet und in der Schmiede gewerkelt – das Rollende Dörpmuseum Münkeboe zeigt auf seinen über zehn Wagen die Faszination alter ostfriesischer Handwerkskunst. Mit großer Begeisterung wird traditionelles Handwerk vorgeführt und im Teezelt wird ostfriesische Gemütlichkeit bei Ostfriesentee erlebbar gemacht.

[norddeich.de](http://norddeich.de)



## OSTERFEUER am Meer

am Strand in Norddeich

Oster-  
samstag  
11.4.

Es gehört in Ostfriesland zu Ostern wie das Lamm am grünen Deich: Mit dem traditionellen Norddeicher Osterfeuer am Meer werden am Ostersonntag wieder die Geister des Winters stimmungsvoll vertrieben. In diesem Jahr lockt das beliebte Familienereignis erneut mit einem umfangreichen und bunten Rahmenprogramm an den Norddeicher Strand.

[norddeich.de/osterfeuer](http://norddeich.de/osterfeuer)



## Hier beginnt Ihre Auszeit vom Karneval

21.–24.  
FEBRUAR  
2020

### Raus aus dem Konfettiregen und rein in ein UNBESCHWERTES NATURERLEBNIS IN NORDEN-NORDDDEICH

#### Programmhilights

**Freitag, 21. Februar\*** „Ostfriesengrab“ Krimi-Parkführung – literarische Führung durch den Lütetsburger Park.

**Samstag, 22. Februar\*** Schafhaltung & Küstenschutz – Klönschnack bei Tee und Krintstuu mit Deichrendant Johann Oldewurtel, Schäfer Wilhelm Sassen und Spinnerin Ulla Wiezorek.

**Sonntag, 23. Februar** Besichtigung des Seenotrettungsbootes Wilma Sikorski und Seenotrettungsübung

**Montag, 24. Februar\*** Die berühmte Arp-Schnitger-Orgel – Organist Thiemo Janssen und Orgelbauer Bartelt Immer stellen Ihnen ein Stück internationales Kulturgut vor.

\*Teilnehmerzahl begrenzt, Infos unter [norddeich.de/karneval](http://norddeich.de/karneval)



Alle Veranstaltungen finden zugunsten der DGzRS statt

[norddeich.de/karneval](http://norddeich.de/karneval)



# Wellenspaß

## MARITIM AKTIV – MITTEN IN NORDDEICH

Über die Deichkrone lugt ein feuerroter Leuchtturm. Norddeichs Wahrzeichen und Mittelpunkt des Wellenparks. 15 Meter ist er hoch und gehört zum Erlebnisbad Ocean Wave. Über 60 Stufen steigt man per Wendeltreppe zur Plattform, um von dort aus über die 101 Meter lange Riesenrutsche ins Auf-fangbecken zu gleiten. Ungewöhnlich ist die Größe des Wellenbades - die Wasserfläche ist auf fast 950 Quadratmeter dimensioniert, und alles ist original Nordseewasser! Allein das Erlebnisbecken mit der Grotte, dem Wasserfall, mit dem Strömungskanal und Brodelbecken misst 300 Quadratmeter. Hier ist ein „Hexenkessel“ integriert, von dem man durch Unterwasserfenster in das Erlebnisbecken unterhalb der

Wasseroberfläche sehen kann. Wer es lieber etwas wärmer mag: Ein Flachbecken hat 32 Grad Wassertemperatur und im Dampfbad ist es sogar 40 Grad warm. Auch das große Kinderplantschbecken ist ständig auf 32 Grad beheizt. Alle Einrichtungen sind übrigens barrierefrei konzipiert.

Viele Anhänger hat auch der große Saunabereich mit Dampfbad, Finnischer Sauna, Softsauna und Solarium. Zu diesem Wellnessbereich gehören noch ein Entspannungsbecken, ein Brodelbecken, eine Kaltwasseranlage, ein Außenwasserbecken und der Saunagarten. So hat sich das Ocean Wave zum größten und attraktivsten Erlebnisbad an der niedersächsischen Nordseeküste gemauert.

Öffnungszeiten Badedeck: Mo.-Fr. 10.00-21.00 Uhr, Sa.-So. 10.00-20.00 Uhr. Ende der Badezeit: 30 Min. vor Schließung. Öffnungszeiten Saunadeck: Mo.-Fr. 10.00-22.00 Uhr, Sa.-So. 10.00-21.00 Uhr. Mittwochs: Damensauna.

### KONTAKT:

Erlebnisbad Ocean Wave  
Dörper Weg 23  
26506 Norden-Norddeich  
Tel. (0 49 31) 98 63 00  
Fax (0 49 31) 98 63 11  
info@ocean-wave.de  
www.ocean-wave.de



**OSTFRIESISCHES TEEMUSEUM NORDEN**

März	Di - So	10-17 Uhr
April bis Okt	täglich	10-17 Uhr
Nov bis Feb	Mi & Sa	11-16 Uhr

**Erleben Sie die echte Ostfriesische Teezeremonie jeden Mittwoch und Samstag um 14 Uhr**  
(Um Voranmeldung wird gebeten)

**KinderFerienLand** Niedersachsen

Ostfriesisches Teemuseum | Am Markt 36  
26506 Norden | 04931 - 12100  
www.teemuseum.de

**WINTER-SPARTICKETS**  
bis zu **20% SPAREN**  
(bis zum 27. März)

**SAUNADECK IM OCEAN WAVE**  
maritim entspannen – mitten in Norddeich [www.ocean-wave.de](http://www.ocean-wave.de)

Genießen Sie die 750 m<sup>2</sup> umfassende Saunalandschaft in maritimer Atmosphäre, die sich über zwei Ebenen erstreckt. Relaxen Sie in den verschiedenen Schwitzkabinen, dem römischen Dampfbad oder in den mit Meerwasser gefüllten Pools. Stündliche Spezialaufgüsse mit ätherischen Ölen verwöhnen Ihren Körper und Ihre Seele.

**OCEAN WAVE** im Wellenpark

Dörper Weg 23 | 26506 Norden-Norddeich  
(04931) 986-300 | info@ocean-wave.de

**WELLENSPAß UND ENTSPANNUNG**  
im maritimen Erlebnisbad in Norddeich

**WINTER-SPARTICKETS**  
bis zu 20% sparen  
(bis zum 27. März)

**FAMILY POOL-PARTY AM 16. APRIL**

**OCEAN WAVE** im Wellenpark

Öffnungszeiten Badedeck  
Mo.-Fr. 10-21 Uhr (Ende der Badezeit: 20:30 Uhr)  
Sa.-So. 10-20 Uhr (Ende der Badezeit: 19:30 Uhr)

**30°C warmes Meerwasser-Wellenbad mit 101m Leuchtturm-Riesenrutsche, Erlebnisbecken mit Außenbereich und 750m<sup>2</sup> Saunadeck.**

Jetzt Meer erfahren unter [www.ocean-wave.de](http://www.ocean-wave.de)

Dörper Weg 23 | 26506 Norden-Norddeich | (04931) 986-300 | info@ocean-wave.de



# Der Wellenpark

EINMALIG IN DEUTSCHLAND!

4,6 HEKTAR GELÄNDE, 28 WELLEN UND JEDE MENGE (WASSER-)SPASS FÜR GROSS UND KLEIN, ALT UND JUNG!

Wie die mächtigen Aufbauten eines Ozean-Liners wirkt das Gebäude des Erlebnisbades Ocean Wave, das an der Vorderfront mit acht riesigen Bullaugen und im ersten Stockwerk mit einer Reling bestückt ist. Man geht also quasi auf „Kreuzfahrt“. Mittelpunkt des Norddeicher Wellenparks ist der 15 Meter hohe Leuchtturm mit dem Aufgang zur 101 Meter langen Riesen-Wasser-rutsche.

28 „Wellen“ zum Thema Wasser wurden in den Park integriert: Am Eingang residiert der Kutterveteran „Frisia“,

blitzblank restauriert und über die Toppen geflaggt. Und vor dem Erlebnisbad tanzen fünf Steinquader mit einem Gewicht von jeweils 1,1 Tonnen wahrhaftig Wasserballett. Betritt man den Wellenpark, geht man über wellenartig modellierte Rasenflächen und kommt spielerisch überall mit Wasser in Berührung.

Am Strömungstisch kann man Wasser stauen und Strömungen selbst verändern. Ein großes, drehbares Wasserprisma veranschaulicht die Lichtbrechung durch Wasser.

„Fährmann, hol über“ – den großen Teich kann man mithilfe einer handgezogenen Fähre überqueren. Mit einer

Wipp-Saugpumpe, die man mit Fußkraft bedient, wird ein Springbrunnen in Gang gesetzt. Meterhohe Wasserfontänen schießen dann aus dem Teich in den Himmel.

Ein ausgemustertes Seezeichen, eine riesige rote Tonne, bezeichnet den Platz, an dem man mithilfe einer archimedischen Spirale das kühle Nass in die Höhe pumpen kann.

Am Wasserspielplatz beim Kinderspielhaus darf nach Herzenslust gematscht werden – „Folgeschäden“ beseitigen die Schwengelpumpen. Hier kann man auch Maschinist spielen, denn das Fließwasser treibt eine richtige Schiffsschraube an.

## Abenteurgolf im Wellenpark

Der Abenteuer-Golfpark, gleich neben dem Ocean Wave, bietet Spiel, Sport und Spaß für jede Altersklasse. Jährlich spielen ca. 20 Millionen Menschen Minigolf, Abenteurgolf ist eine Steigerung! Verbringen Sie sozial wertvolle Zeit beim Spiel auf 18 Kunstrasenbahnen mit bis zu 25 Meter Länge. Natürliche Hindernisse wie Wasser, Poller, Bunker und Bodenwellen garantieren Spaß und Spannung in herrlich gepflegtem Parkambiente! Hunde sind willkommen, aber bitte an der Leine!  
[www.erlebnispark-norddeich.de](http://www.erlebnispark-norddeich.de)

## Traumwelt im Zelt

Erzähltheater am Lichtermeer für Kinder, Jugendliche und Erwachsene gibt es im „Märchenschiff Norddeich“ auf dem Gelände des Erlebnisparks. Die Vorstellungen finden in Ferienzeiten von Ostern bis Anfang November an

# Hundestrand24.de Ferienhäuser mit Hund

Donnerstagen um 11.00 Uhr oder 16.00 Uhr (je nach Jahreszeit und Witterung) statt. Sichern Sie sich die Tickets bereits im Vorfeld am Kiosk des Erlebnisparks! Tel. (0 49 31) 91 76 83.  
[www.erlebnispark-norddeich.de](http://www.erlebnispark-norddeich.de)

## Der „Irre Garten“ an der Nordsee

Der „Rätsel-Irrgarten Norddeich“ ist eine weitere tolle Attraktion im Wellenpark. Finden Sie Ihren Weg zur Aussichtsbrücke im Zentrum des 1600 qm großen Irrgartens, und auf dem Weg dorthin warten als zusätzlicher Spaß 20 Quizstationen zu ständig wechselnden Themen und weitere Rätsel etc. auf Sie. Auch der variabelste Hecken-Irrgarten Europas ist für

praktisch alle Altersklassen geeignet (für kleine Kinder allerdings nur in Begleitung). Hunde sind willkommen, aber bitte an der Leine!  
[www.erlebnispark-norddeich.de](http://www.erlebnispark-norddeich.de)

## Kleine Seehunde ganz groß

Wer einen Blick auf die Schützlinge der Seehundstation Nationalpark-Haus werfen will: Der Seehund-Kindergarten mit den Heulern, die hier großgezogen und dann wieder ausgewildert werden, ist auch eine „Welle“ im Wellenpark. Hier wird für jede Altersgruppe Wissenswertes zu den Themen Seehund und Naturerlebnis Wattenmeer geboten. Tel. (0 49 31) 97 33 30.  
[www.seehundstation-norddeich.de](http://www.seehundstation-norddeich.de)

# Erlebnispark Norddeich

gepflegter Freizeitspaß für Jung und Alt



Dörper Weg 25, 26506 Norddeich  
Tel.: 04931 - 917 683

[www.erlebnispark-norddeich.de](http://www.erlebnispark-norddeich.de)

Ganzjährig\* geöffnet / Barrierefrei / Easy Parking



Irrgarten



TRAUM-  
WELT  
im Zelt

Märchenschiff



Abenteurgolf



Der wahrscheinlich variabelste Heckenirrgarten Europas, mit 20 Rätselstationen und Knobellabyrinthen. Wechselnde Themen und Strecken.



Tauchen Sie ein in die Welt des Erzähltheaters am Lichtermeer. Reservierung wird dringend empfohlen.



Putten Sie auf 18 Kunstrasenbahnen und meistern natürliche Hindernisse wie Poller, Bunker oder Wasser. Sport und Spaß für die ganze Familie.

Direkt neben dem Erlebnisbad Ocean Wave und der Seehundstation Norddeich / Kiosk-Café mit Selbstbedienung / \* Im Winter eingeschränkt



# Dornum24.de Ferienhäuser Ferienwohnungen

## *Bistro, Bowling, Sky – Nordisch23 am Ocean Wave*

Hier können Sie in gemütlicher Atmosphäre sitzen, etwas Leckeres essen, viele verschiedene Getränke genießen, darunter abwechslungsreiche und frisch gezapfte Biersorten. Mit SKY die aktuellsten Fussballspiele in ultrascharfer 4K-Auflösung gucken. Und auf der neuen Bowlingbahn Spaß und Action haben. [www.facebook.com/nordisch23.norddeich](http://www.facebook.com/nordisch23.norddeich), Tel. (0 49 31) 9 83 54 24.

## *Toben satt im Kinderspielhaus*

Kunterbunte Kinderträume werden wahr im Kinderspielhaus am Rande des Wellenparks, wo Okka, die pffiffige Möwe, alle Kinder des OKKA-Clubs zu

Spiel und Spaß einlädt. Bist du dabei? Eintritt Kinderspielhaus kostenlos. Informationen und Anmeldung zum OKKA-Club bei der Tourist-Information.

## *Panorama-Café, Restaurant, Bar – Havanna am Ocean Wave*

Genießen Sie in entspannter Lounge-Atmosphäre im Restaurant oder auf unserer Panorama-Dachterrasse mit Sonnenuntergang unsere hausgebackenen Kuchen und Torten, leckere Cocktails an der Bar und unsere Homestyle Burger und internationale frische, hausgemachte Fisch- und Steakspezialitäten mit Suchtfaktor. Täglich ab 11.00 Uhr, Tel. (0 49 31) 9 83 54 24, [www.havanna-norddeich.de](http://www.havanna-norddeich.de), [info@havanna-norddeich.de](mailto:info@havanna-norddeich.de)

## *Kerzen selber herstellen – die Kerzenstube im Norddeicher Wellenpark*

Bunte handgetunkte Tafelkerzen selber herstellen, gestalten oder verzieren. In etwa 45 Minuten wird aus einem kleinen Faden eine einfarbige oder bunte Kerze. Ein Erlebnis der besonderen Art im Norddeicher Kinderspielhaus.

**EDEN & WISKE  
IMMOBILIEN**

**IHR ZUHAUSE IN DEN  
RICHTIGEN HÄNDEN**

**EDEN & WISKE  
IMMOBILIEN**



**Jakobus Eden**



**Björn Wiske**



**Wir ziehen um!**

**Ab dem 01. März  
finden Sie uns in  
der Osterstraße 9.**

**WIR BRINGEN SCHLÜSSELERLEBNISSE!**

**Osterstr. 19 | 26506 Norden | 04931-936550 | [www.EdenWiske.de](http://www.EdenWiske.de)**



# HEIMATHAFEN

Café & Bistro

Wohn- und KulturRaum Hage

53°36'12.0"N

7°17'15.8"E



## Unser Café-Bistro bietet Ihnen u.a.:

- Frühstück • Mittagessen • Kleine Snacks
- Täglich wechselnde Tagesgerichte
- Tee, Kaffeespezialitäten und weitere Getränke
- Live-Events mit Brunch

**TÄGLICH GEÖFFNET  
von 9 bis 17 Uhr**

## Unsere Räumlichkeiten können Sie auch mieten!

(z.B. für Geburtstage,  
Teetafeln, Seminare  
und vieles mehr)

Hauptstraße 26 • 26524 Hage

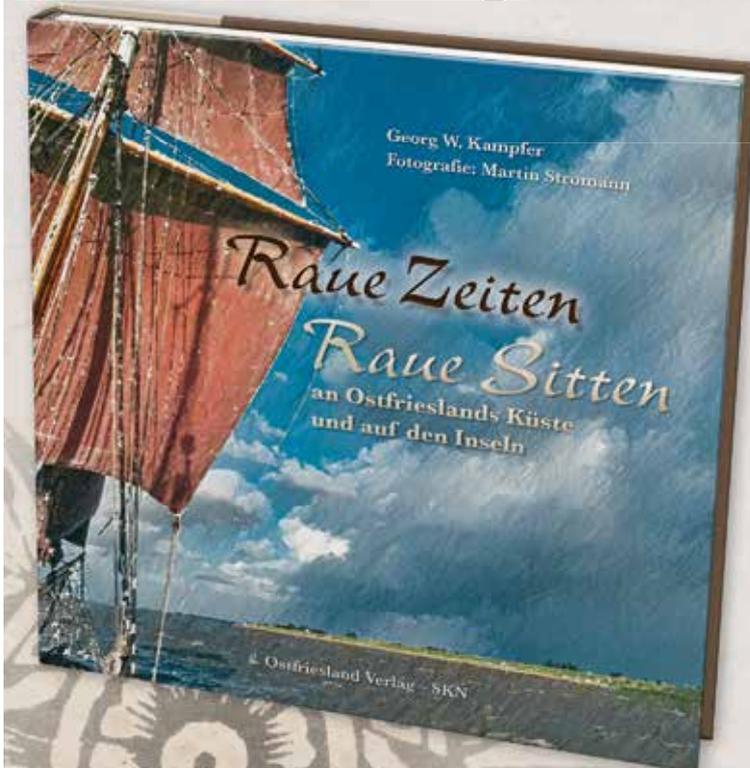
Telefon (0 49 31) 9 78 09 65

[www.heimathafen-hage.de](http://www.heimathafen-hage.de)

Heimathafen.Hage



Ostfriesland Verlag – SKN



# Raue Zeiten Raue Sitten

*für Ostfrieslands Küste und Inseln*

144 Seiten | Format 22,5 x 22,5 cm

Hardcover

ISBN 978-3-944841-13-7

**23,99  
€**



Erhältlich in Ihrer Buchhandlung oder in den SKN Kundenzentren  
Norden | Neuer Weg 33 • Norderney | Wilhelmstraße 2  
Telefon: 0 49 31/9 25-2 27 • Fax: 0 49 31/9 25-3 60 • E-Mail: [buchshop@skn.info](mailto:buchshop@skn.info)

Portofrei bestellen im Internet:  
**[www.skn-verlag.de](http://www.skn-verlag.de)**



# Die Westerstraße lebt...

## DIE ÄLTESTE „HANDWERKERSTRASSE“ VON NORDEN BIETET MEHR ALS NUR HANDWERK

Mittlerweile hat sich die Westerstraße zu einer der größten Dienstleister-Meilen in Norden entwickelt und bietet ein umfangreiches Angebot von A wie Apotheke bis Z wie Zeitschriften.

Den Zusammenhalt der IG Westerstraße erkennt man schon bei seinem ersten Besuch in einem der zahlreichen Geschäfte – freundlich wird man auch auf andere Anbieter in der Nachbarschaft aufmerksam gemacht.

- Vom holländischen Imbiss, griechischen Restaurant bis hin zum Italiener ist für jeden Geschmack was dabei.
- Von unseren Friseuren werden Sie bestens beraten und neue Elektrogeräte finden Sie ebenfalls bei uns.

- In der gut sortierten Geschenkboutique finden Sie für sich oder Ihre Liebsten hochwertige Accessoires. Passend zu jeder Jahreszeit wird der alte Schmiedeofen liebevoll dekoriert.

- Verschiedene Lebensmittelfachgeschäfte wie ein asiatischer Feinkostladen oder ein orientalisches Kaufhaus gibt es vor Ort.

- Für die nächste Grillparty gibt es bestes Fleisch aus der Region. Und sollten Sie mal neu Bauen wollen – kein Problem. Den passenden Ansprechpartner finden Sie ebenfalls in der Westerstraße.

- Das Ärzte- und Gesundheitszentrum Norden Mitte befindet sich in unserem

Herzen und bildet mit der angrenzenden Apotheke eine perfekte Einheit in Sachen Gesundheit.

- Und wenn Sie schon mal hier sind, besuchen Sie doch die beiden Teemuseen.

Jedes Jahr im September veranstaltet die IG Westerstraße das Westerstraßenfest zusammen mit dem Tag der Regionen. Dieses Highlight sollten Sie sich auf keinen Fall entgehen lassen. Auch das Weihnachtsdorf an den Adventswochenenden mit Kunst und Handwerk von „A bis Z“ ist weit über die Grenzen Nordens und der Westerstraße mehr als beliebt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



  
**Sonnen studio**  
*und mehr ...*

**4 gute Gründe für eine Auszeit**

- **Solarien**
- **Massagen**
- **Medisteam**
- **Infrarot**

  
 Geschenke & Deko

Westerstraße 91 · 26506 Norden  
 Telefon (0 49 31) 99 22 83

**Wir bieten Ihnen alle Vorteile des modernen Fleischer-Fachgeschäfts**



- Qualität aus eigener Schlachtung
- 1a-Wurst-Qualitäten
- Party- und Plattenservice
- Präsentservice • Fleischspezialitäten
- Grill-Spezialitäten
- frische Salate aus eigener Herstellung
- Fleisch und Wurstspezialitäten im Glas
- Reelle Preise • Individuelle Bedienung
- Fachliche Beratung

Ostfriesische Spezialitäten-Fleischerei  
**Enno Appelhagen**  
 Norden · Westerstraße 68  
 ☎ (0 49 31) 30 11 · Fax 16 84 56  
[www.fleischerei-appelhagen.de](http://www.fleischerei-appelhagen.de)

  
 seit 1964  
**RATS-APOTHEKE**  
*Alles unter zwei Dächern*

Schulmedizin  
 Homöopathie  
 Schüßler-Salze  
 Wala/Weleda  
 Verbandstoffe  
 Milchpumpen  
 Babywaagen  
 Inhalationsgeräte  
 med. Strümpfe  
 Bandagen

*...und vieles mehr!*

*Wi proten Platt!*

  
**Alte Schmiede**  
 Geschenkboutique



Westerstraße 19 · Norden  
 ☎ (04931) 936088 · 📍 am Haus

Friseur  
**HAAR FÜR**

Westerstraße 89  
 26506 Norden  
 Telefon:  
 04931/971172  
 Inh.: D. Eßer

THE CULTURE OF TOTAL BEAUTY  
**Mehr davon!**  
 Vom Guten will man immer mehr. Das gilt auf jeden Fall für schwerelose Haarfülle. Volumiser erfüllt diesen Wunsch. Das federleichte Gel verleiht dem Haar fühlbares und sichtbares Volumen, mit jeder Anwendung mehr. Ob beim Lufttrocknen oder Wärmestyling, mit der Bürste oder den Fingern – feines Haar erhält lockere, leichte Fülle und Bewegung.



# Viele gute Gründe für einen

## HOLLAND FRIETJES

Normaal	2,15
Middel	2,86
Groot	3,46
Süße Fritten	3,46



## SPECIAL SAUCEN

### Holland Saus

Frites Saus	0,60
Curryketchup	0,60
Tomatenketchup	0,60
Sate Saus	1,20
Joppie Saus	0,80
Speciaal	1,50
Zwiebeln	0,30

### Belgische Saus

Hannibal Saus	0,80
Andalouse Saus	1,00
Wimpe Saus	0,80

### Pikante Saus

BBQ Saus	1,20
Brander Mayo	0,80
Asia Süß-Sauer	0,80
Asia Süß-Scharf	0,80
Mango Dip	1,00

### Feurig Scharfe Saus

Jalapeno Cheese	1,20
Burn Out Saus	1,20
Samurai Saus	1,00

### Fresh & Cremig Saus

Knoblauch Saus	1,00
Honig Senf Saus	1,20
Sour Cream	1,20

## BURGER

### Riesen Joppie Burger 180G

Rustikales Vollkornbrötchen, 180 gr. Rindfleisch, Joppie Saus, Salat, Tomate, eingelegte Gurken, frisch gebratene Zwiebeln

5,65

### Riesen Joppie Cheese Burger 180G

Rustikales Vollkornbrötchen, 180 gr. Rindfleisch, Joppie Saus, Salat, Gouda Käse, Tomate, eingelegte Gurken, frisch gebratene Zwiebeln

5,95

### Riesen Speciaal Burger 180G

Rustikales Vollkornbrötchen, 180 gr. Rindfleisch, Mayo, Curry Ketchup, Salat, Tomate, eingelegte Gurken, frisch gebratene Zwiebeln

5,95

### Riesen Burn Out Burger 180G

Rustikales Vollkornbrötchen, 180 gr. Rindfleisch, Burn Out Saus, Joppie Saus, Salat, Tomate, Jalapeno, frisch gebratene Zwiebeln

6,25



### Classic Premium Burger 180G

Briochebrötchen, 120 gr. Rindfleisch, Tomaten-Honig-Senf Hausdressing, Salat, Tomate, frische Gurken

4,85

### BBQ Texas Burger 180G

Briochebrötchen, saftiges Rindfleisch mit Cheddar Cheese, Onion Rings, cremiger Dip und BBQ Sauce, Salat, Tomate

6,45

### Veggie Burger

Briochebrötchen, Gemüse Patty, Tomaten-Honig-Senf Hausdressing, Salat, Tomate, frische Gurken, Rucola Salat

4,95

### Crispy Chicken Burger

Briochebrötchen, Hähnchenfilet in knuspriger Panade, cremige Cocktail Saus, Salat, Tomate, frische Gurken, rote Zwiebeln

5,45



## CHICKEN SNACKS

Chicken Frikandel	2,35
Chicken Nuggets 6 STCK.	5,95
Chicken Sticks 6 STCK.	5,75
Chicken Wings 6 STCK. <small>NEW</small>	6,45
Hähnchenfiletspiess	3,95
Kipecorn	2,95
Crispy Fingers 4 STCK.	3,95
Spicy Stripes 6 STCK.	3,85

## HOLLAND SNACKS

Frikandel	2,35
Riesenfrikandel	3,15
Fleischkrokette	2,45
Gulaschkrokette	2,45
Bitterballen 6 Stck.	2,85
Scharfe Braut	2,95
Bami	2,45
Gemüsekrokette	2,45
Käsesouffle	2,55
Onion Rings	3,95



ERWEITERTE  
DENEN  
BURGER

## BURGER TOPPINGS

Zweites Patty	2,50	Gouda Cheese	1,00	Coleslaw	1,00
Bacon	1,00	Cheddar Cheese	1,00	Rucola	0,70
Onion Rings	1,00	Jalapeno	0,80	Rote Zwiebeln	0,80

FRIETBOX WESTERSTRASSE 14-15 26506 NORDEN

ÖFFNUNGSZEITEN MO-SO 11-21:30 UHR

## FRIETBOXEN

UNSERE  
EIGENKREATIONEN...  
DE LEKKERSTE  
FRIETBOX!



### Pulled Pork Frietbox

Große Pommes, zart gegartes und mariniertes Schweinefleisch, hausgemachtes BBQ Dressing, frische rote Zwiebeln, Coleslaw oder Rahm Gurken Salat

7,85



### Pulled Chicken Frietbox

Große Pommes, zart gegartes und mariniertes Hähnchenfleisch, hausgemachte Teriyaki Saus, Coleslaw oder Rahm Gurken Salat

7,85



### Chilli Cheese Con Carne Frietbox

Große Pommes, frisches Chilli Con Carne, mit Cheddar Mozarella Cheese überbacken und Jalapenos

7,85



### Shoarma Frietbox

Große Pommes, zart gebratenes Shoarmafleisch (ähnlich Gyrosfleisch), mit Cheddar Mozarella Cheese überbacken, Knoblauch Dressing und Coleslaw oder Rahm Gurken Salat

7,85



### Veggie Frietbox

Große Pommes, frische Tomaten, Sourcream, hausgemachte Teriyaki Saus, frische Gurken, frische rote Zwiebeln

6,85



### Currywurst Frietbox

Große Pommes, Currywurst Berliner Art, mit Cheddar Mozarella Cheese überbacken, Jalapenos, Coleslaw oder Rahm Gurken Salat

7,85



### Beef Balls Frietbox

Große Pommes, Beef Balls aus 100% Rind, frische cremige Champignon Rahm Saus, mit Cheddar Mozarella Cheese überbacken, Coleslaw oder Rahm Gurken Salat

7,85

## SALAT

Chicken Salat 8,95  
Coleslaw 2,25  
Gurken Salat 2,25

## MEAT SNACKS

Currywurst Berliner Art 5,25  
Currywurst Burn Out 5,55  
BBQ Pulled Pork 5,65  
Beef Balls 100% Rind 4 STCK. 5,05

## SCHNITZEL & CORDON BLEU

Schnitzel 5,85  
Joppie Schnitzel 6,45  
Burn Out Schnitzel 6,95  
Champignon Rahm Schnitzel 7,95  
Chicken Cordon Bleu 6,95  
Champignon Rahm Cordon Bleu 8,05



## KIDS MENU

1 x Kinder Frietjes  
2 x Nuggets  
2 x Chicken Sticks  
1 x Saus  
1 x Capri Sonne

3,95

## EIS



TEL. 04931 - 973 40 50 FRIETBOX.DE #FRIETBOX

KINDERSPIELECKE IM LADEN

anrufen  
bestellen  
abholen



 DORNUMERLAND

Foto: Tourismus GmbH Gemeinde Dornum

# Dornumerland

## FREILENZEN AN DER NORDSEE

Wenn ihr die schönsten Tage des Jahres in aller Ruhe genießen und trotzdem viel entdecken möchtet, kommt ihr im Dornumerland mit den Badeorten Dornumersiel und Neßmersiel auf eure Kosten: Auf der einen Seite lockt das Meer mit zwei Badeorten und weißen Stränden, im Binnenland zieht das ehemalige Häuptlingsstädtchen Dornum Kulturinteressierte in seinen Bann. Hier hat das Mittelalter vielfältige Spuren hinterlassen. Wir geben Tipps für einen abwechslungsreichen Urlaub im Dornumerland:

### BADEN, SURFEN, WATTWANDERN

Die Badeorte Neßmersiel und Dornumersiel sind die kleinsten an der niedersächsischen Küste. Schon deshalb gehen die Uhren hier einen Tick langsamer. Ihr könnt euch einfach treiben lassen. Den Rhythmus am Naturschutzgebiet Nationalpark Wattenmeer bestimmen die Gezeiten. Bei Ebbe starten ab Neßmersiel geführte Wattwanderungen

nach Baltrum und Norderney. Das gibt es nur hier, denn kein anderer Ort liegt so nah an den Inseln. Gut zweieinhalb Stunden dauert eine geführte Tour. Für Familien mit kleinen Kindern werden auch kürzere Ausflüge in Strandnähe angeboten. Dabei erklärt ein erfahrener Begleiter den spannenden Lebensraum Wattenmeer. Kommt die Flut, darf in den Wellen nicht nur ausgiebig geplansch und gebadet werden. Wassersportler haben den größten Kite-Spot Ostfrieslands direkt vor der Ferienhaustür.

### NATUR GENIESSEN BEIM RADFAHREN, KANUFAHREN ODER ANGELN

Es wäre aber schade, den Urlaub nur zwischen Strandkorb und Nordsee zu verbringen, denn das Hinterland ist ideal für ausgedehnte Radtouren durch malerische Dörfer mit Bauernhöfen, vorbei an Wiesen und Feldern. Anhand der Knotenpunktbeschilderung fällt auch die

Orientierung leicht. Ein Tipp: Weil die Landschaft hier durchzogen ist von schmalen Kanälen, lohnt sich ein Ausflug mit „Paddel und Pedal“. Dabei geht es ab Neßmersiel mit dem Kajak über die idyllischen Wasserwege und mit dem Fahrrad zurück. Dass man sich in Dornum nicht nur aus der Nordsee, sondern auch aus Binnengewässern sein Abendessen herausfischen kann, das erstaunt so manchen und macht auch den Angelsport hier so abwechslungsreich. Angelscheine gibt es in den Touristinformationen.

### KONTAKT:

**Tourismus GmbH  
Gemeinde Dornum  
Hafenstraße 3  
26553 Dornum-Dornumersiel  
Tel. (0 49 33) 9 11 10  
info@dornum.de  
www.dornum.de**



## KULTUR ERLEBEN

Ein Ausflug nach Dornum ist ein Muss. Das Städtchen trägt den ungewöhnlichen Beinamen „Herrlichkeit“, weil dort vom Mittelalter bis ins 19. Jahrhundert die Herrscher und Häuptlinge residierten. Das barocke Wasserschloss und die Beningaburg zeugen bis heute von der großen Vergangenheit. Im Sommer zieht es Gäste aus ganz Deutschland zu den jährlichen Ritterspielen (15.-23. August 2020) mit Turnieren, Gaukelei und Marktspektakel, Heerlagerleben und der „Mystischen Nacht“ am Wasserschloss.

## NOCH MEHR URLAUBSTIPPS FÜRS DORNUMERLAND

Kinderprogramm – Dornum bietet jede Menge Ferienhighlights für junge Strandpiraten. Eltern können sich entspannt zurücklehnen, während ihr Nachwuchs als Pirat verkleidet auf Schatzsuche geht, einen Drachen baut

oder ein Muschelkästchen bastel. Bei Schietwetter können sich die Kinder im Indoor-Spielpark „Sturmfrei“ austoben.

Hoch hinaus – 297 Stufen führen auf die begehbare Windenergieanlage im Windpark Norderland. Der Aufstieg lohnt sich – der Blick aus 60 Metern Höhe ist grandios.

Wellness – Dornumersiel ist als „geprüftes Nordseebad“ zertifiziert und bietet ein umfangreiches Angebot an Wellnessarrangements, Thalasso-Therapien und Kuranwendungen.

Kutterfahrt – Ein Törn zu den Seehundbänken gehört zum Pflichtprogramm, ebenso wie ein Hafenumrundung durch Dornumersiel. Von hier aus startet noch heute eine der größten Kutterflotten der friesischen Küste ihre Fangfahrten.

Genuss – So schmecken Ferien: Lass dich auf unsere regionalen Spezialitäten

ein. Dornum hat viele Gaumenfreuden zu bieten, vom zarten Salzwiesenkalffleisch über Kleikartoffeln und Updrögt Bohnen bis zum Ostfriesentee.

## FAZIT

Ostfriesische Gelassenheit und endlose Weite machen Dornum zu einem Ort zum Entspannen und den Urlaub zum Erlebnis für die ganze Familie. Eltern können ihre Kinder getrost an der langen Leine lassen, denn in den beschaulichen Dörfern geht niemand verloren. Buntes Strandleben findet man ebenso wie Erholung in der Natur, Sport und Spiel sowie ein abwechslungsreiches Kulturprogramm. Gleichzeitig kommen Wellness-Fans auf ihre Kosten.

Wer im Urlaub den Kopf frei bekommen und sich treiben lassen möchte, findet im Dornumerland, was er sucht, egal ob mit der ganzen Familie, zu zweit oder auch allein.

## Inhalationshaus

# mach doch mal 'ne atempause!

Im Inhalationshaus in Dornumersiel bringst du deine Atemwege auf Trab, denn hier wird Original Dornumersiel Nordseewasser in komprimierter Form vernebelt. Sie trägt eine extra dicke Portion Salz, Mineralstoffe und Spurenelemente mit sich und ist deshalb so unglaublich gut für dein Wohlbefinden: Als würdest du das weite Meer einatmen.

### Eintritt: 1,00 €

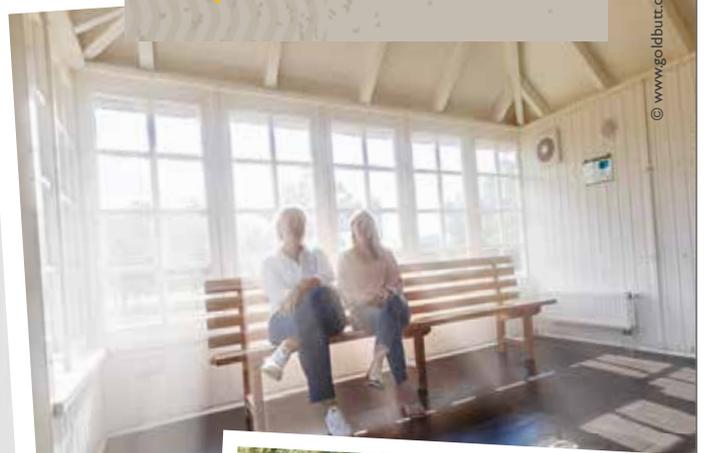
Ermäßigte Münzen für Nordsee-ServiceCard-Inhaber gibt es in der Touristinformation im Reethaus am Meer.

### Öffnungszeiten:

montags bis freitags von 10.00 bis 15.30 Uhr – ab 6. April bis 17:30 Uhr  
samstags + sonntags geschlossen – ab 6. April 10.00 – 14.30 Uhr

Inhalationshaus . Hafenstr. 3 . 26553 Dornum – Dornumersiel

 DORNUMERLAND



[www.dornumerland.de](http://www.dornumerland.de)



# Störtebekers Zufluchtsort: Marienhafe

ALLE IHM NACH! BEGEBEN SIE SICH AUF EINE  
SPANNENDE ENTDECKUNGSREISE AUF DEN SPUREN  
DES LEGENDÄREN PIRATEN KLAUS STÖRTEBEKER

In Ostfriesland, etwas abseits vom Touristentrubel an der Küste, liegt der idyllische Erholungsort Marienhafe in der Samtgemeinde Brookmerland. Im Mittelpunkt liegt der geheimnisvolle Störtebekerturm der Marienkirche mit kleinem Kirchenmuseum. Bei einer geführten Besichtigung des Störtebekerturms erfahren Sie mehr über die rauen Zeiten, zu denen sich der berühmte Pirat mit den Ostfriesenhäuptlingen verbündet haben soll. Auch zur Geschichte des Turms und der Marienkirche weiß der Turmführer viel zu

berichten. Im Anschluss lohnt sich der Aufstieg hoch auf den Störtebekerturm. Von dort aus haben Besucher einen weiten Blick über Ostfriesland. Auch die Warnfriedkirche und das Fabriciusdenkmal in Osteel sind empfehlenswerte Sehenswürdigkeiten, die sich wunderbar während einer Radtour entdecken lassen.

Im Störtebekerland gibt es mehrere wunderschöne Windmühlen, die mit ihren Teestuben und Müllerhäusern geradezu zu einer Besichtigung einla-

den. Auf dem Gelände der Leezdorfer Mühle gibt es zudem ein traditionelles Backhaus, in dem von April bis Oktober

## KONTAKT:

**Tourist Information**  
**Erholungsort Marienhafe**  
**Am Markt 10, 26529 Marienhafe**  
**Tel. (0 49 34) 81-2 24**  
**Fax (0 49 34) 81-2 72**  
**[touristinfo@marienhafe.de](mailto:touristinfo@marienhafe.de)**  
**[www.stoertebekerland.de](http://www.stoertebekerland.de)**



jedem 1. Samstag eines Monats frisches Brot gebacken wird. Außerdem findet man dort eine alt-ostfriesische Küche und viele weitere Ausstellungsstücke aus einer längst vergangenen Zeit. Nutzen Sie die Gelegenheit und gönnen Sie sich eine Pause in der gemütlichen Mühlenteestube. Auch die renovierte Doppelkolben-Wasserpumpmühle in Wirdum aus dem Jahr 1872 ist eine Besonderheit in Ostfriesland.

Die Sterrenberg Mühle in Uppant-Schott, ein Galerieholländer aus dem Jahre 1880, hat ebenfalls sehr viel Sehenswertes zu bieten. Tradition und Historie werden hier erlebbar, denn noch bis zum Jahr 1990 betrieb die hiesige Müllerfamilie in achter Generation die Mühle. Der vom Mühlenverein Uppant-Schott gepflegte Galerieholländer mit der Teestube im ersten Stock und das urige Müllerknechthaus aus dem Jahre 1825 stehen in der Saison jeden 1. Samstag im Monat von 15.00-17.00 Uhr für Besucher offen. Das Arbeiterhaus neben der Sterrenbergschen Mühle ist eines der ältesten noch erhalten gebliebenen Wohnhäuser in Uppant-Schott und ein Baudenkmal, das die bescheidenen Lebensverhältnisse früherer Zeiten dokumentiert.

Besuchen Sie den Tiergarten in Rechtsupweg oder die Kartbahn in Uppant-Schott. Erleben Sie eine ostfriesische Teezeremonie in Störtebekers Teestube, wandern Sie mit unserer Kräutерhexe durch die Wiesen oder entspannen im Störtebekers Sportbad. Besteigen Sie den Störtebekerturm der Marienkirche in Marienhafе und genießen den fantastischen Rundblick über das Störtebekerland. Genießen Sie die klare und frische Brise der Nordsee bei einem Spaziergang durch die herrliche Landschaft und entspannen vom Alltag zuhause.

**„ERHOLUNGSORT“ –  
WAS SAGT DAS EIGENTLICH AUS?**

Marienhafе trägt das Prädikat „Staatlich anerkannter Erholungsort“ und ist somit ein Garant für einen erhol-

**BESONDERE FREIZEITTIPPS  
IM STÖRTEBEKERLAND**

Besuch der Marienkirche mit kleinem Kirchenmuseum und Besteigung des Störtebekerturms

Besuch der Leezdorfer Mühle und der Mühle Sterrenberg Uppant-Schott

Besichtigung der Doppelkolben-Wasserpumpen-Mühle in Wirdum

Störtebeker-Sportbad Marienhafе Speckweg 19, 26529 Marienhafе  
Tel. (0 49 34) 49 83 50

Kartbahn Brookmerland  
Hansestraße 23  
26529 Uppant-Schott  
Tel. (0 49 34) 49 87 00

Störtebekers Teestube Marienhafе  
Am Markt 27, 26529 Marienhafе  
Tel. (0 49 34) 49 66 50

Birgits Tiergarten  
Tannenstraße 18  
26529 Rechtsupweg  
Tel. (0 49 34) 13 45

samen Urlaub in Ostfriesland. Eine landschaftlich bevorzugte Lage und einwandfreie Luftqualität spiegeln sich in diesem schönen Fleckchen Erde wider. Durch das gesunde Reizklima der Nordsee lässt es sich hier besonders gut durchatmen. Für Ihre Freizeitgestaltung finden Sie bei uns Naherholungsziele, wie den Kiessee Tjücher Moortun mit Wohnmobilstellplatz, das Schwimmbad, Kulturveranstaltungen, Freizeitangebote für Familien und vieles mehr.

Dem kühnsten Piraten aller Zeiten verdankt unsere Region hier oben an der Nordsee ihren Namen. Klaus Störtebeker, der Schrecken der Meere, suchte der Sage nach im 14. Jahrhundert Zuflucht im Hafen von Marienhafе und hauste im heutigen nach ihm benannten Turm. Entdecken Sie die kulturelle Vielfalt von Marienhafе und seiner Umgebung. Mit dem sagenumwobenen Störtebekerturm und den schönen Windmühlen ist das Brookmerland ein wahres Highlight in Ostfriesland.



**Erholungsort  
Marienhafе**

Enter mal das Störtebekerland!

**Lesung mit  
Klaus-Peter Wolf**

**Musikbegleitung Bettina  
Göschl und Komplizen**

**01.08.2020**

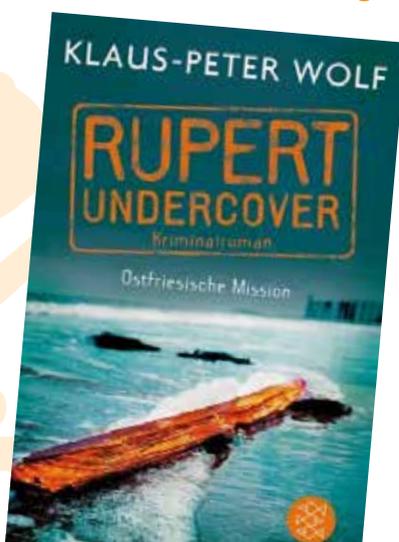
**Ort: Aula IGS Marienhafе**

**Beginn: 19.30 Uhr**

**Eintritt: 12,00 €**

**Kartenvorverkauf:**

Tourist Information  
Erholungsort Marienhafе  
Am Markt 10 · 26529 Marienhafе  
Tel. (0 49 34) 81-2 24  
touristinfo@marienhafе.de  
www.stoertebekerland.de



## *Theater im Ellernhus – Gespielt wird „Twee Börgermester föer een Hallelujah“*

Plattdeutsches Lustspiel in drei Akten von Carsten Schreier.

Auszug: Bürgermeister Reiner hat es schwer. Er muss die nächsten Nächte in seinem eigenen Büro verbringen, da ihn seine Frau Hilde aus dem Haus geworfen hat. Klaus, der Hausmeister, und Regina, seine Sekretärin, werden ebenfalls von Reiner nur herum gescheucht und müssen immer für ihn herhalten. Sie halten Reiner zudem die ständig nörgelnde Paula und den trottelligen Postboten Tom vom Hals. Jetzt steht auch noch die Einweihung seines neuen Büros ins Haus. Der Bischof persönlich hat sich dafür angekündigt. Während den Vorbereitungen für diesen Tag fällt Reiner von der Leiter und ist kurz bewusstlos. Das ist die Gelegenheit für Regina und Hilde, Reiner endlich mal einen Denkkzettel zu verpassen. Als er wieder zu sich kommt, lassen sie ihn im Glauben, er sei gestorben. Nun nimmt das Chaos seinen Lauf. Klaus wird zum Bürgermeister und verwechselt im ganzen Trubel den Bischof und seine Haushälterin mit einem heiratswilligen Pärchen. Reiner irrt nun als vermeintlicher Engel im Büro herum und will irgendwie wieder ins Reich der Lebenden zurück. Dies geht scheinbar nur mit Hilfe von Paula und Tom, die als Wahrsagerin und als afrikanischer Voodoo-Priester herhalten müssen. Ob Reiner aus diesem Treiben was gelernt hat? Die Antwort steht in der Glas-  
kugel... Hallelujah!

Kontakt: Heimatverein Schottjer Dreesche e. V., Ilona Barkhoff, Oberdreescher Weg 2, 26529 Upgant-Schott, Tel. (0 49 34) 74 05, andrea.harms12@gmail.com.

Termine: 13.03., 20.00 Uhr

14.03., 20.00 Uhr

15.03., 15.00 Uhr

17.03., 20.00 Uhr

20.03., 20.00 Uhr

25.03., 20.00 Uhr

27.03., 20.00 Uhr

28.03., 20.00 Uhr

## *Saison-Start in Birgits Tiergarten Rechtsupweg*

Wir starten in die neue Saison und wollen dies gebührend feiern. Reduzierte Eintrittspreise an beiden Tagen. Reguläre Eintrittspreis: Erw. 4,00 €, Kinder (2-14 J.) 2,00 €. Birgits Tiergarten, Birgit Philipps, Tannenstraße 18, 26529 Rechtsupweg, Tel. (0 49 34) 13 45, info@birgits-tiergarten.de.

Termine: 02.03., 03.03.,  
10.00-18.00 Uhr

## *Frühlingsmarkt in Marienhaf*

Der Jahrmarkt in Marienhaf bietet Groß und Klein ein abwechslungsreiches Programm und jede Menge Vergnügen. Wer schon mittags den Genuss an einer Bratwurst oder an einem leckeren Fischbrötchen verspürt hat Glück. Diese Buden öffnen ab 11.00 Uhr. Die Interessengemeinschaft der Gewerbetreibenden lädt zum verkaufsoffenem Sonntag ein (14.30-18.00 Uhr). Marktplatz Marienhaf und Rosenstraße.

Termine: 03.04., 04.04., 05.04.,  
06.04., 14.00-21.00 Uhr

## *Kräuterwanderung mit der Kräuterhexe*

Unkraut ade! Heimische Wildkräuter wiederentdecken, mit all ihren Möglichkeiten im kulinarischen und heilkundlichen Gebrauch. Anmeldung erforderlich! Erw. 11,90 €, Kinder (5-11 J.) 5,50 €. Kräuterhexe Dagmar Michel, Kolkweg/Drostentpfad 10, 26529 Osteel, Tel. (0 49 34) 80 57 51, (01 75) 8 80 95 29. Termine: 03.04., 10.04., 24.04.,  
15.30-17.30 Uhr

## *25. Störtebeker-Straßen- lauf in Marienhaf*

Die 5 km- und 10 km-Läufe finden auf einer amtlichen vermessenen Strecke statt. Die Veranstaltung wurde vom DLV genehmigt und wird nach den geltenden Wettkampfbestimmungen durchgeführt. Die Laufergebnisse können in die Bestenlisten übernommen werden.

Ansprechpartner: Herr Drosten, Tel. (0 49 34) 46 81, j.m.drosten@tele2.de, www.fortuna-wirdum.de.

Termin: 13.04. (Ostermontag)

## *Ostereiersuche in Birgits Tiergarten*

Kommt zur Ostereiersuche in den Tiergarten! Reguläre Eintrittspreis: Erw. 4,00 €, Kinder (2-14 J.) 2,00 €. Birgits Tiergarten, Birgit Philipps, Tannenstraße 18, 26529 Rechtsupweg, Tel. (0 49 34) 13 45, info@birgits-tiergarten.de.

Termin: 21.04., 10.00-18.00 Uhr

## *12. Ostfriesische Walpurgisnacht im Gulfhof-Meevenburg*

Zum 12. Mal in Folge laden die Eheleute Beckmann und ihre Familie auf ihren Gulfhof „Meevenburg“ anno 1718 zum Tanz in den Mai auf ganz besondere Art ein. Der Hof ist der zweitgrößte Gulfhof Ostfrieslands und einer der Wenigen seines Alters, der noch bewohnbar ist. Dies lädt besonders zu der historischen Atmosphäre ein, welche die vielen mittelalterlichen Heerlager um den Hof herum zaubern. In der Scheune erzeugen mittelalterliche und irische Klänge der Bands Vathouse, Nur al Niesaa, Shadow's Corner die passende Stimmung, um dann mit der Groniger Irish-Folkband Rapalje in den Mai zu tanzen. Rita Beckmann Gulfhof Meevenburg, Schoonorther Landesstr. 18, 26529 Osteel. Kontakt: Tel. (0 49 20) 91 29 35, E-Mail: rita\_beckmann@gmx.de, Kartenvorverkauf: Tourist Information, Erholungsort Marienhaf, Am Markt 10, 26529 Marienhaf, Tel. (0 49 34) 8 12 24, touristinfo@marienhaf.de. Termin: 30.04., ab 19.00 Uhr

## *Regelmäßige Veranstaltungen*

Wochenmarkt Marienhaf, Marktplatz, jeden Donnerstag von 08.00-12.00 Uhr



## KRIMIS



## OSTFRIESLAND MAGAZIN



## KALENDER



## BILDBÄNDE



## STÄDTE & INSELN



Ostfriesland Verlag  
**BÜCHER MAGAZIN 2020**  
[www.ostfriesland-verlag.info](http://www.ostfriesland-verlag.info)  
Hier finden Sie einen  
Überblick über  
das komplette  
Verlagsangebot.

ERHÄLTICH IN IHRER BUCHHANDLUNG  
ODER DIREKT BEIM OSTFRIESLAND VERLAG – SKN  
Stellmacherstraße 14 · 26506 Norden  
☎ 0 49 31/ 9 25 - 2 27 · E-Mail: [buchshop@skn.info](mailto:buchshop@skn.info)  
Portofrei bestellen im Internet: [www.ostfriesland-verlag.info](http://www.ostfriesland-verlag.info)



# Herzlich willkommen im Luftkurort Hage!

WALD UND MEER: SO, WIE ES KLINGT,  
IST ES AUCH – RUHIG, ABER NICHT LANGWEILIG

Erholung und „Entschleunigung“ sind hier nicht nur Worte, sondern gelebte und erlebbare Wirklichkeit.

## NATUR GENIESSEN

Die vielfältige Landschaft macht diese Region zu etwas ganz Besonderem. Sie reicht vom Moor über Geest und Wald bis zum Meer und noch weiter! Entdecken Sie die natürliche Schönheit der Landschaft und werden Sie eins mit der Natur. Die vielen Waldgebiete, Wiesen und Seen bieten zu jeder Jahreszeit Gelegenheit für schöne Spaziergänge.

Ob das Wäldchen in Hage nahe der Burg Berum, das Gehölz in Lütetsburg oder der Kurpark am See in Hage – überall lässt sich die Natur genießen. Und in einer abwechslungsreichen Landschaft gibt es auch eine artenreiche Tierwelt. Außer Möwen, die man überall rundherum sieht, kann man im Luftkurort Hage Rehe, Damwild, Hasen, Pfauen, Graureiher, Wildgänse, und wenn man ganz viel Glück hat, sogar Seeadler oder einen Waldkauz entdecken. Zum Luftkurort Hage gehört ein ganz besonderes Stückchen Nordseeküste: Hilgenriedersiel, die einzige Naturbadestelle

an der ostfriesischen Nordseeküste. Ohne Menschenmassen, umgeben von Salzwiesen, ist dieser Ort ein echter

## KONTAKT:

**Samtgemeinde Hage**  
**Eigenbetrieb Kurverwaltung**  
**Hauptstraße 81, 26524 Hage**  
**Tel. (0 49 31) 18 99 70**  
**Fax (0 49 31) 18 99 73**  
**kurverwaltung@sg-hage.de**  
**www.hage-nordsee.de**



Geheimtipp für Naturliebhaber! Aber auch der wunderschöne Schlosspark Lütetsburg mit Blick auf das imposante Schloss des Grafen zu Inn- und Knyphausen lädt zum genussvollen Spaziergang ein. Mit seinen über 150 Baum- und Straucharten, verteilt auf etwa 30 Hektar, ist dieser Schlosspark der größte private englische Landschaftsgarten Norddeutschlands. Besonders im Mai/Juni zeigt der Park seine Pracht. Dann blühen die verschiedenen Azaleen und Rhododendren in leuchtenden Farben. Doch auch in der übrigen Zeit des Jahres ist dieser romantische Park einen Besuch wert. Lassen auch Sie sich von diesem Anblick verzaubern und genießen Sie die erholsame Ruhe und die romantische Atmosphäre des Parks. Im Anschluss an Ihren ausgiebigen Spaziergang empfiehlt es sich, eine Pause bei hausgemachten Spezialitäten im Schlossparkcafé einzulegen. Für ambitionierte Golfspieler bietet die Golfanlage Schloss Lütetsburg die richtige Kulisse. Umgeben vom Schlosspark und dem Lütetsburger Wald wird der Golfplatz auf den zwei Plätzen auch zu einem besonderen Naturerlebnis.

#### DAS KURZENTRUM HAGE

Hier im Kurzentrum, in unmittelbarer Nähe zum Kurpark am See, kann man viel für seine Gesundheit tun. Ob mit medizinischen Massagen, Atemtherapie, Physio- oder Manueller Therapie, die Behandlungsmöglichkeiten zur Erhaltung oder Wiedererlangung der Gesundheit sind vielfältig. Entspannung kann hier auch jeder bei dem vielfältigen Angebot an Thalasso-Behandlungen und Harmoniemassagen finden. Das Schwimmbad mit 30°C Wassertemperatur und die Saunananlage mit Innen- und Außenbereich tragen ebenfalls zum Wohlbefinden und zur Erholung bei.

### Grünkohlfahrt nach Dornum

Bahnhof Hage. Die Museumseisenbahn lädt zum traditionellen Grünkohlessen ein. Mit dem Zug geht es um 15.00 Uhr ab Norden auf die historische

Küstenbahnstrecke. Nach rund 17 Kilometern wird die Herrlichkeit Dornum erreicht und es geht auf einen rund 90-minütigen geführten Rundgang zu den Sehenswürdigkeiten durch den Ort. Anschließend erwartet der Verein Bockwindmühle von 1626 die Teilnehmer zum zünftigen Grünkohlessen in der Remise und einem beheizten Zelt. Serviert wird Grünkohl vom Mühlenacker in Dornum. Veranstalter: MKO e.V., Am Bahndamm 4, 26506 Norden, Tel. (0 49 31) 16 90 30. Die Fahrkarten gibt es ausschließlich im Vorverkauf im SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33, Norden, Tel. (0 49 31) 925-157.

Termin: 15.02., 15.15 Uhr

### Der Hit-auf-Hit-Samstag mit den SILVANAS

Dörp-Huus Halbmond. Mario Stefan, Sanny und Silvanas präsentieren den „Hit auf Hit Samstag“ mit Schlagern aus den 70ern bis heute. Hier wird ein jeder auf seine Kosten kommen, denn Stimmung und gute Laune werden hier groß geschrieben. Veranstalter: Dörp-Huus Halbmond, Tel. (0 49 31) 97 41 42, diekmann-helga@t-online.de. Eintritt: ab 15,00 € im Vorverkauf: www.eventim.de.

Termin: 21.03., 19.00 Uhr

### Ostereier-Suchfahrt

Haltestelle Lütetsburg. Diese Sonderfahrt am Ostermontag ist besonders für Kinder ein Erlebnis. Der Zug hält am Berumer Wald. Dort im Juliusholz hat der Osterhase für die kleinen Fahrgäste Ostereier versteckt und die gilt es nun zu finden. Nachdem alle Eier entdeckt wurden, fährt der Zug schließlich zurück nach Norden. Veranstalter: MKO e.V., Am Bahndamm 4, 26506 Norden, Tel. (0 49 31) 16 90 30. Die Fahrkarten gibt es ausschließlich im Vorverkauf im SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33, Norden, Tel. (0 49 31) 925-157.

Termin: Montag, 13.04., ab Norden 9.45 Uhr

### Frühjahrsmarkt in Hage mit verkaufsoffenem Sonntag

Mit vielen Attraktionen für Groß und Klein. Karussell, Autoscooter, Imbiss-Buden und gute Laune-Musik dürfen nicht fehlen! Der verkaufsoffene Sonntag lädt zum Bummeln ein. Veranstalter: Samtgemeinde Hage, Tel. (0 49 31) 18 99 25. Eintritt frei.

Termine: Freitag, 24.04., bis Montag, 27.04.



## KURZENTRUM HAGE

### Angebote für Körper, Geist & Seele im Kurzentrum

<b>Wellness-Tipp I</b> € 22,50	<b>Wellness-Tipp IV</b>
1 x Schwimmen o. Heißluft 1 x med. Massage	Harmoniemassage € 42,50 mit Biomaris-Produkten (ca. 45 Min.)
<b>Wellness-Tipp II</b> € 85,00	+ Gesichtslymphdrainage (ca. 60 Min.) € 52,50
5 x Heißluft 5 x med. Massage	
<b>Wellness-Tipp III</b> € 105,00	<b>Wellness-Tipp V</b> € 95,00
5 x Fangopackung 5 x med. Massage	5 x Physiotherapie/ Krankengymnastik

**Offene Badekuren** – alle Krankenkassen –

Badstraße 1 · 26524 Hage · Tel. (0 49 36) 91 84 40 · email: kurzentrum@sg-hage.de



# Krummhörn-Greetsiel

## WATT'N KULTUR

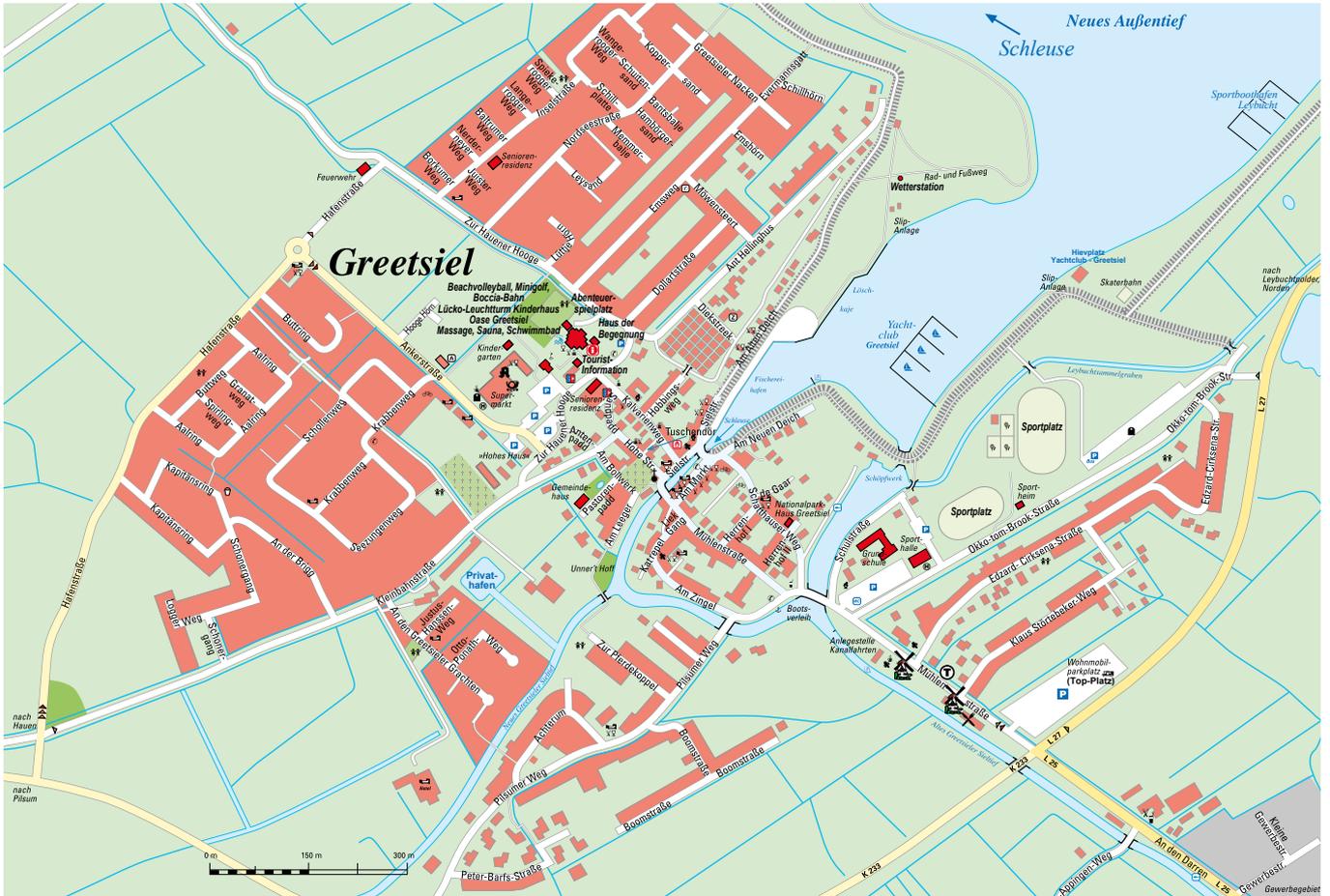


Urlaub in der Ferienregion Krummhörn-Greetsiel heißt Urlaub am UNESCO-Weltnaturerbe Wattenmeer! Hier finden Sie Erholung in herrlicher Natur, umgeben von urtypischen Warfendörfern (Warf = künstlich erstellter Hügel). Viele einzigartige und originelle Veranstaltungen in Krummhörn-Greetsiel laden zum Kennenlernen unserer Ferienregion ein.

### KONTAKT:

**Touristik-GmbH  
Krummhörn-Greetsiel  
Zur Hauener Hooge 11  
26736 Greetsiel  
Tel. (0 49 26) 9 18 80  
Fax (0 49 26) 20 29  
info@greetsiel.de  
www.greetsiel.de**





## FRÜHJAHRSPUTZ



„Wir brauchen Platz für neue Ideen!“

Deshalb gibt es in diesem Jahr wieder einen Frühjahrsputz mit vielen interessanten Angeboten. Besuchen Sie uns und stöbern Sie bis Sie Ihr ganz besonderes Schnäppchen gefunden haben.

LanaCult entwirft und fertigt Mode und Accessoires in eigener Werkstatt. Hier gibt es Modelle aus verschiedensten Naturmaterialien wie Wolle, Baumwolle oder Leinen. Individuelle Beratung und Zeit für die Kundin stehen an erster Stelle.

Sie finden den netten und farbenfrohen Laden im Kalvarienweg 11 in Greetsiel.

Die Öffnungszeiten gibt es unter: [www.LanaCult.com](http://www.LanaCult.com)



XS bis XXL Jacke, Weste, Stirmband, Loop ...



Kalvarienweg 11, 26736 Greetsiel, 04926 / 789 40 63  
 Öffnungszeiten unter [www.LanaCult.com](http://www.LanaCult.com)

**LanaCult.com**  
 handmade in Germany

Hotel - Restaurant

• **Witthus** •

2 Häuser mit langer Tradition

HOHES HAUS



Das Witthus ist ein Haus besonderer Prägung: Es ist Hotel, Restaurant, Teestube, Kunstgalerie und Gartencafé in einem. Es liegt mitten im alten Ortskern von Greetsiel, ca. 200 Meter vom Hafen entfernt, im malerischen Katrepel. Erleben Sie von der ersten Stunde an die gemütliche Atmosphäre unseres Hauses und genießen Sie unsere saisonalen Spezialitäten: „Grünkohl oder krosse Ente im Winter“ und unsere „Lammwochen ab Ostern“.

**HOTEL – RESTAURANT**

Greetsiel • Katrepel 7-9

Telefon (0 49 26) 9 20 00 • Telefax (0 49 26) 92 00 92  
www.witthus.de • E-Mail: info@witthus.de



Hotel-Restaurant Hohes Haus: „Das gewisse Extra“ in unmittelbarer Nähe des Hafens, mitten im malerischen historischen Ortskern, empfängt das Hotel und Restaurant „Hohes Haus“ seit über 300 Jahren anspruchsvolle Gäste mit dem Gespür für „Das gewisse Extra“. Unser gemütlich eingerichtetes Restaurant „Upkammer“, mit einer Vielfalt an typisch norddeutschen und saisonalen Spezialitäten sowie unsere Besucherterrasse laden zum Verweilen und Genießen ein. Lassen Sie sich von uns verwöhnen!

**HOTEL – RESTAURANT • Schenke • Terrasse**

Hohe Straße 1 • 26736 Greetsiel

Telefon (0 49 26) 1 81-0 • Telefax (0 49 26) 1 81-99  
www.hoheshaus.de • E-Mail: info@hoheshaus.de



# Wir für Sie vor Ort



**Ostfriesischer Kurier**  
**Norderneyer Badezeitung**  
*He!*  
**Norderney Kurier**  
**ECHO**

**Wir sind täglich für Sie da!**



**OSTFRIESLAND**  
Magazin



**SKN Kundenzentrum in Norden**  
Hier wird Ihnen geholfen!

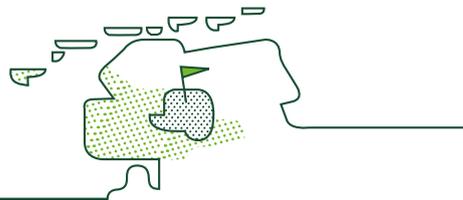


**Sowie weitere Produkte über und für die Region!**

**SKN-Kundenzentrum • Neuer Weg 33 • 26506 Norden • Telefon: (04931)925-156**

Sympathisch und aktiv

# WILLKOMMEN IN AURICH, IM HERZEN OSTFRIESLANDS!



ich seh dich in



## Aurich erleben!

Die heimliche „Hauptstadt“ Ostfrieslands hat sich seit ihrer ersten Erwähnung im 13. Jahrhundert zu einer der meistbesuchten Städte Ostfrieslands entwickelt. Erleben Sie in Aurich vielfältige Kultur und ein breites Shoppingangebot. Zahlreiche Cafés und Restaurants am groß angelegten Marktplatz laden zum Verweilen ein.



### Tourist-Information:

Verkehrsverein Aurich/Ostfriesland e.V.  
Norderstraße 32 (ZOB), 26603 Aurich  
Tel. (0 49 41) 44 64  
E-Mail: [verkehrsverein@aurich.de](mailto:verkehrsverein@aurich.de)



# AURICH

## Ostfrieslands goldene Mitte

### Aurich – Ostfrieslands Mitte

Geografisch betrachtet liegt Aurich in der Mitte Ostfrieslands. Mehr noch: Unweit der Stadt führt die „ostfriesische Äquatorlinie“ entlang. Der Breitengrad 53°30'00" halbiert Ostfriesland auf der Landkarte.

### Aurich – Stadt der regenerativen Energie

Neu und eindrucksvoll ist das Energie- und Erlebnis-Zentrum Aurich (EEZ). Hier begibt man sich in einer 3.000 m<sup>2</sup> großen Ausstellung auf das Abenteuer, Energie mit allen Sinnen zu begreifen. Spektakuläre Experimente und Originalteile riesiger Windkraftanlagen lassen die Besucher staunen.

### Aurich erleben

Aurichs Fußgängerzone: Ein Ort zum Flanieren und ein Ort zum Verweilen. Dienstags, freitags und samstags ist in Aurich Markttag, mit zahlreichen regionalen Spezialitäten. Ringsum gibt es viele kleine Geschäfte und Straßencafés.

### Das moderne Aurich

Der Sous-Turm, der bei seiner Errichtung deutschlandweit Aufsehen erregte. Eine Konstruktion aus Plexiglas und Stahlrohr aus dem Atomforschungszentrum Jülich. Die Ostfriesen sind respektlos und nennen ihn Tauchsieder oder Weltraum-Quirl!



[www.skatehalle-aurich.de](http://www.skatehalle-aurich.de)

### Das sportliche Aurich

Ideale Bedingungen für Skatebord- und BMX-Fahrer gibt es in Deutschlands größter Skatehalle. Für „Wasserhungrige“ steht am Badesee Tannenhausen eine moderne Wakeboard- und Wasserskianlage zur Verfügung. Ein schöner Kletterwald und eine neue Boulderhalle ergänzen das Auricher Aktivangebot. Auch das Erlebnisbad „De Baalje“ bietet Sport und Spaß sowie eine große Saunalandschaft zum Entspannen.

### Das historische Aurich

Das Auricher Schloss mit Marstall – heute Behördensitz – ließ der hannoversche König Georg V. um die Mitte des 19. Jahrhunderts erbauen.

### Aurich maritim

Auf zum Hafen! Dort starten romantische Tretboot- und Kanufahrten. Zusätzlich lässt sich die ostfriesische Fehnlandschaft mit ihren so typischen Schleusen und Klappbrücken mit dem Ausflugsschiff MS Stadt Aurich erkunden.



Mit der MS Stadt Aurich  
**SCHIFFSAUSFLÜGE**

*Ideal für Familien und Gruppen!*

**Erleben Sie Ostfriesland auf der MS Stadt Aurich von einer ganz anderen Seite**

**Ihlowtour „Ab durch die Schleuse“**

Aurichs Uferpromenade begleitet das Schiff beim Verlassen des Hafens gleich hinter der ersten Brücke. Nach kurzer Zeit gelangt es in die Schleuse „Kukelorum“, wo es von 3,70 Meter über NN auf 2,70 Meter über NN abgesenkt wird. Die Sicht ist gut, da das Kanalbett wesentlich höher verläuft, als seine wiesenreiche Umgebung.

Nach dem Passieren der Fahnster Brücke sehen Sie die einzig noch betriebene Werft am Ems-Jade-Kanal. Im Ihlower Ortsteil Bangstede wendet das Schiff und erreicht nach 2 1/2 Stunden Fahrt wieder den Auricher Hafen.

**Abfahrt:** 14:00 Uhr. **Fahrpreis:** Erw. 10,- €, Kinder 5,- €  
**Infos / Reservierung:** 0 49 41 / 44 64  
Fahrkarten an Bord erhältlich.

**Abfahrtsort:** Hasseburger Str. 22

Bei zu geringer Beteiligung (unter 15 Pers.) findet die Fahrt nicht statt.

**Abfahrtszeiten April**

Mo	6	13	20	27	
Di	7	14	21	28	
Mi	1	8	15	22	29
Do	2	9	16	23	30
Fr	3	10	17	24	
Sa	4	11	18	25	
So	5	12	19	26	



**STIFTSMÜHLE AURICH**

*Deutschlands höchste windbetriebene Kornmühle*

Mühlenfachmuseum · Ostfriesische Teestube · Aussichtsplattform

**Die Stiftsmühle ist ein weithin sichtbares Wahrzeichen der Stadt Aurich.**

**Bewundern Sie die höchste, funktionstüchtige und windbetriebene Kornmühle Deutschlands.** Steigen Sie zu der begehbaren Galerie hinauf und genießen Sie einen eindrucksvollen Blick über Aurich. Die Stiftsmühle ist eine von fünf ehemaligen Auricher Stadtmühlen. Sie können sie in ihrem ursprünglichen Zustand betriebsfähig erleben.



**Vom Korn zum Mehl**

Beim Knarren der hölzernen Kammräder und Gnurren der Mühlsteine werfen Sie einen Blick auf die alte Mühlentechnik. Blicken Sie durch ein „Guckloch“ in das Innere eines Getreidemischers.

**Das Museum**

Auf den fünf Böden der Mühle wird die Entwicklung und die Bedeutung des Windmühlenwesens lebendig veranschaulicht. Der Besucher erfährt anhand von Original-Exponaten, Modellen und Schautafeln alles Wissenswerte über den Weg vom Korn zum Brot.

**Öffnungszeiten** 4. April bis Ende Oktober, täglich außer montags von 12 Uhr bis 16 Uhr

**Führungen** Samstags um 16.00 Uhr. Für Gruppen jederzeit nach Vereinbarung. Parkplätze auch für Busse auf dem Mühlenplatz

**Stiftsmühle Aurich**  
Oldersumer Straße 28  
26603 Aurich  
Tel. (04941) 9 50 68 90 oder 44 64



**Tipp für Radler: Auricher Mühlen-tour**

Auf dieser schönen Rad-tour (32 km) entdecken Sie alle fünf historische Auricher Mühlen und eine der größten Windenergieanlagen der Welt. Eine detaillierte Rad-wanderkarte ist in der Tourist-Information beim Verkehrsverein Aurich, Norderstraße 32, für 3,00 Euro erhältlich.

# AURICH

Ostfrieslands lebendiges Zentrum



## SHOPPING & FREIZEIT



Biergarten Hoher Wall



Innenstadt

## VERANSTALTUNGS-HIGHLIGHTS JANUAR - MAI

18.04. Ostermarkt

21.04. Parkplatz der Sparkassen-Arena/Zentr.-West

05. Ossilooop

05. Etappe Aurich, Auricher Marktplatz

30. Tanz in den Mai

04. Auricher Innenstadt und andernorts

03. Geranienmarkt

05. mit verkaufsoffenem Sonntag  
Auricher Innenstadt



Gastronomie- und Einkaufsführer

[www.aurich-tourismus.de](http://www.aurich-tourismus.de)

Unser Online-Gastronomieführer zeigt Ihnen, welche kulinarische Vielfalt Aurich zu bieten hat. Ob Italienisch, Mediterran oder die gut bürgerliche Küche – hier finden Sie das ideale Restaurant nach Ihrem Geschmack. Dazu bieten wir eine umfassende Übersicht über die verschiedensten Geschäfte in Aurich und Umgebung. Neben den Filialen namenhafter Firmen finden Sie in Aurich zahlreiche eigentümergeführte und individuelle Läden.

Wochenmarkt: Di., Fr. und Sa. ab 7:00 Uhr

Weitere Veranstaltungen unter [www.aurich-tourismus.de](http://www.aurich-tourismus.de)

## DAS NEUE FAMILIEN- UND WOHLFÜHLBAD IN AURICH



### ÖFFNUNGSZEITEN

BAD

MO - FR: 06.30 - 20.00 Uhr

SA/SO/FEIERTAG: 08.00 - 20.00 Uhr

SAUNA

MO - SO: 10.00 - 22.00 Uhr

MONTAGS DAMENSAUNA

Am Ellernfeld 2, 26603 Aurich • Tel: 0 49 41 - 12 40 00 • [info@debaalje.de](mailto:info@debaalje.de) • [www.debaalje.de](http://www.debaalje.de)

OSTFRIESLANDS

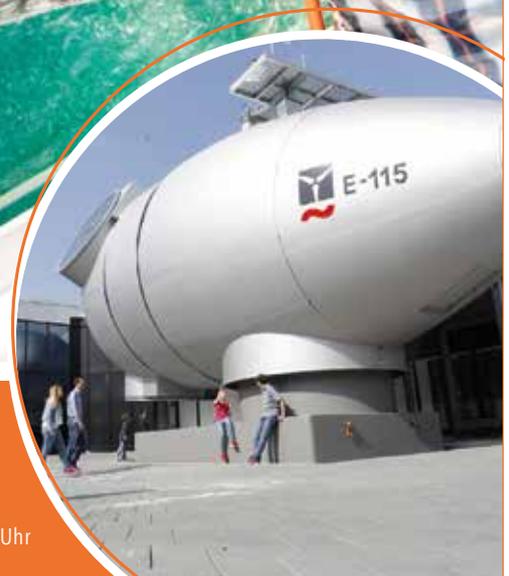
# ERLEBNISWELT

IM EEZ AURICH

TAGES-  
AUSFLUGS-  
TIPP

## Gehe auf eine Reise zum Ursprung unserer Energie!

Mit Spielen, Experimenten und beeindruckenden  
Exponaten für kleine und große Entdecker.



[WWW.EEZ-AURICH.DE](http://WWW.EEZ-AURICH.DE)

Osterbusch 2, 26607 Aurich | Telefon: +49 (0) 4941 - 69 84 60 | E-Mail: [info@eez.aurich.de](mailto:info@eez.aurich.de)  
Ausstellung & Shop täglich geöffnet: Mo. bis Fr. von 9 - 17 Uhr; Sa., So. & Feiertage von 10 bis 18 Uhr



## Südsee-Flair im heimischen Garten

JOOST MARIENHOFF UND INGO SCHEZBERG IMPORTIEREN BAMBUS-MÖBEL VON DEN PHILIPPINEN NACH DEUTSCHLAND. DIE BEIDEN OSTFRIESEN SETZEN DABEI AUF TRADITIONELLES HANDWERK UND NACHHALTIGKEIT.

Dass ihre Idee auf den ersten Blick ein bisschen verrückt klingt, geben sie selber zu. Trotzdem haben sich Joost Marienhoff und Ingo Schetzberg in den Kopf gesetzt, mit ihrer Firma „Bamboo-House“ Bambus-Möbel von den Philippinen nach Deutschland zu importieren. Genauer betrachtet, birgt ihr Firmekonzept durchaus innovatives Potenzial und Nachhaltigkeit, und auch der Fair-Trade-Gedanke wird berücksichtigt. „Bambus wächst wesentlich schneller als Holz“, erklärt Joost Marienhoff einen wesentlichen Vorteil des von ihm favorisierten Rohstoffs. Der 26-Jährige ist gelernter Tischler. Seinen Geschäftspartner Ingo Schetzberg (49) traf er in der Berufsschule. Früher war Schetzberg jahrelang als Kapitän auf Containerschiffen unterwegs. Aus gesundheitlichen Gründen musste er dann eine Umschulung machen, hielt

aber viele Kontakte zu seinen überall auf der Welt verstreuten Freunden aufrecht. Nicht von ungefähr sind ihm die Philippinen dabei besonders ans Herz gewachsen. „Die Mannschaften auf den internationalen Containerschiffen bestehen heutzutage überwiegend aus Filipinos“, sagt er. „Und das ist in meinem Freundeskreis ganz ähnlich.“

### TRADITIONELLE HÜTTEN

Auslöser für die Idee, Bambus-Möbel nach Deutschland zu importieren, waren sogenannte „Wedding Sheds“. Diese „Hochzeits-Hütten“ haben auf den Philippinen eine große Tradition, auch und gerade mit Blick auf die Handwerkskunst. Die Pavillons bieten Platz für bis zu acht Personen, die bequem um einen Tisch sitzen können. „Die stehen praktisch überall herum, wes-

wegen mir irgendwann der Gedanke kam, dass die eigentlich genauso gut bei uns in den Garten passen würden, zumal die fast unverwüstlich sind“, erzählt Schetzberg. „Unwetter, wie zum Beispiel Taifune, passieren auf den Philippinen ja ständig. Und das halten die Wedding Sheds meiner Erfahrung nach locker aus.“

Weil sich keine deutsche Firma fand, die solche traditionell gefertigten Pavillons verkauft, blieb nur eine Direktbestellung, was für den ehemaligen Kapitän dank seiner exzellenten internationalen Kontakte gar kein Problem darstellte. Während dieser Phase reifte allmählich der Plan, nicht bloß ein Einzelstück zu ordern, sondern auszuloten, ob so etwas auch in umfangreicherem Maße eine realistische Perspektive haben würde. „Je mehr wir darüber nachdachten, desto klarer

### STROHHALME: SAG NEIN ZU PLASTIK UND MACH GLEICHZEITIG WERBUNG!

Seien Sie mit Ihrem Unternehmen ein Vorreiter im Kampf gegen Plastik! Unsere wiederverwendbaren Strohhalme aus Bambus sind nachhaltig, handgemacht, von Natur aus antibakteriell und spülmaschinenfest. Durch das Einlasern Ihres Firmennamen und, oder Logos haben Sie gleichzeitig einen perfekten Werbeartikel um bei Ihren Kunden stets positiv im Gedächtnis zu bleiben.

## INDIVIDUELL UND HANDGEMACHT: BAMBUSHÄUSER/WEDDINGSHEDS - DESIGNERMÖBEL VON DEN PHILIPPINEN - INNENEINRICHTUNG, BELEUCHTUNG & DEKORATION FÜR INNEN & AUSSEN

wurde uns, dass wir da auf eine echte Marktlücke gestoßen sind“, meint Joost Marienhoff. „Zwar gibt es in Deutschland Geschäfte, die Bambus-Möbel führen. Nur ist dieser Bambus in der Regel industriell gefertigt und stammt von irgendwelchen Monokulturen. Zudem enthalten solche Möbel oft Holz, das nicht selten aus den Tropen kommt. Unsere Möbel bestehen hingegen aus nachhaltig angebautem Bambus und sind zu 100 Prozent Handarbeit.“

### AUSGEKLÜGELTE ERNTE

Das mit der Handarbeit beginnt bereits bei der Ernte des Rohmaterials. Marienhoff und Schetzberg kooperieren vorzugsweise mit Kleinbauern, die ihre Felder häufig an schwer zugänglichen Stellen haben. Deshalb können sie ihren Bambus nur per Hand mit einer Machete schlagen. „Das muss sowieso regelmäßig gemacht werden, und zwar immer zu einer bestimmten Mondphase, um auf natürliche Weise dem Schädlingsbefall entgegenzuwirken“, berichtet Joost Marienhoff, der sich diese Prozedur vergangenen Dezember vor Ort auf den Philippinen gemeinsam mit seinem Geschäftspartner angeschaut hat. „Der Abtransport erfolgt nach ursprünglicher Art mit Wasserbüffeln. Das erhält die örtliche Natur und zerstört sie nicht, wie das beim Einsatz von Maschinen der Fall wäre.“

Anschließend kommt das Material in eine Bambus-Schreinerei, wo wiederum hauptsächlich Handarbeit angesagt ist. „Der Bambus wächst unregelmäßig“, erläutert Ingo Schetzberg. „Kein Teil gleicht dem anderen. Deshalb wäre der Einsatz von Präzisionsmaschinen ohnehin schwierig. Stattdessen sind hier handwerkliches Geschick und Erfahrung



**Erlebe das Urlaubsgefühl Zuhause!**  
Die traditionellen Bambushütten  
direkt von den Philippinen in Ihren Garten!



HENGSTFORDE 9 · 26607 AURICH · TEL.: 0 49 47 - 50 88 555 · WWW.BAMBOO-HOUSE.DE

mit dem Material gefragt. Außer einer Machete benutzen die Arbeiter dafür einen Beitel, eine Art Fuchsschwanz und einen Hammer. Mehr Werkzeuge benötigen die eigentlich nicht.“ Da die einzelnen Teile passgenau aufeinander abgestimmt sind, brauchen sie nicht verschraubt zu werden. Sie halten auch so mit simplen, aber stabilen Steckverbindungen, die einen weiteren immensen Vorteil haben: Größere Möbel und die Wedding Sheds können problemlos für den Transport in den Schiffscainern, in denen sie nach Deutschland exportiert werden, platzsparend zerlegt werden.

Inzwischen bieten Joost Marienhoff und Ingo Schetzberg u.a. auch noch Tische, Stühle, Betten, Wandverkleidungen und diverse Designer-Stücke an. „Neben der Stabilität und der Langlebigkeit hat uns vor allem die Nachhaltigkeit und die qualitativ hochwertige Handwerkskunst überzeugt, unsere Idee zu verwirklichen“, resümiert Marienhoff. „Wir denken, das ist eine gute Sache,

bei der sowohl wir als Firma als auch unsere Kunden ein gutes Gewissen haben können. Denn natürlich achten wir auch darauf, dass Arbeiter und Bauern fair entlohnt werden. Als Kunden haben wir langfristig nicht nur Gartenbesitzer, sondern genauso Restaurant- und Bar-Betreiber und überhaupt all jene im Visier, die sich ein bisschen Südsee-Flair nach Hause holen wollen.“

Wer einmal ausprobieren möchte, wie sich das anfühlt, kann dies am Tannenhäuser Badensee tun. Dort haben Marienhoff und Schetzberg nämlich ein paar ihrer „Wedding Sheds“ aufgebaut. Die Firma selbst hat ihren Sitz mit Werkstatt im Middelser Industriegebiet.

Text: Werner Jürgens

Sie wollen keinen Raum nach Ideal-Standard? Dann planen wir gerne mit Ihnen zusammen Ihre Einrichtung!

**BAMBOO-HOUSE**  
Hengstforde 9 - 26607 Aurich-Middels  
Tel. (0 49 47) 50 88 555  
[www.bamboo-house.de](http://www.bamboo-house.de)





# Höhepunkte Veranstaltungen

## *Das Programm für Karnevalmuffel*

Das Karnevalwochenende kann man ja bekanntlich so oder auch so gestalten. In den letzten Jahren lockte das attraktive Angebot in Norden und Norddeich hunderte Gäste und Einheimische in die extra aufgelegten Veranstaltungen. Auch in diesem Jahr hat der Tourismus Service Norden-Norddeich ein tolles Programm aus Kunst, Kultur und Natur für die Karnevalsmuffel zusammengestellt. Unter dem Motto: „Menschen hinter dem Deich“ haben Karnevalsmuffel wieder Gelegenheit Land und Leute hinterm Deich kennenzulernen. Der

Reinerlös der Einnahmen geht an die Seenotretter DGzRS. Nähere Informationen unter [www.norddeich.de](http://www.norddeich.de) (verschiedene Veranstaltungsorte).

Nachfolgend ein Auszug aus dem aktuellen Veranstaltungsprogramm:

### *„Moin“ satt Helau!*

Lesesaal Norddeich. Gästebegrüßung mit den Norder Stadtführern im Lesesaal: Interessantes und Wissenswertes rund um Norddeich, Norden und seine Bewohner vermitteln die Norder Stadtführer zu Beginn des Karnevalwochenendes im Rahmen dieser besonderen Gästebegrüßung. Der ideale Start in

eine Pappnasen-freie Zeit bei uns in Norden-Norddeich.

Termin: 21.02., 15.00 Uhr

### *Krabbenpulen – Einführung in das alte Handwerk Krabbenpulen*

Unter fachkundiger Anleitung von Heimatforscherin Sigrun Müller. Geschäftsführer der Erzeugerorganisation Küstenfischer Nordsee Günther Klever erzählt Wissenswertes über die Premiumkrabbe und beantwortet Fragen rund um den Fischfang. Lesesaal Norddeich.

Termin: 21.02., 16.00 Uhr

## „Ostfriesengrab“ Krimi-Parkführung

Literarische Führung durch den Lütetsburger Schlosspark (Treffpunkt), Tickets 5,00 € im Tourismus Service Norddeich, Dörper Weg 22, oder vor Ort. Der „Ostfriesenkrimi“ von Bestseller Autor Klaus-Peter Wolf steht hier im Mittelpunkt der Themenführung durch den Lütetsburger Schlosspark. Im Rahmen dieser Themenführung erhalten Sie die Möglichkeit, den größten privaten englischen Landschaftspark zu erleben und gleichzeitig die Originalschauplätze aus „Ostfriesengrab“ kennenzulernen.  
Termin: 21.02., 15.15 Uhr

## Audiovisueller Vortrag

Arche Norddeich, Eintritt 2,00 €. „Wintertage im Norderland seit 70 Jahren“, „Als das Wattenmeer von Eisschollen bedeckt war“, „250 Norderneyer schaffen Wattweg über das Eis“ oder „Ein Wintertraum anno 1979“ – so könnten Schlagzeilen lauten, die den anstehenden Vortrag umschreiben. Aus dem Altbildarchiv des Medienzentrums Norden des Landkreises Aurich und aus Beständen früherer Filmer und Photographen aus dem Norderland hat Helmut Fischer viel Material gesichtet, teils digitalisiert und mit Hintergrundinformationen versehen. In dem audiovisuellen Vortrag werden unterschiedliche Orte im Norderland besucht und mit Ereignissen eines ostfriesischen Winters verbunden. Die Zeitreise durch das „winterliche“ Norderland beginnt vor dem Deich im Wattenmeer und den davor gelagerten ostfriesischen Inseln. Man könnte sagen, es herrschte „Eiszeit im Wattenmeer“.  
Termin: 21.02., 19.30 Uhr

## „Morden im Norden“

Krimiexpertin Malika Wolf stellt Ihnen ihre lokalen Lieblingismörder bei einem gemütlichen Beisammensein im Lesesaal Norddeich in der Badestraße 17, Norddeich vor. Von Sandra Lüpkes bis Klaus-Peter Wolf ist für jeden Krimifan etwas dabei. Eintritt frei. Anmeldung nicht erforderlich.  
Termin: 21.02., 18.00-19.30 Uhr

## Das Norddeich-Radio- Museum öffnet extra für das Auszeit-vom-Karneval- programm seine Türen

„Hallo – Norddeich Radio, Grüße von Hoher See...“, so oder ähnlich klang es bis in die Siebzigerjahre in manche deutsche oder internationale Wohnstube. Seemänner nahmen zu ihren Familien über die Seefunkstelle Kontakt auf und viele emotionale Erlebnisse sind bis heute mit diesem Funkdienst verbunden. „Eine Seefunkstelle und ihre Geschichte“ - Führung mit dem ehemaligen Mitarbeiter und Küstenfunker Frank Deiters.  
Termine: 21.02., 16.00-18.00 Uhr und 22.02.11.00-17.00 Uhr

## Krabbenkutter von innen

Heute haben Sie, speziell zum Auszeit-vom-Karnevalprogramm die Gelegenheit sich einen Krabbenkutter von innen anzusehen und einem echten Norddeicher Fischer Ihre Fragen zum Thema „Moderner Fischfang“ zu stellen. Osthafen Norddeich (bei widrigem Wetter muss dieser Programmpunkt leider entfallen).  
Tel. (0 49 31) 98 62 00.  
Termin: 22.02., 11.00-13.00 Uhr

## „Die spinnt ja wohl?!“

Spinnerin Ulla Wietzorek demonstriert das alte Handwerk „Spinnen“. Lesesaal Norddeich.  
Termin: 22.02., 17.00-17.30 Uhr

Im Anschluss:

## Deichrendant Johann Oldewurtel und Schäfer Wilhelm Sassen beantwor- ten Ihre Fragen zum Thema „Küstenschutz“

Warum darf mein Hund am Deich keine Löcher buddeln? Warum stehen im Winter keine Strandkörbe am Strand? Nach dieser gemütlichen Gesprächsrunde bei Tee und Kränthstut mit Deichrendant Johann Oldewurtel werden Sie den Deich mit anderen Augen sehen. Zusätzlich zeigt

Ihnen eine „Spinnerin“ den Umgang mit Wolle und es wird voraussichtlich ein Schäfer über seine Arbeit mit Schafen am Deich berichten. Der Veranstaltungsort wird noch unter [www.norddeich.de/karnevalsmuffel](http://www.norddeich.de/karnevalsmuffel) bekanntgegeben. Anmeldung erforderlich, Tel. (0 49 31) 98 62 84 oder [marketing@norddeich.de](mailto:marketing@norddeich.de). 5,00 €. Termin: 22.02., 17.30 Uhr

## Dachstuhlführung Ludgeri-Kirche Norden

Das, was sonst nur wenigen Gruppen ermöglicht wird, „passiert“ heute zum dritten Mal für die Öffentlichkeit: der Norder Dachstuhl der wunderschönen Ludgeri Kirche „entführt“ Sie in eine sonst verborgene Welt. Anmeldung erforderlich, Tel. (0 49 31) 98 62 84. 10,00 €. Termin: 22.02., 15.00 Uhr

## Kunsthau Norden

Extra zu Auszeit-vom-Karneval 2020 öffnet das Kunsthau Norden in der Große Neustraße 13, 26506 seine Pforten. Gezeigt werden Werke des Norder Malers Herbert Gentsch. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.  
Termine: 22.02. und 23.02., 15.00-18.00 Uhr

## Laway-Musiker Jörg Fröse zeigt alte Ostfriesische Instrumente und spielt fast vergessene nieder- deutsche Musikstücke

Der Zupfinstrumentenmeister Wilfried Ulrich begleitet diesen Abend mit Geschichten rund um Wissenswertes aus der Welt der Musik. Der Tourismus Service Norddeich freut sich sehr, Ihnen diese in dieser Kombination einmaligen musikalischen Talente heute präsentieren zu können. Die Veranstaltung ist auf 40 Zuschauer limitiert. Eine Anmeldung ist erforderlich: [info@norddeich.de](mailto:info@norddeich.de) oder Tel. (0 49 31) 98 62 00. Lesesaal Norddeich. Der Eintritt ist frei, um eine Spende für die Seenotretter wird gebeten.  
Termin: 23.02., 18.00 Uhr

## Seemannsgarn und Seemannslieder

Havanna Norddeich. Von 11.00-12.30 Uhr mit dem Norddeicher Shantychor im „Havanna“ im Ocean Wave. Zwischen „La Paloma“ und „Windstärke Vier“ sind sie zuhause. Der Norddeicher Shantychor erzählt am Karnevalssonntag in zahlreichen Klassikern von der Küste, der See, der Liebe der Matrosen und den Gefahren und Vorzügen der Segelschiffahrt. Von 12.30-14.00 Uhr entern Sie anschließend das deftige Grünkohlbuffet (fürs Buffet – Buchung und Anmeldung über das Restaurant „Havanna“ erforderlich).  
Termin: 23.02., 11.00-13.00 Uhr

## Ranger-Alltag in Ostfriesland

Seehundstation Nationalpark-Haus, Wellenpark Norddeich. Wissenswertes aus dem Arbeitsleben eines Nationalparkrangers. Onno K. Gent berichtet über seine interessanten Aufgaben im Nationalpark Wattenmeer. Anhand eines mit sehenswerten Bildern unterlegten Vortages gibt er Einblick in die einzigartige Welt und seine Arbeit im und um den Nationalpark Niedersächsisches Wattenmeer. 6,00 € inkl. Stationsbesichtigung.  
Termin: 23.02., 11.30 Uhr

## Demonstration des alten Handwerks „Fischernetze stricken“

Rettungsschuppen Westhafen Norden-Norddeich. Früher saßen die Fischer im Winter in den Küchen im „Hornstuhl“ am Fenster (den dort war es am hellsten) und flickten ihre Fischernetze. Denn das notwendige Material war teuer und die aufwendige Handarbeit günstig. Zeit genug hatten sie außerdem, denn die Kutter konnten in den eisigen Monaten den Hafen nicht verlassen. Heute gibt es nur noch wenige Menschen an der Küste, die dieses fast vergessene Handwerk beherrschen. Dieter Baar, der Vater des Norddeicher Seenotretterbootvormanns, ist „so Einer“! Wie im letzten Jahr, haben Sie mit Ihm Gelegenheit

dieses alte Handwerk zu erleben und vielleicht zu erlernen.  
Termin: 23.02., 11.00-15.00 Uhr

## Die Reederei Frisia – ein stetiger Wandel im Laufe der Zeit

Arche Norddeich, Eintritt 2,00 €. Die Geschichte der Reederei Frisia, ihre Menschen und Schiffe, ihre Entwicklung und Reaktion auf innovative Prozesse wird anhand eines Filmes des Medienzentrums Norden dargestellt. Dem Archiv der Reederei sind viele Geschichten entnommen, die auch das sogenannte „Drumherum“ aufzeigen.  
Termin: 23.02., 19.30 Uhr

## Ostfriesischer Kochkurs zum Angucken & Mitmachen

In der KVHS Norden, Uffenstraße 1. Heimatforscherin Sigrun Müller kocht mit Ihnen gemeinsam Ostfriesische Spezialitäten. Im Anschluss wird das Neuerlernte auf Herz und Nieren geprüft und natürlich mit Genuss gemeinsam gegessen. Gebühr: 10,00 €. Anmeldung unbedingt erforderlich unter [info@norddeich.de](mailto:info@norddeich.de) oder Tel. (0 49 31) 986-200, KVHS, Uffenstraße 1, 26506 Norden.  
Termin: 23.02., 11.00-13.30 Uhr

## Seepoet Doktor Briese erzählt Geschichten vom „Grönkohlkönig“

und anderen kuriosen Gestalten. Alter DGzRS Rettungsschuppen, Tunnelstraße Norddeich. Der alte Rettungsschuppen öffnet seine Türen und Seepoet Dr. Hermann Briese (ausgezeichnet mit zahlreichen Literaturpreisen) berichtet von den alltäglichen und nicht alltäglichen Dingen, die einem als Beobachter der friesischen Küste so widerfahren können. Mal amüsant, mal nachdenklich, eben typisch friesisch. Der Eintritt ist frei, um eine Spende für die Seenotretter wird gebeten.  
Termin: 23.02., 15.30 Uhr

## Moderner Hof mit glücklichen Tieren

Heute haben Sie die Möglichkeit, einen modernen Rinderhof zu besichtigen. Manchmal stehen die Kühe hier sogar für eine Wellnessmassage Schlange. Regionale Produkte vom Hofladen und echte Bauernhof-Atmosphäre, die beweist, dass es auch andere Lösungen gibt, als die Massentierhaltung. Hasseler Hof, Westermarscher Straße 10, 26506 Norden, Tel. (0 49 31) 16 80 91.  
Termin: 24.02., 13.00-17.00 Uhr

## Frühlingsmarkt in Marienhafe

Der Jahrmarkt in Marienhafe bietet Groß und Klein ein abwechslungsreiches Programm und jede Menge Vergnügen. Wer schon mittags den Genuss an einer Bratwurst oder an einem leckeren Fischbrötchen verspürt, hat Glück. Diese Buden öffnen ab 11.00 Uhr. Die Interessengemeinschaft der Gewerbetreibenden lädt zum verkaufsoffenen Sonntag ein (14.30-18.00 Uhr). Marktplatz Marienhafe und Rosenstraße.  
Termine: 03.04. bis 06.04.

## Rollendes Dorfmuseum

vor dem Erlebnisbad Ocean Wave in Norddeich. Stühle und Matten werden geflochten, Brötchen gebacken, am Spinnrad wird gearbeitet und in der Schmiede gewerkelt – das Rollende Dörpmuseum Münkeboe zeigt auf seinen zahlreichen liebevoll gestaltete Wagen die Faszination des alten Handwerks. Mit viel Freude geben die ehrenamtlichen Handwerker des Dorf museums ihr Wissen weiter und führen mit Begeisterung die traditionellen Handwerke vor. Zum Rollenden Dorf museum gehören außerdem eine Blaufärberei, die Müllerei, Anni Memengas Kaufmannsladen und natürlich ein Teezelt, in dem das liebste Heißgetränk der Ostfriesen in geselliger Atmosphäre getrunken werden kann.  
Termine: 04.04. und 05.04., 12.00-17.00 Uhr

## Ostermarkt in Norddeich

Großparkplatz vor dem Erlebnisbad Ocean Wave, Dörper Weg 23, Norddeich. Der Ostermarkt lockt mit Karussells und Musik, mit typischen Leckereien und jeder Menge Spaß und Stimmung für Jung und Alt – der Ostermarkt in Norddeich. Am Gründonnerstag und von Oster-sonnabend bis Ostermontag findet der Jahrmarkt auf dem Parkplatz vor dem Ocean Wave statt. Am Karfreitag ist Ruhetag.

Termine: 09.04. bis 13.04.

## Osterfeuer am Meer in Norden-Norddeich

Es gehört in Ostfriesland zu Ostern wie das Lamm am grünen Deich: Das Osterfeuer, ein alter Brauch, der sich in Ostfriesland schon seit Jahrhunderten großer Beliebtheit erfreut. Am Ostersonntag wird mit dem traditionellen Osterfeuer am Meer der Winter vertrieben, böse Geister verabschiedet und die Sonne begrüßt.

Bereits ab 16.00 Uhr wird es ein kleines feines Gastronomieangebot bis in den späten Abend hinein geben. Um 16.00 Uhr beginnt auch die moderierte Ostereiersuche mit tollen Gewinnen. Außerdem gehören zum Rahmenprogramm ein Bungeetrampolin und eine Riesenrutsche, es wird Stockbrot geben und Fackeln können erworben werden. Maritime Lieder vom Norddeicher Shanty-Chor sind ab 17.15 Uhr zu hören und gegen 19.00 Uhr wird dann das Osterfeuer entzündet.

Zusätzlich bezaubern illuminierte Stelzenläufer ab 20.00 Uhr die Veranstaltung. Ein DJ wird Musik auflegen, die zum Verweilen am ausglühenden Feuer einlädt.

Termin: 11.04., 16.00-23.00 Uhr

## 25. Störtebeker- Straßenlauf

Die 5 km- und 10 km-Läufe finden auf einer amtlich vermessenen Strecke statt. Die Veranstaltung wurde vom DLV genehmigt und wird nach den geltenden

Wettkampfbestimmungen durchgeführt. Die Laufergebnisse können in die Bestenlisten übernommen werden.

Ansprechpartner: Herr Drosten, Tel. (0 49 34) 46 81, [j.m.drosten@tele2.de](mailto:j.m.drosten@tele2.de), [www.fortuna-wirdum.de](http://www.fortuna-wirdum.de).

Termin: 13.04.

## Family Pool-Party

Erlebnisbad Ocean Wave, Dörper Weg 23, Norddeich. Das ultimative Party-Feeling für die ganze Familie! Im Erlebnisbad Ocean Wave wird ein Wassergerätepark mit riesigen Spielgeräten, Badeinseln zum Chillen und langer LiLa-Laufmatte aufgebaut. Verrückte Spiele, freche Wettbewerbe und ein erfrischendes Musikprogramm sorgen für Familienspaß im warmen Meerwasser. Ob der Luftgitarren-Hero gesucht wird oder es mit Schlauchbooten auf Entenjagd geht – überraschende Abkühlungen und feuchtfröhliche Mutproben sind mit im Gepäck in der familienfreundlichen Vergnügungsoase.

Eintritt: Es gelten die üblichen Eintrittspreise des Ocean Waves.

Termine: 16.04., 14.00-18.00 Uhr

## Ostfriesische Walpurgisnacht im Gulfhof-Meevenburg

Zum 12. Mal in Folge laden die Eheleute Beckmann und ihre Familie auf ihren Gulfhof „Meevenburg“ anno 1718 zum Tanz in den Mai auf ganz besondere Art ein. Der Hof ist der zweitgrößte Gulfhof Ostfrieslands und einer der wenigen seines Alters, der noch bewohnbar ist. Dies lädt besonders zu der historischen Atmosphäre ein, welche die vielen mittelalterlichen Heerlager um den Hof herum zaubern. In der Scheune erzeugen mittelalterliche und irische Klänge der Bands Vathouse, Nur al Niesaa, Shadow's Corner die passende Stimmung, um dann mit der Groniger Irish-Folkband Rapalje in den Mai zu tanzen.

Rita Beckmann Gulfhof Meevenburg, Schoonorther Landesstr. 18, 26529 Osteel. Kontakt: Tel. (0 49 20) 91 29 35, E-Mail: [rita\\_beckmann@gmx.de](mailto:rita_beckmann@gmx.de).

Kartenvorverkauf: Tourist Information, Erholungsort Marienhafte, Am Markt 10, 26529 Marienhafte, Tel. (0 49 34) 8 12 24, [touristinfo@marienhafte.de](mailto:touristinfo@marienhafte.de) und im SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33, 26506 Norden, Tel. (0 49 31) 925-157.

Termine: 30.04., ab 19.00 Uhr



### FRISCH GERÖSTET FÜR GENIESSER

Mitten im Herzen von Norden liegt unsere Privatrösterei. Hier veredeln wir unseren Rohkaffee im schonenden, traditionellen Trommelröstverfahren. Dadurch wird unser Kaffee zu einem Genussmittel voller Aroma, Frische und Bekömmlichkeit.

**Besuchen Sie uns** und lassen Sie sich von der **röstfrischen Kaffeevielfalt** inspirieren. **Espresso, Cappuccino** oder **handgefilterter Kaffee**, dazu eine unserer in liebevoller Handarbeit **selbst gebackenen kleinen Köstlichkeiten** – die **besondere Atmosphäre in unserem Café** lädt zu einer genussvollen Auszeit vom Alltag ein.

Gemeinsam mit Ihnen finden wir die passende Bohne für die individuelle Zubereitung zu Hause und beraten Sie gerne bei allen Fragen rund um den Kaffee!

Mo / Di / Do / Fr von 09:30 – 18:00 Uhr  
und Sa von 10:00 – 16:00 Uhr,  
Mi und So geschlossen

Neuer Weg 66  
26506 Norden

Telefon 04931 / 9 55 16 45

[www.norder-kaffee.de](http://www.norder-kaffee.de)

 #Norder.Kaffeemanufaktur

**Norder  
Kaffee  
MANUFATUR**   
Privatrösterei · Kaffeehaus



# Familie und Kinder

## VERANSTALTUNGEN FÜR GROSS UND KLEIN

### *Puppentheater Rumpelkiste*

Das Puppentheater Rumpelkiste steht für pädagogisch wertvolle und anspruchsvolle Unterhaltung für Kinder ab 2 1/2 Jahren. Die Kinder werden in eine Welt voller Fantasie, Abenteuer und Humor entführt. Das Theater ist Mitglied des Verbandes Deutscher Puppentheater e.V., Programm siehe Plakataushang. Aufführungen für Kinder

immer um 16.00 Uhr im Kinderspielhaus Norddeich, Dörper Weg.

**Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender!**

[www.puppentheater-rumpelkiste.de](http://www.puppentheater-rumpelkiste.de).

### *Toben satt im Kinderspielhaus Norddeich*

Kunterbunte Kinderträume werden im Kinderspielhaus am Rande des Wellenparks in Norddeich wahr. Alle Kinder sind

zu Spiel und Spaß mit Rutsche und Kletterparcours eingeladen. Eintritt und Nutzung sind kostenlos. Und wer hier seinen Geburtstag feiern möchte, kann den Geburtstagsraum für einen kleinen Beitrag mieten und hat mit den Freunden einen unvergesslichen Tag. Anfragen zum Geburtstagsraum an der Ocean Wave Kasse. Öffnungszeiten Kinderspielhaus: Mo.-So. von 10.00-17.00 Uhr. Weitere Infos unter Tel. (0 49 31) 98 62 00 oder per E-Mail: [info@norddeich.de](mailto:info@norddeich.de).

## Bernstein- Handschleifkurse

Bernstein, das Millionen Jahre alte Baumharz wird von Hand geschliffen und zum Schmuckstück, Schlüsselanhänger oder Dekorationsobjekt weiter gestaltet. Kurse für Erwachsene und Kinder ab 8 Jahre. Jeden Dienstag von 10.00-12.00 Uhr. Teilnehmergebühr: 18,00 €. Kerstin Ebbighausen, Im Kugelhaus, Große Neustraße 14, 26506 Norden. Telefonische Voranmeldung unter (0 15 77) 8 34 66 92 erforderlich.

## Kerzen selbst herstellen

Kerzenstube im Kinderspielhaus Norddeich (im Wellenpark). Geöffnet: täglich – außer Sonnabends – von 10.00-18.00 Uhr. Familie Wolf, Tel. (01 73) 3 68 70 47. [www.kerzen-norddeich.webnode.de](http://www.kerzen-norddeich.webnode.de).

## Traumwelt im Zelt

Erzähltheater am Lichtermeer für Kinder, Jugendliche und Erwachsene gibt es im „Märchenschiff Norddeich“ auf dem Gelände des Erlebnispark-Norddeich neben dem Ocean Wave. Die Vorstellungen finden in Ferienzeiten von Ostern bis Anfang November an Donnerstagen um 11.00 Uhr oder 16.00 Uhr (je nach Jahreszeit) statt. Die Vorstellungen finden ab 15 Anmeldungen statt, sichern Sie sich also die Tickets bereits im Vorfeld am Kiosk des Erlebnisparks!

[www.erlebnispark-norddeich.de](http://www.erlebnispark-norddeich.de),  
Tel. (0 49 31) 91 76 83.

**Die Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender und  
auf der Homepage.**

## OKKA CLUB



**KINDERANIMATION, TREFFPUNKT  
KINDERSPIELHAUS!** Auch in diesem Jahr bietet der Tourismus-Service Norden-Norddeich ein spannendes Programm im OKKA Club für Kids von 5-12 Jahren. Die Kinder-Animation findet in Zusammenarbeit mit lokalen Partnern wie der Kunstschule Norden e.V., der Seehundstation Nationalpark-Haus Norddeich und der Tanzschule Karsten Reimer statt. In der Kunstwerkstatt werden das Maritime Gestalten mit Ton, Malen und Zeichnen, Postkartendruck sowie das Zeichnen von Meerestieren und Mangas angeboten. Die Seehundstation bietet interessante Angebote rund um den Lebensraum Wattenmeer. Einfach Club Card besorgen und okkagigantisch viel Spaß im Urlaub haben.

Informationen unter Tel. (0 49 31) 9 86-2 00, [okka@norddeich.de](mailto:okka@norddeich.de) und [www.okka-club.de](http://www.okka-club.de)! Kosten: 10,00 € pro Woche. Alle Veranstaltungen mit Änderungen vorbehalten!

## Kunstwerkstatt: „Postkarten gestalten“ – Post von der Nordsee

Kinderspielhaus. Wie schön es doch ist, im Urlaub an der Nordsee zu sein. Schickt Euren Liebsten doch eine selbst gestaltete Karte, damit auch sie ein wenig Urlaubsgefühl von Euch abbekommen. Mit vielen verschiedenen Materialien dürft Ihr Postkarten gestalten, die sonst keiner hat. Altersempfehlung ab 5 Jahre.

Termin: 06.04., 10.30-12.00 Uhr

## Ponyparadies Ostfriesland

für Kinder, Erwachsene,  
Anfänger & Fortgeschrittene

**Ponyreiten für Kinder**  
täglich von 14.00-18.00 Uhr

**Planwagenfahrten** auf Anfrage

**Ausritte für Kinder und  
Erwachsene**

telefonische  
Anmeldung



Terminabsprachen  
oder Sonderfahrten  
nach Vereinbarung  
bei Hans-Georg Janhsen  
und Tochter Talea



Landstraße 1 · 26524 Lütetsburg

**01 52 - 04 76 41 98**

[www.ponyparadies-ostfriesland.de](http://www.ponyparadies-ostfriesland.de)

## Kunstwerkstatt: „Perlen- spaß“ – Schmuck aus Papierperlen selbst gemacht

Kinderspielhaus. Papier ist nicht nur zum Bemalen und Falten da, sondern lässt sich mit ein paar Tricks auch ganz leicht zu einzigartigen Papierperlen in Deinen Lieblingsfarben formen. Diese können auf verschiedene Weise miteinander kombiniert zu tollen und einzigartigen Schmuckstücken werden. Altersempfehlung ab 6 Jahre.

Termine: 06.04., 12.30-14.00 Uhr  
und 15.04., 13.00-14.30 Uhr



**Kunstwerkstatt:**  
*„Upcycling/aus Altem Neues machen“ –  
Mobiles aus Wolle und  
anderem Material*

Kinderspielhaus. Manchmal liegen die tollsten Materialien direkt vor der Tür: aus Treibholz, gesammelt am Norddeicher Strand, fertigen wir bunte Mobiles. Dafür verwenden wir neben Holz auch Wolle und Perlen, um Deinem Mobile das gewisse Extra zu geben. Aufgehängt in Deinem Kinderzimmer zuhause wird es Dich noch lange an Deinen tollen Urlaub erinnern.  
Altersempfehlung ab 6 Jahre.  
Termin: 07.04., 10.30-12.00 Uhr

**Kunstwerkstatt:**  
*„Kinderschminken“ –  
Lasst euch schminken*

Einmal ein wilder Löwe, eine süße Katze, ein abenteuerlustiger Pirat oder

eine schöne Prinzessin sein - wir erfüllen Eure Wünsche und schminken Euch in diesem Kurs nach Euren Vorstellungen. Kommt irgendwann zwischen 14.00 und 15.30 Uhr im OKKA-Raum vorbei und lasst Euch für einen Tag verwandeln.  
Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 07.04., 12.30-14.00 Uhr

**Kunstwerkstatt:**  
*„Lost in space“ – Wir  
gestalten eine galaktische  
Weltraum-Collage*

Kinderspielhaus. Ostfriesland ist schön: blaues Wasser, grüne Wiesen und viele Schafe. Aber wenn wir nach oben in den Himmel gucken, erahnen wir, dass es mehr gibt. Sterne, Planeten und unendliche Weiten. In diesem galaktischen Kurs erkunden wir ferne Galaxien, erträumen fremde Planeten und Bewohner und gestalten eine Weltraum-Collage. Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 08.04., 11.00-12.30 Uhr

**Kunstwerkstatt:**  
*„Stofftaschen bemalen“*

Kinderspielhaus. Plastiktüten sind out und schaden der Umwelt – das wissen wir inzwischen ja alle. Individuelle Stofftaschen sind viel länger haltbar und außerdem viel schicker. Darum gestalten wir heute eigene Stofftaschen. Mit Textilmarkern und Textilkreiden bemalen wir Jutebeutel. Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 08.04., 13.00-14.30 Uhr

**Kunstwerkstatt:**  
*„Werken mit Strandgut“*

Kinderspielhaus. Hier wird richtig gewerkelt! Aus einfachem Strandgut wird ein eigenes Fundstück-Kunstwerk. Vielleicht entsteht ein Mobile oder ein Traumfänger. Im Treibholz verstecken sich aber auch Wattgeister, schräge Vögel und fliegende Fische. Wir zeigen wie man sie findet. Selbst gesammeltes Material kann mitgebracht werden.

# DEN SCHÖNSTEN FRÜHLINGSFAMILIENURLAUB ERLEBEN SIE IM FAMILIOTEL DEICHKRONE



**deichkrone**

\*\*\*\*  
das fröhliche familienhotel

FAMILIOTEL NORDSEE

Flüthörn 2a | 26506 Norden-Norddeich | fon: +49 4931 9282828  
mail: reservierung@hotel-deichkrone.de | web: www.hotel-deichkrone.de

familotel

Altersempfehlung ab 7 Jahre.  
Termine: 09.04. und 16.04.,  
11.00-12.30 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „Sandburgen bauen“*

Klimapavillon. Werdet Profis im Sandburgen bauen! Die eigene Strandvilla oder einen Leuchtturm der nicht gleich wieder zusammenstürzt. Das Geheimnis des Sandburgenbauens zeigen wir Euch hier. Wir treffen uns beim Klimapavillon im Kurpark und gehen gemeinsam zum Strand. Für alle Altersstufen, Kinder nur in Begleitung der Eltern.  
Termine: 09.04. und 16.04.,  
14.00-15.30 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „Aquarellmalerei“ – Experimente mit Aquarellfarben*

Kinderspielhaus. „Aqua“ heißt Wasser. Und da Norddeich direkt an der Nordsee liegt, malen wir mit Aquarellfarben das Meer, den Himmel und ostfriesische Tiere. Aquarellfarbe eignet sich auch hervorragend für wilde Farb- und Wassereperimente. Kommt vorbei und probiert aus, was man mit Aquarell alles machen kann. Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 10.04., 11.00-12.30 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „Fotosafari“ – Wir gehen auf Fotosafari und entdecken die Welt*

Kinderspielhaus. Entdecke die Welt auf besondere Weise. Mit eigener oder der von uns gestellten Fotokamera wird die Umgebung Norddeichs erkundet. Ihr lernt mit einer Digitalkamera umzugehen und neue Perspektiven einzunehmen. Auf der Fotosafari werdet Ihr Dinge entdecken, an denen Ihr normalerweise vorbeilaufet. Wir zeigen Euch, wie Ihr diese „Kleinigkeiten“ fotografisch ganz groß rausbringt. Besonders spannende Bilder können direkt mit

dem Fotodrucker im OKKA-Raum ausgedruckt und mitgenommen werden. Altersempfehlung ab 6 Jahre.  
Termin: 10.04., 13.00-14.30 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „Monster Mania“ – Mit tollen Materialien gestalten wir fantastische Monster*

Kinderspielhaus. Möchtest Du mit uns „Monster Mania“ erleben? Dann musst Du auf jeden Fall zum OKKA-Club kommen! Wir zeigen Euch viele Übungen zum freien Monster-Gestalten: Ob aus Stoff, Ton oder Papier, glatt, weich, bunt oder gemustert – kein Monster wird sein, wie das andere! Lasst Euch überraschen. Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 13.04., 10.30-12.00 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „Von Schafen und Gummistiefeln“ – Ostfriesische Collagen*

Kinderspielhaus. Was ist typisch ostfriesisch? Warum sagen Ostfriesen „Moin“ und trinken so viel Tee? Finde es heraus und bringe Deine Ideen in dieser Kunstwerkstatt mithilfe verschiedener Techniken zu Papier. Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 13.04., 12.30-14.00 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „Let's pop-up!“ – Wir gestalten Pop-up Karten*

Kinderspielhaus. Wer eine ganz besondere Karte mit dem gewissen Überraschungseffekt gestalten möchte, ist in diesem Kurs genau richtig. Wir zeigen Euch einfach erklärt die Basistricks, um eigene Pop-up Karten zu entwerfen. Altersempfehlung ab 6 Jahre.  
Termin: 14.04., 12.30-14.00 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „WahnSinn: meine Sinne und ich“ – Wir gestalten ein Fühlbuch und erforschen die Sinne*

Kinderspielhaus. Wie viele Sinne gibt es eigentlich und wozu sind sie da? Heute werden alle Deine Sinne aktiv! Wir tasten, riechen, hören, schmecken und sehen ganz bewusst. Mit vielen verschiedenen Materialien gestalten wir ein Fühlbuch, das man auf eine ungewöhnliche Weise „lesen“ kann. Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 14.04., 10.30-12.00 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „Dies, das, mal dir was!“ – Der bunte Malworkshop*

Kinderspielhaus. Bei diesem Mal- und Zeichenworkshop könnt Ihr Euch kreativ austoben! Egal ob mit Buntstiften, Tusche, Kreide, Kohle, Pastell oder Aquarell. Neben lustigen Übungen, die Euch auf neue Ideen bringen werden, probieren wir gemeinsam viele neue Techniken und Materialien aus. Am Ende könnt Ihr Euer kleines Kunstwerke-Buch mit nach Hause nehmen. Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 15.04., 11.00-12.30 Uhr

### *Kunstwerkstatt: „Maritime Postkarten“*

Kinderspielhaus. Wie schön es doch ist, im Urlaub an der Nordsee zu sein. Schickt Euren Liebsten eine selbstgestaltete Karte mit maritimen Motiven zu. Dazu werden unterschiedliche Drucktechniken, wie z.B. die Tiefdrucktechnik angewandt. Altersempfehlung ab 5 Jahre.  
Termin: 17.04., 11.00-12.30 Uhr



## SEEHUNDSTATION

### NATIONALPARK-HAUS NORDEN-NORDDEICH

#### Seehundspiel mit Robby und Robine

Mit den beiden Stofftieren erleben die Kinder das Jahr der Seehunde im Wattenmeer, für Kinder von 4-7 Jahren, Eltern herzlich willkommen, Platzvergabe vor der Veranstaltung.

Seehundstation Nationalpark-Haus:  
Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender!**

#### Watt für Zwerge

Für Kinder im Vorschulalter: Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Und bei ihren Beobachtungen lernen sie die Tiere des Watts kennen

Seehundstation Nationalpark-Haus:  
Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender!**

#### Wattwanderung für Kinder – „Die Strand-Detektive“

Als Strand-Detektive gehen die Kinder zum Strand und ins Watt, untersuchen Spuren und entdecken die Tiere des Wattenmeeres. Sie beobachten die Tiere und erforschen ihre Lebensweise. Für Kinder von 6-12 Jahre, Kartenvorverkauf!

Seehundstation Nationalpark-Haus:  
Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender!**

#### Ökologische Wattwanderung

Das Wattenmeer mit seiner Weite und seinen Bewohnern erleben, mit Nationalpark-Wattführern von der Seehundstation Nationalpark-Haus, ab 12 Jahre,

Treffpunkt Osthafen. Kartenvorverkauf!  
Seehundstation Nationalpark-Haus:  
Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender!**

#### Abendlicher Spaziergang am Weltnaturerbe Wattenmeer

„Im Rhythmus der Gezeiten“: Ebbe & Flut, Wellenschlag, Jahresrhythmus. Diese besinnliche Stunde vermittelt Eindrücke in den Rhythmus eines der letzten Naturräume Europas. Für interessierte Jugendliche und Erwachsene. Treffpunkt Haus des Gastes, Beginn der Metallbrücke auf dem Deich. Informationen unter Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender!**

#### „Die Wattleitpolizei ist wieder unterwegs...“

Lustiges und lehrreiches musikalisches Kindertheater mit Willi, dem Wattinspektor.

Seehundstation Nationalpark-Haus:  
Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender!**

## WALOSEUM

Das Waloseum ist eine Einrichtung der Seehundstation Nationalpark-Haus und liegt nur fünf Kilometer östlich in Norden-Osterloog, Osterlooger Weg 3. Verschiedene Ausstellungen zum Anfassen und Mitmachen informieren Besucher über die Bewohner der Nordseeküste.

Im Mittelpunkt der Ausstellung steht das präparierte Skelett eines 15 Meter langen Pottwal-Bullen, der 2003 vor Norderney gestrandet ist.

**Infos unter Tel. (0 49 31) 97 33 30  
oder [www.waloseum.de](http://www.waloseum.de)**

#### Führungen Waloseum

Führung durch die Ausstellung rund um die Wale und das große Pottwal-Skelett. Osterlooger Weg 3. Platzvergabe vor der Veranstaltung.

**Infos unter Tel. (0 49 31) 97 33 30.**

Führung rund um die Wale, Platzvergabe vor der Veranstaltung.

**Infos unter Tel. (0 49 31) 97 33 30.**

**Termine finden Sie im  
Veranstaltungskalender!**



## TOMTEs HOF

### *Mit-Mach-Fütterung für Groß und Klein*

TOMTEs HOF, Rysdyker Weg 1, 26506 Norden. Jeden Dienstag (in den Ferien auch freitags) findet auf TOMTEs HOF die Mit-Mach-Fütterung statt. Von 16.00-17.30 Uhr können Kinder ab 2 Jahren mit und ohne Eltern bei der Versorgung der Hoftiere helfen. Kosten: 4,00 €.

Bitte anmelden, Tel. (0 49 31) 9 30 16 34, und wetterfeste Kleidung mitbringen!

Termine: 04.02., 11.02., 18.02., 25.02., 03.03., 10.03., 17.03., 24.03., 31.03., 03.04., 07.04., 14.04., 21.04. und 28.04., jeweils 16.00-17.30 Uhr

### *T-Shirts, Jutebeutel usw. bemalen*

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, 26553 Dornumersiel. Für Eltern und Kinder (ab 4 J.). Eintritt mit NSC frei, Materialkosten 3,00-7,00 €. Kinder unter 4 J. nur mit Begleitung.

Termine: jeweils mittwochs von 11.00-13.00 Uhr

### *Puppentheater Rumpelkiste*

Kinder-Puppentheater im Kinderspielhaus Norddeich. Programm siehe Plakataushang.

Termine: 07.04. und 14.04., 16.00 Uhr

### *Käsereibesichtigungen*

Besucher haben die Möglichkeit bei einer Käsereiführung einen Blick hinter die Kulissen zu werfen und mit allen Sinnen den Werdegang der Käse zu erleben. Die Anmeldung sollte bis 14.45 Uhr in der Cafeteria erfolgen (Hofladen und Cafeteria öffnen bereits um 14.30 Uhr). Keine telefonische Reservierung.

Käse-Hof-Laden, Tjücherweg 1, 26736 Pilsum/Krummhörn, Tel. (0 49 26) 3 07, info@kaesehofladen.de.

Termine: jeweils donnerstags, 02.04., 09.04. und 16.04., 15.00 Uhr



### *Rassekaninchenschau*

Rammlervergleichsschau Friesland-Ostfriesland. Haus der Vereine, Am Norder Tief 3, 26506 Norden. Der Rassekaninchenzuchtverein Norden u. Umgebung I 52 richtet in diesem Jahr die traditionsreiche Rammlervergleichsschau zwischen den beiden Kreisverbänden Friesland und Ostfriesland aus. Es werden ca. 250 Kaninchen aus beiden Kreisverbänden erwartet. Angeschlossen ist eine Exponatenschau der Handarbeits- und Kreativgruppen. Weiterhin wird eine Tombola und ein Schätzspiel zur Unterhaltung geboten. In der Cafeteria und am Glühweinstand können sich die Besucher stärken. Es werden auch einige Rassekaninchen und Exponate zum Verkauf stehen. Der Eintritt beträgt für die erwachsenen Besucher 1,00 €, Kinder haben freien Eintritt, der Ausstellungskatalog kostet 2,00 €. Die Schau ist an beiden Tagen von 9.00-17.00 Uhr geöffnet.

Termine: 08.02. und 09.02., jeweils 9.00-17.00 Uhr

### *Kreativwerkstatt*

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, 26553 Dornumersiel. Fantasievolles selber basteln, zum Beispiel T-Shirts, Taschen und Porzellan bemalen, Traumfänger und Muschelkästchen basteln, Oster-

Herbst- und Weihnachtsbasteln... Die Kreativwerkstatt ist für Eltern und Kinder (ab 4 J.). Eintritt mit NSC frei, Materialkosten 2,00-5,00 €. Kinder unter 4 J. nur mit Begleitung.

Termine: jeweils freitags von 11.30-13.00 Uhr

### *Kreativwerkstatt für Erwachsene*

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, 26553 Dornumersiel. Eintritt mit NSC frei, Materialkosten 2,00-5,00 €.

Termine: jeweils donnerstags von 11.00-13.00 Uhr

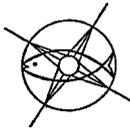
### *Eltern-Kinder-Spieltreff*

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, 26553 Dornumersiel. Wir spielen gemeinsam! Eintritt mit NSC frei.

Termine: jeweils dienstags von 11.00-13.00 Uhr

### *Ostereiersuche in Birgits Tiergarten*

Kommt zur Ostereiersuche in den Tiergarten! Regulärer Eintrittspreis: Erw. 4,00 €, Kinder (2-14 J.) 2,00 €. Birgits Tiergarten, Birgit Philipps, Tannenstraße 18, 26529 Rechtsupweg, Tel. (0 49 34) 13 45, info@birgits-tiergarten.de. Termin: 21.04., 10.00-18.00 Uhr



## AAL- UND FISCHRÄUCHEREI NIKOLAI BRAK

Fischgroß- und Einzelhandel  
Restaurant - Biergarten  
[www.FeWo-Brak.de](http://www.FeWo-Brak.de)

### Ihr Fachgeschäft für

- **Frischfisch**
- **Räucherfisch**  
*täglich frisch  
mit Birkenholz  
geräuchert!*
- **Marinaden**
- **Fischbrötchen**

### Groß- und Einzelhandel



### Restaurant Störtebeker

- **Biergarten**
- **Ferienwohnungen**



Norddeicher Str. 219 · 26506 Nordseeheilbad Norddeich  
[www.fisch-brak.de](http://www.fisch-brak.de)  
Tel. 0 49 31 / 87 90 · Fax 0 49 31 / 8 17 82



## RESTAURANT De Wattlooper



Jolles  
Ambiente



Cocktails



Maritime  
Spezialitäten

Norddeicher Straße 202 - 26506 Norddeich  
Tel. 0 49 31 / 917 555  
[www.ndd-urlaub.de](http://www.ndd-urlaub.de)  
[wattlooper@ndd-urlaub.de](mailto:wattlooper@ndd-urlaub.de)



Reichhaltige  
Auswahl an  
Pfannkuchen-  
und  
Crêpesgerichten



Wir bitten um  
Tischreservierungen!



Norddeicher Straße 204 - 26506 Norddeich  
Tel. 0 49 31 / 917 550  
[www.ndd-urlaub.de](http://www.ndd-urlaub.de)  
[pfannkuchenhaus@ndd-urlaub.de](mailto:pfannkuchenhaus@ndd-urlaub.de)



Ostfriesische Gemütlichkeit, modernes Ambiente und  
gehobene Gastronomie erwarten Sie in der

## HOTELPENSION Am Hafen



Einzel-,  
Doppel- und  
Familien-  
zimmer direkt  
an der Nordsee

Norddeicher Str. 202/204 - 26506 Norddeich  
Tel. 0 49 31 / 9 83 70-0  
[www.hotel-pension-norddeich.de](http://www.hotel-pension-norddeich.de)  
[info@hotel-pension-norddeich.de](mailto:info@hotel-pension-norddeich.de)





# Veranstaltungen

## Sonntag, 2. Februar

**10:00 Uhr – Ein Kunst- und Handwerkermarkt** wird in der Dr. Becker Klinik Norddeich veranstaltet.

## Dienstag, 4. Februar

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof**, für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

## Mittwoch, 5. Februar

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten**, „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

## Donnerstag, 6. Februar

**14:30 Uhr – 45-60-minütige Wanderung in und um Norddeich** mit anschließendem Tee/Kaffee und Kuchen. Wandergruppe der Arche. Treffpunkt: Ev.-luth. Kirche, Nordlandstr. 8, Norddeich.

## Dienstag, 11. Februar

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof**, für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

## Mittwoch, 12. Februar

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten**, „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

## Donnerstag, 13. Februar

**15:00 Uhr – Klönnachmittag in plattdeutscher Sprache** zum Thema „Engerhaaf hett ok leep stuur Tieden sehn“ im Rummel des Alten Rathauses in Norden.

## Sonntag, 16. Februar

**10:00 Uhr – Ein Kunst- und Handwerkermarkt** wird in der Dr. Becker Klinik Norddeich veranstaltet.

## Dienstag, 18. Februar

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof**, für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

## Mittwoch, 19. Februar

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten**, „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

**19:30 Uhr – Vortrag „Das Seebad Norderney ist zur Vollkommenheit gebracht“** – Matthias Pausch M.A., Stadtarchivar und Leiter Museum Nordseeheilbad Norderney. Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

## Donnerstag, 20. Februar

**15:30 Uhr – „Is Teetied“** – Offener Gesprächskreis mit Pastor Jan Lüken Schmid. Mennonitisches Gemeindehaus in Norden, Am Markt 16.

**19:30 Uhr – Norddeicher Shantychor** in der Kurklinik in Norddeich.

## Freitag, 21. Februar

**15:00 Uhr – „Moin“ statt Helau! Gästebegrüßung** mit den Norder Stadtführern im Lesesaal Norddeich.

**15:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate**. Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt: Seebadeanstalt Norddeich, Haus des Gastes, am Anker. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**15:15 Uhr – „Ostfriesengrab“ Krimi-Parkführung**. Sie erleben den größten privaten englischen Landschaftspark und die Originalschauplätze aus dem Krimi „Ostfriesengrab“ von Klaus-Peter Wolf. Tickets im Tourismus-Service Norddeich.

**16:00 Uhr – Das Norddeich-Radio Museum öffnet seine Türen**. Führung mit dem ehemaligen Mitarbeiter und Küstenfunker Frank Deiters.

**16:00 Uhr – Krabbenpulen** – Einführung in das alte Handwerk im Lesesaal Norddeich.

**18:00 Uhr – „Morden im Norden“** – Krimixpertin Malika Wolf stellt Ihnen ihre lokalen Lieblingstmörder vor. Lesesaal Norddeich.

**19:30 Uhr – Audiovisueller Vortrag „Eine Zeitreise durch das winterliche Norderland“**. Arche Norddeich.

## Samstag, 22. Februar

**11:00 Uhr – Besichtigung der Norder Mennonitenkirche**, Am Markt 17. Eintritt frei.

**11:00 Uhr – Besichtigung eines Krabbenkutters von innen**. Osthafen Norddeich.

**15:00 Uhr – Dachstuhlführung Ludgerikirche Norden**. Anmeldung erforderlich. Tel. (0 49 31) 98 62 84.

**15:00 Uhr – Das Kunsthaus Norden öffnet seine Pforten**. Gezeigt werden Werke des Norder Malers Herbert Gentszsch.

**17:00 Uhr – Spinnerin Ulla Wietzorek demonstriert das alte Handwerk „Spinnen“**. Lesesaal Norddeich.

**17:30 Uhr – Deichrendant Johann Oldewurtel und Schäfer Wilhelm Sassen beantworten Ihre Fragen zum Thema Küstenschutz**. Anmeldung erforderlich. Tel. (0 49 31) 98 62 84.

**19:30 Uhr – Kabarett und Musik aus alten Zeiten mit Ulli Becker und Jörg Fröbe**. Rechts vom Lesesaal, Badestraße 17, Norddeich.

**20:00 Uhr – Bernd Giesecking – „Ab dafür!“** – Ein satirischer Jahresrückblick im Bürgerhaus Norden. Eintritt: 15 €.

**20:00 Uhr – Leidenschaft OZEAN – Abenteuer auf unserem blauen Planeten**. Vortrag im Conversationshaus Norderney.

## Sonntag, 23. Februar

**11:00 Uhr – Demonstration des alten Handwerks „Fischernetze stricken“** im Rettungsschuppen Westhafen Norden-Norddeich.

**11:00 Uhr – Ostfriesischer Kochkurs mit Sigrun Müller**. KVHS Norden, Uffenstr. 1.

**11:00 Uhr – Seemannsgarn und Seemannslieder mit dem Norddeicher Shantychor**. Havanna Norddeich.

**11:30 Uhr – Ranger-Alltag in Ostfriesland** – Wissenswertes aus dem Arbeitsleben eines Nationalparkrangers. Seehundstation Nationalpark-Haus, Wellenpark Norddeich.

**14:30 Uhr – Führung – Teekulturen weltweit**. Entdecken Sie, wie der Tee in vielen Ländern auf unterschiedliche Weise zubereitet wird. Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**15:30 Uhr – Seepoet Doktor Briese erzählt Geschichten vom „Gröönkohlkönig“ und anderen kuriosen Gestalten**. Alter DGzRS Rettungsschuppen, Tunnelstraße, Norddeich.

**17:00 Uhr – „Das mächtige Meer unterm Bauch“ – Ringelnatz meets Jazz**. Seemannsgarn, Seefahrerromantik und eine sanfte Brise Jazz mit Nicole Lang und Enno Meyer. Mennonitenkirche Norden, Am Markt 17.

**18:00 Uhr – Laway-Musiker Jörg Fröse zeigt alte ostfriesische Instrumente und spielt fast vergessene niederdeutsche Musikstücke.** Zupfinstrumentenmeister Wilfried Ulrich begleitet den Abend mit Geschichten rund um die Musik. Leeseaal Norddeich.

**19:30 Uhr – Film „Die Reederei Frisia – ein stetiger Wandel im Laufe der Zeit“.** Arche Norddeich.

### Montag, 24. Februar

**11:00 Uhr – Besichtigung der Norder Mennonitenkirche,** Am Markt 17. Eintritt frei.

**11:30 Uhr – Tee in Ostfriesland und anderswo –** Die Besucher erfahren in dieser Führung wie der Tee hier zubereitet wird und was man beim Teetrinken in Ostfriesland beachten sollte. Anmeldung! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**13:00 Uhr – Besichtigung eines modernen Hofes mit glücklichen Tieren.** Hasseler Hof Norden, Westermarscher Straße 10.

**19:00 Uhr – Gesprächskreis „Gott und die Welt“,** verschiedene Themen. Treffpunkt: Ev.-luth. Kirche, Nordlandstr. 8, Norddeich.

**20:00 Uhr – „Die Goldenen Reiter“ – Die Hits der „Neuen Deutschen Welle“** im Conversationshaus Norderney.

### Dienstag, 25. Februar

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

### Mittwoch, 26. Februar

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten,** „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

**19:30 Uhr – Klönschnack: Kennen Sie Ostfriesland?** Informationen und Gespräche über Ostfriesland, Land und Leute. Norder Stadtführer/Innen.

### Samstag, 29. Februar

**10:00 Uhr – Zhineng Qigong: 2 Tage Wochenend-Kompaktkurs in Norddeich, Hotel Fährhaus.** Einführung in die Basisübung des Zhineng Qigong. Infos unter [www.meer-gesundheit.de/kurse](http://www.meer-gesundheit.de/kurse). Von Krankenkassen bezuschusst. Anmeldung erforderlich. Tel. (0 49 31) 9 75 50 30.

**19:30 Uhr – Listen, Lüster, Lauschen – Stefanie Hempel.** Ein ganz besonderer Beatlesabend. Eintritt: 12 €. Ev. Gemeindehaus Norderney, Gartenstr. 20.

### Sonntag, 1. März

**10:00 Uhr – Zhineng Qigong: 2 Tage Wochenend-Kompaktkurs in Norddeich, Hotel Fährhaus.** Einführung in die Basisübung des Zhineng Qigong. Infos unter [www.meer-gesundheit.de/kurse](http://www.meer-gesundheit.de/kurse). Von Krankenkassen bezuschusst. Anmeldung erforderlich. Tel. (0 49 31) 9 75 50 30.

**17:00 Uhr – Bläserkonzert mit den Posaunenchoren aus Hamburg-Niendorf und Norderney.** Ev. Inselkirche Norderney, Kirchstraße.

### Dienstag, 3. März

**11:00 Uhr – Tee in Ostfriesland und anderswo –** Die Besucher erfahren in dieser Führung wie der Tee hier zubereitet wird und was man beim Teetrinken in Ostfriesland beachten sollte. Anmeldung! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

### Mittwoch, 4. März

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten,** „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

### Donnerstag, 5. März

**14:30 Uhr – 45-60-minütige Wanderung in und um Norddeich** mit anschließendem Tee/Kaffee und Kuchen. Wandergruppe der Arche. Treffpunkt: Ev.-luth. Kirche, Nordlandstr.8, Norddeich.

### Samstag, 7. März

**10:00 Uhr – Gospelkonzert „Unner Sück“** im Rahmen des traditionellen plattdeutsch geprägten Inseltreffens. Ev. Inselkirche Norderney, Kirchstraße.

### Sonntag, 8. März

**10:00 Uhr – Ein Kunst- und Handwerkermarkt** wird in der Dr. Becker Klinik Norddeich veranstaltet.

### Montag, 9. März

**20:00 Uhr – Frank Fischer – „MESCHUGGE“.** Conversationshaus Norderney.

### Dienstag, 10. März

**11:00 Uhr – Führung – Teekulturen weltweit.** Entdecken Sie, wie der Tee in vielen Ländern auf unterschiedliche Weise zubereitet wird. Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

### Mittwoch, 11. März

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten,** „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

**19:30 Uhr – Klönschnack: Kennen Sie Ostfriesland?** Informationen und Gespräche über Ostfriesland, Land und Leute. Norder Stadtführer/Innen.

### Freitag, 13. März

**20:00 Uhr – Theater im Ellernhus.** Gespielt wird „Twee Börgermester för een Hallelujah“.

### Samstag, 14. März

**19:30 Uhr – Die Niederdeutsche Bühne führt „Kuddelmuddel um Dinner for One“** auf. Theatersaal Norden. Karten sind im Kundenzentrum SKN-Verlag, Norden, Neuer Weg 33, erhältlich sowie an der Abendkasse.

**20:00 Uhr – Theater im Ellernhus.** Gespielt wird „Twee Börgermester för een Hallelujah“.

### Sonntag, 15. März

**15:00 Uhr – Ostfriesische Teestunde.** Rundgang mit anschließender Teezeremonie. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**15:00 Uhr – Theater im Ellernhus.** Gespielt wird „Twee Börgermester för een Hallelujah“.

**17:00 Uhr – Die Niederdeutsche Bühne führt „Kuddelmuddel um Dinner for One“** auf. Theatersaal Norden. Karten sind im Kundenzentrum SKN-Verlag, Norden, Neuer Weg 33, erhältlich sowie an der Abendkasse.

### Dienstag, 17. März

**10:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**11:00 Uhr – Führung – Tee zieht immer.** Was verbirgt sich hinter dem Produkt Tee? Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

**20:00 Uhr – Theater im Ellernhus.** Gespielt wird „Twee Börgermester för een Hallelujah“.

### Mittwoch, 18. März

**11:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten,** „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

### Donnerstag, 19. März

**15:30 Uhr – „Is Teetied“** – Offener Gesprächskreis mit Pastor Jan Lüken Schmid. Mennonitisches Gemeindehaus in Norden, Am Markt 16.

**19:30 Uhr – Norddeicher Shantychor** in der Kurklinik in Norddeich.

### Freitag, 20. März

**20:00 Uhr – Die Niederdeutsche Bühne führt „Kuddelmuddel um Dinner for One“ auf.** Theatersaal Norden. Karten sind im Kundenzentrum SKN-Verlag, Norden, Neuer Weg 33, erhältlich sowie an der Abendkasse.

**20:00 Uhr – Theater im Ellernhus.** Gespielt wird „Twee Börgermester för een Hallelujah“.

### Samstag, 21. März

**19:30 Uhr – Die Niederdeutsche Bühne führt „Kuddelmuddel um Dinner for One“ auf.** Theatersaal Norden. Karten sind im Kundenzentrum SKN-Verlag, Norden, Neuer Weg 33, erhältlich sowie an der Abendkasse.

**20:00 Uhr – Timm Beckmann und Markus Griess – „Was soll die Terz...?“ – Kabarettkonzert** im Bürgerhaus Norden. Eintritt: 15 €.

### Sonntag, 22. März

**17:00 Uhr – Die Niederdeutsche Bühne führt „Kuddelmuddel um Dinner for One“ auf.** Theatersaal Norden. Karten sind im Kundenzentrum SKN-Verlag, Norden, Neuer Weg 33, erhältlich sowie an der Abendkasse.

### Montag, 23. März

**15:30 Uhr – Watt für Zwerge,** für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**19:00 Uhr – Gesprächskreis „Gott und die Welt“,** verschiedene Themen. Treffpunkt: Ev.-luth. Kirche, Nordlandstr. 8, Norddeich.

### Dienstag, 24. März

**11:00 Uhr – Tee in Ostfriesland und anderswo** – Die Besucher erfahren in dieser Führung wie der Tee hier zubereitet wird und was man beim Teetrinken in Ostfriesland beachten sollte. Anmeldung! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.



**NORDSEE PANORAMA**  
**AUGENBLICKE DES MEERES**  
**Dia-Vorträge über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten!**  
Jeden Mittwoch um 19.00 Uhr in der „ALTEN SCHULE“ Norddeich, Norddeicher Str. 251  
Voranmeldungen wegen Platzreservierungen erforderlich bei Gerhard Feldmann,  
Tel. (0 15 25) 3 46 36 92  
Eintritt ohne Kurkarte 4 €, mit Kurkarte 3 €

### Mittwoch, 25. März

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten,** „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

**19:30 Uhr – Klönschnack: Kennen Sie Ostfriesland?** Informationen und Gespräche über Ostfriesland, Land und Leute. Norder Stadtführer/Innen.

**19:30 Uhr – Vortrag „Ergebnisse der Ausgrabung der alten Burg in Aurich“** –Dr. Sonja König, Ostfriesische Landschaft Aurich. Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**20:00 Uhr – Theater im Ellernhus.** Gespielt wird „Twee Börgermester för een Hallelujah“.

**20:00 Uhr – Seelenklangkonzert** – eine musikalische Reise mit Kirsten Kluin und Stephan Jung. Ev. Inselkirche Norderney, Kirchstraße.

### Freitag, 27. März

**20:00 Uhr – Theater im Ellernhus.** Gespielt wird „Twee Börgermester för een Hallelujah“.

### Samstag, 28. März

**19:30 Uhr – Die Niederdeutsche Bühne führt „Kuddelmuddel um Dinner for One“ auf.** Theatersaal Norden. Karten sind im Kundenzentrum SKN-Verlag, Norden, Neuer Weg 33, erhältlich sowie an der Abendkasse.

**20:00 Uhr – Theater im Ellernhus.** Gespielt wird „Twee Börgermester för een Hallelujah“.

### Sonntag, 29. März

**10:00 Uhr – Ein Kunst- und Handwerkermarkt** wird in der Dr. Becker Klinik Norddeich veranstaltet.

**15:00 Uhr – Ostfriesische Teestunde.** Rundgang mit anschließender Teezeremonie. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

### Montag, 30. März

**10:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**10:00 Uhr – Watt für Zwerge,** für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**14:00 Uhr – Seehundspiel mit den Stofftieren „Robby und Robine“** für Kinder von 4 bis 7 Jahren und Familien. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**17:00 Uhr – Abendlicher Spaziergang am Weltnaturerbe Wattenmeer „Im Rhythmus der Gezeiten“:** Für interessierte Jugendliche und Erwachsene. Treffpunkt: Haus des Gastes, Beginn der Metallbrücke auf dem Deich. Info: (0 49 31) 97 33 30.

### Dienstag, 31. März

**10:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**11:00 Uhr – Führung – Teekulturen weltweit.** Entdecken Sie, wie der Tee in vielen Ländern auf unterschiedliche Weise zubereitet wird. Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof**, für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

**19:30 Uhr – Konzert in der Reihe „Musik bei Kerzenschein“** – Emma Langfort Trio aus Irland in der Norder Mennonitenkirche, Am Markt 17.

### Mittwoch, 1. April

**9:00 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten**, „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

### Donnerstag, 2. April

**9:30 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**10:30 Uhr – Watt für Zwerge**, für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**10:30 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**11:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**11:00 Uhr – MitMachWerkstatt – Schimmernde Schönheiten.** Gestaltung eines Gegenstandes in Messing-Optik. Für Kinder von 6 bis 12 Jahren. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**14:00 Uhr – Führung im Waloseum**, rund um die Wale und das große Pottwal-Skelett. Info: (0 49 31) 97 33 30.

**14:00 Uhr – MitMachFührung – Tee mit allen Sinnen.** Diese Führung richtet sich besonders an Familien. Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**14:30 Uhr – 45-60-minütige Wanderung in und um Norddeich** mit anschließendem Tee/Kaffee und Kuchen. Wandergruppe der Arche. Treffpunkt: Ev.-luth. Kirche, Nordlandstr. 8, Norddeich.

### Freitag, 3. April

**9:30 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof**, für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

**Frühlingsmarkt Marienhafen.** Marktplatz Marienhafen und Rosenstraße.

### Samstag, 4. April

**10:45 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**12:00 Uhr – Rollendes Dorfmuseum** vor dem Erlebnisbad Ocean Wave in Norddeich.

**Frühlingsmarkt Marienhafen.** Marktplatz Marienhafen und Rosenstraße.

### Sonntag, 5. April

**12:00 Uhr – Rollendes Dorfmuseum** vor dem Erlebnisbad Ocean Wave in Norddeich.

**12:15 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**14:30 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**15:00 Uhr – Ostfriesische Teestunde.** Rundgang mit anschließender Teezeremonie. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**15:15 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am

Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**19:00 Uhr – Orgelkonzert mit Gudrun Fliegner** – Auf dem Weg nach Golgota. Ev. Inselkirche Norderney, Kirchstraße.

**Frühlingsmarkt Marienhafen.** Marktplatz Marienhafen und Rosenstraße.

### Montag, 6. April

**10:00 Uhr – Gästebegrüßung** jeden Montag um 10 Uhr im Lesesaal an der Kurpromenade. Norder Stadtführer/Innen.

**10:30 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Postkarten gestalten“** – mit vielen verschiedenen Materialien werden Postkarten gestaltet. Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**12:30 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Perlenspaß“** – Schmuck wird aus Papierperlen selbst gemacht. Altersempfehlung ab 6 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**15:30 Uhr – Watt für Zwerge**, für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**16:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**16:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**Frühlingsmarkt Marienhafen.** Marktplatz Marienhafen und Rosenstraße.

### Dienstag, 7. April

**10:30 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Upcycling/aus Altem Neues machen“** – es werden Mobiles aus Holz, Wolle und Perlen gefertigt. Altersempfehlung ab 6 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**11:00 Uhr – Tee in Ostfriesland und anderswo** – Die Besucher erfahren in dieser Führung wie der Tee hier zubereitet wird und was man

beim Teetinken in Ostfriesland beachten sollte. Anmeldung! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**11:30 Uhr – „Die Wattpolizei ist wieder unterwegs...“** – Lustiges und lehrreiches musikalisches Kindertheater mit Willi, dem Wattinspektor. Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**12:30 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Kinderschminken“** – kommt vorbei und lasst Euch für einen Tag verwandeln! Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**14:30 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**15:00 Uhr – Wattwanderung ins Norddeicher Watt für die ganze Familie.** Dauer: ca. 1½ Stunden, Wegstrecke: ca. 2 km. Ab Norddeich Osthafen am Yachtzentrum „Störtebeker“. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**16:00 Uhr – „Die Strand-Detektive“** – Entdeckertour zum Strand und ins Watt für Kinder von 6 bis 12 Jahren. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**16:00 Uhr – Puppentheater Rumpelkiste** im Kinderspielhaus Norddeich.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

**17:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

### Mittwoch, 8. April

**10:00 Uhr – Aktionstag zur Teekultur.** Verkostung verschiedener Teesorten, Vorführung der Teebeutelpackmaschine sowie eine Mitmach-Führung. Für Familien mit Kindern von 3 bis 8 Jahren. Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**11:00 Uhr – Malen mit Tee – Kreativwerkstatt** für Erwachsene. Anmeldung empfohlen. Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**11:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Lost in Space“** – es wird gemeinsam eine galaktische Weltraumcollage gestaltet.

Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**13:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Stofftaschen bemalen“** – Mit Textilmarkern und -kreiden bemalen wir Jutebeutel. Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**14:00 Uhr – MitMachWerkstatt – In der Schmuckwerkstatt.** Aus unterschiedlichen Materialien eigene Schmuckstücke fertigen. Für Kinder ab 8 Jahren. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**15:00 Uhr – Markt- und Kirchenführung** und (optional) eine Ostfriesische Teezeremonie. Erleben Sie mit dieser Themenführung die wechselhafte Geschichte von Norden, der Stadt hinter dem Deich. Norder StadtführerInnen.

**16:00 Uhr – Erzähltheater am Lichtermeer im „Märchenschiff Norddeich“** auf dem Gelände des Erlebnisparks Norddeich, geeignet für Kinder von 5/6 bis 99 Jahre. Anmeldung erforderlich. Tel. (0 49 31) 91 76 83 oder kontakt@erlebnispark-norddeich.de.

**16:00 Uhr – Ökologische Wattwanderung** für Kinder und Jugendliche ab 12 Jahren. Treffpunkt: Osthafen. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 8 97 33 30.

**16:30 Uhr – Watt für Zwerge,** für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**17:15 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**17:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten,** „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

**19:30 Uhr – Klönschnack: Kennen Sie Ostfriesland?** Informationen und Gespräche über Ostfriesland, Land und Leute. Norder Stadtführer/Innen.

### Donnerstag, 9. April

**9:30 Uhr – Wattwanderung ins Norddeicher Watt** für die ganze Familie. Dauer: ca. 1½ Stunden, Wegstrecke: ca. 2 km. Ab Norddeich Osthafen am Yachtzentrum „Störtebeker“. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**10:00 Uhr – Seehundspiel mit den Stofftieren „Robby und Robine“** für Kinder von 4 bis 7 Jahren und Familien. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**11:00 Uhr – MitMachWerkstatt – Porzellanmalen** für Kinder von 6 bis 12 Jahren. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**11:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Werken mit Strandgut“** – Materialien werden zu kleinen Schätzen verarbeitet. Gesammeltes Material kann mitgebracht werden. Altersempfehlung ab 7 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**14:00 Uhr – Führung im Waloseum,** rund um die Wale und das große Pottwal-Skelett. Info: (0 49 31) 97 33 30.

**14:00 Uhr – MitMachFührung – Dem Tee auf der Spur.** Die Sinne schärfen und überraschende Erkenntnisse über Tee erlangen. Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**14:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Sandburgen bauen“** – es geht gemeinsam zum Strand. Bringt gerne Eimer und Schaufeln mit. Treffpunkt: Klimapavillon im Kurpark. Eintritt nur mit Club Card.

**17:00 Uhr – Abendlicher Spaziergang am Weltnaturerbe Wattenmeer „Im Rhythmus der Gezeiten“:** Für interessierte Jugendliche und Erwachsene. Treffpunkt: Haus des Gastes, Beginn der Metallbrücke auf dem Deich. Info (0 49 31) 97 33 30.

**18:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**Ostermarkt in Norddeich,** Dörper Weg 23, Großparkplatz vor dem Erlebnisbad Ocean Wave.

### Freitag, 10. April

**11:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Aquarellmalerei“** – mit Aquarellfarben werden bunte Kunstwerke geschaffen. Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**13:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Fotosafari“** – Wir gehen auf Fotosafari und entdecken Norddeich. Altersempfehlung ab 6 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**14:00 Uhr – MitMachWerkstatt für Familien – Mit Teeblättchen auf Museumstour.** In diesem Workshop lernen Familien die Kinderbuchfigur des Teeblättchens kennen. Für Kinder von 3 bis 8 Jahren und deren Familien. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**18:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**19:00 Uhr – Konzert in der Reihe „Musik bei Kerzenschein“ – die Kammerphilharmonie Köln** in der Norder Mennonitenkirche, Am Markt 17.

**Ostermarkt in Norddeich**, Dörper Weg 23, Großsparkplatz vor dem Erlebnisbad Ocean Wave.

### Samstag, 11. April

**8:30 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**9:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**9:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**9:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**16:00 Uhr – Osterfeuer am Meer in Norden-Norddeich.**

**Ostermarkt in Norddeich**, Dörper Weg 23, Großsparkplatz vor dem Erlebnisbad Ocean Wave.

### Sonntag, 12. April

**9:00 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**9:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**9:15 Uhr – Familienwattwanderung in Norddeich.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Sandstrand Norddeich, blaues Schild „Wattführer Niko“. Wattführer Niko Osterkamp.

**10:00 Uhr – Tag der Modelleisenbahn** im Vereinsheim an der Schulstraße in Norden. MEC-Norden e.V.

**14:00 Uhr – MitMachFührung – Dem Tee auf der Spur.** Die Sinne schärfen und überraschende Erkenntnisse über Tee erlangen. Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**Ostermarkt in Norddeich**, Dörper Weg 23, Großsparkplatz vor dem Erlebnisbad Ocean Wave.

### Montag, 13. April

**9:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**9:15 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**9:45 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**9:45 Uhr – Familienwattwanderung in Norddeich.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Sandstrand Norddeich, blaues Schild „Wattführer Niko“. Wattführer Niko Osterkamp.

**10:00 Uhr – Gästebegrüßung** jeden Montag um 10 Uhr im Lesesaal an der Kurpromenade. Norder Stadtführer/Innen.

**10:00 Uhr – Watt für Zwerge**, für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**10:00 Uhr – Ein Kunst- und Handwerkermarkt** wird in der Dr. Becker Klinik Norddeich veranstaltet.

**10:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**10:30 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Monster-Mania“** – mit Stoff, Ton oder Papier werden fantastische Monster gestaltet. Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card

**12:30 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt: „Von Schafen und Gummistiefeln“** – gestalten auf ostfriesisch. Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**14:00 Uhr – Ostfriesische Teestunde.** Rundgang mit anschließender Teezeremonie. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**25. Störtebeker-Straßenlauf.**

### Dienstag, 14. April

**9:15 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**9:30 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**10:00 Uhr – Familienwattwanderung in Norddeich.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Sandstrand Norddeich, blaues Schild „Wattführer Niko“. Wattführer Niko Osterkamp.

**10:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**10:30 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt:** „WahnSinn: meine Sinne und ich“ – Wir gestalten ein Fühlbuch und erforschen die Sinne. Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**11:00 Uhr – Führung – Teekulturen weltweit.** Entdecken Sie, wie der Tee in vielen Ländern auf unterschiedliche Weise zubereitet wird. Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**11:00 Uhr – Musikalische Lesung „Die Nordseedetektive – Unter Verdacht“** mit Bettina Göschl. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**12:30 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt:** „Let’s pop-up!“ – Wir gestalten Pop-up Karten. Altersempfehlung ab 6 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**16:00 Uhr – Puppentheater Rumpelkiste** im Kinderspielhaus Norddeich.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

### Mittwoch, 15. April

**10:00 Uhr – „Die Strand-Detektive“** – Entdeckertour zum Strand und ins Watt für Kinder von 6 bis 12 Jahren. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. 04931/973330

**10:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**11:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**11:00 Uhr – MitMachWerkstatt für Familien – Leben früher und heute.** Für Kinder von 3 bis 10 Jahren und deren Familien. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**11:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt:** „Dies, das, mal dir was!“ – der bunte Malworkshop. Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**13:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt:** „Perlenspaß“ – Schmuck wird aus Papierperlen selbst gemacht. Altersempfehlung ab 6 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**15:00 Uhr – Markt- und Kirchenführung** und (optional) eine Ostfriesische Teezeremonie. Erleben Sie mit dieser Themenführung die wechselhafte Geschichte von Norden, der Stadt hinter dem Deich. Norder StadtführerInnen.

**PANORAMA**  
**AUGENBLICKE DES MEERES**

**Dia-Vorträge über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten!**

Jeden Mittwoch um 19.00 Uhr in der „ALTEN SCHULE“ Norddeich, Norddeicher Str. 251  
Vorankmeldungen wegen Platzreservierungen erforderlich bei Gerhard Feldmann,  
Tel. (0 15 25) 3 46 36 92  
Eintritt ohne Kurkarte 4 €, mit Kurkarte 3 €

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten,** „Alte Schule“ Norddeich, Norddeicher Straße 251. Vorankmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

### Donnerstag, 16. April

**9:30 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**10:30 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**11:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**11:00 Uhr – Familienwattwanderung in Norddeich.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Sandstrand Norddeich, blaues Schild „Wattführer Niko“. Wattführer Niko Osterkamp.

**11:00 Uhr – MitMachWerkstatt – In der Schmuckwerkstatt.** Aus unterschiedlichen Materialien eigene Schmuckstücke fertigen. Für

Kinder ab 8 Jahren. Anmeldung! Begrenzte Teilnehmerzahl! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**11:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt:** „Werken mit Strandgut“ – Materialien werden zu kleinen Schätzen verarbeitet. Gesammeltes Material kann mitgebracht werden. Altersempfehlung ab 7 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**11:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**14:00 Uhr – Family Pool-Party im Erlebnisbad Ocean Wave,** Dörper Weg 23, Norddeich.

**14:00 Uhr – Führung im Waloseum,** rund um die Wale und das große Pottwal-Skelett. Info: (0 49 31) 97 33 30.

**14:00 Uhr – MitMachFührung – Tee mit allen Sinnen.** Diese Führung richtet sich besonders an Familien. Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**14:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt:** „Sandburgen bauen“ – es geht gemeinsam zum Strand. Bringt gerne Eimer und Schaufeln mit. Treffpunkt: Klimapavillon im Kurpark. Eintritt nur mit Club Card.

**15:30 Uhr – „Is Teetied“** – Offener Gesprächskreis mit Pastor Jan Lüken Schmid. Mennonitisches Gemeindehaus in Norden, Am Markt 16.

**16:00 Uhr – Erzähltheater am Lichtermeer im „Märchenschiff Norddeich“** auf dem Gelände des Erlebnisparcs Norddeich, geeignet für Kinder von 5/6 bis 99 Jahre. Anmeldung erforderlich. Tel. (0 49 31) 91 76 83 oder kontakt@erlebnisparc-norddeich.de.

**19:30 Uhr – Norddeicher Shantychor** in der Kurklinik in Norddeich.

### Freitag, 17. April

**10:15 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**11:00 Uhr – OKKA-Club: Kunstwerkstatt:** „Maritime Postkarten“ – Selbstgestaltete Karten unter Anwendung verschiedener Drucktechniken. Altersempfehlung ab 5 Jahre. Treffpunkt: Kinderspielhaus Norddeich. Eintritt nur mit Club Card.

**11:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**11:30 Uhr – Watt für Zwerge,** für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**13:30 Uhr – Familienwattwanderung in Norddeich.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Sandstrand Norddeich, blaues Schild „Wattführer Niko“. Wattführer Niko Osterkamp.

**14:00 Uhr – Wattwanderung ins Norddeicher Watt für die ganze Familie.** Dauer: ca. 1½ Stunden, Wegstrecke: ca. 2 km. Ab Norddeich Osthafen am Yachtzentrum „Störtebeker“. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

### Samstag, 18. April

**11:30 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**14:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**14:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**15:00 Uhr – Frühlingsfest - Gespräche, Spiele und Frühlingsideen für Jung und Alt.** Arche, Ev.-luth. Kirche, Nordlandstr. 8, Norddeich.

**20:00 Uhr – Wortspiel** – Wortkünstler kommen in diesem außergewöhnlichen Konzept zusammen und ergänzen sich auf besondere Weise. Bürgerhaus Norden. Eintritt: 15,00 €.

### Sonntag, 19. April

**12:45 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

### Montag, 20. April

**15:30 Uhr – Watt für Zwerge,** für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**16:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

### Dienstag, 21. April

**11:00 Uhr – Führung – Tee zieht immer.** Was verbirgt sich hinter dem Produkt Tee? Anmeldung empfohlen! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**14:30 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

**16:30 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

### Mittwoch, 22. April

**15:00 Uhr – Markt- und Kirchenführung** und (optional) eine Ostfriesische Teezeremonie. Erleben Sie mit dieser Themenführung die wechselhafte Geschichte von Norden, der Stadt hinter dem Deich. Norder StadtführerInnen.

**17:15 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**17:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten, „Alte Schule“** Norddeich,

Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

**19:30 Uhr – Klönschnack: Kennen Sie Ostfriesland?** Informationen und Gespräche über Ostfriesland, Land und Leute. Norder Stadtführer/Innen.

### Donnerstag, 23. April

**15:30 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/ Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**17:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

### Freitag, 24. April

**16:30 Uhr – Ökologische Wattwanderung** für Kinder und Jugendliche ab 12 Jahren. Treffpunkt: Osthafen. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 8 97 33 30.

**18:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

### Sonntag, 26. April

**10:00 Uhr – Ein Kunst- und Handwerkermarkt** wird in der Dr. Becker Klinik Norddeich veranstaltet.

### Montag, 27. April

**9:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**17:00 Uhr – Abendlicher Spaziergang am Weltnaturerbe Wattenmeer „Im Rhythmus der Gezeiten“:** Für interessierte Jugendliche und Erwachsene. Treffpunkt: Haus des Gastes, Beginn der Metallbrücke auf dem Deich. Info: (0 49 31) 97 33 30.

**19:00 Uhr – Gesprächskreis „Gott und die Welt“,** verschiedene Themen. Treffpunkt: Ev.-luth. Kirche, Nordlandstr. 8, Norddeich.

## Dienstag, 28. April

**9:00 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre. Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**9:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**11:00 Uhr – Tee in Ostfriesland und anderswo** – Die Besucher erfahren in dieser Führung wie der Tee hier zubereitet wird und was man beim Teetrinken in Ostfriesland beachten sollte. Anmeldung! Ostfriesisches Teemuseum, Am Markt 36.

**16:00 Uhr – Mitmachfütterung auf Tomtes Hof,** für Kinder ab 2 Jahren. Bitte wetterfeste Kleidung mitbringen. Anmeldung! Tel. (0 49 31) 9 30 16 34.

## Mittwoch, 29. April

**9:00 Uhr – Wattwanderung zur Muschelbank und Itzendorfplate.** Geeignet für jeden, auch Familien mit Kindern unter 8 Jahren. Treffpunkt Norddeich: Am Sandstrand, rotes Schild „Wattführer Heiko“. Nationalpark-Wattführer Heiko Campen.

**15:00 Uhr – Nörden achterum – ein Lohnenrundgang.** Geschichte und Geschichten aus Nordens verwinkelten Lohnen. Norder StadtführerInnen.

**19:00 Uhr – Dia-Vortrag über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten, „Alte Schule“ Norddeich,** Norddeicher Straße 251. Voranmeldungen erforderlich bei Gerhard Feldmann, Tel. (01 52) 53 46 36 92.

## Donnerstag, 30. April

**9:00 Uhr – Wanderung im küstennahen Wattgebiet vor Norddeich/Osthafen.** Treffpunkt: Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen. Alter: Ab 14 Jahre.

Anmeldung erforderlich! Wattführer Siegfried Knittel.

**9:30 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Wegstrecke: ca. 1,5 km. Dauer: ca. 1½ Stunden. Treffpunkt: Oranges Schild am Sandstrand beim Haus des Gastes in Norddeich, Badestraße. Nationalpark-Wattführerin Anita Lohmann.

**10:00 Uhr – Familien- und Kinderwattwanderung zu den Muschelbänken und zur Itzendorfplate.** Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Treffpunkt: Seebad Norddeich, gelbes Schild. Anmeldung erforderlich! Wattführer Tamme Dirks.

**10:00 Uhr – Watt für Zwerge,** für Kinder von 3 bis 6 Jahren. Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Kartenvorverkauf! Seehundstation, Tel. (0 49 31) 97 33 30.

**19:30 Uhr – 12. Ostfriesische Walpurgisnacht im Gulfhof Meevenburg,** Schoonorther Landstraße 18, Osteel.

 Ostfriesland Verlag – SKN



Hildegard Schepker  
Fotografie: Martin Stromann

# AURICH

## DAS STADTPORTRÄT

Format 28,5 x 21,5 cm  
192 Seiten | Hardcover.  
ISBN 978-3-944841-52-6

€ 29,95

ERHÄLTlich IN IHRER BUCHHANDLUNG ODER DIREKT BEI  
SKN Druck und Verlag GmbH & Co. KG | Stellmacherstraße 14 | 26506 Norden  
PORTOFREI BESTELLEN IM INTERNET\* [WWW.SKN-VERLAG.DE](http://WWW.SKN-VERLAG.DE) (\* nur für Privat-Kunden)



# DEN URLAUB

## NACH HAUSE HOLEN

# MIT OSTFRIESLANDS

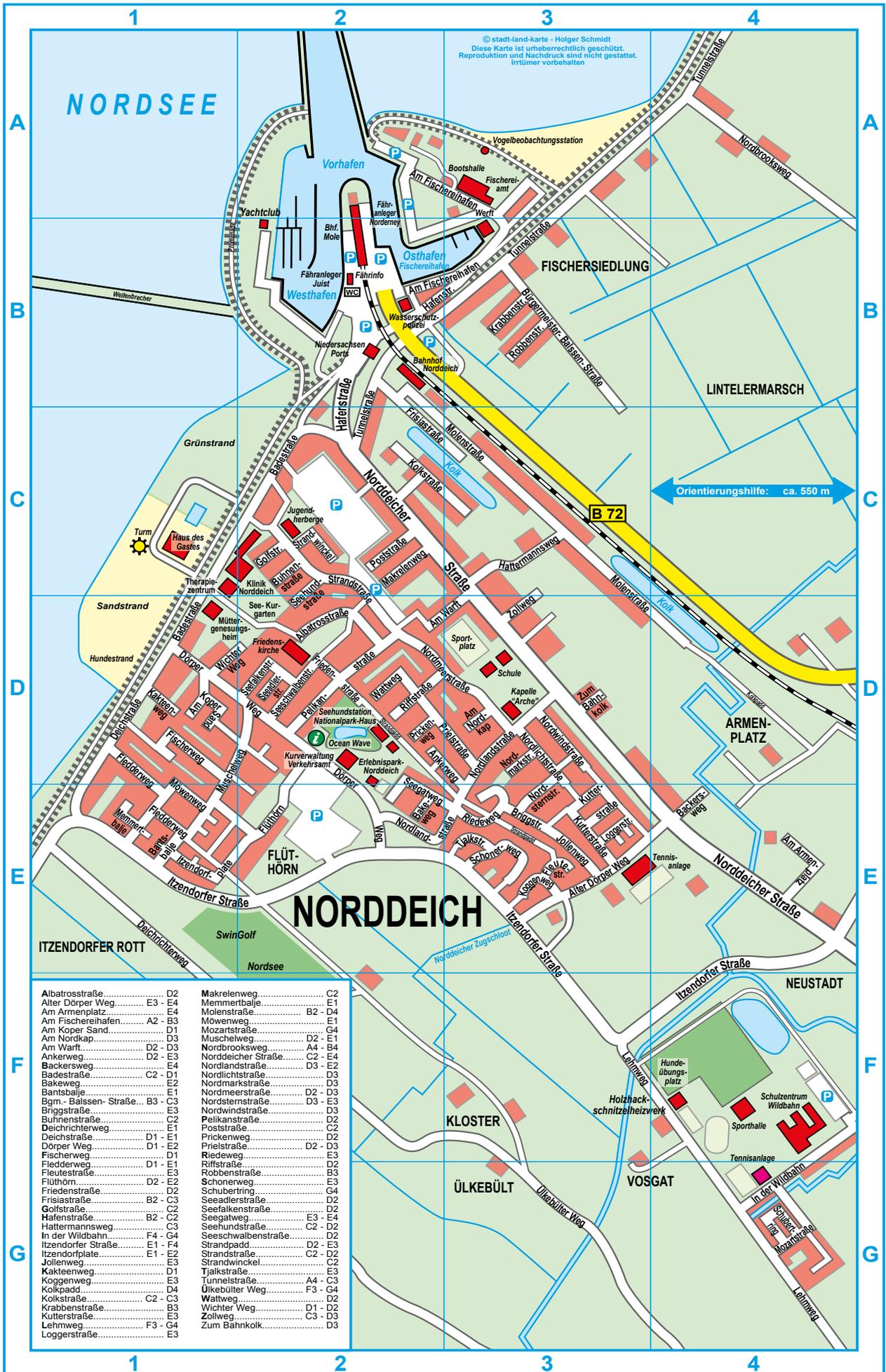
## SCHÖNSTEN SEITEN



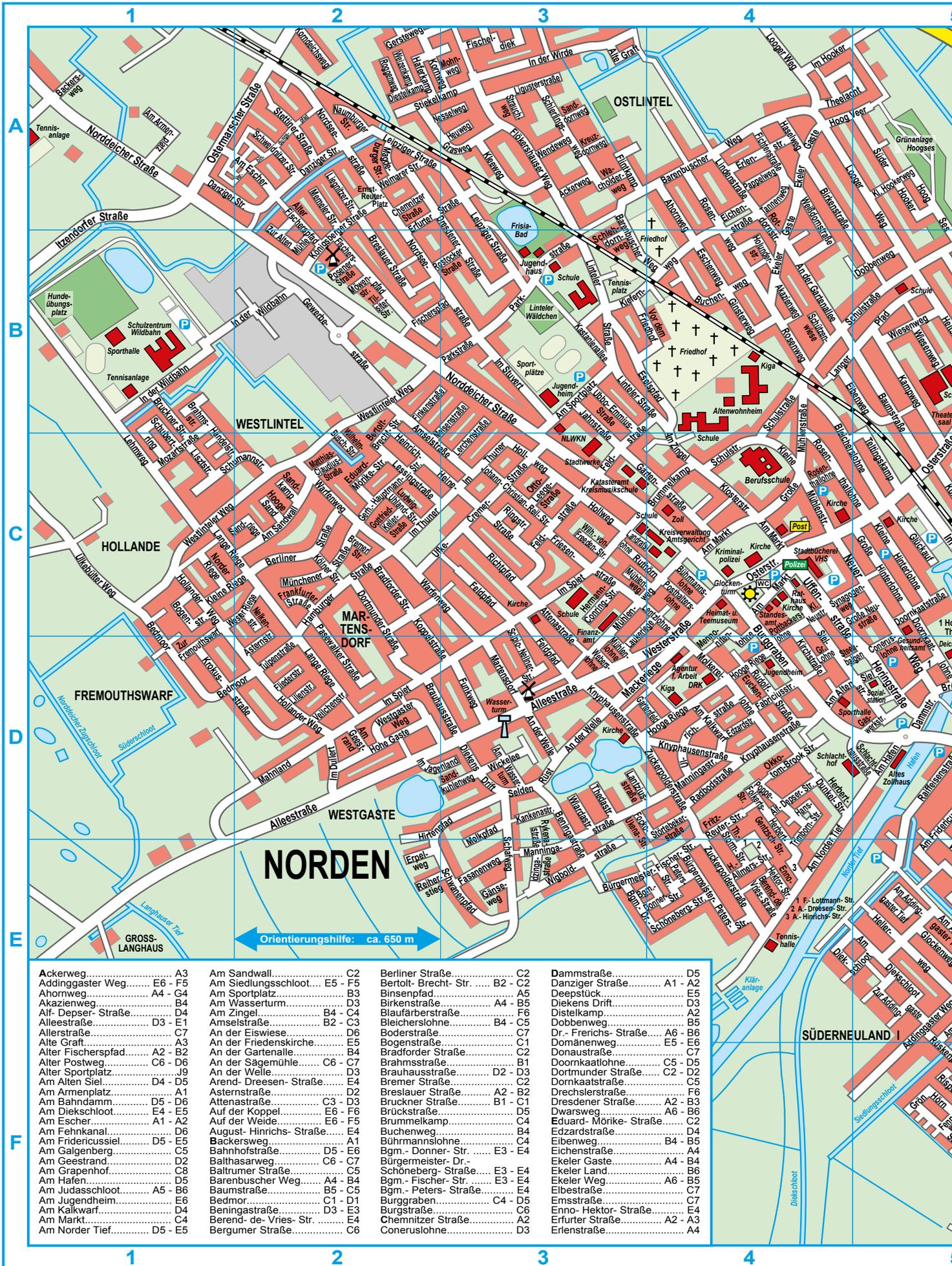
Jeden  
Monat  
NEU

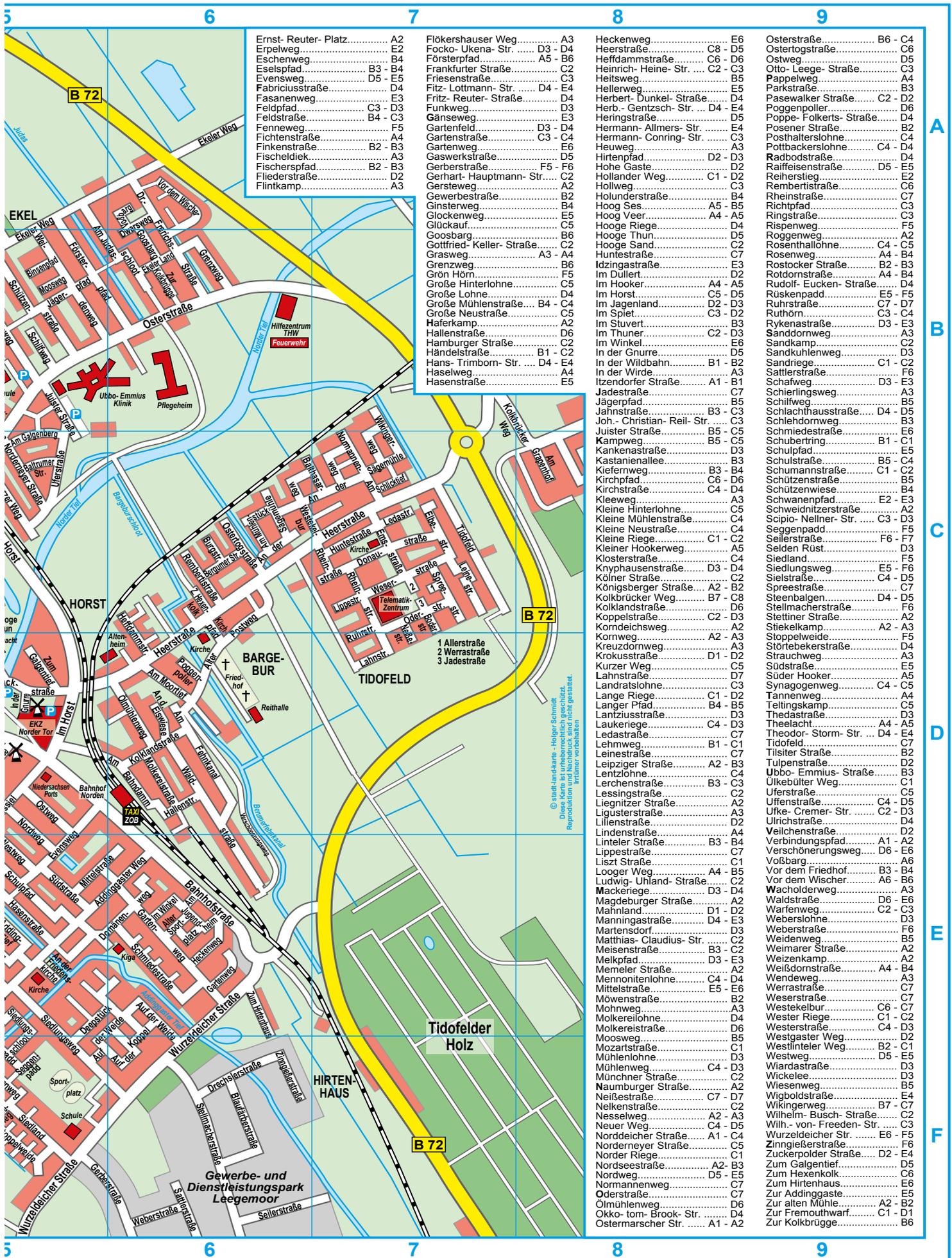
### OSTFRIESLAND MAGAZIN

Stellmacherstr. 14 | 26506 Norden | Telefon: (0 49 31) 9 25-144  
aboservice@skn.info | www.ostfriesland-magazin.de



Albatrosstraße.....	D2	Makrelenweg.....	C2
Alter Dörper Weg.....	E3 - E4	Memmertbalje.....	E1
Am Armenplatz.....	E4	Molenstraße.....	B2 - D4
Am Fischereihafen.....	A2 - B3	Möwenweg.....	E1
Am Koper Sand.....	D1	Mozartstraße.....	G4
Am Nordkap.....	D3	Muschelweg.....	D2 - E1
Am Warft.....	D2 - D3	Nordbrooksweg.....	A4 - B4
Ankerweg.....	D2 - E3	Norddeicher Straße.....	C2 - E4
Backersweg.....	E4	Nordlandstraße.....	D3 - E2
Badestraße.....	C2 - D1	Nordlichtstraße.....	D3
Bakeweg.....	E2	Nordmarkstraße.....	D3
Bantsbalje.....	E1	Nordmeerstraße.....	D2 - D3
Bgm. - Balssen- Straße.....	B3 - C3	Nordsterstraße.....	D3 - E3
Briggstraße.....	E3	Nordwindstraße.....	D3
Bühnenstraße.....	C2	Pelikanstraße.....	D3
Deichrichterweg.....	E1	Poststraße.....	C2
Deichstraße.....	D1 - E1	Prickenweg.....	D2
Dörper Weg.....	D1 - E2	Rieselstraße.....	D2 - D3
Fischerweg.....	D1	Riefstraße.....	D2 - E3
Fiedderweg.....	D1 - E1	Riffstraße.....	D2
Flautestraße.....	E3	Robbenstraße.....	B3
Flüthom.....	D2 - E2	Schonerweg.....	E3
Friedenstraße.....	D2	Schubertring.....	G4
Frisiastraße.....	B2 - C3	Seeadlerstraße.....	D2
Golfstraße.....	C2	Seefalkenstraße.....	D2
Hafenstraße.....	B2 - C2	Seegatweg.....	E3 - E4
Hattermannsweg.....	C3	Seehundstraße.....	C2 - D2
In der Wildbahn.....	F4 - G4	Seeschwalbenstraße.....	D2
Itzendorfer Straße.....	E1 - F4	Strandpadd.....	D2 - E3
Itzendorfplate.....	E1 - E2	Strandstraße.....	C2 - D2
Jollenweg.....	E3	Strandwinkel.....	C2
Kakteenweg.....	D1	Tjalkstraße.....	E3
Koggenweg.....	E3	Tunnelstraße.....	A4 - C3
Kolkpadd.....	D4	Ulkebülter Weg.....	F3 - G4
Kolkstraße.....	C2 - C3	Wattweg.....	D2
Krabbenstraße.....	B3	Wichter Weg.....	D1 - D2
Kutterstraße.....	E3	Zollweg.....	C3 - D3
Lehmweg.....	F3 - G4	Zum Bahnkolk.....	D3
Loggerstraße.....	E3		





Ernst-Reuter-Platz.....	A2	Flöckershauser Weg.....	A3	Heckenweg.....	E6	Osterstraße.....	B6 - C4
Erpelweg.....	E2	Focko-Ukena-Str.....	D3 - D4	Heerstraße.....	C8 - D5	Ostertogstraße.....	C6
Eschenweg.....	B4	Försterpfad.....	A5 - B6	Heffdamstraße.....	C6 - D6	Ostweg.....	D5
Eselspfad.....	B3 - B4	Frankfurter Straße.....	C2	Heinrich-Heine-Str.....	C2 - C3	Otto-Leege-Straße.....	C3
Evensweg.....	D5 - E5	Friesenstraße.....	C3	Heitsweg.....	B5	Pappelweg.....	A4
Fabricsstraße.....	D4	Fitz-Lottmann-Str.....	D4 - E4	Hellerweg.....	E5	Parkstraße.....	B3
Fasaneheweg.....	E3	Fritz-Reuter-Straße.....	D4	Herbert-Dunkel-Straße.....	D4	Pasewalker Straße.....	C2 - D2
Feldpfad.....	C3 - D3	Funkweg.....	D3	Herb.-Gentzsch-Str.....	D4 - E4	Poggenpoller.....	D6
Feldstraße.....	B4 - C3	Gänseweg.....	E3	Heringstraße.....	D5	Poppe-Folkerts-Straße.....	D4
Fenneheweg.....	F5	Gartenfeld.....	D3 - D4	Hermann-Allmers-Str.....	E4	Posener Straße.....	B2
Fichtenstraße.....	A4	Gartenstraße.....	C3 - C4	Hermann-Conring-Str.....	C3	Postalterslohne.....	C4
Finkenstraße.....	B2 - B3	Gerbenweg.....	E6	Heuweg.....	A3	Pottbackerslohne.....	C4 - D4
Fischeldiek.....	A3	Gaswerkstraße.....	D5	Hirtenpfad.....	D2 - D3	Radbacherstraße.....	D4
Fischerspfad.....	B2 - B3	Gerberstraße.....	F5 - F6	Hohe Gaste.....	D2	Raiffeisenstraße.....	D5 - E5
Fliederstraße.....	D2	Gerhart-Hauptmann-Str.....	C2	Hollander Weg.....	C1 - D2	Reiherstieg.....	E2
Flintkamp.....	A3	Gersteweg.....	A2	Hollweg.....	C3	Remberstraße.....	C6
		Gewerbestraße.....	B2	Holunderstraße.....	B4	Rheinstraße.....	C7
		Ginstenweg.....	B4	Hoog Ses.....	A5 - B5	Richtpfad.....	C3
		Glockenweg.....	E5	Hoog Veer.....	A4 - A5	Ringstraße.....	C3
		Glückauf.....	C5	Hooge Riege.....	D4	Rispeweg.....	F5
		Goosberg.....	B6	Hooge Thun.....	D5	Roggenweg.....	C5
		Gottfried-Keller-Straße.....	C2	Hooge Sand.....	C2	Rosenthallohne.....	C4 - E2
		Grasweg.....	A3 - A4	Hunestraße.....	C7	Rosenweg.....	A4 - B4
		Grenzweg.....	B6	Idzingastraße.....	E3	Rostocker Straße.....	B2 - B3
		Grön Horn.....	F5	Im Dullert.....	D2	Rotdomstraße.....	A4 - B4
		Große Hinterlohne.....	C5	Im Hooker.....	A4 - A5	Rudolf-Eucken-Straße.....	D4
		Große Lohne.....	D4	Im Horst.....	C5 - D5	Rükenpadd.....	E5 - F5
		Große Mühlenstraße.....	B4 - C4	Im Jagenland.....	D2 - D3	Ruhrstraße.....	C7 - D7
		Große Neustraße.....	C5	Im Splet.....	C3 - D2	Ruthörn.....	C3 - C4
		Haferkamp.....	A2	Im Stuvort.....	B3	Rykenstraße.....	D3 - E3
		Hallenstraße.....	D6	Im Thuner.....	C2 - D3	Sanddornweg.....	A3
		Hamburger Straße.....	C2	Im Winkel.....	E6	Sandkamp.....	C2
		Handelsstraße.....	B1 - C2	In der Gnuur.....	D5	Sanduhlenweg.....	D3
		Hans-Trimbom-Str.....	D4 - E4	In der Wildbahn.....	B1 - B2	Sanduhlenweg.....	C1 - C2
		Haselweg.....	A4	In der Wirde.....	A3	Sattlerstraße.....	F6
		Hasenstraße.....	E5	Izendorfer Straße.....	A1 - B1	Schafweg.....	D3 - E3
				Jadestraße.....	C7	Schierlingsweg.....	A3
				Jägerpfad.....	B5	Schiffweg.....	B5
				Jahnstraße.....	B3 - C3	Schlachthausstraße.....	D4 - D5
				Joh.-Christian-Reil-Str.....	C3	Schlehdornweg.....	B3
				Juister Straße.....	B5 - C5	Schmiedestraße.....	E6
				Kampweg.....	B5 - C5	Schubertring.....	B1 - C1
				Kankenstraße.....	D3	Schulpfad.....	E5
				Kastanienallee.....	B3	Schulstraße.....	B5 - C4
				Kiefernweg.....	B3 - B4	Schumannstraße.....	C1 - C2
				Kirchpfad.....	C6 - D6	Schützenstraße.....	B5
				Kirchstraße.....	C4 - D4	Schützenwiese.....	B4
				Kleeweg.....	A3	Schwanenpfad.....	E2 - E3
				Kleine Hinterlohne.....	C5	Schweidritzerstraße.....	A2
				Kleine Mühlenstraße.....	C4	Scipio-Neliner-Str.....	C3 - D3
				Kleine Neustraße.....	C4	Seggenpadd.....	F5
				Kleine Riege.....	C1 - C2	Sellerstraße.....	F6 - F7
				Kleiner Hookerweg.....	C5	Selden Rüst.....	D3
				Klosterstraße.....	A4	Siedland.....	F5
				Knyphausstraße.....	D3 - D4	Siedlungsweg.....	E5 - F5
				Kölnr Straße.....	C2	Sielstraße.....	C4 - D5
				Königsberger Straße.....	A2 - B2	Spreestraße.....	D7
				Kolkbrücker Weg.....	B7 - C8	Steenbalgen.....	D4 - D5
				Kolklandstraße.....	D6	Stellmacherstraße.....	F6
				Koppelstraße.....	C2 - D3	Stettiner Straße.....	A2
				Korndeichweg.....	A2	Stieckelkamp.....	A2 - A3
				Kornweg.....	A2 - A3	Stoppelweide.....	F5
				Kreuzdornweg.....	A3	Storbekkerstraße.....	D4
				Krokusstraße.....	D1 - D2	Strachweg.....	A3
				Kurzer Weg.....	C5	Südstraße.....	E5
				Lahnstraße.....	D7	Süder Hooker.....	A5
				Landratslohne.....	C3	Synagogenweg.....	C4 - C5
				Lange Riege.....	C1 - D2	Tannenweg.....	A4
				Langer Pfad.....	B4 - B5	Teltingskamp.....	C5
				Lantziusstraße.....	D3	Theedastraße.....	D3
				Laukeriege.....	C4 - D3	Theelacht.....	A4 - A5
				Ledastraße.....	C7	Theodor-Storm-Str.....	D4 - E4
				Lehmweg.....	B1 - C1	Tidofeld.....	E2
				Leinestraße.....	C7	Tilsiter Straße.....	B2
				Leipziger Straße.....	A2 - B3	Tulpenstraße.....	D2
				Leuzlohne.....	A2	Ubbio-Ermius-Straße.....	C3
				Leichenstraße.....	B3 - C4	Ulkebülter Weg.....	B1
				Lessingstraße.....	C2	Uferstraße.....	C5
				Liegnitzer Straße.....	A2	Uffenstraße.....	C4 - D5
				Ligusterstraße.....	A3	Uffe-Cremer-Str.....	C2 - D3
				Lilienstraße.....	D2	Ulrichstraße.....	D4
				Lindenstraße.....	A4	Veilchenstraße.....	D2
				Linteler Straße.....	B3 - B4	Verbindungspfad.....	A1 - A2
				Lippestraße.....	C7	Verschönerungsweg.....	D6 - E6
				Liszt Straße.....	C1	Voßberg.....	A6
				Looger Weg.....	A4 - B5	Vor dem Friedhof.....	B3 - B4
				Ludwig-Uhland-Straße.....	C2	Vor dem Wischer.....	A6 - B6
				Mackeriege.....	D3 - D4	Wacholderweg.....	A3
				Magdeburger Straße.....	A2	Waldstraße.....	D6 - E6
				Mahlhand.....	D1 - D2	Warfenweg.....	C2 - C3
				Manningastraße.....	D4 - E3	Weberslohne.....	D3
				Martensdorf.....	D3	Weberstraße.....	F6
				Matthias-Claudius-Str.....	C2	Weidenweg.....	B5
				Meisenstraße.....	B3 - C2	Weinmarer Straße.....	A2
				Melkpfad.....	D3 - E3	Weizenkamp.....	A2
				Memeler Straße.....	A2	Weißdornstraße.....	A4 - B4
				Mennonitenlohne.....	C4 - D4	Wendweg.....	C3
				Mittelstraße.....	E5 - E6	Werrastraße.....	A7
				Möwenstraße.....	B2	Weserstraße.....	C7
				Mohnweg.....	A3	Westelbur.....	C6 - C7
				Molkereiloehne.....	D4	Wester Riege.....	C1 - C2
				Molkereistraße.....	D6	Westerstraße.....	C4 - D3
				Moosweg.....	B5	Westgaster Weg.....	D2
				Mozartstraße.....	C1	Westinteler Weg.....	B2 - C1
				Mühlenlohne.....	D3	Westweg.....	D5 - E5
				Mühlenweg.....	C4 - D3	Wiardastraße.....	D3
				Münchner Straße.....	C2	Wickelee.....	D3
				Naumburger Straße.....	A2	Wiesenweg.....	B5
				Neißestraße.....	C7 - D7	Wigboldstraße.....	E4
				Nelkenstraße.....	C2	Wikingerweg.....	B7 - C7
				Nesselweg.....	A2 - A3	Wilhelm-Busch-Straße.....	C2
				Neuer Weg.....	C4 - D5	Wilh.-von-Freden-Str.....	C3
				Nordeicher Straße.....	A1 - C4	Wurzeldeicher Str.....	E6 - F6
				Norderneyer Straße.....	C5	Zirngieserstraße.....	F5
				Norder Riege.....	C1	Zuckerpolder Straße.....	D2 - E2
				Nordseestraße.....	A2 - B3	Zum Galgentief.....	D5
				Nordweg.....	D5 - E5	Zum Hexenkolk.....	C8
				Normannenweg.....	C7	Zum Hirtenhaus.....	E6
				Oderstraße.....	C7	Zur Addingaste.....	E5
				Ölmühlenweg.....	D6	Zur alten Mühle.....	A2 - B2
				Okko-tom-Brook-Str.....	D4	Zur Fremouthwarf.....	C1 - D1
				Ostermarscher Str.....	A1 - A2	Zur Kolkbrücke.....	B6

A  
B  
C  
D  
E  
F

© Stadt Tübingen, Holger Schmidt  
Dieses Kartenmaterial ist als digitaler  
Reproduktion und Nachdruck nicht gestattet.  
Ärztliche Vorarbeiten



# Weltnaturerbe Wattenmeer

entdecken  
erleben  
mitmachen



## HEIKO CAMPEN

(Familien-Wattwanderungen,  
Nationalpark-Wattführer)

Seit über 50 Jahren: Die beliebten Wattwanderungen in das Weltnaturerbe Norddeicher Watt mit dem staatlich geprüften Wattführer Heiko, ausgezeichnet mit dem Zertifikat „Nationalpark-Wattführer“. Für Jung und Alt eine interessante Exkursion mit vielen Erklärungen. Jeder Teilnehmer erhält eine Urkunde.

### WATTWANDERUNG ZUR MUSCHELBANK UND ZUR ITZENDORFPLATE

Die besonders lehrreiche Wattwanderung, geeignet für jeden (auch für Familien mit Kindern unter 8 Jahren), zur Muschelbank und zur Itzendorfplate. Die Itzendorfplate liegt zwischen Norddeich und der Insel Juist. Sie ist der letzte Rest des versunkenen Ortes Itzendorf. Dauer: ca. 1,5 Stunden (ca. 1,5 km).

**Treffpunkt:** Sandstrand in Norddeich, rotes Schild „Nationalparkwattführer Heiko“. Info unter Tel. (0 49 31) 30 13 oder [www.heiko-campen.de](http://www.heiko-campen.de)

### WATTWANDERUNG INS NORDDIECHER WATT AM OSTHAFEN

Am Osthafen in Norddeich geht es entlang der Salzwiese in Richtung Norderney. Eine interessante Wanderung im Nationalpark Niedersächsisches Wattenmeer. Dauer: ca. 1,5 Stunden (ca. 2 km).

**Treffpunkt:** Norddeich-Osthafen am Yachtzentrum „Störtebeker“.

Anmeldung erforderlich unter  
Tel. (0 49 31) 30 13 oder  
[www.heiko-campen.de](http://www.heiko-campen.de)



## SIEGFRIED KNITTEL

(Wattführer)

Begleiten Sie uns bei einer erlebnisreichen Wanderung in ein geheimnisvolles Zauberreich. Die Farben und Düfte der Salzwiesen und des Wattenmeeres, die Dünen und der weiße Strand sowie die Tier- und Pflanzenbeobachtungen lassen diesen Tag zum unvergesslichen Erlebnis werden.

### STRAND- UND DÜNENWANDERUNG AUF NORDERNEY

Treffpunkt: Immer um 8.30 Uhr in der Informationshalle der Frisia in Norddeich beim Norderney-Anleger (Sitzbänke rechts im Hallenbereich). **Dauer: ca. 3 bis 3,5 Stunden. Wegstrecke: ca. 10 km. Alter: ab 14 Jahre.**

### WANDERUNG IM KÜSTENNAHEN WATTGEBIET VOR NORDDIECH/OST- UND WESTHAFEN

Alter: ab 14 Jahre. Die etwas andere Wattexkursion in einem Lebensraum, der geprägt ist vom Wechsel der Gezeiten. Sie werden staunen, was Sie alles über den Hafen Norddeich, den Fischfang, die Großbaustelle Deutsche Bucht, über die Inseln und Salzwiesen – ein Habitat voller Superlative und Extreme, den Küstenschutz und den Deichbau sowie das Watt mit seiner faszinierenden Flora und Fauna erfahren werden.

**Treffpunkt:** Vor dem Yachtzentrum Störtebeker im Osthafen/Fischereihafen.

Dauer der Wanderung: ca. 2,5 bis 3 Stunden.

Anmeldungen: Siegfried Knittel  
Mobil (01 72) 9 34 45 75  
[www.mit-sigi-sicher-durchs-watt.de](http://www.mit-sigi-sicher-durchs-watt.de)



## **ELKE A. ALBERS**

*(Biologin und Nationalpark-Wattführerin)*

Die langjährige Mitarbeiterin der Seehundstation Nationalpark-Haus Norddeich ist Diplom-Biologin und Nationalpark-Wattführerin. Die Gruppengröße bei den Wattwanderungen liegt bei maximal 30 Teilnehmern, bei Kinderveranstaltungen auch darunter. Nur so ist eine für die Besucher sinnvolle Durchführung gewährleistet. Das ist das Qualitätsversprechen der Nationalpark-Wattführer! Und die Orientierung am Gast ist wichtig: für jeden, jung oder alt, die richtige Veranstaltung:

### **WATT FÜR ZWERGE**

für Kinder von 3 bis 6 Jahre (mit Eltern). Für Kinder im Vorschulalter: Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Und bei ihren Beobachtungen lernen sie die Tiere des Watts kennen.

### **WATTWANDERUNG „DIE STRAND-DETEKTIVE“**

für Kinder von 6 bis 12 Jahre (mit oder ohne Eltern) Als Strand-Detektive gehen die Kinder zum Strand und ins Watt, untersuchen Spuren und entdecken die Tiere des Wattenmeeres. Sie beobachten die Tiere und erforschen ihre Lebensweise.

### **ÖKOLOGISCHE WATTWANDERUNG**

ab 12 Jahre: Das Wattenmeer mit seiner Weite und seinen Bewohnern erleben und ökologische Zusammenhänge verstehen, **Treffpunkt Osthafen.**

### **WATTWANDERUNG XXL**

für interessierte Jugendliche und Erwachsene. Das Wattenmeer mit seiner Weite und seinen Bewohnern erleben und genießen, ökologische Zusammenhänge verstehen und sich auf das Weltnaturerbe einlassen, für Fragen und Diskussionen bleibt ausreichend Zeit, **Treffpunkt Osthafen.**

### **ABENDSTUNDE AM WELTNATURERBE WATTENMEER**

Erlebnisspaziergang an Deich, Strand und Watt. Mit Blick auf das UNESCO-Weltnaturerbe mit dem Watt und den Inseln gibt es Wissenswertes und unterhaltensame Erklärungen rund um das Thema Wattenmeer. Für interessierte Jugendliche und Erwachsene. Treffpunkt Haus des Gastes, Beginn der Metallbrücke auf dem Deich.

### **Spezielle Wattwanderungen und Strand-Spaziergänge für Schulklassen und Reisegruppen**

**Spezialführungen für Menschen mit Behinderungen (zwei Wattmobile vorhanden)**



### **Weitere Informationen und Kartenvorverkauf:**

Seehundstation Nationalpark-Haus, Wellenpark, Dörper Weg 24, 26506 Norden-Norddeich, Tel. (049 31) 9 73 33 20.

[www.seehundstation-norddeich.de](http://www.seehundstation-norddeich.de)  
Gruppenbuchungen willkommen, öffentliche Termine finden Sie im Veranstaltungskalender.



### **Grundsätzliche Hinweise**

für Teilnehmer an allen Wattwanderungen:

Die Gruppenstärke ist auf 50 Personen begrenzt, bei Inselwanderungen auf 30 Personen. Kinder unter 8 Jahren dürfen an Wattwanderungen von über 1,5 Stunden nicht teilnehmen.

**Ausrüstung:** Gummistiefel und Kleidung zum Wechseln. Empfehlenswert: Rucksack und ein Beutel zum Muschelsammeln.

**Anmeldung** direkt bei den Wattführern/-innen



# Weltnaturerbe Wattenmeer

entdecken  
erleben  
mitmachen



## TAMME DIRKS

(Wattwanderungen,  
Nationalpark-Wattführer)

Der staatlich geprüfte Wattführer und zertifizierte „Nationalpark-Wattführer“ Tamme führt diese interessanten, lehrreichen und unvergesslichen Wanderungen für Jung (auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet) und Alt ins Weltnaturerbe Wattenmeer durch. Während dieser Wanderungen lernen Sie in lockerer Atmosphäre die Einzigartigkeit des Wattenmeeres kennen. Nach erfolgreicher Teilnahme werden Urkunden verteilt.

### DIE FAMILIEN- UND KINDERWATTWANDERUNG ZU DEN MUSCHELBÄNKEN UND ZUR ITZENDORFPLATE

Diese Wattwanderung führt entlang der Westerriede, vorbei an Muschelfeldern, zur Itzendorfplate (auch für Erwachsene mit Kindern unter 8 Jahren). Dauer: ca. 1,5 Std. (ca. 1,5 km). **Treffpunkt:** beim Anker vor dem Haus des Gastes Norddeich.

### AUSFÜHRLICHE WATTWANDERUNG INS NORDDEICHER WATT

Sie lernen bei dieser Exkursion im Wattenmeer lebende Tiere, Pflanzen u.v.m. kennen. Dauer: ca. 1,5-2 Std. (ca. 2 km). **Treffpunkt:** Norddeich-Osthafen am Yachtzentrum „Störtebeker“.

**Anmeldung und Information:**  
Tel. (0 49 31) 7 42 04  
[www.wattwandern.com](http://www.wattwandern.com)



## ANITA LOHMANN

(Ökologische Wattwanderungen,  
Wattführerin)

### IM WELTNATURERBE SPAZIEREN GEHEN!

Jetzt neue Wegstrecke! Erleben Sie das Watt und erfahren Sie alles über diese einzigartige Naturlandschaft. Im Watt entdecken wir Muscheln, Austern, Seesterne, Krebse und fischen im Pril nach Fischen. Wer möchte darf auch Austern probieren.

**Treffpunkt:** Sandstrand Norddeich, oranges Schild am Haus des Gastes. Dauer: ca. 90 Minuten.

Fußbekleidung: dicke Socken, Strandschuhe oder Stiefel bei schlechtem Wetter.

**Anmeldung und Information:**  
Mobil (01 75) 8 03 37 08  
Bitte bei der SMS-Anmeldung den Tag  
und die Anzahl der Personen angeben!  
[www.Anitas-Watterlebnis.de](http://www.Anitas-Watterlebnis.de)



## ANDRÉ MARLIANI

(Biologe und  
Nationalpark-Wattführer)

Der langjährige Mitarbeiter der Seehundstation Nationalpark-Haus Norddeich ist Diplom-Biologe und Nationalpark-Wattführer. Die Gruppengröße bei den Wattwanderungen liegt bei maximal 30 Teilnehmern, bei Kinderveranstaltungen auch darunter. Nur so ist eine für die Besucher sinnvolle Durchführung gewährleistet. Das ist das Qualitätsversprechen der Nationalpark-Wattführer! Und die Orientierung am Gast ist wichtig: für jeden, jung oder alt, die richtige Veranstaltung:

### WATT FÜR ZWERGE

für Kinder von 3 bis 6 Jahre (mit Eltern). Für Kinder im Vorschulalter: Am Strand und im Watt entdecken die Kinder viele spannende Sachen über die Küste und das Watt. Und bei ihren Beobachtungen lernen sie die Tiere des Watts kennen.

### WATTWANDERUNG „DIE STRAND-DETEKTIVE“

für Kinder von 6 bis 12 Jahre (mit oder ohne Eltern) Als Strand-Detektive gehen die Kinder zum Strand und ins Watt, untersuchen Spuren und entdecken die Tiere des Wattenmeeres. Sie beobachten die Tiere und erforschen ihre Lebensweise.

### ÖKOLOGISCHE WATTWANDERUNG

ab 12 Jahre: Das Wattenmeer mit seiner Weite und seinen Bewohnern erleben und ökologische Zusammenhänge verstehen, **Treffpunkt Osthafen.**

### WATTWANDERUNG XXL

für interessierte Jugendliche und Erwachsene. Das Wattenmeer mit seiner Weite und seinen Bewohnern erleben und genießen, ökologische Zusammenhänge verstehen und sich auf das Weltnaturerbe einlassen, für Fragen und Diskussionen bleibt ausreichend Zeit, **Treffpunkt Osthafen.**

### ABENDSTUNDE AM WELTNATURERBE WATTENMEER

Erlebnisspaziergang an Deich, Strand und Watt. Mit Blick auf das UNESCO-Weltnaturerbe mit dem Watt und den Inseln gibt es Wissenswertes und unterhaltsame Erklärungen rund um das Thema Wattenmeer. Für interessierte Jugendliche und Erwachsene. Treffpunkt Haus des Gastes, Beginn der Metallbrücke auf dem Deich.

### Spezielle Wattwanderungen und Strand-Spaziergänge für Schulklassen und Reisegruppen

Spezialführungen für Menschen mit Behinderungen (zwei Wattmobile vorhanden)



### Weitere Informationen und Kartenvorverkauf:

Seehundstation Nationalpark-Haus, Wellenpark, Dörper Weg 24, 26506 Norden-Norddeich, Tel. (049 31) 9 73 33 20.

[www.seehundstation-norddeich.de](http://www.seehundstation-norddeich.de)  
Gruppenbuchungen willkommen, öffentliche Termine finden Sie im Veranstaltungskalender.



### Ein faszinierendes Erlebnis zu jeder Jahreszeit

Erleben Sie eine weltweit einzigartige Naturlandschaft mit eindrucksvoller Pflanzen- und Tierwelt.

Das Wattenmeer, seit 2009 UNESCO-Weltnaturerbe, ist Tankstelle für Millionen Zugvögel, Heimat vieler Brutvögel und Winterquartier zahlreicher Vogelarten.



# Weltnaturerbe Wattenmeer

entdecken  
erleben  
mitmachen

## WATTFÜHRERFAMILIE ORTELT

### NATUR HAUTNAH ERLEBEN BEI EINER WATTWANDERUNG VON NEßMERSIEL ZUR INSEL BALTRUM

Wir wandern mit Ihnen vom Hafen Neßmersiel zur Insel Baltrum. (6,5 km in ca. 3 Std.). Sie lernen dabei die Deich- und Salzwiesenbereiche sowie den gelegentlich auch schlickigen Wattboden mit seinen speziellen Lebewesen kennen (*gute Wanderkondition erforderlich*). Erfahren Sie von uns, warum dieses Gebiet als Nationalpark und Weltnaturerbe anerkannt wurde. Wir durchwaten Priele, einen, in dem bei Hochwasser Schiffe fahren. Wir erreichen Baltrum in der Nähe des Hafens, von dort können Sie die Insel erkunden. Die Fähre bringt Sie, an einer Seehundbank vorbei, nach Neßmersiel zurück.

Beste Ausrüstung: kurze Hosen, Turn- oder Aquaschuhe und dem Wetter entsprechende Oberbekleidung, Sonnen- und Regenschutz. Gelegentlich finden die Wanderungen wegen der Tide auch umgekehrt statt – Schiff, Inselaufenthalt, Wanderung – (Beachten Sie den Tagestext!)

**Treffpunkt:** Hafensparkplatz von Neßmersiel an unserem kleinen Infostand (Wattwanderungen Ortelt) rechts neben dem Hafengebäude.

Kosten für die Führung nach Baltrum: Erwachsene 12 €, Kinder von 8 bis 14 Jahren 8 €. Aktuelle Angebote für Gruppen! Die Fahrkarte für die Fähre lösen Sie bequem während der Überfahrt. Für die Überfahrt zahlen Sie direkt bei der Reederei: Erwachsene 18 €, Kinder von 8 bis 14 Jahren 8 €, einschließlich der Kurtaxe für Baltrum! (Stand Februar 2019).

**Gerne nehmen wir Ihre telefonische Anmeldung entgegen:**  
Tel. (0 49 33) 91 45 25  
[www.wattfuehrer.com](http://www.wattfuehrer.com)



## **UILKE VAN DER MEER**

*(Wattwanderungen,  
Nationalpark-Wattführer)*



### **BALTRUM BEI EBBE UND FLUT FÜR INSELGÄSTE**

Mit dem Nationalpark-Wattführer Uilke van der Meer durch das Weltnaturerbe Wattenmeer gewandert, können Sie als Inselgast die Vielfalt und Schönheit der Natur und Landschaft des Wattenmeeres erleben.

### **Meistens findet die Wattwanderung von Neßmersiel nach Baltrum statt.**

Inselgäste fahren morgens mit der Fähre nach Neßmersiel und wandern dann mit dem Nationalpark-Wattführer Uilke van der Meer von Neßmersiel nach Baltrum. Die angegebene Startzeit ist dann die Abfahrtszeit der Fähre von Baltrum nach Neßmersiel. Sie fährt vorbei an den Seehunden am Ostende von Norderney, später geht es zu Fuß fachkundig begleitet durch das Watt zurück zur Insel. Die Rückwanderung startet zum vereinbarten Zeitpunkt am Wattwanderertreff am Versorgungsgebäude/Restaurant im Hafen Neßmersiel.

**Die jeweilige Startzeit zur Wattwanderung von Neßmersiel nach Baltrum erfahren Sie vom Nationalpark-Wattführer Uilke van der Meer, mobil erreichbar unter Tel. (01 72) 4 31 85 80 oder im Nationalpark-Haus.**

Zuvor besteht die Möglichkeit, Neßmersiel zu besuchen oder z.B. die Sommerpolder und Salzwiesen am Festland über den westlichen Wanderweg am Sommerdeich zu erkunden. Letzteres kann vogelkundlich sehr interessant sein. Nehmen Sie Ihr Fernglas mit!

**Der Treffpunkt für den Start der Wattwanderung von Neßmersiel nach Baltrum:** Wattwanderertreff am Versorgungsgebäude/Restaurant am Hafen Neßmersiel.

### **WATTWANDERUNG VON BALTRUM NACH NEßMERSIEL UND ZURÜCK ZUR INSEL MIT DER FÄHRE VON NEßMERSIEL NACH BALTRUM**

Der Treffpunkt für eine Wattwanderung von Baltrum nach Neßmersiel ist dann am Nationalpark-Haus „Gezeitenhaus“ auf Baltrum! Die jeweilige Startzeit ist die angegebene Anfangszeit.

**Sie erfahren mehr beim Nationalpark-Haus oder beim Nationalpark-Wattführer, Tel. (01 72) 4 31 85 80. Fragen Sie nach dem Nationalpark-Wattführer Uilke van der Meer.**

Die Strecke von Baltrum nach Neßmersiel beträgt ungefähr 6,5 km und ist gut zu erwandern. Über absehbare Strecken befindet sich ein wenig Schlick. Zusammen gehen wir über einen Naturpfad durch die Inselfeldwiese in das Watt. Unterwegs werden verschiedene Priele und das Wattfahrwasser durchquert. Für die Wattwanderung werden alte Turnschuhe o. ä. empfohlen sowie wind- bzw. regendichte Oberbekleidung.

Ausrüstung: Fernglas, Kamera, Regenkleidung.  
Kosten: Erwachsene 12 €, Kinder von 8 bis 14 Jahren 8 € (Wattführung ohne Fähre). Gruppenpreise auf Anfrage.

**Treffpunkt:** Nationalpark-Haus Dornumersiel, OLL Deep 7, 26553 Dornumersiel.

**Die Anmeldung ist dringend erforderlich! Sie können sich direkt in den Nationalpark-Häusern auf Baltrum und in Dornumersiel anmelden sowie auch mobil unter Tel. (01 72) 431 85 80.**





# Weltnaturerbe Wattenmeer

entdecken  
erleben  
mitmachen



## NIKO OSTERKAMP

(Wattwanderungen,  
Wattführer)

### WATTWANDERUNG ZUR NORDSEEINSEL BALTRUM

Alle Wanderungen nach Baltrum beginnen in Neßmersiel. Bitte finden Sie sich ca. 15 Minuten vor Beginn am Treffpunkt ein.

**Nicht teilnehmen dürfen:** Herz- und Kreislaufschwache, gehbehinderte Personen sowie Kinder unter 8 Jahren.

Die Wattwanderung nach Baltrum ist gut zu begehen und somit für Jung und Alt geeignet. Unsere erlebnisreiche Wanderung startet im Hafen von Neßmersiel. Von dort aus gehen wir zuerst eine kurze Strecke über den Salzwiesenlehrpfad worauf wir dann in das Watt gelangen. Die ersten 800 Meter gehen wir durch ein Mischwatt (ca. 5 cm tief) und danach auf relativ festem Sandwatt zur Nordseeinsel Baltrum. Bei der Wanderung werden wir mehrere Priele (Wasserläufe) und das Wattfahrwasser durchqueren, wobei wir das Leben im und auf dem Watt kennen lernen und erkunden. Die Rückfahrt erfolgt mit einem Fahrgastschiff der Baltrum-Linie nach Neßmersiel. Hierbei können Sie sich noch auf weitere Highlights freuen, denn Sie fahren an einer Sandbank vorbei, wo Sie die niedlichen Seehunde beim „Sonnenbaden“ beobachten können. Bei der Wanderung im „Nationalpark Wattenmeer“ (Weltnaturerbe) erhalten Sie aufschlussreiche Informationen über die geschichtliche Entwicklung der Nordsee sowie die vorgelagerten Nordseeinseln, das Leben im und auf dem Watt, die Gezeiten, sowie die Bedeutung der Seezeichen. Die Rückkehr erfolgt mit einem der planmäßigen Fährschiffe nach Neßmersiel. Dauer Baltrum: ca. 2,5 Std. (ca. 6 bis 7 km).

**Treffpunkt:** im Hafen von Neßmersiel. Stand: Wattführer Niko

### FAMILIENWATTWANDERUNGEN IN NORDDEICH

Auf der neuen Wanderroute erhalten Sie Informationen über die geschichtliche Entwicklung der Nordsee, das Leben im und auf dem Watt, die Gezeiten, sowie die Bedeutung der Seezeichen und den vorgelagerten Nordseeinseln. Jeder Teilnehmer erhält eine Urkunde. Gummistiefel bzw. festsitzende Schuhe sind erforderlich. Man kann dort nicht barfußig oder in dicken Socken laufen. Auch für Kinder unter 8 Jahren geeignet. Dauer: ca. 1,5 Std.

**Treffpunkt:** Sandstrand Norddeich, blaues Schild „Wattführer Niko“.

#### Informationen und Anmeldung (18 bis 21.30 Uhr):

**Tel. (0 49 31) 1 44 79 oder**

**Mobil (01 70) 3 82 66 05**

**E-Mail: [Niko@watterlebnis.de](mailto:Niko@watterlebnis.de)**

**Mindestbeteiligung: 25 Personen.**

**Aus organisatorischen Gründen empfehle ich,**

**etwa 15 Minuten vor dem Termin am jeweiligen**

**Treffpunkt zu sein. Kartenvorverkauf:**

**jeweils vor dem Termin am genannten Treffpunkt**

# OSTFRIESLAND VON OBEN

Flug über Inseln, Küste, Watt und Meer



mit ausklappbaren Panoramaseiten

Edition Ostfriesland Magazin  
Fotografie: Martin Stromann  
240 Seiten · Format 30 x 24 cm  
Hardcover mit Schutzumschlag und  
ausklappbaren Panoramaseiten.  
ISBN 978-3-944841-42-7 · 34,95 €

Martin Stromann, Bildredakteur des Ostfriesland Magazins, geht seit mehr als 20 Jahren regelmäßig „in die Luft“, um Ostfriesland und speziell die Küste, das Wattenmeer und die Inseln im Bild festzuhalten. Damit Aufnahmen von seltener Faszination, wie sie in diesem Bildband gezeigt werden, gelingen, bedarf es guter Sicht, sparsamer Wolkenbildung und – Ebbe. Nur dann werden die bizarren Strukturen und Formen des Meeresbodens sichtbar. Das Zeitfenster, in dem bestimmte Aufnahmen möglich sind, ist relativ klein, besonders in der kalten Jahreszeit. Denn Schnee, der hierzulande nicht sehr häufig fällt, ist mit der nächsten Flut verschwunden. Martin Stromanns beeindruckende Fotografien werden begleitet von Textbeiträgen vom Autorenteam des Ostfriesland Magazins.



**In Ihrer Buchhandlung oder direkt bei SKN**

SKN Druck und Verlag GmbH & Co. KG  
Stellmacherstraße 14 · 26506 Norden · Telefon: 0 49 31/9 25-227  
Fax: 0 49 31/9 25-3 60 · E-Mail: buchshop@skn.info  
Portofrei bestellen im Internet: [www.skn-verlag.de](http://www.skn-verlag.de)



# Ausflüge & Exkursionen

## AB NACH DRAUSSEN

### Museumseisenbahn Küstenbahn Ostfriesland e.V. MKO

Wir fahren auf der alten Küstenbahnstrecke zwischen Norden über Lütetsburg, Hage und Westerende nach Dornum und zurück. Für Vereine und Gesellschaften bieten wir individuelle Sonderfahrten an. Bitte setzen Sie sich bei Interesse rechtzeitig mit unserer Sonderfahrtenstelle, Tel. (0 49 31) 77 37, in Verbindung.

Allgemeine Informationen zur Museumseisenbahn und dem Museum erteilt die MKO-Geschäftsstelle, Tel. (04931) 16 90 30, Fax 16 90 65, [www.mkoev.de](http://www.mkoev.de) oder [info@mkoev.de](mailto:info@mkoev.de).

### FAHRPLAN FÜR ALLE REGULÄREN FAHRTEN

Ab Norden 10.30 Uhr, 12.30 Uhr und 14.30 Uhr. Ab Dornum 11.30 Uhr, 13.30 Uhr und 15.30 Uhr. Fahrzeit jeweils zirka 45 Minuten. Fahrkarten gibt es im Zug beim Personal. Einfache Fahrt: Erw. 6,00 €, Kinder 3,00 €. Hin- u. Rückfahrt: Erw. 10,00 €, Kinder 5,00 €. Fahrrad/Hund (Tageskarte) 4,00 €. Familienkarte = 2 Erwachsenentickets und 1 Kinderticket, unabhängig von der Familiengröße (Familie = Eltern/Lebenspartner mit ihren Kindern bis 18 Jahre).

### PLANFAHRTEN

Am Sonntag, 23. Februar, am Ostersonntag, 12. April, sowie am 1., 21. und 31. Mai.

### SONDERVERANSTALTUNGEN

Sonnabend, 15. Februar: Grünkohlfahrt nach Dornum inkl. geführtem Rundgang und zünftigem Grünkohlessen an der Bockwindmühle; Abfahrt ab Norden 15 Uhr; Erwachsene 10,00 €, Kinder 5,00 €, der Grünkohl wird vor Ort bezahlt (Erwachsene 12,00 €, Kinder bis 12 Jahre 8,00 €).

Ostermontag, 13. April: Ostereiersuchfahrten ab Norden 9.45 Uhr nach Dornum und zurück ins Juliusholz nach Berum (Hage), anschließend Rückfahrt nach Norden; Erwachsene 11,00 €, Kinder bis 12 Jahre 5,50 €.

Fahrkarten für beide Veranstaltungen gibt es nur im SKN-Kundenzentrum, Neuer Weg 33, Norden, Tel. (0 49 31) 925-157, geöffnet montags bis freitags von 9.00-18.00 Uhr, sonnabends bis 13.00 Uhr.



Reservierungsservice  
0 49 36 - 64 64

**BUCK**  
Busreisen

Bucks Reisen · Gewerbestraße 1 · 26532 Großheide  
Telefon 04936-6464 · Fax 8720  
info@bucks-reisen.de · www.bucks-reisen.de



Strandnahe Ferienwohnungen  
Persönliche Betreuung  
Urlaub mit Extras

Vermietungsservice  
**Extra**

Norddeicher Str. 207a - 26506 Norddeich  
Telefon: 0 49 31 / 98 08 200 - Mobil: 0152 29 20 49 69

[www.fewo-extra.de](http://www.fewo-extra.de)

## IG Schienenverkehr Ostfriesland

Die IG Schienenverkehr Ostfriesland, kurz IGSO hat sich zum Ziel gesetzt lukrative Sonderzüge in und aus Ostfriesland heraus anzubieten. Die Züge bestehen meist aus historischen Wagen und werden, je nach Möglichkeit, mit historischen Lokomotiven bespannt. Sonder- und Charterzüge von 100 bis zu 800 Personen können realisiert werden. Bei allen Wagen können die Fenster noch richtig geöffnet werden und jedes Abteil verfügt über regelbare Lautsprecher für Musik und Durchsagen. Die nostalgischen Schnellzugwagen bestehen aus 10 bis 12 Abteilen für je 6 Personen. Mittelpunkt der Züge ist der Party- oder Tanzwagen, ausgestattet mit ein oder zwei Theken, einer Tonkabine und einem Reiseleiterabteil. Außerdem besteht noch eine kleine Küche mit einem Kühlraum und viel Platz zum Feiern.

## Die Kunsthandwerker – Große Neustraße

Die Große Neustraße ist als Nordens älteste Handwerkerstraße dokumentiert und erstmals als solche im 17. Jahrhundert erwähnt worden, obwohl sie wahrscheinlich schon im Mittelalter existierte. In der kleinen Seitenstraße der Hauptfußgängerzone Neuer Weg arbeiten heute 6 Kunsthandwerker in ihren Ateliers und Werkstätten. Besucher finden dort Holz, Schmuck, Keramik, Glas, Filz und Kalligrafie, alles handgemacht! Diese Dichte an echtem Kunsthandwerk ist für Ostfriesland ein-

malig und erinnert an die Böttcherstraße in Bremen. Geöffnet sind die Werkstätten Montag bis Freitag, 10.00-18.00 Uhr durchgehend, sowie am Sonnabend von 10.00-14.00 Uhr.

## Saison-Start in Birgits Tiergarten Rechtsupweg

Wir starten in die neue Saison und wollen dies gebührend feiern. Reduzierte Eintrittspreise an beiden Tagen. Regulärer Eintrittspreis: Erw. 4,00 €, Kinder (2-14 J.) 2,00 €.

Birgits Tiergarten, Birgit Philipps, Tannenstraße 18, 26529 Rechtsupweg, Tel. (0 49 34) 13 45, info@birgits-tiergarten.de.

Termine: 02.03. und 03.03., jeweils 10.00-18.00 Uhr

## Kräuterwanderung mit der Kräuterhexe

Unkraut ade! Heimische Wildkräuter wieder entdecken, mit all ihren Möglichkeiten im kulinarischen und heilkundlichen Gebrauch. Anmeldung erforderlich! Erw. 11,90 €, Kinder (5-11 J.) 5,50 €.

Kräuterhexe Dagmar Michel, Kolkweg/Drostentpfad 10, 26529 Osteel, Tel.

(0 49 34) 80 57 51, (01 75) 8 80 95 29.  
Termine: 03.04., 10.04. und 24.04., jeweils 15.30-17.30 Uhr

## Dem Wind entgegen – Besichtigung der begehbaren Windkraftanlage in Westerholt

Treffpunkt: Windpark Holtriem in 26556 Westerholt. Es sind nur 297 Stufen bzw. ca. 60 Meter Aufstieg - dann stehen Sie auf der geschlossenen Aussichtsplattform der rund 65 m hohen Windkraftanlage vom Typ E-66. Zum Glück müssen Sie die Treppen nicht wie üblich außen erklimmen, sondern können ganz bequem und sicher die Wendeltreppe im Turminnen nutzen. Oben erwarten Sie ein grandioser Ausblick über die ostfriesische Landschaft und das Rauschen der 30 Meter langen Rotoren. Übrigens gibt es in Deutschland nur insgesamt zwei begehbare Windkraftanlagen. Also: Überwinden Sie Ihre Höhenangst und klettern Sie los! Anmeldung erforderlich: Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, Tel. (0 49 33) 9 11 10 oder unter [www.dornumerland.de](http://www.dornumerland.de). 6,50 € pro Person. Termine: ab April 2020, samstags und sonntags jeweils um 18.00, 19.00 und 20.00 Uhr.





# Die Norder Stadtführerinnen und Stadtführer

ANGEBOTE FÜR EINHEIMISCHE UND GÄSTE

## FÜHRUNGEN IN NORDEN UND NORDDEICH

(Dauer: 1½ bis 2 Stunden)

*Markt- und Kirchenführung  
und (optional) eine  
Ostfriesische Teezeremonie*

Hören Sie mit dieser Themenführung die wechselhafte Geschichte von Norden, der Stadt hinter dem Deich. Entdecken Sie architektonische Schätze am historischen Norder Marktplatz mit seinem alten Friedhof. Lassen Sie sich einbinden in Vergangenheit und Gegenwart dieses Handelsplatzes, in die Geheimnisse sehenswerter Häuser und erleben Sie die Ludgerikirche mit ihrer berühmten Arp-Schnitger-Orgel mehr als nur ein beeindruckendes Bauwerk.

Genießen Sie abschließend optional eine typisch ostfriesische Teezubereitung mit allem was dazu gehört im Ostfriesischen Teemuseum Norden, Am Markt 36 (zzgl. 3,00 €). Beginn: 15.00 Uhr. Treffpunkt: Neues Rathaus Norden, Am Markt 15. Kosten: pro Person 5,00 €, für Kinder bis 6 J. kostenfrei. Mindestteilnehmerzahl fünf, Teilnahme auf eigene Verantwortung. Kartenverkauf vor Ort. Termine: mittwochs, 08.04., 15.04., 22.04.

## Nörden achterum – ein Löhnenrundgang

### GESCHICHTE UND GESCHICHTEN AUS NORDENS VERWINKELTEN LOHNEN

Ein Blick hinter die Kulissen! Großräumig um den historischen Norder Marktplatz werden Sie auf kleinen Schleichwegen in Löhnen unterwegs sein und die verwinkelten Ecken Nordens entdecken.

Beginn: 15.00 Uhr. Treffpunkt: Neues Rathaus Norden, Am Markt 15. Kosten: pro Person 5,00 €, für Kinder bis 6 J. kostenfrei. Mindestteilnehmerzahl fünf, Teilnahme auf eigene Verantwortung. Kartenverkauf vor Ort.

Termin: Mittwoch, 29.04.

## VORTRÄGE UND GESPRÄCHSRUNDEN

### Gästebegrüßung

#### INFORMATIONEN FÜR NORDEICH-NEULINGE UND OSTFRIESLAND-ENTDECKER

Wie und wo wage ich meine ersten Schritte ins Watt? Was lohnt sich bei „Schietwetter“? Und welche Sehenswürdigkeiten und Geheimnisse sollte man unbedingt gesehen haben? In unserer Gästebegrüßung erfahren nicht nur Norddeich-Neulinge alles Wissenswertes für einen gelungenen Aufenthalt! Treffpunkt: Lesesaal Norddeich, Kurpromenade (Strandstraße). Eintritt frei. Termine: 06.04. und 13.04., jeweils um 10.00 Uhr

### Klönsschnack: Kennen Sie Ostfriesland?

Im lockeren Gespräch erfahren Sie vieles über eigenartige Ostfriesen, die „mit Holzkugeln die Straßen unsicher machen“, mit „Eisenkugel werfen“ oder „Erde verbrennen“. Außerdem lernen sie die einzigartige Landschaft hier an der südlichen Nordsee kennen.

Alle 14 Tage immer mittwochs um 19.30 Uhr im Vortragsraum der Dr. Becker Klinik, Norddeich, Badestraße 15, 26506 Norddeich. Eintritt frei!

Termine: 12.02., 26.02., 11.03., 25.03., 08.04. und 22.04., jeweils um 19.30 Uhr





# *Kultur und Sehenswertes*

## AUSSTELLUNGEN, MÄRKTE, KULTURVERANSTALTUNGEN

### *Mit Freude einkaufen und dabei der Hektik des Alltags entfliehen*

Jeden Montag und Sonnabend versammeln sich die Verkäufer vor der historischen Marktplatzkulisse in Norden, um Obst und Gemüse, Fleisch- wie auch Wurstwaren, Frisch-

oder Räucherfisch, Geflügel, Eier, Molkereiprodukte, Backwaren aber auch viele weitere Spezialitäten wie exotische Gewürze, eingelegte Oliven, Schafskäse, Ziegenkäse oder heimische Kräuter anzubieten.

Darüber hinaus werden saisonale Produkte wie Schnitt- oder Topfblumen, Sträucher und Gemüsepflanzen unter den großen, schattenspendenden

Bäumen angeboten.

Termin: Jeden Montag und Sonnabend von 7.30-13.00 Uhr

### *Wochenmarkt in Norddeich*

Jeden Freitag von 8.00-12.00 Uhr (April bis Oktober) auf dem Parkplatz an der Friedenskirche.

## Diavorträge

Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten.

Anmeldung erforderlich: Gerhard Feldmann, Tel. (0 15 25) 3 46 36 92.

Jeden Mittwoch um 19.00 Uhr, Alte Schule Norddeich, AWO-Raum, Norddeicher Straße 251.

## Bücherflohmarkt

### FEHLT IHNEN NOCH REISELEKTÜRE?

An jedem ersten Sonntag im Monat und an jedem Sonntag im August findet im Gemeindehaus der katholischen Gemeinde in Norden, Osterstr. 21, jeweils nach den Gottesdiensten von 11.30-12.30 Uhr ein Bücherflohmarkt statt. Sie wiegen die Bücher und bezahlen dann einen „Kilopreis“. Mit Ihrem Kauf unterstützen Sie die Arbeit einer Gemeinde in Uganda. Nähere Informationen zum Projekt erhalten Sie beim Bücherflohmarkt.

## Kunst- und Handwerkermarkt in Norddeich

In der Zeit von 10.00-16.30 Uhr wird jeweils am 02.02., 16.02., 08.03., 29.03., 13.04. und 26.04. im Therapiehaus der Dr. Becker Klinik Norddeich ein Kunst- und Handwerkermarkt veranstaltet.

## Wochenmarkt in Marienhafen

Jeden Donnerstag von 8.00-12.00 Uhr auf dem Marktplatz in Marienhafen.

## Dauerausstellung Ölbilder in Norddeich

In der Zeit vom 01.03.-31.08. stellt die Künstlerin Erika Willers Ölbilder in der Dr. Becker Klinik Norddeich aus. Das zentrale Motiv ist das Meer und die ostfriesische Landschaft. Öffnungszeiten: täglich von 9.00-20.00 Uhr.

## Kunsthaus Norden

Große Neustraße 13, Norden.

Haus des Kunstvereins Norden e.V. mit wechselnden Ausstellungen zeitgenössischer Kunst. Öffnungszeiten: während der Ausstellungen Dienstag bis Freitag 15.00-18.00 Uhr, Sonnabend, Sonntag und an Feiertagen von 11.00-13.00 Uhr.

**Weitere Ausstellungen des Kunstvereins gelegentlich in der KVHS Norden, Uffenstraße 1, zu den Öffnungszeiten der KVHS. Aktuelles finden Sie unter: [www.kunstverein-norden.de](http://www.kunstverein-norden.de)**

## Ostfriesisches Teemuseum Norden

**Am Markt 36, 26506 Norden  
Tel. (0 49 31) 1 21 00  
[www.teemuseum.de](http://www.teemuseum.de)  
[info@teemuseum.de](mailto:info@teemuseum.de)**

Öffnungszeiten: Februar: Mi. und Sa. von 11.00-16.00 Uhr, März: Di.-Do. von 10.00-17.00 Uhr, April: täglich von 10.00-17.00 Uhr.

Eintrittspreise: Erw. 6,00 €, Kinder (6 bis 16 Jahre) 2,00 €, Familien (Eltern mit Kindern von 6 bis 16 Jahren) 12,00 €. Gruppenangebote: Für Gruppen ab 10 Personen bieten wir unterschiedliche Führungen, Teezeremonien und Teetafeln an (Preise auf Anfrage).

### REGELMÄSSIGE VERANSTALTUNGEN

Mittwoch und Samstag, jeweils 14.00 Uhr, ab März auch Dienstag um 14.00 Uhr und Freitag um 11.00 Uhr bietet das Museum eine Ostfriesische Teezeremonie an. Gezeigt wird die traditionelle ostfriesische Teezubereitung mit allem, was dazu gehört. Natürlich darf auch probiert werden. (Dauer ca. 30 Minuten, 2,00 € zuzüglich Eintritt).

**Ausstellungen, Führungen, Kindertage und Veranstaltungen: siehe Rubrik „Museen und Sammlungen“. Weitere Informationen zu allen Veranstaltungen entnehmen Sie bitte der Tagespresse oder dem Internet unter [www.teemuseum.de](http://www.teemuseum.de).**





# Museen und Sammlungen

## Ostfriesisches Teemuseum Norden

Am Markt 36, 26506 Norden

Tel. (0 49 31) 1 21 00

[www.teemuseum.de](http://www.teemuseum.de)

[info@teemuseum.de](mailto:info@teemuseum.de)

Öffnungszeiten: Februar: Mi. und Sa. von 11.00-16.00 Uhr, März: Di.-Do. von 10.00-17.00 Uhr, April: täglich von 10.00-17.00 Uhr. Eintrittspreise: Erwachsene 6,00 €, Kinder (6 bis 16 Jahre) 2,00 €, Familien (Eltern mit Kindern von 6 bis 16 Jahren) 12,00 €. Gruppenangebote: Für Gruppen ab 10 Personen bieten wir unterschiedliche Führungen, Teezeremonien und Teetafeln an (Preise auf Anfrage). Gruppen-

führungen können auch außerhalb der regulären Öffnungszeiten vereinbart werden.

### STÄNDIGE DAUERAUSSTELLUNG

Tee ist viel mehr als nur ein Getränk! Im historischen Alten Rathaus der Stadt Norden beginnt eine Reise, auf der Sie alles über den Tee erfahren: Ausgehend von der ostfriesischen Teekultur eröffnet das Museum faszinierende Einblicke in die Welt des Tees: Von den Anbaugebieten, über die Verarbeitung und die Herstellung der berühmten ostfriesischen Mischung bis hin zu den Dekoren des ostfriesischen Teegeschirrs. Lebendig und interaktiv spannt sich der Bogen vom historischen Fernhandel

durch die asiatischen Steppen und die Weltmeere vorbei am Kap der Guten Hoffnung bis zu den heutigen Teegebräuchen in aller Welt. Ostfriesland kommt mit seiner Teekultur eine besondere Bedeutung zu. In der stadtgeschichtlichen Abteilung lädt das Ostfriesische Teemuseum auf einen rund 5000-jährigen Gang durch die Norder Geschichte vom ersten Zeugnis menschlichen Lebens im Norderland bis zum Nordseetourismus dieser Tage ein. Im Rummel (Festsaal) des Alten Rathauses wird gehobene Wohnkultur des 17. bis 19. Jahrhunderts und historisches Norder Silber präsentiert. Traditionelles Handwerk rund um den Tee zeigen die Werkstätten eines Zinngießers, eines

Gold- und Silberschmieds, eines Stövchenmachers und eines Porzellanmalers.

#### REGELMÄSSIGE VERANSTALTUNG OSTFRIESISCHE TEEZEREMONIE

Gezeigt wird die traditionelle ostfriesische Teezubereitung mit allem, was dazu gehört. Natürlich darf auch probiert werden. 30 Minuten, 2,00 € zuzüglich Eintritt pro Person, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen). Termine: Mittwoch und Samstag, jeweils 14.00 Uhr, ab März auch Dienstag um 14.00 Uhr und Freitag um 11.00 Uhr

#### SONDERAUSSTELLUNG ROTE ERDE – IMMERGRÜN

Es herrscht ein buntes Treiben auf den Kunstwerken von Ricardo Fuhrmann und Daniel Jelin: Tanzende Teetrinker, verliebte Paare mit Wasserkesseln, hüpfende Trinkbecher und eine Mate trinkende Katze. Die Künstler nutzen farben- und formfrohe Elemente, um die Matekultur ihres Heimatlandes Argentinien zu beschreiben. Sie durchstreifen hierzu die verschiedensten Aspekte dieser Kultur von der Geographie, vom Regenwald und von den Farben der Region über ihre Geschichten und Legenden bis hin zur Leidenschaft des Tango, in dessen Lyrik der Mate ebenfalls vorkommt. Auch während die Bilder für diese Ausstellung entstanden, tranken die gebürtigen Argentinier Ricardo Fuhrmann und Daniel Jelin selbstverständlich Mate.

Termine: 23.11.2019 bis 01.03.2020

#### KLÖNNACHMITTAG

Zum Thema „Engerhaaf hett ok leep stuur Tieden sehn“. Der Heimatverein Norderland e.V. lädt in den Wintermonaten regelmäßig zu Klönnachmittagen ein, die jeweils um 15.00 Uhr beginnen und im Alten Rathaus stattfinden. In bester ostfriesischer Tradition werden interessante Themen aus der Region bei einer Tasse Tee erörtert. Es findet ein reger Gedankenaustausch statt. Das Schöne daran ist, dass jeder seine eigenen Erfahrungen oder Erinnerungen einbringen kann. Gäste sind jederzeit herzlich willkommen. Die Teilnahme ist

**Seit 1992 Geschenkkideen** frank althoff  
aus eigener Herstellung –  
zeitlos und unverwechselbar ideen auf nordisch



In Norden - Neuer Weg 15 - Tel. 0 49 31 / 9 55 26 66 oder 99 79 59

kostenfrei. In der Regel wird bei den Klönnachmittagen die plattdeutsche Sprache gepflegt.

Termin: Donnerstag, 13.02., 15.00 Uhr

#### VORTRAG DAS SEEBAD NORDERNEY IST ZUR VOLLKOMMENHEIT GEBRACHT – MATTHIAS PAUSCH M. A., STADTARCHIVAR UND LEITER MUSEUM NORDSEEHEILBAD NORDERNEY

Vor 222 Jahren beschlossen die Ostfriesischen Landstände die Einrichtung eines Seebades auf Norderney, was der preußische König wenig später bereits genehmigte. Im Jahr 1800 folgte die erste Badesaison mit 250 Gästen. Zur Geschichte der bewegten ersten Jahre gehören aber auch die vorübergehende Schließung des Bades 1806, der folgende Verfall der Einrichtungen und der Wiederaufbau ab 1814. Der Referent greift dabei auf umfangreiches Bildmaterial, viele Reiseberichte und Anekdoten zurück. Eintritt 5,00 €, Mitglieder der Museumsvereine 4,00 €. Termin: Mittwoch, 19.02., 19.30 Uhr

#### FÜHRUNG TEEKULTUREN WELTWEIT

Weltweit wird neben Wasser kein Getränk so häufig getrunken wie Tee. In dieser Führung erfahren Sie, wie der Tee in vielen Ländern auf sehr unterschiedliche Weise zubereitet und getrunken wird. Dabei wird gezeigt, wie eine japanische Teezeremonie ablaufen kann, aus welchen Gefäßen der Tee in Argentinien getrunken wird oder welche Zutaten in Indien verwendet werden. Auch die ostfriesische Teekultur kommt dabei nicht zu kurz. 60 Minuten, 3,00 € zzgl. Eintritt pro Person, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen.

Termine: Sonntag, 23.02., 14.30 Uhr  
Dienstag, 10.03., 14.00 Uhr  
Dienstag, 21.03., 14.00 Uhr  
Dienstag, 14.04., 14.00 Uhr

#### TEE IN OSTFRIESLAND UND ANDERSWO

Ostfriesland ohne Tee? Undenkbar! Unsere Besucher erfahren in dieser Führung wie der Tee hier zubereitet wird, was man beim Teetrinken in Ostfriesland beachten sollte und wie die Ostfriesen Zeiten der Teenöte überbrückt haben. Es wird nicht nur den Fragen auf den Grund gegangen, warum die Ostfriesen so viel Tee trinken und was es mit der Echten Ostfriesischen Mischung auf sich hat, sondern auch, woher der Tee eigentlich kommt und wie er in anderen Ländern getrunken wird. 60 Minuten, 3,00 € zzgl. Eintritt pro Person, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen. Termine: Montag, 24.02., 11.30 Uhr  
Dienstag, 03.03., 11.00 Uhr  
Dienstag, 24.03., 11.00 Uhr  
Dienstag, 07.04., 11.00 Uhr  
Dienstag, 28.04., 11.00 Uhr

#### OSTFRIESISCHE TEESTUNDE

Während eines Rundgangs durch die Ausstellung des Museums erfahren Sie anschaulich viel Wissenswertes rund um das Lieblingsgetränk der Ostfriesen. Abgerundet wird der Besuch durch eine Ostfriesische Teezeremonie, bei welcher der Tee mit allen Sinnen erlebt werden kann. 60 Minuten, 4,00 € zzgl. Eintritt pro Person, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen. Termine: Sonntag, 15.03., 15.00 Uhr  
Sonntag, 29.03., 15.00 Uhr  
Sonntag, 05.04., 15.00 Uhr  
Montag, 13.04., 14.00 Uhr

### FÜHRUNG TEE ZIEHT IMMER

Was verbirgt sich hinter dem Produkt Tee? Aus welchen Gründen kauft man Tee und was verspricht die Teewerbung? Diesen und weiteren Fragen wird mit Hilfe von interaktiven Elementen und anschaulichen Objekten während der Führung auf den Grund gegangen. 60 Minuten, 3,00 € zzgl. Eintritt pro Person, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen.  
Termine: Dienstag, 17.03. und 21.04., jeweils 11.00 Uhr

### SONDERAUSSTELLUNG

#### „ES IST NICHT ALLES GOLD, WAS GLÄNZT. MESSING IN DER TEEKULTUR“

Ob filigran verzierte Stövchen, golden glänzende Teekannen oder Teeglashalter in den unterschiedlichsten Formen: Messing, das ehemalige Gold des Bürgertums, verfehlt bis heute selten seine Wirkung auf den Betrachter. So bringt die Ausstellung beste Voraussetzungen dafür mit, die Kultur- und Technikgeschichte des Messings am Beispiel der Teekultur auch als optischen Genuss erfahrbar zu machen. Die Besucherinnen und Besucher werden nicht nur edle Gebrauchsgegenstände für die Teetafel bestaunen können, sondern sich auch mit der Geschichte dieses Werkstoffes und dessen Verarbeitung beschäftigen können.  
Termine: 21.03. bis 12.09.

### ERGEBNISSE DER AUSGRABUNG DER ALTEN BURG IN AURICH – DR. SONJA KÖNIG, OSTFRIESISCHE LANDSCHAFT AURICH

Im Sommer 2018 wurde in Aurich das Gebäude der „Alten Post“ aus dem Jahr 1891, welches sich nördlich des heutigen Schlossbezirks befand, abgerissen. Schon in historischen Quellen vermutete man an dieser Stelle die Burg der tom Brook. Die um 1380 erbaute Anlage wurde laut Schriftquellen von 1430 bis auf die Grundmauern geschleift. Nach den Ausgrabungen, die dem Abbruch folgten, können nun umfangreiche Aussagen zu den dennoch erhaltenen Teilen der Burg bzw. des Burgareals gemacht werden. So wurden dort beispielsweise Fundamente und Fußböden

eines mehrphasigen Wohngebäudes sowie weiterer benachbarter Gebäude gefunden. Eintritt 5,00 €, Mitglieder der Museumsvereine 4,00 €.  
Termin: Mittwoch, 25.03., 19.30 Uhr

### MITMACHFÜHRUNG – TEE MIT ALLEN SINNEN

In dieser Tour durch das Museum werden alle Sinne angesprochen. Wie riecht und schmeckt der Tee, den die Ostfriesen am liebsten trinken? Welche Tee-Zutaten verwendet man in Indien, Marokko oder Russland? Und aus welchen Materialien bestehen eigentlich Kannen und Tassen aus fernen Ländern? Diese Führung richtet sich besonders an Familien, die das Ostfriesische Teemuseum interaktiv und mit allen Sinnen erkunden möchten. 60 Minuten, Erwachsene 3,00 €, Kinder 2,00 €, Familien 6,00 € zzgl. Eintritt, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen.  
Termine: Donnerstag, 02.04. und 16.04., jeweils 14.00 Uhr

### MALEN MIT TEE – KREATIVWERKSTATT FÜR ERWACHSENE

Trinken kann ihn jeder, aber haben sie schon einmal mit Tee gemalt? Das können Sie im Ostfriesischen Teemuseum unter fachkundiger Anleitung ausprobieren. Sabine Abel, Künstlerin aus Norden, die schon in ihrem Buch „Norder Ansichten“ die Stadt und ihre schöne Umgebung in luftigen Aquarellen dargestellt hat, zeigt Ihnen, wie einfach das auch ohne Vorkenntnisse geht. Ein Rundgang durch die Ausstellung vermittelt anschaulich die Herkunft und die Herstellung des Tees. Im Anschluss daran betätigen Sie sich kreativ in entspannter Atmosphäre bei einer guten Tasse Tee. 120 Minuten, 10,00 € zzgl. Eintritt pro Person, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen.  
Termin: Mittwoch, 08.04., 11.00 Uhr

### MITMACHWERKSTATT FÜR FAMILIEN – MIT TEEBLÄTTCHEN AUF MUSEUMSTOUR

In diesem Workshop lernen Familien die Kinderbuchfigur des Teeblättchens kennen und begleiten es auf seiner Reise von Indien nach Norden. Zum Einstieg

wird in gemütlicher Runde ein Auszug aus Teeblättchens Geschichte vorgelesen. Anschließend wird den Spuren des kleinen Teeblattes bei einem Rundgang durchs Museum gefolgt. Zum Schluss darf jeder einen eigenen Teeblättchen-Anhänger basteln. Geeignet für Kinder von 3-8 Jahren und deren Familien. 60 Minuten, Erwachsene 3,00 €, Kinder 2,00 €, Familien 6,00 € zzgl. Eintritt, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung erbeten.  
Termine: Mittwoch, 08.04. und Freitag, 10.04., 14.00 Uhr

### AKTIONSTAG

An den Aktionstagen können im Museumsfoyer ganztägig verschiedene Teesorten probiert werden. Angeboten werden unter anderem eine Mitmach-Führung für Familien mit Kindern von 3 bis 8 Jahren und eine Vorführung der Teebeutelpackmaschine.  
Termin: Mittwoch, 08.04., 10.00-17.00 Uhr

### MITMACHFÜHRUNG – DEM TEE AUF DER SPUR

Die Sinne schärfen und überraschende Erkenntnisse über Tee erlangen, das verspricht diese besondere Führung durch das Ostfriesische Teemuseum. Unsere Besucher dürfen sich an dieser Führung aktiv beteiligen und sich Exponate durch Berühren, Riechen und Betrachten erschließen. Im Mittelpunkt der Führung stehen Gegenstände anhand derer man interessante, spannende und kuriose Fakten rund um das Thema Tee erfahren kann. 60 Minuten, Erwachsene 3,00 €, Kinder 2,00 €, Familien 6,00 € zzgl. Eintritt, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen.  
Termine: Donnerstag, 09.04. und Sonntag, 12.04., jeweils 14.00 Uhr

### MUSIKALISCHE LESUNG „DIE NORDSEEDETEKTIVE – UNTER VERDACHT“ MIT BETTINA GÖSCHL

Im Teemuseum und an anderen Orten in Norden wurde eingebrochen und wertvolles Geschirr gestohlen. Auch der Nachbar von Emma und Lukas ist betroffen. Er verdächtigt aber ausgerechnet

die beiden Kinder, sein ostfriesisches Teeservice geklaut zu haben. Die Nordseedetektive schmieden einen Plan, um ihre Unschuld zu beweisen. Bettina Göschl liest aus dem sechsten Band „Unter Verdacht“ für Kinder ab 8 Jahren. Sie stimmt die Veranstaltung mit ihrer Gitarre Gitti ein, wobei auch das Lied „Wir sind die Nordseedetektive“, das in Norden und Norddeich für KI.KA verfilmt wurde, gespielt wird. Eintritt 6,00 € pro Person (inkl. Eintritt ins Museum), begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung empfohlen.

Termin: Dienstag, 14.04., 11.00 Uhr

#### MITMACHWERKSTATT FÜR FAMILIEN – LEBEN FRÜHER UND HEUTE

In dieser MitMachWerkstatt wird das alltägliche Leben früher mit dem von heute verglichen. Bei einem Rundgang durch das Alte Rathaus der Stadt Norden und das Ostfriesische Teemuseum können Familien vieles über das Leben in vergangenen Zeiten erfahren. So sehen sie beispielsweise, worin man seine Kleidung aufbewahrte, oder klären auf, was es mit den vielen blauen Fliesen im Museum auf sich hat. Auch rund um den Tee hat sich im Laufe der Zeit einiges geändert. Kleine und große Besucher erleben, wie er transportiert wurde, wo man ihn einkaufte und welche Trink-Sitten es zu Uromas Zeiten gegeben hat. Im Anschluss darf jeder eine eigene kleine Teekiste gestalten. Geeignet für Familien mit Kindern von 3-10 Jahren. 60 Minuten, Erwachsene 3,00 €, Kinder 2,00 €, Familien 6,00 € zzgl. Eintritt, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung erbeten.

Termin: Mittwoch, 15.04., 11.00 Uhr

#### AKTIONEN FÜR KINDER

#### MITMACHWERKSTATT – SCHIMMERNDE SCHÖNHEITEN

Das golden glänzende Metall Messing fand in vielen Lebensbereichen Verwendung. Es wurde im Maschinenbau oder für medizinische Geräte genutzt oder fand in Form von Pfannen und Töpfen Einzug in die Küchen. Man protzte damit, indem man es als gold-glänzendes Geschirr für Speisen und



**Alte Schmiede**  
**Antiquitäten & Wohnen**





**Öffnungszeiten:**  
Mo.-Fr. 10-18 Uhr  
Sa. 10-15 Uhr  
Dienstag geschlossen  
und nach Vereinbarung  
E-Mail: info@antik-alteschmiede.de

**1. September bis 30. April**  
**Sonntags Schautag 14 - 18 Uhr**  
Ohne Beratung und Verkauf.

**26607 AURICH-  
Tannenhausen**  
Dornumer Straße 40  
Tel.: 0 49 41 - 79 15  
[www.antik-alteschmiede.de](http://www.antik-alteschmiede.de)

**Preis-  
günstiger  
Lagerverkauf in der**

**Hösta!gie Scheune** Sa. 10 – 15 Uhr  
26607 Aurich • Dornumer Str. 49 • Tel. 0 49 41 / 79 15

Getränke nutzte, oder fertigte sogar Schmuck daraus an. In dieser MitMachWerkstatt wird besonders das Tee-Zubehör aus Messing genau unter die Lupe genommen. Nachdem sich die Kinder zahlreiche Anregungen in den Ausstellungsräumen geholt haben, können Sie selbst kreativ werden und einen Gegenstand in Messing-Optik individuell gestalten. Geeignet für Kinder von 6- 12 Jahren. 90 Minuten, 7,00 € inkl. Eintritt pro Kind, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung erbeten.

Termin: Donnerstag, 02.04., 11.00 Uhr

#### MITMACHWERKSTATT – PORZELLANMALEN

In Ostfriesland wird der Tee am liebsten aus Porzellantassen getrunken. Hauchdünn und mit vielen schönen Motiven bemalt müssen diese sein. In diesem Workshop soll es daher nicht nur um die Frage gehen, welches Geschirr in Ostfriesland am beliebtesten ist, sondern auch darum, welche vielfältigen und bunten Motive auf den Tassen, Kannen und Tellern zu finden sind. Jedes Kind hat zudem die Gelegenheit, eine Tasse nach seinen Wünschen zu gestalten. Geeignet für Kinder von 6-12 Jahren. 90 Minuten, 7,00 € zzgl. Eintritt pro Kind, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung erbeten.

Termin: Donnerstag, 09.04., 11.00 Uhr

#### MITMACHWERKSTATT – IN DER SCHMUCKWERKSTATT

Wie wird eigentlich in einer Silber- und Goldschmiede gearbeitet? Welche Werkzeuge werden genutzt und welche Gegenstände werden aus den Edelmetallen hergestellt? In dieser MitMachWerkstatt können Kinder die alte Werkstatt eines Silberschmieds kennenlernen und erfahren, dass dieser nicht nur Schmuck, sondern auch Geschirr hergestellt hat. Nach einem Rundgang durch das Museum hat jedes Kind die Gelegenheit, aus unterschiedlichen Materialien eigene Schmuckstücke und Anhänger anzufertigen. Perlen werden selbst hergestellt, Ketten gefädelt und Anhängern individuelle Formen verliehen. Geeignet für Kinder ab 8 Jahren. 90 Minuten, 7,00 € inkl. Eintritt pro Kind, begrenzte Teilnehmerzahl, Anmeldung erbeten.

Termin: Donnerstag, 16.04., 11.00 Uhr

**Nähere Informationen zu den einzelnen Veranstaltungen entnehmen Sie bitte der Tagespresse oder unserem Veranstaltungskalender im Internet unter [www.teemuseum.de](http://www.teemuseum.de).**

## Dokumentationsstätte „Gnadenkirche Tidofeld“

Zur Integration der Flüchtlinge und Vertriebenen in Niedersachsen und Nordwestdeutschland, Donaustraße 12, 26506 Norden-Tidofeld. Deutschlandweit einmalig, präsentiert die Dokumentationsstätte Zeitzeugen-Interviews zur Integration der Flüchtlinge und Vertriebenen nach 1945. „Säulen der Erinnerung“ nehmen die Besucher durch modernste Technik („Touchscreen-Bildschirme“) und persönliche Exponate aus schwerer Zeit in die Lebensgeschichten hinein. Ein



2007 unter Denkmalschutz. Entdecken Sie die Glasfenster-Kunst des Meisterschülers von Otto Dix und Max Beckmann, Prof. Max Hermann (Oldenburg)! Schirmherrschaft: Der Landesbischof der ev.-luth. Landeskirche Hannovers, Ralf Meister/Der Ministerpräsident des Landes Niedersachsen, Stephan Weil. Eintritt 3,00 €/ermäßigt 2,00 €.

[www.gnadenkirche-tidofeld.eu](http://www.gnadenkirche-tidofeld.eu)

Öffnungszeiten: Dienstag bis Sonntag jeweils von 14.00 bis 17.00 Uhr. Schulklassen und Gruppen auch vormittags und abends nach Absprache unter Tel. (0 49 31) 18 97 60.

## Seehundstation Nationalpark-Haus Norddeich

Dörper Weg 24

Tel. (0 49 31) 97 33 30 und

[www.seehundstation-norddeich.de](http://www.seehundstation-norddeich.de)

In der Seehundstation mit der naturnah gestalteten Beckenanlage können Sie Seehunde auf den Liegeflächen, im und sogar unter Wasser beobachten. Eine große Ausstellung zeigt das Leben der Seehunde und lässt den Besucher vieles über ihren natürlichen Lebensraum – das Wattenmeer – hautnah erleben. (Barrierefreiheit und Behinderten-

toiletten).

Öffnungszeiten: täglich von 10.00-17.00 Uhr

**Einzelne Termine finden Sie im Veranstaltungskalender!**

## Waloseum

Osterlooger Weg 3, Lintelmarsch

26506 Norden-Norddeich

Tel. (0 49 31) 97 33 30

Fax 8 22 24

[www.waloseum.de](http://www.waloseum.de)

Besuch mal den Wal im Wal- und Watt-Erlebniscenter. „Sehen, staunen, lernen“. Das Waloseum ist eine Einrichtung der Seehundstation Norddeich. Highlight der Ausstellung ist das präparierte Skelett eines 15 Meter langen Pottwals. Im Obergeschoss Ausstellung „Vogelwelt der Küste“. Die Ausstellungen sind besonders für Familien interessant. Nutzen Sie die Kombikarte „Seehundstation & Waloseum“ auch an verschiedenen Tagen. Führung durch die Ausstellung rund um die Wale und das große Pottwal-Skelett, mit Anmeldung! Führung für Gruppen nach Vereinbarung!

Öffnungszeiten: täglich von 10.00-17.00 Uhr. An allen anderen Tagen bleibt das Waloseum geschlossen. (Barrierefreiheit und Behindertentoiletten).

**Einzelne Termine finden Sie im Veranstaltungskalender!**



Modell des ehemaligen Lagers Tidofeld – in den 50er-Jahren eines der größten Vertriebenenlager Nordwestdeutschlands – lässt die Dimensionen des Lagerlebens erahnen. Decken-Boden-Projektionen und ein informativer Wandfries vermitteln menschliche wie historische Perspektiven. Aktuelle Dokumentationen und Spielfilme zum Thema „Integration“ (nach Flucht, Vertreibung, Migration) führen die globale Bedeutung des Themas in der Gegenwart vor Augen. Die Gnadenkirche Tidofeld (1961), ein Nachfolgebau der Barackenkirche des Lagers, steht seit



## Eisenbahnmuseum (MKO)

Im Norder Lokschuppen,  
Am Bahndamm 4.

Info: MKO Geschäftsstelle

Tel. (0 49 31) 16 90 30

Fax (0 49 31) 16 90 65

[www.mkoev.de](http://www.mkoev.de), [info@mkoev.de](mailto:info@mkoev.de)

Sammlung historischer Fahrzeuge, Geräte, Eisenbahnobjekte, Dokumente. Gruppenführungen nach Anmeldung. Eintritt: Erwachsene: 1,50 €; Kinder: 0,50 €.

## Westgaster Mühle

Windmühle mit Teestube

Alleestraße 65, 26506 Norden

Tel. (0 49 31) 1 45 27

Immer am Donnerstagvormittag von März-Dezember: Backwaren aus historischem Steinbackofen. Anfang Juni bis Ende Oktober, donnerstags von 15.00-17.00 Uhr Mühlenführung und Getreidemahlen. Gruppenführungen: ganzjährig nach telefonischer Anmeldung. Öffnungszeiten: täglich von 9.00-18.00 Uhr. Montags Ruhetag.



## Automobil- und Spielzeugmuseum Nordsee

Automuseum Nordsee

Ostermarscher Str. 29, 26506 Norden

Tel. (0 49 31) 9 18 79 11

Im Automuseum gibt es viele Exponate automobiler Highlights zu entdecken. Eine Reihe historischer Ferraris gibt es zu sehen, das seltene Mercedes-Alu-Coupé 450 SLC 5.0 aus dem Vorbesitz von Berti Vogts. Des Weiteren der 450 SEL 6,9, einst das beste Auto der Welt, das ehemals „der Spatz von Avignon“

Mireille Mathieu fuhr. Auch ein BMW Renncoupé 3,0 CSL von Alpina mit der Fahrgestellnummer 1 ist seit 2009 in der Ausstellung zu besichtigen, ebenso wie die einstige Botschaftslimousine 300 SEL 3,5 der Schweizer Regierung. Auch viel altes Spielzeug, wie eine Sammlung antiker Puppenküchen und Kaufläden aus den letzten 120 Jahren können bestaunt werden. Erlebnisgastronomie im historischen Ambiente in Verbindung mit Terrasse und Biergarten. Öffnungszeiten: täglich von 11.00-18.00 Uhr geöffnet.

Pommes  
Hamburger  
Salate  
Schnitzel  
Bratwurst  
Fisch  
u.v.m.

UPENDER  
Grill

mhh... lecker!

Täglich von 11<sup>00</sup> bis 22<sup>30</sup> Uhr geöffnet

Tom-Brook-Str. 58 • 26624 Südbrookmerland • Tel. 04942 - 4309

## Modell-Eisenbahn-Club Norden e.V.

Schulstraße, Einfahrt zur AWO  
Tel. (0 49 31) 1 33 99  
www.mec-norden.de

Der MEC Norden e. V. hat die Bahnhöfe HAUPTBAHNHOF, STADT (Lüttje Bahnhof) und NORDDEICH MOLE mit ihren Gebäuden und Gleisanlagen in der Epoche der 50er und 60er Jahre maßstabsgerecht nachgebaut. Eine abwechslungsreiche Landschaft verbindet die Bahnhöfe mit zwei unterirdischen Abstellbahnhöfen. Es sind ca. 500 Meter Gleis und 100 Weichen in HO und HOe für den Betrieb mit Gleich- und Wechselstrom verlegt. Die HOe und die Wechselstromanlage sind digitalisiert.

**Der Modell-Eisenbahn-Club Norden lädt am 12.04. von 10.00-16.00 Uhr zum Tag der Modell-Eisenbahn ein.**

## Deichmühle

Bahnhofstraße 1, Norden  
Tel. (0 49 31) 1 23 39  
www.deichmuehle.de

Sonderausstellungen: Japan-Motorrad-

klassiker der 60er- und 70er-Jahre. (Ausstellung von Motorrädern, Motoren und Teilen sowie einer Werkstatt). Wasserpumpen: Ausstellung zur Kulturgeschichte der Wasserfördertechnik.

## Museum Norddeich Radio e.V.

In Norden, Osterstraße 11 a, in einem denkmalgeschützten Gebäude.  
Info unter Tel. (0 49 31) 9 73 30 81 (nur nachmittags) oder unter Tel. (0 49 31) 30 06 (Privat) und www.norddeich-radio.de  
Öffnungszeiten: Dienstag und Freitag von 16.00-18.00 Uhr, Sonnabend von 11.00-17.00 Uhr.

## Bauhaus Norden

Große Neustraße 12  
Tel. (0 49 31) 9 30 04 91  
Baudenkmal „Historisches Bürgerhaus“ von 1781, Haus des Bundes ostfriesischer Baumeister e.V. mit Ausstellungen zur Norder Stadt- und Baugeschichte, dem 1. Teekontor von 1888 der Fam. Onno Behrends und der Sammlung Nordens.

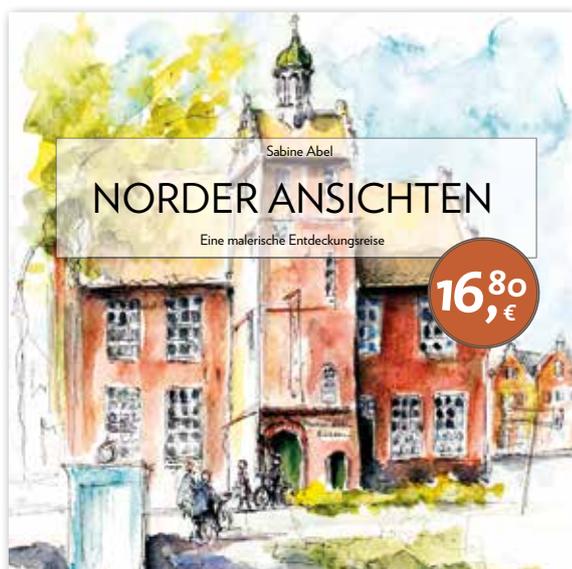
Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag von 15.00-17.00 Uhr, Freitag bis Sonntag für Gruppen nach Vereinbarung.

## Funktechnisches Museum Norddeich Radio e.V.

Kontakt: Mühlenhof Nesse  
Cankebeerstr. 41  
26553 Dornum-Nesse  
Tel. (0 49 33) 9 92 99 44  
E-Mail: kontakt@nnd-radio.de  
www.ndd-radio.de

Erleben Sie die Geschichte der drahtlosen Kommunikation mit vielen interessanten Exponaten in einem Galerieholländer, einer Windmühle von 1856, in Dornum-Nesse. Die Erinnerung an die Küstenfunkstation durch eine museale Einrichtung zu erhalten, das war unser Ziel. Seien Sie dabei, wie Funkamateure an der eingerichteten Funkstation mit dem Sondercall DAONR weltweite Funkverbindungen führen. Begleiten Sie uns auf eine Reise in die Vergangenheit. Alle Interessierten, Schulklassen und Gruppen sind herzlich willkommen. Ganzjährig geöffnet. Täglich von 10.00-16.00 Uhr oder nach Vereinbarung.

 Ostfriesland Verlag – SKN



SABINE ABEL

## NORDER ANSICHTEN EINE MALERISCHE ENTDECKUNGSREISE

Vom Niederrhein reiste Künstlerin Sabine Abel an die Küste und entdeckte in der grünen Stadt am Meer viele malerische Flecken. Ihre stimmungsvollen Aquarelle und informativen Texte präsentieren – zwischen Südeingang und Fähranleger – alle Sehenswürdigkeiten einer Stadt, die Tradition und Moderne auf pittoreske Weise verbindet.

Format 21 x 21 cm · 50 Seiten · gebundene Ausgabe  
ISBN 978-3-939870-04-3

Erhältlich in Ihrer Buchhandlung oder in den SKN Kundenzentren  
Norden, Neuer Weg 33 | Norderney, Wilhelmstraße 2  
Telefon: 0 49 31/9 25-2 27 | E-Mail: buchshop@skn.info

Portofrei bestellen im Internet:  
[www.skn-verlag.de](http://www.skn-verlag.de)



# Kirchen - Glaubensimpulse

AUSSTELLUNGEN, VERANSTALTUNGEN,  
KIRCHLICHE TERMINE (GOTTESDIENSTE)

## *Termine der Ludgeri- Kirchengemeinde*

**LUDGERIKIRCHE – EIN ORT DER STILLE.  
DEN ALLTAG FÜR EINEN MOMENT RUHEN  
LASSEN – ZUR BESINNING KOMMEN –  
EINKEHR HALTEN – EINE KERZE ANZÜNDE  
– DAS KÖNNEN SIE IN LUDGERI!**

Öffnungszeiten bis 31. März: Montag-  
Samstag jeweils 10.00-12.30 Uhr, Diens-  
tag-Freitag zusätzlich auch von 15.00-  
17.00 Uhr.

Öffnungszeiten ab 1. April: montags:  
10.00-14.30 Uhr, dienstags-samstags  
10.00-17.00 Uhr, sonntags Gottesdienst  
10.00 Uhr, danach bis 13.00 Uhr geöffnet.

## GOTTESDIENSTE

Immer sonntags um 10.00 Uhr; zu-  
sätzlich jeden zweiten Monat Ludgeri  
PLUS... um 17.00 Uhr (22. März).

Kindergottesdienst um 10.30 Uhr im  
Jugendcafé am Markt – Kinderbetreuung  
ab 10.00 Uhr (nicht während der Schul-  
ferien).

## PASSIONSANDACHTEN

In der Passionszeit finden immer samstags um 18.00 Uhr halbstündige Taizé-Passionsandachten am 29. Februar, 7., 14., 21. und 28. März und 4. April im Hochchor der Ludgerikirche statt.

## GOTTESDIENSTE ZU OSTERN

Gründonnerstag, 9. April, 19.00 Uhr: Gottesdienst mit Tischabendmahl  
Karfreitag, 10. April, 10.00 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl und 17.00 Uhr: Musikalische Andacht  
Ostersonntag, 12. April, 5.30 Uhr: Gottesdienst in der Osternacht  
10.00 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl  
Ostermontag, 13. April, 11.00 Uhr: Musikgottesdienst „Tangomesse“ von Palmeri mit der Ludgerikantorei, Solisten und Orchester

## WELTLADEN UND BÜCHEREI IN DER KIRCHE

Geöffnet: Mo., Di., Do., Sa. 10.00-12.30 Uhr; Mi. und Fr. 15.00-17.00 Uhr

## VERANSTALTUNGEN

### DACHBODEN-FÜHRUNG

In der Ludgerikirche im Rahmen des Programms für Karnevalsflüchtlinge. Veranstalter ist die Kurverwaltung Norddeich in Zusammenarbeit mit dem Förderkreis „Kulturschatz Ludgeri“.  
Termin: Sonnabend, 22.02., 15.00 Uhr

### ORGELFÜHRUNG

Für Karnevalsflüchtlinge.  
Termin: Rosenmontag, 24.02., 11.00 Uhr

### OSTERFERIENBOX

Im Jugendcafé, für Kinder zwischen 5/6 Jahren und 11 Jahren. Täglich 10.00-14.00 Uhr mit kleinem Mittagessen. Kostenbeitrag 2,00 €.  
Termine: 30.03. bis 03.04.

### LYRIK IN LUDGERI

„Leidenschaft für das Leben“ – Texte von Dorothee Sölle über Theologie und Mystik, Widerstand und Befreiung, Gerechtigkeit und Frieden, Liebe, Leben und Tod. Mit Jutta Dauth, Martin

Specht und Renate Wienekamp, Improvisationen an der Arp Schnitger-Orgel: Thiemo Janssen. Spenden zugunsten des Förderkreises „Kirchenmusik“.  
Termin: Donnerstag, 16.04., 19.30 Uhr

**Aktuelle Infos und Veranstaltungen unter: [www.norden-ludgeri.de](http://www.norden-ludgeri.de).**

## Veranstaltungen und Angebote der ökumenischen Urlauberseelsorge in Norden/Norddeich

### KATHOLISCHE GOTTESDIENSTE

Samstags, 18.00 Uhr:  
St. Ludgerus, Osterstr. 20 in Norden  
Sonntags, 9.00 Uhr:  
St. Wiho, Bahnhofstraße 1 in Hage  
Sonntags, 10.30 Uhr:  
St. Ludgerus, Osterstr. 20 in Norden (Familiengottesdienste i.d.R. jeden ersten Sonntag im Monat, Kinderkirche jeden dritten Sonntag in St. Ludgerus)

### EVANGELISCHE GOTTESDIENSTE

Sonntags, 9.30 Uhr: Arche, Nordlandstraße 8 in Norddeich  
Sonntags, 10.00 Uhr:  
Ludgerikirche, Am Markt in Norden  
Sonntags, 10.30 Uhr: Andreaskirche, Gottfried-Keller-Str. 3 in Norden

**Weitere Informationen zu den Angeboten und Veranstaltungen der Urlauberseelsorge sowie aktuelle Gottesdienstzeiten der kath. Kirche können immer auch online unter [www.seelsorge-am-meer.de](http://www.seelsorge-am-meer.de) eingesehen werden.**

## Katholische Urlauberseelsorge – Seelsorge am Meer

Auf dem Festland ist Norden Hauptstandort der katholischen Urlauberseelsorge am Meer. Daneben sind die festen Standorte auf Borkum, Juist, Norderney, Baltrum, Langeoog und Spiekeroog.  
**Für alle, die im Urlaub oder außerhalb davon Kontakt mit uns aufnehmen**

**wollen, sind wir gerne da:  
Büro „Seelsorge am Meer“  
Heringstraße 2, 26506 Norden  
[kontakt@kircheanderkueste.de](mailto:kontakt@kircheanderkueste.de)  
Tel. (0 49 31) 93 66 96  
[www.seelsorge-am-meer.de](http://www.seelsorge-am-meer.de)  
[www.urlauberseelsorger.de](http://www.urlauberseelsorger.de)**

Das Büro ist von Dienstag bis Donnerstag jeweils von 9.00-12.00 Uhr besetzt. Sekretariat: Frau Inga Kellermann-Hagedorn.

## ARCHE Norddeich

Die ARCHE, die Kirche der Evangelisch-lutherischen Kirchengemeinde Norddeich, mitten in Norddeich (Ecke Nordlandstraße 8). Gottesdienst: sonntags 9.30 Uhr mit anschließendem Kirchenkaffee.

**Kontakt: Pastorin Chr. Elster,  
Tel. (0 49 31) 97 59 39 und  
E-Mail: [christine.elster@evlka.de](mailto:christine.elster@evlka.de).**  
Weitere Informationen zur Gemeindearbeit finden Sie unter: [www.arche-norddeich.de](http://www.arche-norddeich.de) und nähere Informationen zu den Angeboten für Urlaubsgäste unter: [www.urlaubskirche.de](http://www.urlaubskirche.de).

## Ev.-luth. Andreas- Kirchengemeinde

**Kirchzentrum am Warfenweg in Norden, Gottfried-Keller-Straße 3,  
Tel. (0 49 31) 93 64 07,  
Pastor Michael Rückleben,  
Tel. (0 49 31) 93 64 08 und  
Pastorin Chr. Elster,  
Tel. (0 49 31) 97 59 39**

Gottesdienste: sonntags um 10.30 Uhr.  
Weitere Veranstaltungen siehe unter [www.andreas-kirchengemeinde.de](http://www.andreas-kirchengemeinde.de)

## Friedenskirche im Sozialwerk Nazareth e.V. Norddeich

**Friedenstraße 1, 26506 Norddeich.  
[www.nazareth-norddeich.de](http://www.nazareth-norddeich.de).**

Sonntag: 10.00 Uhr Gottesdienst, ab 10.15 Uhr Kinderbetreuung „Arche Noah“. Weitere Informationen unter Sekretariat, I. Wilharm, Tel. (0 49 31) 17 91 12.



## Evangelisch-lutherische Friedenskirche

**Norden-Süderneuland,  
Pastorin Marika Cuno,  
Addingaster Weg,  
Tel. (0 49 31) 42 94**

Gottesdienste: sonntags um 10.00 Uhr  
und Kindergottesdienst um 11.00 Uhr  
(Kindergottesdienst nicht in den  
Ferien).

## Ev.-reformierte Gemeinde Lütetsburg-Norden

**Pastor Detlef Sprick,  
Tel. (0 49 31) 24 39  
Kirche am Alten Postweg  
Norden-Bargebur**

Gottesdienst sonntags um 10.00 Uhr.

### **Gemeindehaus Am Markt 49:**

Kirchenchor: montags 19.30 Uhr  
Gitarrenkreis: mittwochs 18.30 Uhr  
Frauenkreis: jeden 1. Mittwoch  
im Monat 15.30 Uhr  
Bibelgesprächskreis: jeden 4. Mittwoch  
im Monat 19.30 Uhr  
Gemeindebüro: Mo. 9.00-11.00 Uhr und  
Do. 15.00-17.00 Uhr, Tel. (0 49 31)  
9 71 01 66. Weitere Infos unter [https://  
luetetsburg-norden.reformiert.de](https://luetetsburg-norden.reformiert.de)

## Katholische Kirchengemeinde St. Ludgerus Norden

Osterstraße 20, 26506 Norden  
- Katholische Pfarrkirche St. Ludgerus  
Norden, Osterstraße 20, 26506 Norden  
- Katholische Kirche St. Wiho,  
Bahnhofstraße 1, 26524 Hage  
- Katholische Kirche St. Nikolaus,  
Baltrum

**Pfarrer Christof Hentschel,  
Osterstraße 20, 26506 Norden,  
Tel. (0 49 31) 22 23.**

### REGELMÄSSIGE GOTTESDIENSTE (WINTERREGELUNG NOVEMBER 2019 BIS MÄRZ 2020):

Samstags, 18.00 Uhr:  
Heilige Messe, St. Ludgerus Norden  
Sonntags, 9.00 Uhr:  
Heilige Messe, St. Wiho Hage  
Sonntags, 10.30 Uhr:  
Heilige Messe, St. Ludgerus Norden  
Dienstags, 19.00 Uhr:  
Heilige Messe, St. Wiho Hage  
Mittwochs, 15.00 Uhr:  
Heilige Messe, St. Ludgerus Norden  
Freitags, 19.00 Uhr:  
Heilige Messe, St. Ludgerus Norden

### TERMINE FÜR KINDERKIRCHE UND FAMILIENGOTTESDIENST SOWIE GOTTESDIENSTE IN DER KARWOCHE UND ZU OSTERN 2020 IN ST. LUDGERUS NORDEN

02.02., 10.30 Uhr: Familiengottesdienst  
(begleitet von den Saitenhüpfern)  
16.02., 10.30 Uhr: Kinderkirche  
01.03., 10.30 Uhr: Familiengottesdienst  
(begleitet von den Saitenhüpfern)  
15.03., 10.30 Uhr: Kinderkirche  
04.04., 18.00 Uhr: Familiengottesdienst  
mit Palmweihe und Prozession  
09.04., 20.00 Uhr: Gründonnerstag  
(es singt die Schola)  
10.04., 11.00 Uhr:  
Kinderkreuzweg in Hage  
10.04., 13.00 Uhr:  
Kinderkreuzweg in Norden  
10.04., 15.00 Uhr: Karfreitagsliturgie  
(es singt der Kirchenchor)  
11.04., 21.00 Uhr: Feier der Osternacht  
(es singt der vietn. Chor)  
13.04., 10.30 Uhr: Familiengottesdienst  
(begleitet von den Saitenhüpfern)

**Änderungen oder Ergänzungen  
entnehmen Sie bitte dem  
Schaukasten in Norden oder  
unter [www.katholische-  
pfarreiengemeinschaft-kueste.de](http://www.katholische-pfarreiengemeinschaft-kueste.de)**

## Termine der Mennonitenkirche Norden

### Am Markt 17

Nach Beendigung der letzten Restaurierungsarbeiten im Jahr 2012 kann der Kirchraum im Rokostil mit einer sehenswerten Deckenmalerei, alten Öfen etc. ebenso besichtigt werden wie eine Dauerausstellung zur Geschichte der Mennoniten. Gruppenführungen unter Tel. (0 49 31) 1 45 56 (Rodefeld) und 1 21 37 (Boll) bitte rechtzeitig vorher anmelden. Eintritt frei!

### VORTRAG

im Mennonitischen Gemeindehaus in Norden, Am Markt 16. Das Thema des Abends und der/die Referent/in wird zeitnah im „Ostfriesischen Kurier“ und auf Plakaten bekanntgegeben. Eintritt frei. Für das leibliche Wohl ist auch gesorgt. Gäste sind wie immer herzlich willkommen!

Termin: Donnerstag, 13.02.,  
19.30-21.00 Uhr

### OFFENER GESPRÄCHSKREIS „IS TEETIED“

mit Pastor Jan Lüken Schmid im mennonitischen Gemeindehaus, Am Markt 16. Bei Tee, Kaffee und Gebäck wird immer ein interessantes Thema behandelt, das zeitnah im „Ostfriesischen Kurier“ bekanntgegeben wird. Gäste sind wie immer herzlich willkommen.

Termine: Donnerstag, 20.02.,  
19.03. und 16.04.,  
jeweils von 15.30-17.00 Uhr

### BESICHTIGUNG DER NORDER MENNONITENKIRCHE

Am Markt 17. Der Kirchraum im Rokostil mit einer sehenswerten Deckenmalerei, alten Öfen etc. kann ebenso besichtigt werden wie die Dauerausstellung zur Geschichte der Mennoniten mit dem Schwerpunkt Norder Mennonitengemeinde. Ein Mitglied des Kirchenrats ist jeweils anwesend und erteilt auf Wunsch Auskünfte zum Gebäude und/oder zur Religion der Mennoniten. Eintritt frei.

Termine: Samstag, 22.02. und 24.02.,  
jeweils von 11.00-12.00 Uhr

### GOTTESDIENST IN PLATTDEUTSCHER SPRACHE

in der Norder Mennonitenkirche, Am Markt 17. Gottesdienst mit Pastor Jan Lüken Schmid und Bonno Sikken an der Gebrüder Link Orgel. Im Anschluss an den Gottesdienst besteht die Möglichkeit, den Vormittag im mennonitischen Gemeindehaus, Am Markt 16 bei Tee, Kaffee und Gebäck gemütlich ausklingen zu lassen.

Termin: Sonntag, 23.02., 10.00 Uhr

### GOTTESDIENST MIT TAUFE EINES JUGENDLICHEN

in der Norder Mennonitenkirche, Am Markt 17. Gottesdienst mit Pastor Jan Lüken Schmid und Bonno Sikken an der Gebrüder Link Orgel. Im Anschluss an den Gottesdienst besteht die Möglichkeit, den Vormittag im mennonitischen Gemeindehaus, Am Markt 16 bei Tee, Kaffee und Gebäck gemütlich ausklingen zu lassen.

Termin: Sonntag, 12.04., 10.00 Uhr

### ÖKUMENISCHES FRIEDENSGETET

in der Mennonitenkirche in Norden, Am Markt 17. Sechs Norder Kirchengemeinden aus dem Arbeitskreis Norder Ökumene laden immer am 1. Montag im Monat zum ökumenischen Friedensgebet ein. Gäste sind wie immer herzlich willkommen!

Termin: Montag, 02.03.,  
18.00-18.30 Uhr

### ABENDMAHLSGOTTESDIENST

in der Norder Mennonitenkirche, Am Markt 17. Gottesdienst mit Pastor Jan Lüken Schmid und Bonno Sikken an der Gebrüder Link Orgel. Im Anschluss an den Gottesdienst besteht die Möglichkeit, den Vormittag im mennonitischen Gemeindehaus, Am Markt 16 bei Tee, Kaffee und Gebäck gemütlich ausklingen zu lassen.

Termin: Sonntag, 22.03., 10.00 Uhr

**Terminänderungen oder aktuell neu  
aufgenommene Veranstaltungen  
können Sie im „Ostfriesischen Kurier“  
oder unter [www.mennoniten-norden.de](http://www.mennoniten-norden.de)  
nachlesen oder unter Tel. (0 49 31)  
1 21 37 (Boll) erfragen.**

## Evangelisch-lutherische St.-Bartholomäus-Kirche in Dornum

Gottesdienste: sonntags um 10.00 Uhr  
in Dornum, in Resterhufe 14-täglich um  
9.00 Uhr (siehe Schaukasten). Täglich  
von 11.00-12.00 Uhr und von 14.00-  
17.00 Uhr geöffnet.

## Gedenkstätte Synagoge Dornum

Sie ist die letzte erhaltene Synagoge  
Ostfrieslands und wurde 1841 erbaut.  
Bis zum 7. November 1938 war sie das  
Gotteshaus der jüdischen Gemeinde  
in Dornum. An diesem Tag wurde die  
Synagoge für 600 RM an den Möbel-  
händler August Teßmer verkauft. Am  
9. November zerstörten SA-Männer die  
Synagoge. 1990/91 wurde sie wieder  
restauriert. Als Gedenkstätte beherbergt  
sie heute eine ständige Ausstellung mit  
Exponaten aus dem jüdischen Leben.  
Öffnungszeiten: freitags bis sonntags  
von 15.00-18.00 Uhr. Führungen auf  
Wunsch.

**Kontakt: Georg Murra-Regner,  
Tel. (0 49 33) 3 42.**

## Evangelisch-lutherische St.-Marien-Kirche in Nesse

**Pastor M. Hurtig,**

**Tel. (0 49 33) 91 40 53**

Gottesdienst: sonntags um 10.00 Uhr.  
Ausnahme: jeden 3. Sonntag im Monat  
um 19.00 Uhr Abendgottesdienst.

## Evangelisch-lutherische Kirchengemeinde Westeraccum

**Pfarramt z.Z. vakant (Vertretung:  
Pastor S. Birkholz-Hölter,  
Tel. (0 44 62) 2 04 59-08)**

Gottesdienste 1 x monatlich sonntags  
10.30 Uhr.  
(Termine unter [www.kirche-ee.de](http://www.kirche-ee.de)).

## Reformiertes Gemeindehaus

Am Markt 49 in Norden  
Tel. (0 49 31) 24 39

## Gottesdienst in der Freien evangelischen Gemeinde

Im Spiet 21 in Norden. Infos und  
aktuelle Termine: Tel. (0 49 31)  
1 66 06 oder [www.feg-norden.de](http://www.feg-norden.de).

Sonntags um 10.30 Uhr Gottesdienst,  
parallel dazu Kindergottesdienst. Jeden  
Freitag um 12.30 Uhr „Norder Suppen-  
küche“. Teekreis jeden ersten Freitag im  
Monat um 19.00 Uhr.

## Friedensgemeinde Norden-Tidofeld Kirche für alle

Mitglied im Bund freier Pfingstge-  
meinden, Am Schlicktief 3.  
Pastor Klemens Walser  
Tel. (0 49 31) 16 92 75.  
E-Mail: [mail@friedensgemeinde.de](mailto:mail@friedensgemeinde.de)  
oder [www.friedensgemeinde.de](http://www.friedensgemeinde.de)

Gottesdienste: sonntags um 10.00 Uhr  
(gleichzeitig Kinderkirche) – jeder ist  
willkommen. Jeden Dienstag von 9.30-  
11.00 Uhr ist in der Kirche das „Café  
Tied für die“ geöffnet. Hier gibt es ein  
leckeres Frühstücksbuffet für 1,00 €. Im  
Café ist Zeit für dich und um Zeit in  
Gemeinschaft zu genießen. Hauskreise,  
Jugendtreff, Royal Rangers (christl.  
Pfadfinder) und alle anderen Termine:  
Ort und Zeitpunkt bitte telefonisch  
erfragen.

## Philadelphia Community – Evangelische Gemeinschaft

Schulstraße 33 in Norden  
([www.philcomm.de](http://www.philcomm.de)). Für persönliche  
Rücksprache erreichen Sie uns unter  
Tel. (0 49 31) 1 47 92.

Wir laden herzlich ein: Sonntag um  
10.00 Uhr Gottesdienst und Klein-  
kinderbetreuung; jeden Mittwoch um

18.30 Uhr „Abendcafé“ – Gemein-  
schaft bei kostenlosem Imbiss; jeden  
2. Samstag um 19.30 Uhr Gottesdienst  
unter dem Motto „Lobpreis und Anbe-  
tung“ (genaue Termine sind unter o.a.  
Homepage zu erfahren).

## Adventsgemeinde (Siebenten-Tags- Adventisten)

Brauhausstraße 5 in Norden,  
Tel. (0 49 31) 95 76 42 oder 1 47 52.  
Gottesdienst: sonnabends 10.00 Uhr,  
Bibelgespräch um 11.00 Uhr; Predigt:  
Pastor Matthias Gansewendt, Tel. (04 91)  
9 79 10 73, Fax (04 91) 9 79 10 74.  
Sprech- und Besuchstag in Norden:  
jeden Donnerstag.

## Gottesdienst in der Evangelisch-Freikirchlichen Gemeinde Norden

Christuskirche, Osterstraße 139,  
Norden (Baptisten).  
Info und weitere aktuelle  
Termine zu erfragen unter  
Tel. (0 49 31) 16 78 90.

Sonntag um 10.00 Uhr Gottesdienst und  
Kinderkirche (aktuelle Uhrzeit siehe Ta-  
geszeitung). Jeden ersten Dienstag im  
Monat um 19.00 Uhr „Abend der Be-  
gegnung“ mit Abendessen und Vortrag.  
Jeden dritten Dienstag im Monat um  
19.00 Uhr „Frauentreff“. Mittwochs „Bi-  
belgespräch“ um 15.30 Uhr. Jeden drit-  
ten Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr  
„Männertreff“. Donnerstags um 15.30  
Uhr „Kinderwochenstunde“ (außer in  
den Ferien). Hauskreise treffen sich  
nach Absprache.

## Bibelgemeinde Norden

Schulstraße 65,  
Tel. (01 62) 4 51 79 00.  
Bibel- und Gebetsstunde jeweils mitt-  
wochs um 19.00 Uhr, Gottesdienst und  
Kinderstunde sind jeweils sonntags um  
10.00 Uhr.

## Evangelische freie Gemeinde Großheide im Missionshaus

Dorfstraße 68  
26532 Großheide-Ostermoordorf.

Ansprechpartner:  
Michael Birker,  
Tel. (0 49 33) 8 78 66 69,  
[www.efg-grossheide.de](http://www.efg-grossheide.de).

Sonntag 10.00 Uhr: Gottesdienst mit  
Kinderstunde. Alle 14 Tage Donnerstag,  
19.00 Uhr: Bibelgesprächskreis (nur in  
jeder geraden KW).

## Neuapostolische Kirche Hage

Fritz-Lottmann-Straße 1,  
26524 Hage,  
Tel. (01 70) 6 88 51 52

Gottesdienst: Sonntag um 10.00 Uhr,  
Mittwoch um 19.30 Uhr. Gemein-  
devorsteher: Frank Ihnen.

## Neuapostolische Kirche Norden-Marienhafen

Kirchstraße 19, 26529 Marienhafen,  
Tel. (01 72) 5 60 13 40.

Gottesdienst: Sonntag um 10.00 Uhr,  
Mittwoch um 19.30 Uhr. Gemein-  
devorsteher: Hans-Gerd Benders.

## Neuapostolische Kirche Esens

Walpurgisstraße 3, 26427 Esens  
Tel. (01 52) 07 20 63 72

Gottesdienst: Sonntag um 10.00 Uhr,  
Mittwoch um 19.30 Uhr. Gemein-  
devorsteher: Reinhard Bruhnken.

## Neuapostolische Kirche Leezdorf

Farnweg 20, 26529 Leezdorf  
Tel. (0 49 34) 75 84

Gottesdienst: Sonntag um 10.00 Uhr,  
Mittwoch um 19.30 Uhr. Gemein-  
devorsteher: Albert Ullrichs.



# Bühne & Musik

THEATER, KLEINKUNST & MUSIK

## KULTUR IM BÜRGERHAUS NORDEN

**Am Markt 55, 26506 Norden**  
**Tel. (01 51) 21 10 51 47**  
**[info@buergerstiftung-norden.de](mailto:info@buergerstiftung-norden.de)**  
**[www.buergerstiftung-norden.de](http://www.buergerstiftung-norden.de)**

### *Bernd Giesecking*

Ab dafür! – Ein satirischer Jahresrückblick. Bis heute bedeutet das jährlich: Satire und Komik, Kommentar und Nonsens über den alltäglichen Wahnsinn des vergangenen Jahres. Eine rasante Achterbahnfahrt durch Peinlichkeiten und Höhepunkte der letzten 12 Monate. Ein Jahresrückblick von A bis Z, über die Zeit zwischen Januar und Dezember, frech, schnell, sauber, komisch! Das Nebeneinander der großen Ereignisse und der privaten Sicht, das Formulieren des großen Ganzen in witzigen

geschichten, das Überspitzen oder auch nur mal das süffisante Zitieren, machen das Programm „Ab dafür!“ einzigartig. Seit mittlerweile über 20 Jahren präsentiert Bernd Giesecking seinen jährlichen satirischen Rückblick „Ab dafür!“. Giesecking war einer der Ersten überhaupt in Deutschland, der diese Form, diese Mischung aus Chronik und Kommentar, mit schrägen Sichtweisen und überraschenden Pointen auf die Kabarett-Bühnen brachte.  
[www.bernd-giesecking.de](http://www.bernd-giesecking.de)  
Eintritt 15,00 €  
Termin: Samstag, 22.02., 20.00 Uhr

## Beckmann – Griess

Was soll die Terz...? – Kabarettkonzert. Timm Beckmann und Markus Griess bringen sie alle auf die Bühne: den Paten und Rocky, Tschaikowsky und Led Zeppelin, Leo und Kate, Mozart und die Foo Fighters – und wenn man Pech hat, dann sind die beiden auch noch so richtig in Schlagerlaune. Mit Klavier, E-Gitarre, Soundmaschine und irgendetwas, das vermutlich wie Gesang klingen soll, preschen die zwei Musikkabarettisten einmal durch die komplette Musikgeschichte. Auf die Frage „Was soll das denn sein? Ein klassisches Konzert von Kabarettisten? Ein Rockkonzert der Comedy-Riege?“ gibt es nur eine Antwort: Ja! Denn ohne einen Funken Zurückhaltung reißen die beiden alle Grenzen von Musikstilen ein und erfinden etwas absolut Neues – ein Kabarettkonzert. Mit Witz und Wortakrobatik wird das interaktive Kabarettkonzert vom Stapel gelassen, das aus Zuschauern Mitspieler macht, während Timm Beckmann und Markus Griess versuchen, sich gegenseitig zu über-beat-en. [www.beckmann-griess.de](http://www.beckmann-griess.de). Eintritt 15,00 €.

Termin: Samstag, 21.03., 20.00 Uhr

## Wortspiel

Wortkünstler. Mitch Miller (Poetry) – Fabian von Wegen (Songwriter). „12 Meter Hase“ – Jürgen Boese und Jan Mattenheimer (Improtheater). Was haben ein Poetry Slammer, ein Singer-Songwriter und ein Improtheater-Duo gemeinsam? Richtig! Eine Bühne. Einen Abend. Spaß an der Sache. Liebe zum Detail. Die Offenheit für Ungeahntes, Verqueres, Anderes. Tragikomödie, Herzbruch. In Worten gesponnen, auf einer Gitarre fabriziert, mit Händen und Füßen erklärt. „WORTSPIEL“, so heißt das Programm und ein zukunftsweisendes Wortkunst-Projekt, das drei unterschiedliche Kleinkunst-Genres an einem Abend zusammen bringt, die doch eines wieder gemeinsam haben. Mitch Miller (Poetry), Fabian von Wegen (Songwriter) und „12 Meter Hase“ (Improtheater), Jürgen Boese und Jan Mattenheimer

kommen in diesem außergewöhnlichen Konzept zusammen und ergänzen sich auf diese ganz besondere Weise. Slam- und wettkämpferfahren treffen hier die Besten vom Besten zusammen. Alle vier Meister auf ihrem Gebiet - und an diesem besonderen Abend alle symbiotisch miteinander verwoben.

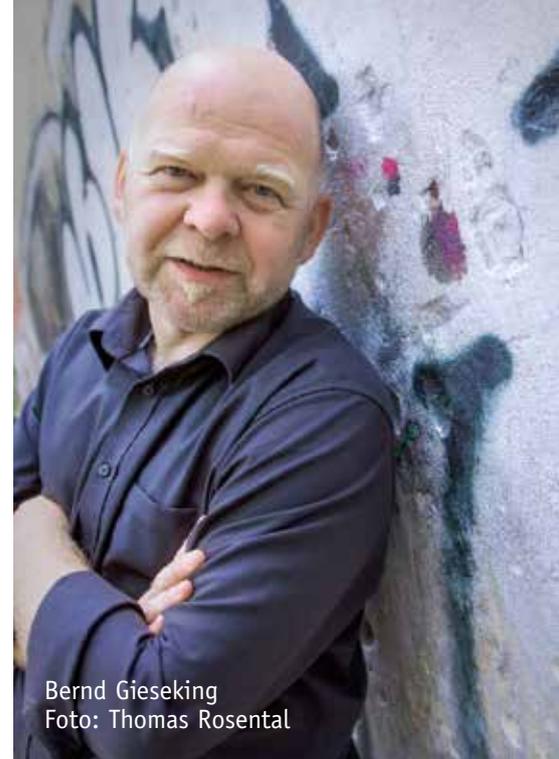
[www.wortspiel-live.de](http://www.wortspiel-live.de)

[www.juergen-boese.de/wortspiel](http://www.juergen-boese.de/wortspiel)

Eintritt 15,00 €.

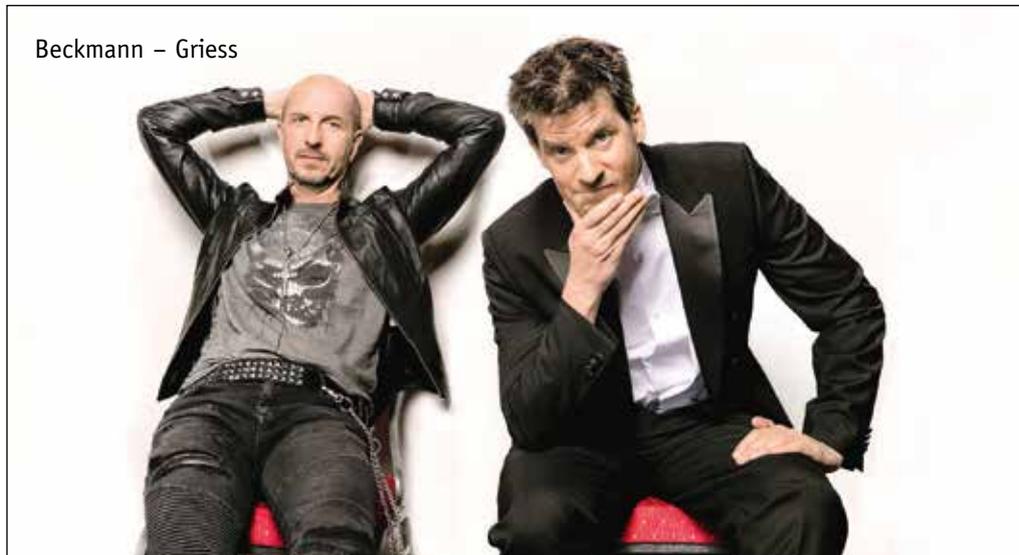
Termin: Samstag, 18.04., 20.00 Uhr

**Karten erhalten Sie bei der Bürgerstiftung oder beim SKN-Kundenzentrum Norden, Neuer Weg 33 sowie an der Abendkasse.**



Bernd Giesekeing  
Foto: Thomas Rosental

Beckmann – Griess



Wortspiel  
Foto: J. Chojne





## Das mächtige Meer unterm Bauch

Ringelnetz meets Jazz. Seemannsgarn, Seefahrerromantik und eine sanfte Brise Jazz mit Nicole Lang und Enno Meyer in der Norder Mennonitenkirche, Am Markt 17. Nachdem das erste „Ringelnetz meets Jazz“-Programm in Emden und Leer für volle Säle gesorgt hat und vom Publikum gefeiert wurde, folgt nun ein weiterer kurzweiliger Lyrik-/Jazzabend, diesmal mit maritimem Schwerpunkt. Nicole Lang (Gesang) und Enno Meyer (Klavier) führen das Publikum abermals mit viel Charme und Leidenschaft durch ein abwechslungsreiches Programm. Die beiden Musiker singen, spielen und erzählen von Fernweh und Heimatlosen, von Segelschiffen, Kreuzern und U-Booten, vom Whiskey in Hafenkneipen und vom Rum an Bord und von der Liebe der Matrosen und ihren Seemannsbräuten. Auch diesmal wird es sowohl schelmische Lyrik als auch tiefsinnige Verse von Joachim Ringelnetz geben, die auf bekannte und weniger verbreitete Jazzstandards treffen. Neben Klassikern wie „Somewhere Beyond the Sea“ und „Sitting on the Dock of the Bay“ werden auch unbekanntere Stücke wie etwa die wunderbar romantische Kurt Weill-Ballade „My Ship“ zu hören sein. Allen gemeinsam ist jedoch, dass das Duo seine Stücke in einer gewohnt mitreißenden und vielfältigen Weise vorträgt, die das Publikum immer wieder fesselt! Karten im Vorverkauf für 8,00 € (zzgl.

Vorverkaufsgebühr) bei SKN, Neuer Weg 33 und Buchhandlung Lesezeichen, Osterstr. 155. Restkarten ab 16.30 Uhr an der Abendkasse.

Termin: Sonntag, 23.02., 17.00 Uhr

## Konzert in der Reihe „Musik bei Kerzenschein“

Das „Emma Langford Trio“ aus Irland gastiert in der Norder Mennonitenkirche, Am Markt 17. Sie wurde bei den irischen RTE Folk Awards 2018 als beste Nachwuchskünstlerin ausgezeichnet; sie war Finalistin im IMRO Christie Hennessy Song Contest 2018; das von George Hooker produzierte Musikvideo für ihren Song „The Seduction of Eve“ wurde kürzlich für das The Richard Harris



International Film Festival ausgewählt und schaffte es auf Platz 1: Sie ist Emma Langford – Folk-Gitarristin und Singer-Songwriterin aus dem irischen Limerick. Vor ein paar Monaten wurde Emma Langford für den einzigen deutschen Folkpreis nominiert – den vom Malzhaus Plauen ausgeschriebenen Eisernen Eversteiner. Sie versteht es, durch eine Melodie Magie und Geheimnis zu weben und mit ihren Songs einen Zauber zu versprühen ... betörend und unverwechselbar, mal folkig, mal jazzig, mal unverkennbar irisch. Emma Langford teilte bereits mit weltweit bekannten Künstlern wie Ron Sexsmith, Hudson Taylor, Mary Black, Phil Coulter, Mundy, Eddi Reader, Mick Flannery und Declan O'Rourke die Bühne, tourte in 2017 als „featured Singer/Songwriter“ mit dem Irish Folk Festival und 2018 bereits solo und mit ihrem Trio (Cellist Alec Brown und Percussionist Ray Yure) in Deutschland und erntete begeisterte Kritiken. Im Jahr 2016 veröffentlichte sie ihre Debüt-EP mit dem Titel „Emma Langford“. Die Veröffentlichung der neuen CD steht kurz bevor. Eintritt: 15,00 € im Vorverkauf, 18,00 € Abendkasse, ermäßigt 12,00 € für Schüler/innen, Studenten/innen, Rentner/innen und Arbeitslose. Für Behinderte: eine Begleitperson frei. Vorverkauf bei SKN, Neuer Weg 33, Tel. (0 49 31) 925-157. Termin: Dienstag, 31.03., 19.30 Uhr

## Gastspiel der „Kammer- philharmonie Köln“

Mennonitenkirche in Norden, Am Markt 17. Am Karfreitag gastiert zum 17. Mal in Folge die „Kammerphilharmonie Köln“ in der Norder Mennonitenkirche. Das Programm und die Solisten werden zeitnah im „Ostfriesischen Kurier“ und auf Plakaten bekanntgegeben. Vorverkauf bei SKN, Neuer Weg 33, Tel. (0 49 31) 925-157, und in der Buchhandlung Lesezeichen, Osterstraße 155, Tel. (0 49 31) 1 20 11. Restkarten ab 18.30 Uhr an der Abendkasse. Karten: 20,00 €, ermäßigt (Schüler/innen, Studenten/innen) 10,00 €. Termin: Freitag, 10.04., 19.00 Uhr



## Kabarett & Musik aus alten Zeiten

Kabarettist Ulli Becker und Musikmultitalent Jörg Fröse, langjähriges Mitglied der bekannten Musikgruppe Laway, verbreiten heute maritime Atmosphäre und nehmen Sie mit auf ihre ganz spezielle Reise: Sie streifen dabei die musikalischen zwanziger und dreißiger Jahre – und stellen eigene Werke in Anlehnung an Kästner, Tucholsky und Otto Reuter. Rechts vom Leesaal, Badestraße 17, Norddeich. Der Eintritt ist frei, um eine Spende für die Seenotretter wird gebeten.

Termin: Samstag, 22.02., 19.30 Uhr

## Theater im Ellernhus „Twee Börgermester föer een Hallelujah“

Plattdeutsches Lustspiel in drei Akten von Carsten Schreier. Auszug: Bürgermeister Reiner hat es schwer. Er muss die nächsten Nächte in seinem eigenen Büro verbringen, da ihn seine Frau Hilde aus dem Haus geworfen hat. Klaus, der Hausmeister, und Regina, seine Sekretärin, werden ebenfalls von Reiner nur herum geschleudert und müssen immer für ihn herhalten. Sie halten Reiner zudem die ständig nörgelnde Paula und den trottlichen Postboten Tom vom Hals. Jetzt steht auch noch die Einweihung seines neuen Büros ins Haus. Der Bischof persönlich hat sich dafür angekündigt. Während der Vorbereitungen für diesen Tag, fällt Reiner von der Leiter und ist kurz bewusstlos. Das ist die Gelegenheit für Regina und Hilde, Reiner endlich mal einen Denkkzettel zu verpassen. Als er wieder zu sich

kommt, lassen sie ihn im Glauben, er sei gestorben. Nun nimmt das Chaos seinen Lauf. Klaus wird zum Bürgermeister und verwechselt im ganzen Trubel den Bischof und seine Haushälterin mit einem heiratswilligen Pärchen. Reiner irrt nun als vermeintlicher Engel im Büro herum und will irgendwie wieder ins Reich der Lebenden zurück. Dies geht scheinbar nur mit Hilfe von Paula und Tom, die als Wahrsagerin und als afrikanischer Voodoo-Priester herhalten müssen. Ob Reiner aus diesem Treiben was gelernt hat? Die Antwort steht in der Glaskugel... Hallelujah! Kontakt: Heimatverein Schottjer Dreesche e.V., Ilona Barkhoff, Oberdreescher Weg 2, 26529 Upgant-Schott, Tel. (0 49 34) 74 05, andrea.harms12@gmail.com. Termine: 13.03., 14.03., 15.03., 17.03., 20.03., 25.03., 27.03. und 28.03., jeweils um 20.00 Uhr

## Die Niederdeutsche Bühne Norden führt im Frühjahr die Komödie „Kuddelmuddel um Dinner for One“

von Teelke Budde und Hans Hermann Reusch (plattdeutsche Übersetzung von Adolf Sanders); nach der Komödie von Jan-Ferdinand Haas ‚Die Wahrheit über Dinner for One‘ von der Vertriebsstelle und Verlag Deutscher Bühnenschriftsteller und Bühnenkomponisten GmbH, Norderstedt (Fassung vom 19. Juni 2018), auf. Die Regie übernimmt Teelke Budde. Premiere ist am 14. März um 19.30 Uhr im Theater Norden. Weitere Aufführungen sind am 15. März (17.00 Uhr), 20. März (19.30 Uhr), 21. März (19.30 Uhr), 22. März (17.00 Uhr) u. 28. März (19.30 Uhr). Karten sind im SKN-Kundenzentrum,

Neuer Weg 33, in Norden erhältlich. Das Stück „Kuddelmuddel um Dinner for One“ spielt auf der Bühne eines Seebad-Theaters an der englischen Küste in der Jetztzeit und lässt den Zuschauer die Entstehungsgeschichte des weltberühmten 90. Geburtstages erleben. Theaterdirektor Mr. Taylor hat eine Gruppe verschiedener Darsteller engagiert, die zu Silvester den Sketch „Dinner for One“ aufführen sollen. Das Ensemble steckt mitten in den Proben. Doch nach und nach fallen Schauspieler aus, weil sie lieber selbst in London den Jahreswechsel feiern möchten, andere Termine haben oder einfach am letzten Abend des Jahres nicht arbeiten wollen. Und der Theaterdirektor ahnt noch nicht, dass sich am Silvesterabend letztlich nur noch für zwei der Akteure der Vorhang heben wird... Mehr soll an dieser Stelle nicht verraten werden. Nur so viel: Das Publikum wird sich bei diesem Durcheinander auf der Bühne köstlich amüsieren.

Termine: Samstag, 14.03., 19.30 Uhr  
Sonntag, 15.03., 17.00 Uhr  
Freitag, 20.03., 19.30 Uhr  
Samstag, 21.03., 19.30 Uhr  
Sonntag, 22.03., 17.00 Uhr  
Samstag, 28.03., 19.30 Uhr

## Norddeicher Shantychor 2000 e.V.

20.02., 19.30-21.00 Uhr:  
Kurklinik, Norddeich  
23.02., 11.00-13.00 Uhr:  
Havanna, Norddeich  
19.03., 19.30-21.00 Uhr:  
Kurklinik, Norddeich  
15.04., 19.30-21.00 Uhr:  
Kurklinik, Norddeich

## Johnny Cash-Veranstaltung – I walk the line...

Reethaus am Meer, Hafestraße 3. 26553 Dornumersiel. Erinnerungen an Country-Sänger Johnny Cash – Bildvorträge und Country Livemusik mit Horst Reichwein im Reethaus am Meer. Eintritt frei.  
Termine: 25.02., 09.04. und 14.04., jeweils von 11.00-12.30 Uhr



# Norderland aktiv

## AKTIVE FREIZEITGESTALTUNG

### Bridge

Der Bridge-Club trifft sich jeden Montag um 15.00 Uhr und mittwochs um 18.30 Uhr im Hotel Reichshof in Norden, Neuer Weg. Anmeldung unter: Tel. (0 49 31) 97 58 37.

### Sport- und Erlebnishalle CVJM Strandleben e.V.

Beachvolleyball, Fitness, Billard, Kletterwand und Jugendcafé, Alter Dörper Weg 1, 26506 Norddeich.

Öffnungszeiten: Di. + Do. 15.00-21.00 Uhr; Fr. 15.00-21.00 Uhr. Für Kinder und Jugendliche im Alter von 14 bis 27 Jahren. Tagespreis 5 €. Weitere Informationen findet Ihr unter [www.strandleben.de](http://www.strandleben.de).

### Surfschule Norddeich

Die Surfschule am Norddeicher Strand bietet diverse Wassersportmöglichkeiten: u. a. Kitesurfen, Windsurfen, Stand-up-paddle-boarding. Weitere Informationen auf der Internetseite

[www.surfschule-norddeich.de](http://www.surfschule-norddeich.de) oder unter der Tel. (01 70) 9 60 94 46, E-Mail: [info@surfschule-norddeich.de](mailto:info@surfschule-norddeich.de).

### Lauftreff des Norder TV

Lauftreff für alle: Jeden Mittwoch um 18.45 Uhr ab Parkplatz Schloss Lütetsburg. Jeden Sonntag um 10.00 Uhr ab Forsthaus Lütetsburg (Nadörst). Info: Tel. (0 49 31) 7 43 24. Mittwochs: 17.00 Uhr Walking, Treffpunkt unter Tel. (0 49 31) 16 74 12.

## Abenteuer-Golfpark/ Rätsel-Irrgarten Norddeich

Diese beiden Attraktionen vom Erlebnispark in Norddeich sind von Ostern bis Anfang November täglich ab 10.00 Uhr geöffnet, von Weihnachten bis zum Beginn der Osterferien mit Einschränkungen (weitere Infos unter [www.erlebnispark-norddeich.de](http://www.erlebnispark-norddeich.de) und Tel. (0 49 31) 91 76 83).

## Segway Sightseeing Tour

Bereichern Sie Ihren Urlaub um ein weiteres einmaliges Erlebnis! Lassen Sie Fahrrad und Auto zur Abwechslung zuhause, schnappen Sie sich Freunde, Kollegen oder Ihre Familie und begeben Sie sich auf eine Segway-Tour! Segway Human Transporters funktionieren ohne Sprit und werden allein durch die Gewichtsverlagerung des Fahrers gesteuert. Segway Touren eignen sich ideal für Ausflüge in der Gruppe, Sightseeing- und Shoppingtrips in die Stadt.

Nähere Informationen oder Buchungen: SegTeam-Norden, Pelikanstraße 67, 26506 Norden-Norddeich, Tel. (0 49 31) 9 56 32 37, [info@segteam-norden.de](mailto:info@segteam-norden.de).

## Schnupperkurs Linolschnitt

Der Künstler Uwe Schierholz, Molenstraße 9 in Norddeich, bietet einen Kurs für Erwachsene und Jugendliche ab 14 Jahren an. Für 25,00 € erhalten Interessierte Material und Beratung. Nehmen Sie sich doch im Urlaub mal die Zeit und gestalten Sie ein Bild. Sie werden erstaunt sein, welche Fähigkeiten in Ihnen schlummern. Um vorherige Anmeldung unter Tel. (0 49 31) 8 14 30 wird gebeten.

Termine: jeden Dienstag von 15.30-18.00 Uhr

## Leihkartrennen, Kartbahn Brookmerland

Jeden Mittwoch, Treffen 18.00 Uhr, Beginn 18.30 Uhr. Jede/-r ab 16 Jahre kann teilnehmen.

Anmeldungen unter Tel. (0 49 34) 49 87 00.



FAHRRÄDER FÜR GROSS UND KLEIN  
E-BIKE, ANHÄNGER usw.  
REPARATUREN UND ERSATZTEILE  
HOL- UND BRINGSERVICE

TÄGLICH FÜR SIE BEREIT VON 9.00 BIS 21.00 UHR

**DER FAHRRAD- & E-BIKE-VERLEIH**  
**6x in Ostfriesland · [www.fahrradservice-norden.de](http://www.fahrradservice-norden.de)**

Norddeicher Straße 140 in Norden · Telefon (0 49 31) 16 80 81

## Seekurgarten mit Bewegungsparcours in Norddeich

### BEWEGUNG UND SPASS DIREKT HINTERM DEICH!

Dazu bietet der neue Bewegungsparcours im Erlenwäldchen moderne, gut aufeinander abgestimmte Sport- und Spielgeräte. Sie fördern und stärken Beweglichkeit. All das steht in jeder Jahreszeit und bei jedem Wetter allen Generationen offen. Ein Garten für jeden. Nach dem Parcours zum Entspannen auf die Obstwiese nebenan, bei einem Picknick oder einem Buch auf der Sitzterrasse. (Gefördert durch das Bundesministerium für Gesundheit im Rahmen der „Aktionsbündnisse Gesunde Lebensstile und Lebenswelten“ vom 29. Februar 2008).

Ansprechpartner/Info: Stadt Norden, Frau Kathrin Mohr, Tel. (0 49 31) 92 33 27 oder unter [kathrin.mohr@norden.de](mailto:kathrin.mohr@norden.de) sowie [www.norden.de](http://www.norden.de).

## Schnupperkurs: Holzbildhauerei, Kerbschnitt, Holzschnitt

Treffpunkt: Dornumersiel, Ortsteil Westeraccumersiel, Oll Deep 10 oder 15. Mindestteilnehmerzahl: 3 Personen. Maximale Teilnehmerzahl: 5 Personen. Anmeldung erforderlich! Eintritt: 20,00 € pro Stunde, pro Person.

Veranstaltungsort: Atelier Theo Schäffer, Oll Deep 10, 26553 Westeraccumersiel, Kontakt: Tel. (0 49 33) 9 92 93 82.

Termine: ganztägig jeden Mittwoch von 15.00-18.00 Uhr

**NOVUM**  
HOTEL ★★★★★

Erholen. Genießen.  
Erleben.

Entdecken Sie die  
Vielfalt Ostfrieslands

Das Hotel Novum bietet ein anspruchsvolles Ambiente für Touristik und Business. Die großräumigen und gemütlich eingerichteten Zimmer und Suiten sind ausgestattet mit Dusche oder Bad/WC, Farb-TV-, Telefon, Safe und Minibar. Ob für Tagungen, Veranstaltungen oder für ein schönes Essen zu zweit, bietet unsere Küche original ostfriesische Spezialitäten, aber auch Kreationen für gehobene Ansprüche in angenehmer Atmosphäre.

Profitieren Sie auch von unserem umfangreichen Sport- und Freizeitangebot oder tanken Sie neue Kraft in unserer Wellnesslandschaft.



Restaurant · Veranstaltungen  
Schwimmbad · Whirlpool  
Saunen · Kegelbahnen  
Tennis- und Squashcourts

Hotel Novum  
Am Tennistreff 1 · D-26759 Hinte  
Tel: +49 (0) 49 25 / 92 18 - 0  
Fax +49 (0) 49 25 / 92 18 - 77  
[info@novum-hotel.de](mailto:info@novum-hotel.de)  
[www.novum-hotel.de](http://www.novum-hotel.de)



### *Modellieren Sie Ihre Wunschfigur mit Terrazzo (Beton) für Garten, Haus und Terrasse*

Lust auf wetterfeste Skulpturen oder andere fröhliche Gestalten? In unseren Wochenendkursen lernt jeder mit diesem spannenden Material Marmorgranulat und Weißzement umzugehen, das gestalterisch kaum Wünsche offen lässt. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Werkzeugbenutzung ist in der Kursgebühr enthalten. Bitte mitbringen: Arbeitskleidung und feste Schuhe. Gruppenkurse sind nach Vereinbarung auch an anderen Tagen möglich. Bei Interesse melden Sie sich einfach telefonisch oder per E-Mail bei uns. Ort: Dörpstedt 5, 26556 Schweindorf. Kosten: 110,00 € (zzgl. Materialkosten). Kontakt: Klaus Werner und Karin Winkler, Tel. (0 49 75) 7 55 99 78. Termine: Der Kurs geht über ein Wochenende (Freitag bis Sonntag). Freitags 17.00-20.00 Uhr, sonnabends 10.00-18.00 Uhr und am Sonntag von 10.00-15.00 Uhr. Jeden Donnerstag: Offenes Atelier.

### *Kurs Aquarellmalerei*

Der Künstler Theo Schäffer vermittelt die Techniken der Aquarellmalerei. Treffpunkt: Oll Deep 10 oder 15 in 26553 Dornumersiel. Mindestteilnehmer: 3 Personen, Höchstteilnehmer: 5 Personen. Anmeldung unter Tel. (0 49 33) 9 92 93 82. Eintritt: 20,00 € pro Stunde, pro Person. Termine: ganzjährig jeden Donnerstag von 15.00-18.00 Uhr

### *Schwing dich fit mit Flexibar-Gymnastik*

Reethaus am Meer, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel. Mit einfachen Übungen vermitteln wir Ihnen leichtes Training mit dem FlexiBar, das Sie auch als Einsteiger problemlos zu Hause weiterführen können. Das Besondere beim Training mit dem FlexiBar ist, dass durch die Vibration des etwa 1,5 m langen Stabes vor allem die Tiefenmuskulatur gestärkt wird. Verspannungen im Schulter- oder Nackenbereich können Sie durch gezieltes Training mithilfe des besonderen Sportgerätes lösen! Mit NSC kostenlos; ohne NSC

5,50 € pro Person.

Anmeldung erforderlich: Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10 oder unter [www.dornum.de](http://www.dornum.de). Termine: jeweils montags von 15.00-16.00 Uhr und freitags von 10.00-11.00 Uhr

### *Bauch, Beine, Po*

Reethaus am Meer, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel. Mit Spaß und Musik wird hier die Figur gezielt geformt und gestrafft. Nach einer intensiven Aufwärmphase folgt ein ausdauerndes Kräftigungstraining, das die Fettverbrennung ankurbelt. Mit effektiven Übungen im Stehen und im Liegen auf der Matte werden wir gemeinsam Bauch, Beine und Gesäßmuskeln formen. Der Kurs ist für Anfänger, Wiedereinsteiger und Trainierte ab 12 Jahren. Bitte bringen Sie ein Handtuch und etwas zu trinken mit. Mit NSC kostenlos. Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10, [www.dornum.de](http://www.dornum.de). Termine: jeweils montags um 10.00 Uhr

## Dehnen, Entspannen, Traumreise

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, 26553 Dornumersiel. Wir machen sanfte Übungen auf der Matte und haben angenehme Musik im Hintergrund. Der Kurs ist für Anfänger, Wiedereinsteiger und Trainierte ab 12 Jahren. Eintritt frei. Bitte bringt Handtuch und Getränk mit. Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10, [www.dornum.de](http://www.dornum.de). Termine: jeweils dienstags um 10.00 Uhr

## Stretching

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, 26553 Dornumersiel. Tägliche Dehnung maximiert die Flexibilität und Beweglichkeit. Sie verhindert die mit dem Alter einhergehende Verringerung der Mobilität. Stretching ist zudem hilfreich zur Stressbewältigung. Mit NSC kostenlos. Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10, [www.dornum.de](http://www.dornum.de). Termine: jeweils montags und donnerstags um 08.00 Uhr

## Mandalas malen

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, 26553 Dornumersiel. Die spirituelle Kreisform der Mandalas und leise Entspannungsmusik helfen, sich vom Alltagsgeschehen abzulenken und zur inneren Ruhe zurückzufinden. Mit NSC kostenlos. Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10, [www.dornum.de](http://www.dornum.de). Termine: jeweils montags um 11.00 Uhr

## Frühgymnastik

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, Dornumersiel. Sport am Morgen vertreibt Kummer und Sorgen? Ganz genau! Wer gleich am Morgen Sport treibt, startet munter in den Tag und bleibt länger energiegeladen. Wir

trainieren die Kraft, die Beweglichkeit, das Gleichgewicht und die Koordination. Wenn es nicht regnet findet der Kurs draußen an der frischen Luft statt. Der Kurs ist für Anfänger, Wiedereinsteiger und Trainierte ab 12 Jahren. Bitte bringen Sie ein Handtuch und etwas zu trinken mit. Mit NSC kostenlos.

Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10, [www.dornum.de](http://www.dornum.de). Termine: jeweils mittwochs um 08.00 Uhr

## Klima Walking

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, Dornumersiel. Beim Klima Walking wird das besondere Reizklima der Nordsee besonders intensiv erlebt. Wir walken mit oder ohne Walking Stöcke (bitte eigene Stöcke mitbringen) am Welt-naturerbe Wattenmeer und atmen dabei die gesunde Luft der Nordsee ein. Walking ist nichts für Eilige, sondern für bewusste Bewegung. Der gesundheitliche Effekt ist enorm, ohne die Gelenke

zu belasten. Darüber hinaus sorgt Walking für ein besseres Körpergefühl und stärkt Ihre Muskeln. Der Kurs ist für Anfänger, Wiedereinsteiger und Trainierte ab 12 Jahren. Mit NSC kostenlos.

Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10, [www.dornum.de](http://www.dornum.de). Termine: jeweils freitags um 10.00 Uhr

## Sonnengruß für Anfänger

Reethaus am Meer, Hafestraße 3, Dornumersiel. Bringe Sonne in Dein Leben mit dem Yoga Sonnengruß. Eine Übung, um Körper, Geist und Seele zu aktivieren. Hervorragend, um den Kreislauf anzuregen und neue Lebensenergien zu bekommen. Bitte bringen Sie ein Handtuch und etwas zu trinken mit. Mit NSC kostenlos.

Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10, [www.dornum.de](http://www.dornum.de). Termine: jeweils freitags um 08.00 Uhr





# Wellness & Gesundheit

## FÜR IHR WOHLBEFINDEN

### *Rückengymnastik*

Reethaus am Meer, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel. Kräftigung der Rumpfmuskulatur. Auch die Mobilisation, die Dehnung und Entspannung sowie die

Kräftigung der Rücken-Gegenspieler, Bauch- & Brustmuskulatur, werden nicht vergessen. Der Kurs ist für Anfänger, Wiedereinsteiger und Trainierte ab 12 Jahren. Bitte bringt Handtuch und Getränk mit. Mit NSC kostenfrei.

Tourist-Info Dornumersiel, Hafenstr. 3, 26553 Dornumersiel, Tel. (0 49 33) 9 11 10 oder unter [www.dornum.de](http://www.dornum.de).

Termine: jeweils mittwochs um 10.00 Uhr



# Schäfer's

## Physio-Welt



Krankengymnastik auch ZNS nach Bobath • Atemtherapie • Massagen  
 Craniomandibuläre Dysfunktion (CMD) • Wärmeanwendungen  
 manuelle Therapie • Manuelle Lymphdrainagen • Inhalation • Rauminhalation  
 medizinische Bäder • Sanfte Wirbel- und Gelenktherapie nach Dorn  
 Fusspflege • Kuranwendungen • Haus- und Heimbefuche

Norddeicherstr. 255b • 26506 Norden-Norddeich • Tel.: 0 49 31 / 93 011 20  
 Fax: 93 011 21 • info@schaefer-physio-welt.de • www.schaefer-physio-welt.de



# FRIESENTHERME

## EMDEN

SAUNA • BAD • WELLNESS



Theaterstr. 2 • 26721 Emden  
 Tel. 0 49 21 / 39 60 00  
 info@friesentherme-empden.de  
 www.friesentherme-empden.de



### Abwechslungsreiches Bewegungsangebot für Senioren ab 59+

- Gleichgewichts- und motorisch ausgerichtetes Gedächtnistraining
- Sturzpräventions- und Koordinationsübungen
- Bewegungsspiele in der Gruppe



### Mama-Workout (In- und Outdoor)

- Kombination aus Kräftigungs-, Ausdauer- und Beweglichkeitstraining
- Training an der frischen Luft mit und ohne Kind
- Stärkung des Beckenbodens



### Personal- oder Gruppen-Outdoor- Training

- Professionelles Outdoor Training in Kleingruppen oder als Personal-Training
- Functional Training
- Bodyweight Training
- Circuit Training



Termine und Infos unter  
[www.nlh-outdoor-training.de](http://www.nlh-outdoor-training.de)  
 oder 04931 / 17 34 36 9





# Ärztetafel

## Allgemeinmedizin

### NORDEN

Arends Martina Dr. med.  
Hattermannsweg 2  
Tel. (0 49 31) 8 12 88

Bill Waldemar Dr.  
Osterstraße 160  
Tel. (0 49 31) 93 21 61

Bilostotska Tatjana  
Norddeicher Straße 35  
Tel. (0 49 31) 9 56 72 25

Bode Falko Dr. med.  
Mencke Diedrich  
Am Markt 64  
Tel. (0 49 31) 93 64 05

Braun Heike Dr. med.  
Am Markt 1  
Tel. (0 49 31) 9 75 00 03

Klar Holger  
Mühlenweg 11  
Tel. (0 49 31) 44 65

van Hove Georg  
Am Markt 20  
Tel. (0 49 31) 23 43

Maas Hildegard  
Evensweg 3B  
Tel. (0 49 31) 28 88

Mühlenstedt Enno  
Am Markt 21  
Tel. (0 49 31) 27 70

Scholle Anika Dr. med.  
Osterstraße 18  
Tel. (0 49 31) 25 07

Sickermann Tobias  
Freese Christiane Dr. med.  
Westerstraße 85  
Tel. (0 49 31) 28 79

Privatärztliche Praxis  
Weyel Karin  
Juister Straße 9  
Tel. (0 49 31) 1 56 67

### BROOKMERLAND

Aumann Stefan  
Keno-tom-Brook-Straße 5  
Tel. (0 49 34) 60 16

Fischer Andreas Dr. med.  
Reisdorf Oliver Dr. med.  
Rosenstraße 22  
Tel. (0 49 34) 9 12 80

Kelberer Witold  
Am Markt 8  
Tel. (0 49 34) 91 40 90

Kohlhoff Ulrich  
Kohlhoff Edda  
Koch Alexander  
Ocko-tom-Brook-Straße 3  
Tel. (0 49 34) 91 24 55

Lübbers Ralf-Michael  
Am Markt 1  
Tel. (0 49 34) 71 51

### DORNUM

Albers Reiner  
Bollwarfsweg 11  
Tel. (0 49 33) 3 98

Riegert Markus  
Schulweg 13  
Tel. (0 49 33) 16 19

Wilters Enno Dr.  
Hafenstraße 2  
Dornumersiel  
Tel. (0 49 33) 9 18 10

### GROSSHEIDE

Kluschke Michael Dipl.-Med.  
Schloßstraße 16  
Tel. (0 49 36) 80 04

Lönne Christian Dr. med.  
Schloßstraße 8  
Tel. (0 49 36) 5 78

### HAGE

Konieczka Birgit  
Hinkenaweg 19  
Tel. (0 49 31) 73 27

Limmer Ebba  
Wiesenweg 4  
Tel. (0 49 31) 73 45

Petermann Steffen Dr.  
Hauptstraße 47  
Tel. (0 49 31) 75 75

Ungerland Axel Dr. med.  
Am Edenhof 1  
Tel. (0 49 31) 71 53

Vries de Sunka Dr. med.  
Magda-Heyken-Straße 37  
Tel. (0 49 31) 79 79

## Augenheilkunde

### NORDEN

Detmers Ulfert  
Kleinschmidt Ralf Dr. med.  
Neuer Weg 113  
Tel. (0 49 31) 9 37 30

## Badeärzte

### NORDEN

Lüdeking Wilfried Dr. med.  
Posthalterslohne 1  
Tel. (0 49 31) 1 44 14

Lüpkes Simone-Sylvia Dr. med.  
Am Zingel 3  
Tel. (0 49 31) 88 22

## Chirurgie

### NORDEN

Medizinisches Versorgungszentrum Aurich-Norden GmbH  
Juister Straße 10  
Tel. (0 49 31) 18 16 00

Volkers Hans-Uwe Dr. med.  
Rüstemyan Hripsime Dr.  
Osterstraße 103  
Ubbo-Emmius-Klinik  
Tel. (0 49 31) 1 81-2 23

## Frauenheilkunde

### NORDEN

Wiegels Kerstin  
Neuer Weg 12  
Tel. (0 49 31) 1 40 08

Vey Matthias  
Bomhard Thorsten  
Posthalterslohne 1  
Tel. (0 49 31) 23 01

### BROOKMERLAND

Günther Daniel Dr. med.  
Am Markt 8  
Tel. (0 49 34) 4 95 80 87

### GROSSHEIDE

Hatzigeorgiou Joannis Dr. med.  
Am Markt 4 (Zweigstelle)  
Tel. (0 49 36) 9 17 44 54

### HAGE

Hatzigeorgiou Joannis Dr. med.  
Am Edenhof 1  
Tel. (0 49 31) 7 46 60

## Hals-, Nasen- und Ohrenheilkunde

### NORDEN

Kirchmann Roger  
Norddeicher Straße 34  
Tel. (0 49 31) 54 54

Schneider Ihne Dr. med.  
Juister Straße 10  
Tel. (0 49 31) 16 83 95

## Haut- und Geschlechtskrankheiten

### NORDEN

Götze Andreas Dr. med.  
Götze Birgit Dr. med.  
Am Markt 20  
Tel. (0 49 31) 31 74

Mahlke Anja Dr. med.  
(nur privat)  
Osterstraße 160  
Tel. (0 49 31) 9 56 99 90

Schenk Wolfgang H.  
(nur privat)  
Neuer Weg 113  
Tel. (0 49 31) 99 27 77

## Innere Medizin

### NORDEN

Raytarowski Dirk Dr. med.,  
Lindenkamp Maiken Dr. med.  
Osterstraße 110  
Ubbo-Emmius-Klinik  
Tel. (0 49 31) 1 81-2 26

Scheche Elmar Dr. med.  
Osterstraße 152  
Tel. (0 49 31) 68 06

Schmeil Jörg Dr. med.  
(nur privat), Laukeriege 1  
Tel. (0 49 31) 9 75 44 17

Schmid Michael Dr. med.  
Westerstraße 85  
Tel. (0 49 31) 25 00

### HAGE

Schönian Axel Dr. med.  
Hauptstraße 59  
Tel. (0 49 31) 9 30 40 40

## Kinder- und Jugendmedizin

### NORDEN

Lorenz Thomas  
Posthalterslohne 1  
Tel. (0 49 31) 1 44 14

Moser Gerhard  
Juister Straße 10  
Tel. (0 49 31) 65 35

## Orthopädie

### NORDEN

Göbel Alexander Dr. med.  
Juister Straße 10  
Tel. (0 49 31) 33 55

Niehaus Volker Dr. med.  
Graveman Jan Dr. med.  
Norddeicher Straße 10  
Tel. (0 49 31) 9 42 70

## Urologie

### NORDEN

Gilgenast Olaf Dr. med.  
Osterstraße 61  
Tel. (0 49 31) 23 06

Weyel Thomas Dr. med.  
Juister Straße 9  
Tel. (0 49 31) 1 56 60

## Zahnärzte

### NORDEN

von der Brelie Jan Dr.  
van Hülsen Melanie  
(angest. ZÄ), Neuer Weg 92  
Tel. (0 49 31) 16 75 33

Doege Hans-Joachim Dr.  
Schilling Markus Dr.  
Brummelkamp 2  
Tel. (0 49 31) 26 34

Dohle Andreas Dr. med. dent.  
Am Markt 1  
Tel. (0 49 31) 93 69 00

Gempel Corinna Dr.  
Gempel Richard  
Westerstr. 52  
Tel. (0 49 31) 1 40 50

Klein Lutz  
Linteler Straße 19  
Tel. (0 49 31) 21 14

Kramer Enno M. A.  
Fernandez-Tenllado Andreas Dr.  
Juister Straße 1a  
Tel. (0 49 31) 36 70

Mahlke Welf Dr. med. dent  
Osterstraße 138  
Tel. (0 49 31) 31 56

Park Tai-Lee  
Osterstraße 61a  
Tel. (0 49 31) 44 08

Peters Edelt Dr. med. dent.  
Glückauf 8a  
Tel. (0 49 31) 45 51

Raafati Darius  
Müller Günther  
Addingaster Weg 3  
Tel. (0 49 31) 49 73

Wellmer Klaus Dr.  
Im Spiet 10  
Tel. (0 49 31) 60 56

Zietz Annkatrin  
Große Neustraße 19  
Tel. (0 49 31) 20 72

### BROOKMERLAND

Aden Eilhard Dr.  
Aden Susann Dr.  
Rosenstraße 22  
Tel. (0 49 34) 70 01

Seeberg Johann  
Ruger Weg 28  
Tel. (0 49 34) 91 45 20

### DORNUM

Beyer Peter  
Enno-Hektor-Straße 20  
Tel. (0 49 33) 22 13

### GROSSHEIDE

Bendel Gabriele und Maida  
Melanie, Bachstelzenweg 1  
Tel. (0 49 36) 91 40 88

### HAGE

Dengler Henning Dr.  
Berum, Badstraße 2  
Tel. (0 49 36) 9 12 20 33

Friehe Andreas  
Hauptstraße 47a  
Tel. (0 49 31) 7 61 04

Moneth Jasmin  
Berumbur, Garrelts Land 2  
Tel. (0 49 36) 24 80

Wisser Frauke  
Wisser Wolfgang  
Dres. med. dent.  
Am Alten Amt 19  
Tel. (0 49 31) 93 44 60

*Notdienstkalender für Zahnärzte zu erfragen über die Notdienst Leitstelle Tel. (0 49 41) 1 92 92. Erreichbar Mi. Nachmittag, Fr. Nachmittag, Sa. u. So. (Kernzeit: 10.00-11.30 Uhr)*

## Tierärzte

### NORDEN

Hähner Michael  
Schulstraße 26a  
Tel. (0 49 31) 16 77 54

Janssen Tim Dr.  
Westlinteler Weg 15  
Tel. (0 49 31) 45 13

### BROOKMERLAND

Hagemeyer Mike  
Kirchstraße 107  
Tel. (0 49 34) 91 48 00

Marek Sabine  
Unterdreescher Weg 10  
Tel. (0 49 34) 44 33

Roberts Ursula Dr.  
Burgstraße 14  
Tel. (0 49 34) 41 08

### DORNUM

Rector Edda Dr. med. vet.  
Enno-Hektor-Straße 12  
Tel. (0 49 33) 8 78 88 60

### GROSSHEIDE

Schmidt Thomas  
Coldinner Straße 17  
Tel. (0 49 36) 91 68 91

### HAGE (0 49 31):

Nanninga Peter Dr. med. vet.  
Forstallee 3, Berum  
Tel. (0 49 36) 99 70 00

Alle Angaben ohne Gewähr.  
Keine Schwerpunkt- oder  
Zusatzbezeichnung der Ärztekammer  
Niedersachsen.

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst Norden

Die Praxis befindet sich im Gebäude der Ubbo-Emmius-Klinik gGmbH,  
Osterstraße 110, Norden (ohne Vorwahl wählen)

**Tel. 116 117**

Öffnungszeiten: Montag-Freitag 20.00-21.00 Uhr  
Samstag, Sonntag und Feiertage 09.00-13.00 Uhr u. 18.00-20.00 Uhr



# Gesundheit & Apotheken

## Krankengymnastik und Massagen

### NORDEN

Eilers Joachim  
Osterstraße 56  
Tel. (0 49 31) 65 63

Geisler & Jensen  
Meisenstraße 1a  
Tel. (0 49 31) 9 97 80 80

Hielscher Michael  
Am Hafen 9  
Tel. (0 49 31) 99 22 23

Hollwedel Edzard  
Burggraben 46  
Tel. (0 49 31) 99 20 00

Lorenz Erdmute  
Westerstraße 88  
Tel. (0 49 31) 16 81 78

May Nina  
Norddeicher Straße 137  
Tel. (0 49 31) 9 18 14 14

Niehaus Anke  
Am Markt 35  
Tel. (0 49 31) 9 32 28 77

Physio à Mare  
Juister Straße 8  
Tel. (0 49 31) 9 30 10 36

Physio Gym. Dr. Becker  
Badestraße 15  
Tel. (0 49 31) 98 55 30

Teichert Thomas  
Leinestraße 1  
Tel. (0 49 31) 93 48 93

Schäfer's Physio-Welt  
Norddeicher Straße 255B  
Tel. (0 49 31) 9 30 11 20

Schöne-Jakobs Silke  
Am Zingel 7  
Tel. (0 49 31) 91 99 08

Suhren Harald  
Schonerweg 1  
Tel. (0 49 31) 86 85

Walter Marianne  
Lange Riege 31  
Tel. (0 49 31) 1 61 46

Weil Heike  
Weil Nils  
Osterstraße 47  
Tel. (0 49 31) 1 63 62

Wellmer Barbara  
Kastanienallee 1  
Tel. (0 49 31) 95 93 88

Westermann Karen  
Feldstraße 24  
Tel. (0 49 31) 97 56 80

### BROOKMERLAND

Bergmann Guido  
Widzel-tom-Brook-Straße 13  
Tel. (0 49 34) 46 30

Hochweis Inna  
Rosenstraße 20  
Tel. (0 49 34) 59 20

Meyerhoff Barbara  
Poststaße 11  
Rechtsupweg  
Tel. (0 49 34) 56 42

Peters-Knippelmeyer Ute  
Folkerts Jochen  
Hingstlandsweg 5  
Tel. (0 49 34) 99 04 20

Stomberg Ulrich  
Rosenstraße 25  
Tel. (0 49 34) 61 66

### DORNUM

Iderhoff Gerhard  
Osterhammer 8, Roggenstede  
Tel. (0 49 33) 99 14 27

Luitjens Gunda  
Möhlenweg 2  
Westeraccumersiel  
Tel. (0 49 33) 82 00

Vogt Imke  
Westerstraße 18  
Tel. (0 49 33) 26 25

### GROSSHEIDE

Betten Michael  
Am Markt 28  
Tel. (0 49 36) 9 16 60 77

Mann Sonja  
Arler Straße 13  
Tel. (0 49 36) 3 11 40 84

Metzler H. Joachim  
Rotkehlchenweg 6  
Tel. (0 49 36) 91 46 63

Piech Janusz  
Schloßstraße 8  
Tel. (0 49 36) 65 20

### HAGE

Bruns Achim  
Halbemonder Straße 17a  
Tel. (0 49 31) 86 70

Kurzentrums Hage  
Badstraße 1, Berum  
Tel. (0 49 36) 91 84 40

Ringnalda Eelko  
Am Friedewarf 17  
Tel. (0 49 31) 78 00

Schottke Claus  
Hauptstraße 56  
Tel. (0 49 31) 97 44 45

Tillaard Bert van den  
Schulwarf 1  
Tel. (0 49 31) 70 77

Wolbergs Dennis  
Hauptstraße 39, Berumbur  
Tel. (0 49 36) 3 11 29 22

## Apotheken

### NORDEN

Einhorn-Apotheke  
Osterstraße 9  
Tel. (0 49 31) 64 62

Hirsch-Apotheke  
Neuer Weg 8  
Tel. (0 49 31) 23 84

Markt-Apotheke, Am Markt 21  
Tel. (0 49 31) 1 64 16

Nord-Apotheke  
Norddeicher Straße 125  
Tel. (0 49 31) 62 88

Norder Tor Apotheke  
Bahnhofstraße 1 A  
Tel. (0 49 31) 9 75 71 52

Rats-Apotheke  
Westerstraße 83  
Tel. (0 49 31) 33 22

Apotheke am Krankenhaus  
Juister Straße 8  
Tel. (0 49 31) 91 99 80

Schwanen-Apotheke  
Osterstraße 160  
Tel. (0 49 31) 9 49 80

## BROOKMERLAND

Markt-Apotheke  
Am Markt 7  
Tel. (0 49 34) 61 11

Mühlen-Apotheke  
Rosenstraße 22  
Tel. (0 49 34) 9 13 00

Sonnen-Apotheke  
Keno-tom-Brook-Straße 5  
Tel. (0 49 34) 73 38

## DORNUM

Apotheke Dornum  
Enno-Hektor-Straße 10  
Tel. (0 49 33) 3 24

## GROSSHEIDE

Friesen-Apotheke  
Schloßstraße 6  
Tel. (0 49 36) 91 31 00

## HAGE

Bären-Apotheke  
Hauptstraße 64  
Tel. (0 49 31) 75 15

Edenhof-Apotheke  
Am Edenhof 5  
Tel. (0 49 31) 9 30 76 33

Hager Apotheke  
Hauptstraße 45  
Tel. (0 49 31) 71 00

## Krankenhäuser

Ubbo-Emmius-Klinik gGmbH  
Klinik Norden  
Osterstraße 110  
Tel. (0 49 31) 181-0

Ubbo-Emmius-Klinik gGmbH  
Klinik Aurich  
Wallinghausener Straße 8-12  
Tel. (0 49 41) 94-0

Hans-Susemihl-Krankenhaus  
Klinikum Emden  
Bolardusstraße 20  
Tel. (0 49 21) 98-0

Den Apothekendienst entnehmen Sie bitte dem Aushang an den Apotheken.

## MediCenter Norden – Zentrum für Gesundheit

Das MediCenter Norden vereint als Zentrum für Gesundheit langjährige medizinische Erfahrung mit fachlichem Knowhow rund um das Thema Gesundheit. Facharztpraxen aus den Bereichen Hals-Nasen-Ohren, Orthopädie, Kinder- und Jugendmedizin, Urologie sowie Dialyse bieten in den modernen Gebäuden Osterstraße 110 – 113 ein breites medizinisches Spektrum auf höchstem Niveau. Eine Praxis für Physiotherapie mit Ergo- und Trainingstherapie sowie eine Praxis für Logopädie runden das große Leistungsspektrum ab. Vielfältige medizinische Dienste bieten den Patienten einen vollständigen Gesundheitservice. Apotheke, Sanitätshaus, Orthopädische-Schuhtechnik, Hörgeräte-Akustik sowie verschiedene Pflegeeinrichtungen machen das MediCenter Norden zu einem Zentrum der kurzen Wege. Gleichzeitig ist das MediCenter in einem sich wandelnden Gesundheitssystem ein zukunftsorientiertes Modell. Es bietet in enger Kooperation mit der Ubbo-Emmius-Klinik eine Schnittstelle zwischen ambulanter und stationärer Versorgung. Davon profitieren die Patienten der Stadt Norden, deren Betreuung durch kurze Wege und schnelle Absprachen noch effektiver und leistungsstärker wird.



### FACHARZTPRAXEN

Facharztpraxis für Hals-Nasen-Ohren,  
Dr. Ihne Schneider, Tel. 04931-168395  
Facharztpraxis für Orthopädie,  
Dr. Alexander Göbel, Tel. 04931-3355  
Facharztpraxis für Kinderheilkunde & Jugendmedizin,  
Gerhard Moser, Tel. 04931-6535  
Urologie, Dr. T. Weyel, Tel. 04931-15660

### FACHPRAXEN

Physio a' Mare Physiotherapie, Ergotherapie,  
Gerätetraining, Kosmetik  
Norbert A. Neblich, Tel. 04931-9301036  
Praxis für Logopädie, Stenzenberger/Küßner,  
Tel. 04931-15010

### PRAXIS FÜR DIALYSE UND NEPHROLOGIE

Dr. Gilda Jaspers / Dr. Eva Nduka-Agwu  
Tel. 04931-936190

### MEDIZINISCHE DIENSTE

Apotheke am Krankenhaus Norden,  
Tel. 04931-919980  
Domizil MediCenter,  
Tel. 04931-918770  
Fußpflege M. Boekhoff-Koch,  
Tel. 04931-934632  
Huus Fiete, Intensivpflege-Wohngemeinschaft,  
Tel. 04931-9756446  
KIND Hörgeräte,  
Servicetelefon 0800-5546344  
Orthopädie-Schuhtechnik Andree Buß,  
Tel. 04931-934255  
Rheumaliga Norden,  
Tel. 04931-973304  
Sanitätshaus Wulf & Flentje,  
Tel. 04931-9301648



### Orthopädie - Schuhechnik Buß

Das Team von Andree Buß bietet im MediCenter umfassende Leistungen:

- » Orthopädische Maßschuhe
- » Maß-Einlagen nach Gipsabdruck
- » Schuhzurichtungen an Konfektionsschuhen (Erhöhungen, Abrollsohlen, Schmetterlingsrollen, etc.)
- » Kompressionsstrümpfe durch modernste 3D Messung
- » Ortho.-Scan Messtechnik (computerunterstützte 3D Messung)
- » Reparaturwerkstatt
- » Diabetesversorgung
- » Med. Bandagen für Fuß und Knie
- » Diverse Fußschutz Artikel

Weitere Informationen unter  
Tel. 04931 / 934255  
[www.orthopaedie-buss-norden.de](http://www.orthopaedie-buss-norden.de)

# Gesundheit am Laufenden Meter

## Auf den Terrain- und Thalassokurwegen

Reizende Aussichten für Ihre Gesundheit – und das Weltnaturerbe Wattenmeer nur einen Wellenschlag entfernt: Die Terrain- und Thalassokurwege im Nordseeheilbad Norden-Norddeich bedeuten dosiertes und kurmäßiges Bewegen in natürlicher Landschaft und im heilenden Klima der Nordsee – zu Fuß und mit dem Rad.

Gemeinsam mit unseren regionalen Tourismus-Partnern wurde das bestehende Kurwegenetz in Norddeich vor einigen Jahren umgebaut und um viele neue Informations- und Themen tafeln ergänzt. Die Ausschilderung auf den Kurwegen 1 und 4 bietet auf sechs Sondertafeln dabei Wissenswertes rund um das Thema Thalasso und die besonderen Reiz- und Schonfaktoren, die das Nordseeklima zu bieten hat.

Thalasso ist ein uraltes natürliches Heilverfahren, das nachweislich eine heilende und vitalisierende Wirkung auf die Gesundheit hat. Wertvolle Inhaltsstoffe der Nordsee, wie Meerwasser, Algen und Schlick, werden dem Körper zur therapeutischen Anwendung von innen und außen zugeführt.

Ergänzend zu den Informationen entlang der Wegstrecken finden Sie die Thalasso-Kurwege auch im Internet. Auf [www.thalasso-kurwege.de](http://www.thalasso-kurwege.de) leiten neben weiterführenden Informationen verschiedene Videos zum Mitmachen und Bewegen an. Infobroschüren erhalten Sie in der Touristinformation vor Ort.

Tourismus-Service Norden-Norddeich  
Dörper Weg 22 · 26506 Norden-Norddeich  
T (04931) 986 200 · [info@norddeich.de](mailto:info@norddeich.de)



Farblich unterschiedlich gekennzeichnete Wegweiser erleichtern die Wegfindung auf den Kurwegen.



# Live-Musik im Haus des Gastes

[norddeich.de/veranstaltungen](http://norddeich.de/veranstaltungen)

2020  
Eintritt  
frei!

### Konzerte zur Mittagszeit | 11 Uhr

- 12.04. **Norddeicher Shantychor** # maritim
- 13.04. **Duo Leuchtf Feuer** # maritim
- 19.04. **Boom Family** # folk & country
- 26.04. **Thomas Kümper** # rock & pop
- 01.05. **Norddeicher Shantychor** # maritim
- 03.05. **Oliver Jüchems** # rock, funk & soul

### Abendkonzerte | 19–22 Uhr

- 15.04. **Thomas Kümper** # rock & pop
- 22.04. **Morten Hasselbach** # rock & pop
- 29.04. **Boom Family** # folk & country
- 30.04. **The Butlers** # 60er/70er



**Haus des Gastes**  
Badestraße Norddeich  
T 04931 984-021  
[haus-des-gastes@ewetel.net](mailto:haus-des-gastes@ewetel.net)

[norddeich.de](http://norddeich.de)



# Immobilien und Verwaltung



*Hartmut Raveling*  
Auktionator



**Verkauf, Vermietung und Verpachtung von**

- Einfamilienhäusern
- Eigentumswohnungen
- Resthöfen
- Bauplätzen

Steinstr. 42 · 26427 Esens · Telefon 04971 / 4496 · Fax 04971 / 2778  
E-Mail: info@raveling.de · Internet: www.raveling.de

## Nordseeküste - Ferienwohnungen und -häuser



im typischen Landhausstil  
z.B. im Fischerdorf Greetsiel,  
Norden, Norddeich...  
Strandnah, z.T. am Wasser  
mit Bootsteg

Kommen Sie zum „Probewohnen“!  
[www.systembau.com](http://www.systembau.com)

- Wohnungen und Häuser ab  
EUR 169.900,-
- Finanzierung ohne Eigenkapital mit
- ganz geringer monatl. Rate,
- Hausmeisterservice auf Wunsch,
- Vermietung (mit Mietgarantie),  
Steuervorteile.

 **System-Bau**

Telefon (0 49 21) 9 20 00 - Fax 92 00 99  
[www.systembau.com](http://www.systembau.com)

**Pro-Urlaub** 

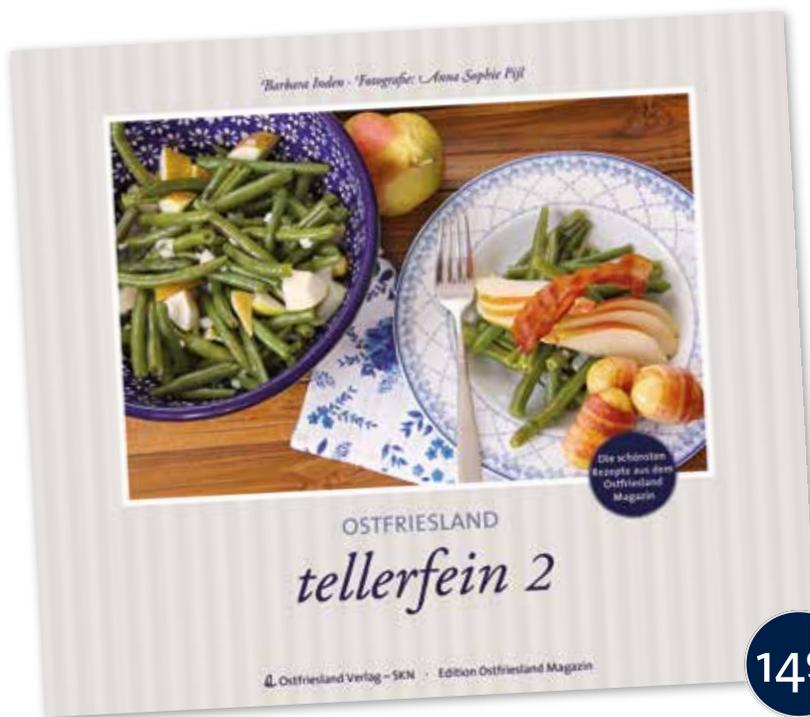
Telefon (0 49 21) 92 00 30 - Fax 92 00 99  
[www.pro-urlaub.de](http://www.pro-urlaub.de)

Barbara Inden · Fotografie: Anna Sophie Inden

OSTFRIESLAND



# tellerfein 2



14,95 €

Barbara Inden aus Jever präsentiert im Ostfriesland Magazin regionale Küche mit Pfiff – und lädt jeden Monat ein zum Schnippeln, Brutzeln und Schlemmen. Das Buch zur beliebten Serie „Ostfriesland tellerfein“ enthält die 27 schönsten Rezepte von Krabbensuppe bis Ostfriesentee-Plätzchen. Die Speisen sind einfach, aber raffiniert und immer mit hiesigen Produkten zubereitet. Entdecken Sie den Geschmack der ostfriesischen Halbinsel jenseits von „Updrögt Bohnen“!

Barbara Inden · Fotografie: Anna Sophie Inden  
Format: 24 x 21 cm · 84 Seiten · Softcover



Die schönsten  
Rezepte aus dem  
Ostfriesland  
Magazin



ERHÄLTlich IN IHRER BUCHHANDLUNG ODER DIREKT BEI

- SKN Druck und Verlag GmbH & Co. KG | Stellmacherstraße 14 | 26506 Norden
  - SKN Kundenzentrum Norden | Neuer Weg 33 | 26506 Norden
  - Verlagsgeschäftsstelle Norderney | Wilhelmstraße 2 | 26548 Norderney
- E-Mail: buchshop@skn.info | Telefon: (0 49 31) 925 - 227 | Fax: (0 49 31) 925 - 360

Portofrei bestellen im Internet\*  
**www.skn-verlag.de**  
(\* nur für Privat-Kunden)



# Kulinarik

Portofrei bestellen im Internet:  
[www.skn-verlag.de](http://www.skn-verlag.de)



Format 24 x 30 cm | 280 Seiten |  
 hochwertige Ausstattung mit Leseband |  
 Spotlackierung auf dem Schutzumschlag.  
 ISBN 978-3-944841-30-4 | € 36,95



- Fischspezialitäten
- Fisch aus Direktbezug
- Fisch und Regionale Gerichte in kleinen und großen Portionen
- In der Saison 11.00-21.30 Uhr durchgehend warme Küche
- Direkt am Deich

Deichstraße 8 - 26506 Norddeich  
 Tel. (0 49 31) 8 11 17  
[www.seestern-norddeich.de](http://www.seestern-norddeich.de)  
[info@seestern-norddeich.de](mailto:info@seestern-norddeich.de)



**Rohmilch-Käsesorten, Ziegenkäse, Frischprodukte, Ziegenfleisch-Spezialitäten, Milchbar und Käseversand**

Öffnungszeiten: werktags 10:00 - 12:00 Uhr und 14:30 - 18:00 Uhr  
 samstags 10:00 - 12:00 Uhr und 14:30 - 17:00 Uhr  
 sonn- u. feiertags 15:00 - 17:00 Uhr

Vom 1. November bis Ende März dienstags, mittwochs, sonn- u. feiertags geschlossen!  
 Aktuelle Änderungen entnehmen Sie bitte unserer Homepage.

### Käseereibesichtigungen:

In den Osterferien, vom 15. Juni bis 15. September und in den Herbstferien jeweils donnerstags um 15.00 Uhr. Gruppen nach Absprache. Genaue Termine entnehmen Sie bitte unserer Homepage.

Familie Berkhout · Tjücher Weg 1 · 26736 Pilsum · Tel. (0 49 26) 3 07 · Fax 21 74  
 Online-Shop unter [www.kaesehofladen.de](http://www.kaesehofladen.de)

## Frühlingsquiche mit grünem Spargel und Räucherlachs

### Zutaten für 12 Stücke

100 g	kalte Butter
150 g	+ etwas Dinkelvollkornmehl
	brauner Zucker
	Salz
	Zucker
75 g	gemahlene Mandeln (mit Haut)
5	Eier (Gr. M)
1 EL	TK-8-Kräuter-Mischung
900 g	grüner Spargel
200 g	geräucherter Lachs (in Scheiben)
125 g	Frischkäse im Pfeffermantel (1 Ring)
2 TL	Dijonsenf
150 ml	Milch
2 EL	Semmelbrösel
4 Stiele	Dill
1/2	abgeriebene Schale einer Bio-Zitrone

### Zubereitung:

Boden einer Springform (26 cm Ø) fetten. Für den Mürbeteigboden 150 g Mehl, 1 EL braunen Zucker, 1/2 TL Salz, Mandeln, 1 Ei und 100 g Butter in Stückchen in eine Schüssel geben. Erst mit den Knet-haken des Rührgeräts, dann mit den Händen rasch zu einem glatten Teig verkneten. Dann auf einer bemehlten Arbeitsfläche kurz die gefrorenen Kräuter unterkneten. Teig auf bemehlter Arbeitsfläche rund (ca. 36 cm Ø) ausrollen. In die Springform legen, dabei den Rand hochziehen und fest andrücken. Boden mit einer Gabel mehrmals einstechen und ca. 1 Stunde zugedeckt kalt stellen.

Inzwischen für die Füllung den Spargel waschen und die holzigen Enden großzügig abschneiden. Spargel in ca. 2,5 cm lange Stücke schneiden. In kochendem Salzwasser mit 1 TL

Zucker ca. 3 Minuten garen. Abgießen, abschrecken und gut abtropfen lassen.

Lachs in breite Streifen schneiden.

Ofen vorheizen (E-Herd: 200 °C/ Umluft: 175 °C/Gas: s. Hersteller).

Für den Guss Frischkäse, Senf, 4 Eier und Milch mit den Schneebesen des Rührgeräts gut verrühren.

Mürbeteigboden mit Semmelbröseln bestreuen. Spargel und Lachs mischen und gleichmäßig auf dem Boden verteilen. Guss darübergießen. Im heißen Ofen ca. 40 Minuten auf unterster Schiene backen. Dann Quiche aus dem Ofen nehmen und ca. 10 Minuten auf einem Kuchengitter ruhen lassen.

Dill waschen, trocken schütteln und grob hacken. Quiche vorsichtig aus der Form lösen. Mit Dill (und nach Belieben Zitronenschale) bestreuen.

## Erleben Sie mit uns eine abwechslungsreiche & regionale Frühjahrsküche



regina maris

\*\*\*\*  
das fröhliche privathotel



Badestraße 7c | 26506 Norden-Norddeich | fon: +49 4931 18930  
mail: rezeption@hotel-regina-maris.de | web: www.hotel-regina-maris.de



## Heino, der Ostfriesen-Bäcker

- die kleinste Bäckerei in Norden -



Bäckerei und Konditorei **Heino Gerdes** Neuer Weg 62 · 26506 Norden · Telefon (0 49 31) 23 24

36,95 €

Ostfriesland Verlag –SKN

Karin Kramer · Edition Ostfriesland Magazin

# OSTFRIESLAND BACKT

*Süß oder herzhaft – Traditionelles und Modernes aus dem Ofen*

280 Seiten · Format 28 x 30 cm · hochwertige Ausstattung  
mit Leseband und Schutzumschlag · ISBN 978-3-944841-489

Erhältlich in Ihrer Buchhandlung  
oder direkt bei

SKN Druck und Verlag  
GmbH & Co. KG  
Stellmacherstraße 14  
26506 Norden  
Tel. 0 49 31/9 25-2 27  
Fax: 0 49 31/9 25-3 60  
E-Mail: buchshop@skn.info

**Portofrei bestellen im Internet:**  
[www.skn-verlag.de](http://www.skn-verlag.de)

## Wir begrüßen Sie im Haus des Castes

*Durchatmen und Entschleunigen an der Nordseeküste vor dem Deich*

**26506 Norddeich**  
Tel. (0 49 31) 98 40 21  
[haus-des-gastes@ewetel.net](mailto:haus-des-gastes@ewetel.net)

Besuchen Sie uns und entdecken Sie ostfriesische Gemütlichkeit in unserer ganzjährig geöffneten Bierbar mit Sonnenterrasse.

Lassen Sie es sich bei Wind und Wetter in unserem Selbstbedienungs-Restaurant schmecken oder erleben Sie Live-Musik aus dem Bühnenwagen mit einem Fischbrötchen in der Hand.

Wir zeigen auch Fußball auf zwei Leinwänden.

**Bei uns können Sie einiges erleben!**  
Gerne richten wir auch Ihre Feierlichkeiten bis zu 450 Personen aus.

**Traditionsgaststätte®**

## „Mittelhaus“

mit Saal und Clubraum

Neuer Weg 11 · Norden

**Mittelpunkt Norder Gastlichkeit**

Wer feiern möchte, der liegt bei der Traditionsgaststätte Mittelhaus in Norden goldrichtig. Das Unternehmen kann im Obergeschoss zwei Räume zur Verfügung stellen, die einmal Platz für 90 Personen bieten sowie zum anderen für 20 Personen. Mit modernster Technik werden alle Speisen wie Grünkohl, Snirtjebraa und Büfets vor Ort selbst zubereitet. Der Saalbetrieb eignet sich für zahlreiche Feierlichkeiten wie Jubiläen, Hochzeiten, Geburtstage, Weihnachtsfeiern oder Gruppenveranstaltungen.

**HAUS DES GASTES**  
NORDEN-NORDEICH

seit 1877

sky  
Bundesliga-  
Live-Fußball auf  
GROSSRAUM-  
LEINWAND

sky  
Bundesliga-  
Live-Fußball auf  
GROSSRAUM-  
LEINWAND



# Wo finde ich was

## Auskünfte Informationen Zimmervermittlung

### NORDDEICH

**Tourismus-Service Norddeich**  
**Dörper Weg 22, 26506 Norddeich**  
**Tel. (0 49 31) 98 62 00**  
Öffnungszeiten: Februar bis 29. März:  
Mo.-Do. 9.00-16.00 Uhr und  
Fr. 9.00-14.00 Uhr  
Ausgenommen Karneval, 20.-27. Feb.:  
Mo.-Do. 9.00-17.00 Uhr  
Fr. 9.00-17.00 Uhr  
Sa. und So. 10.00-15.30 Uhr  
Ab dem 30. März bis zum 26. Juni:  
Mo.-Fr. 9.00-17.00 Uhr  
Sa. und Feiertag 10.00-15.30 Uhr

## Märkte

### NORDEN

**Auf dem historischen  
Marktplatz Nordens Mo. + Sa.**

### NORDDEICH

Jeden Freitag von 8.00 Uhr  
bis 12.00 Uhr in Norddeich  
(April-Oktober)

### DORNUM

**Tourist-Information Dornum**  
**Tourismus GmbH Gemeinde Dornum**  
**Nordseebad Dornumersiel**  
**Hafenstraße 3, 26553 Dornum**  
**Tel. (0 49 33) 9 11 10**  
**Fax (0 49 33) 91 11 15**  
**info@dornumerland.de**  
**www.dornumerland.de**  
Öffnungszeiten:  
Mo.-Fr. 9.00-13.00 Uhr  
und 14.00-17.00 Uhr,  
Sa.-So. 10.00-13.00 Uhr  
und 14.00-17.00 Uhr

### NESSMERSIEL

**Tourist-Info Neßmersiel**  
**im Indoor-Spielpark Sturmfrei**  
**Tel. (0 49 33) 87 99 80**  
**www.sturmfrei-nessmersiel.de**  
Öffnungszeiten:  
Mo.-So. 10.00-18.00 Uhr  
außerhalb der Niedersachsen- und  
NRW-Ferien montags geschlossen.

## Fahrradverleih

### NORDDEICH

**Fahrradvermietung Baar**  
Norddeicher Straße 228 A  
Tel. (0 49 31) 8 13 79

**U. Freese**, auf dem Großparkpl.,  
mit Go-Kart-Verleih  
Tel. (0 49 31) 99 82 20

**Fahrradservice Gäde**  
Deichstraße 21  
Tel. (0 49 31) 16 80 81

**Heinz Fahrradverleih**  
Nordlichtstraße 7  
Tel. (0 49 31) 8 11 81

**G. Jansen**  
Kutterstraße 4a  
Tel. (0 49 31) 8 18 52

### NORDEN

**Arjes**, Hollander Weg 23  
Tel. (0 49 31) 43 36  
(auch Behinderten-Räder)

**De Fietsenmoaker**  
Am Markt  
Tel. (0 49 31) 1 58 10  
(mit Zubringerdienst)

**Fietsenverleih Norden**  
Birkenstraße 25  
Tel. (0 49 31) 9 55 36 03  
oder (01 72) 5 99 10 70  
(mit Zubringerdienst)

**Fahrradservice Gäde**  
Norddeicher Straße 140  
Tel. (0 49 31) 16 80 81  
(mit Zubringerdienst)

**Wichmann**, Nordseestraße 11  
Tel. (0 49 31) 16 87 46

## MARIENHAFF

**Fahrradservice Gäde**, Am Markt 6  
Tel. (0 49 34) 4 95 70 58

## DORNUMERSIEL

**A. Weyerts**, Störtebeckerstr. 143  
26553 Dornum  
Tel. (0 49 33) 22 78

### **Kur und Reisen**,

Möhlenweg 2, 26553 Dornum  
Tel. (0 49 33) 26 62

## DORNUM

**IDAT-Touristik**, Enno-Hektor-Straße 3  
26553 Dornum  
Tel. (0 49 33) 99 00 36

## Altglascontainer

### NORDDEICH

**Großsparkplatz, Ocean Wave**  
(für 15 Min. kostenlos)

### NORDEN

#### **Combi-Verbrauchermarkt**

Gewerbestraße

**Neukauf Discount**, Im Spiet

**REAL**, Osterstraße

### DORNUM

Schulweg, Aldi-Bensjücherweg.

### NESSMERSIEL

Drachenplatz am Hafen.

## Toiletten

### (ÖFFENTLICHE)

#### GEBÜHRENPFlichtIGE

Norddeich: Großsparkplatz,  
Dörper Weg, „Haus des Gastes“.  
Norderney-Anleger (Wartehalle).  
Norden: Marktpavillon, WBZ,  
Uffenstraße.

#### TOILETTEN FÜR MENSCHEN MIT BEHINDERUNGEN

Norddeich: Großsparkplatz,  
„Haus des Gastes“, Kinderspielhaus.  
Norden: Marktpavillon, Am Markt.  
Dornumersiel: Reethaus Dornumersiel,  
Hafenstraße 3.

## Annahmeschlusszeiten für die Ausgabe Mai / Juni / Juli:

**Veranstaltungen:** 06.03.2020  
**Redaktion:** 06.03.2020  
**Anzeigen:** 03.04.2020

Veranstaltungen, Termine und Daten:  
Service-Redaktion, Tel. (0 49 31) 9 25-2 30  
norderland@skn.info

Anzeigen:  
Marco Manz, Tel. (0 49 31) 9 25-3 35  
marco.manz@skn.info

**Das Erscheinen  
von Daten und  
Terminen, die  
nach den oben  
genannten Terminen  
eingereicht wurden,  
können wir nicht  
gewährleisten.**

## Stadtbibliothek Norden im Vossenus

**Am Markt 8, 26506 Norden**  
**Tel. (0 49 31) 92 33 56**  
**bibliothek@norden.de**

Unser Angebot für Sie: Romane & Sachbücher, Kinder- und Jugendbibliothek, Filme & Hörbücher, Tageszeitungen und Zeitschriften, Internet!

Ob Sie Schmöcker für den Strandkorb brauchen oder Regentage überbrücken müssen: wir haben das Richtige, um Ihren Urlaub noch bunter zu machen. Suchen Sie für sich (und Ihre Kinder!) die passende Lektüre aus – in schönen Räumlichkeiten, die zum Verweilen einladen!



#### Öffnungszeiten:

Mo: 10.00 bis 13.00 Uhr  
Di: 10.00 bis 13.00 Uhr und  
15.00 bis 18.00 Uhr  
Mi/Fr: 15.00 bis 18.00 Uhr  
Do: 10.00 bis 13.00 Uhr und  
15.00 bis 19.00 Uhr  
Sa: 10.00 bis 13.00 Uhr  
(Jeder 1. Samstag im Monat)

## IMPRESSUM

Herausgeber:  
SKN Druck und Verlag GmbH & Co. KG  
Stellmacherstraße 14 · 26506 Norden

Geschäftsleitung:  
MBA Charlotte Basse  
Dipl.-Kfm. Gabriele Basse  
Industriemeister Druck Victoria Basse

Abteilungsleiter SKN/Anzeigen Service:  
Sabrina Hamphoff · Tido Ruhr

Redaktion: Stefan Hellmich,  
Anna Sophie Pijl, Werner Jürgens  
Martin Stromann (Bildredaktion)  
Christina Möller, Katharina Itjes und  
Angela Janssen (Veranstaltungen)  
norderland@skn.info

Bildnachweise:  
SKN / Ostfriesland-Bild  
Tourist-Info Norden-Norddeich

Anzeigenverkauf: Marco Manz  
Tel. 0 17 61 99 25 3 35 · Tel. (0 49 31) 9 25-3 08  
Fax 9 25-2 52 · marco.manz@skn.info

Konzeption/Layout:  
SKN Druck und Verlag GmbH & Co. KG

Grafische Umsetzung: Inga Pichnik

Druck: SKN Druck und Verlag GmbH & Co. KG  
Stellmacherstraße 14 · 26506 Norden

Copyright: Ein Nachdruck, auch auszugsweise,  
ist nur mit ausdrücklicher Genehmigung des  
Herausgebers erlaubt. Zuwiderhandlungen  
werden strafrechtlich verfolgt.

Treffen · Leben  
Genießen



TEL. 04931 974178  
HAUPTSTR. 29  
26524 HAGE

MO - FR 9 - 13 UHR  
15 - 18 UHR  
SA 9 - 13 UHR

**NORDSEE PANORAMA**

AUGENBLICKE DES MEERES

**Dia-Vorträge über die Entstehung und Geschichte Norddeichs bis hin zu den Sturmfluten!**

Jeden Mittwoch um 19.00 Uhr in der „ALTEN SCHULE“ Norddeich, Norddeicher Str. 251  
Vorankmeldungen wegen Platzreservierungen erforderlich bei Gerhard Feldmann,  
Tel. (0 15 25) 3 46 36 92  
Eintritt ohne Kurkarte 4 €, mit Kurkarte 3 €

**Jappi's Dampfer-Treff**

Heringstraße 5 · 26506 Norden  
Telefon (0 49 31) 97 39 97 6

• **E-Zigaretten** • **Shisha** • **Zubehör**

Gute Gründe für einen Besuch!

Preise wie im Internet · gemütliche Atmosphäre  
Sitzgelegenheiten im Shop · Probiestation  
Kaffee und kalte Getränke kostenlos

Öffnungszeiten: innerhalb der Ferien Mo.-Sa. 10-18 Uhr  
außerhalb der Ferien Mo.-Fr. 15-19 Uhr · Sa. 10-15 Uhr

**Weg vom Tabakgenuss???** Eigene gesundheitliche Erfahrung, die ich gerne weitergeben möchte.  
Freue mich auf Euren Besuch *Jappi*



VORTRÄGE · WORKSHOPS · COACHING  
für mehr Lebensqualität

Ätherische Öle / Zhineng Qigong / u.v.m.

Norddeich | Tel.: (0 49 31) 97 55 030  
www.meer-gesundheit.de





# Frühlingserwachen

Nach unserer kreativen Ladenpause öffnen wir wieder **am 30. März** mit spannenden Neuigkeiten!



An  
Karneval  
geöffnet!  
19.-29.02

Kirchstraße 13 · 26553 Dornum  
Telefon: 0 49 33 / 16 47 · [www.fiefschaft.de](http://www.fiefschaft.de)  
Mo. - Fr. 14.30 bis 18.00 Uhr · Sa. 10.00 bis 13.00 Uhr



bietet dir eine Yogalehrerin  
in deiner Ferienwohnung  
(bei schönem Wetter am Strand)  
regelmäßig in deiner Urlaubszeit.

Yogalehrerin Andrea Stahr  
Tel. 0157 - 376 509 45  
[www.meer-yogazeit.de](http://www.meer-yogazeit.de)

Du willst  
BIO?  
Auf nach  
Aurich!

...natürlich  
gut!



- Bio-Vollsortiment auf 240 m<sup>2</sup>
- regionale Erzeuger – 'bio von hier'
- tägl. marktfrisch Obst und Gemüse
- kompetente freundliche Beratung

**BIO-Markt**  
Aurich • Fockenbollwerkstr. 15  
Tel. 0 49 41 / 990 1 990  
[baier@bio-markt-baier.de](mailto:baier@bio-markt-baier.de)  
[www.bio-markt-baier.de](http://www.bio-markt-baier.de)  
Mo- Fr 8:30 - 18:30 • Sa 8 - 13 Uhr  
P vor und hinter dem Haus

**BLAU  
DRUCK**

IM KATTREPEL  
· Handdruck alter Muster  
auf Leinen, Hanf und Seide  
· Indigo Färbung  
· Historische Werkstatt

Georg Stark · 26441 Jever · (04461) 7 13 88  
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 11-17 Uhr · Sa. 10-14 Uhr



**LeSeZeichen**  
Meine Buchhandlung

8,6 Millionen Titel,  
1 Million sofort lieferbar

Individuelle Beratung  
durch unsere Mitarbeiter vor Ort

Gratis-Express  
über Nacht  
in die Buchhandlung

Online bestellen  
und bequem liefern lassen!

UNSERE STANDORTE IN OSTFRIESLAND  
2x Norden · 2x Emden · Aurich  
[www.lesezeichen-online.de](http://www.lesezeichen-online.de)



Ostfriesland Verlag – SKN

Edition Ostfriesland Magazin  
Fotografie: Martin Stromann

**OSTFRIESLANDS  
SCHÄTZE**  
REISE DURCH EIN REICHES LAND

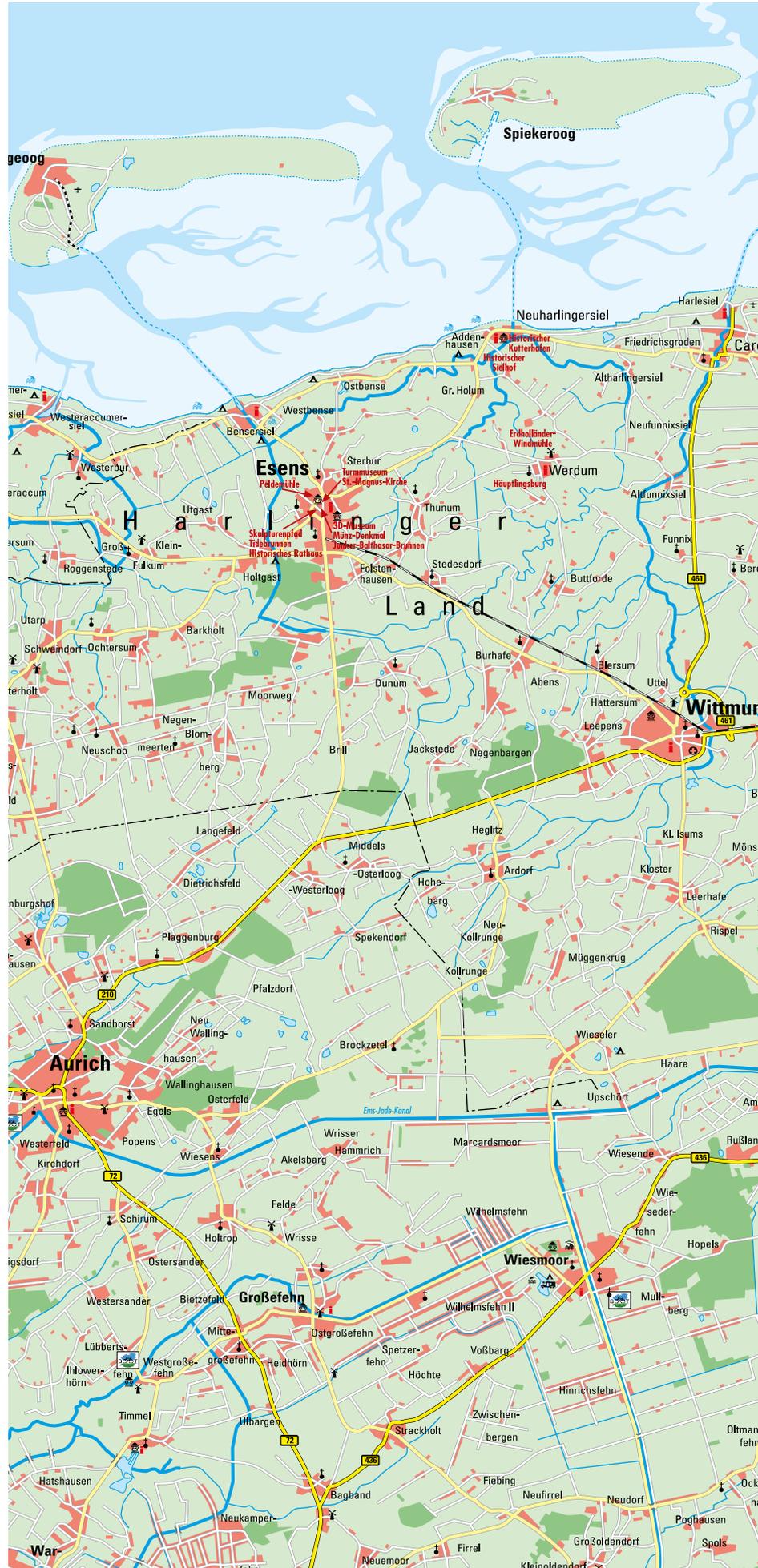


Format 29,5 x 24 cm | 184 Seiten |  
hochwertige Ausstattung mit Schutzumschlag.  
ISBN 978-3-944841-08-3

29,99 €

Erhältlich in Ihrer Buchhandlung, oder direkt bei SKN  
Tel.: 04931/925-227 · E-Mail: [buchshop@skn.info](mailto:buchshop@skn.info)

Portofrei\* bestellen im Internet  
**WWW.SKN-VERLAG.DE**





VORTRÄGE • WORKSHOPS • COACHING  
für mehr Lebensqualität  
Ätherische Öle / Zhineng Qigong / u.v.m.

Norddeich | Tel.: (0 49 31) 97 55 030  
www.meer-gesundheit.de

Meer YogaZeit  
- jeder kann Yoga!

bietet dir eine Yogalehrerin  
in deiner Ferienwohnung  
(bei schönem Wetter am Strand)  
regelmäßig in deiner Urlaubszeit.

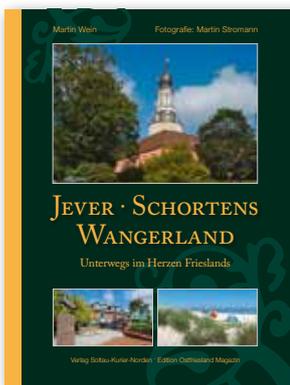
Yogalehrerin Andrea Stahr  
Tel. 0157 - 376 509 45  
www.meer-yogazeit.de

Ostfriesland Verlag – SKN

Martin Wein | Fotografie: Martin Stromann

## JEVER • SCHORTENS WANGERLAND

UNTERWEGS IM HERZEN FRIESLANDS



Format 24 x 28 cm | 112 Seiten | gebundene Ausstattung.  
ISBN 978-3-939870-32-6 € 19,80

Erhältlich in Ihrer Buchhandlung  
oder direkt bei SKN  
Telefon: 0 49 31/ 9 25 - 2 27  
E-Mail: buchshop@skn.info

Portofrei\* bestellen im Internet  
**WWW.SKN-VERLAG.DE**  
(\* für Privat-Kunden)

# Marianne's

## Schapp

Inh. Marianne Martens

Schulweg 1  
26736 Greetsiel  
Telefon (0 49 26) 8 28  
www.mariannes-schapp.de  
info@mariannes-schapp.de



Ausgewählte Bekleidung nordischer Designer  
Erlesenes skandinavisches Kunsthandwerk  
Gemütlich eingerichtete Ferienwohnung

## GEZEITENKALENDER - NORDDEICH WESTERRIEDE

FEBRUAR			
Datum	Tag	HW	NW
1	Sa	3:29 15:57	10:04 22:08
2	So	4:04 16:31	10:31 22:44
3	Mo	4:46 17:20	11:12 23:42
4	Di	5:47 18:28	- 12:20
5	Mi	7:06 19:46	1:03 13:44
6	Do	8:27 21:00	2:30 15:07
7	Fr	9:39 22:03	3:47 16:17
8	Sa	10:39 22:55	4:51 17:14
9	So	11:30 23:42	5:44 18:03
10	Mo	- 12:19	6:33 18:50
11	Di	0:27 13:07	7:22 19:36
12	Mi	1:13 13:54	8:09 20:19
13	Do	1:58 14:40	8:54 21:02
14	Fr	2:43 15:23	9:37 21:46
15	Sa	3:30 16:07	10:19 22:29
16	So	4:18 16:52	10:58 23:14
17	Mo	5:10 17:45	11:45 -
18	Di	6:17 18:55	0:15 12:53
19	Mi	7:39 20:15	1:37 14:19
20	Do	9:02 21:27	3:07 15:40
21	Fr	10:09 22:24	4:22 16:43
22	Sa	11:01 23:09	5:18 17:31
23	So	11:43 23:49	6:01 18:11
24	Mo	- 12:21	6:38 18:47
25	Di	0:26 12:54	7:11 19:18
26	Mi	0:57 13:23	7:40 19:46
27	Do	1:26 13:51	8:07 20:13
28	Fr	1:55 14:19	8:36 20:44
29	Sa	2:27 14:50	9:06 21:15

MÄRZ			
Datum	Tag	HW	NW
1	So	2:59 15:18	9:30 21:37
2	Mo	3:27 15:44	9:47 21:59
3	Di	4:01 16:24	10:17 22:48
4	Mi	4:57 17:32	11:21 -
5	Do	6:22 19:01	0:12 12:55
6	Fr	7:57 20:28	1:53 14:33
7	Sa	9:20 21:40	3:25 15:56
8	So	10:26 22:38	4:37 17:00
9	Mo	11:19 23:27	5:34 17:51
10	Di	- 12:06	6:22 18:38
11	Mi	0:12 12:50	7:08 19:22
12	Do	0:58 13:35	7:53 20:06
13	Fr	1:43 14:18	8:36 20:48
14	Sa	2:29 14:59	9:16 21:29
15	So	3:13 15:38	9:52 22:07
16	Mo	3:58 16:19	10:26 22:47
17	Di	4:47 17:10	11:07 23:45
18	Mi	5:51 18:21	- 12:14
19	Do	7:15 19:46	1:08 13:46
20	Fr	8:44 21:07	2:45 15:17
21	Sa	9:56 22:07	4:06 16:24
22	So	10:45 22:49	5:02 17:11
23	Mo	11:21 23:26	5:41 17:49
24	Di	11:56 -	6:15 18:26
25	Mi	0:02 12:28	6:47 18:58
26	Do	0:34 12:56	7:15 19:26
27	Fr	1:02 13:23	7:40 19:52
28	Sa	1:30 13:50	8:07 20:21
29	So	3:01 15:19	9:36 21:50
30	Mo	3:33 15:46	10:00 22:14
31	Di	4:03 16:13	10:19 22:38

APRIL			
Datum	Tag	HW	NW
1	Mi	4:39 16:52	10:48 23:23
2	Do	5:33 17:58	11:49 -
3	Fr	6:56 19:28	0:44 13:22
4	Sa	8:33 21:00	2:26 15:04
5	So	10:00 22:15	4:02 16:31
6	Mo	11:07 23:16	5:17 17:39
7	Di	- 12:00	6:15 18:32
8	Mi	0:07 12:46	7:03 19:19
9	Do	0:54 13:28	7:46 20:02
10	Fr	1:39 14:09	8:28 20:45
11	Sa	2:25 14:51	9:10 21:28
12	So	3:11 15:32	9:49 22:08
13	Mo	3:56 16:11	10:24 22:45
14	Di	4:40 16:51	10:58 23:25
15	Mi	5:27 17:41	11:38 -
16	Do	6:28 18:49	0:20 12:40
17	Fr	7:47 20:12	1:39 14:07
18	Sa	9:13 21:34	3:11 15:40
19	So	10:26 22:36	4:33 16:51
20	Mo	11:14 23:18	5:28 17:38
21	Di	11:49 23:55	6:06 18:18
22	Mi	- 12:23	6:41 18:57
23	Do	0:32 12:57	7:16 19:33
24	Fr	1:07 13:27	7:46 20:02
25	Sa	1:36 13:54	8:12 20:28
26	So	2:05 14:22	8:39 20:56
27	Mo	2:38 14:52	9:07 21:28
28	Di	3:14 15:23	9:36 22:00
29	Mi	3:52 15:58	10:06 22:35
30	Do	4:34 16:41	10:42 23:22

HW = Hochwasser / NW = Niedrigwasser - Quelle: Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie



Norddeicher Straße 142 · 26506 Norden-Norddeich  
Telefon (0 49 31) 8 20 40 75 · Mobil 01 52 54 08 24 41



Für einen gelungenen Urlaub ist aber nicht nur der Urlaubsort ausschlaggebend, sondern vor allem das Ferienhaus oder die Ferienwohnungen.

Wir bieten als etablierte und kompetente Vermietagentur Wohlfühlquartiere – und das im besten Sinne des Wortes.

Um diesem hohen Anspruch gerecht zu werden, sind unsere Ferienimmobilien in zentraler und dennoch ruhiger Lage angesiedelt und verfügen über eine überdurchschnittliche komfortable Ausstattung.

Das Meer, der Hafengebiet, der Strand sowie das Zentrum von Norddeich sind bei fast allen Objekten bequem fußläufig erreichbar.

www.vermietung-norddeich.de · info@vermietung-norddeich.de · www.facebook.com/vermietung.norddeich



ONLINE-TICKETS  
www.reederei-frisia.de

# WIR BRINGEN SIE HIN!

## Ab Norddeich nach Norderney und Juist



Inselflieger  
Linien- und Rundflüge

[www.inselflieger.de](http://www.inselflieger.de)



Cassen-Tours  
Schiffsausflüge

[www.cassen-tours.de](http://www.cassen-tours.de)



Frisia e-mobility  
E-Räder & E-Autos

[www.frisia-emobility.de](http://www.frisia-emobility.de)



**FRISIA e-mobility**  
drive green.  
powered by AG Reederei Norden-Frisia

f facebook.com/reederei.frisia  
i instagram.com/reedereifrisia

[www.reederei-frisia.de](http://www.reederei-frisia.de)

📍 Am Hafen 1 | 26548 Norderney  
☎ 04932 913-0 | [info@reederei-frisia.de](mailto:info@reederei-frisia.de)



  
**FRISIA**

AKTIENGESELLSCHAFT REEDEREI NORDEN-FRISIA

## Wo Seehunde groß und stark werden ...

Hier werden kleine Seehunde, die ohne Mutter aufgefunden werden, groß gezogen und auf ihr Leben in der Nordsee vorbereitet.

TÄGLICH 10:00-17:00 UHR

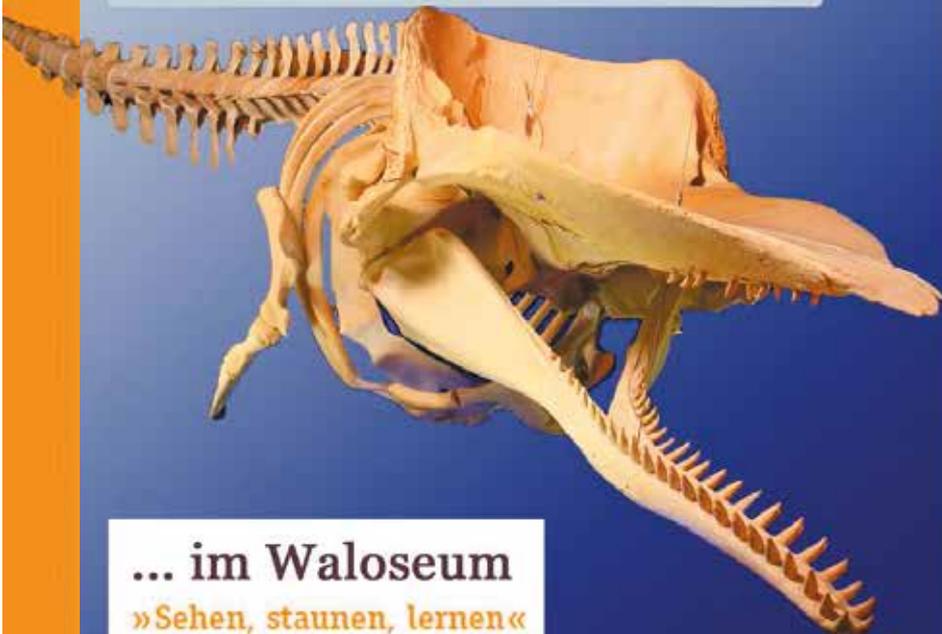
Treffpunkt  
Wattenmeer



**SEEHUNDSTATION**  
Nationalpark-Haus

SEEHUNDSTATION | NATIONALPARK HAUS  
DÖRPER WEG 24 | 26506 NORDEN-NORDDEICH  
WWW.SEEHUNDSTATION-NORDDEICH.DE |  
TELEFON: 04931 / 97 33 30

## Besuch' mal den Wal ...



... im Waloseum  
»Sehen, staunen, lernen«

mit grosser Ausstellung

- Vogelwelt der Küste -



Treffpunkt  
Wattenmeer

**WALOSEUM**

WALOSEUM EINE EINRICHTUNG DER SEEHUND-  
STATION NORDDEICH | OSTERLOOGER WEG 3  
26506 NORDEN | TELEFON: 04931 / 97 33 30  
WWW.WALOSEUM.DE